

Un dramático relato del Combate

El doctor Cornelio Guzmán, cirujano de la gloriosa corbeta, dejó un diario de la epopeya de Iquique

N. de la R.— Esta relación está contenida en una carta enviada por el Dr. Cornelio Guzmán, cirujano de la "Esmeralda", el día del combate, a don Senén Palacios e incluida en la obra de este último "Otros Tiempos".

que no tenemos camas suficientes. EL COMANDANTE HA MUERTO.— Las horas van avanzando, y ya nos llegan heridos de rifle, pues, la distancia que separa las naves ha disminuido, y los destrozos son cada vez más considerables. En medio de mi confusión sobreviene un accidente. Una granada de los grandes cañones del Huáscar ha penetrado en la cámara de oficiales y nos envuelve en una atmósfera irrespirable, molesta y penosa para los heridos. Afortunadamente la brigada de incendio trabajó con tanto orden y eficiencia que muy pronto el foco del fuego fue extinguido. Luego produce el primer ataque al espolón, conmoviendo nuestra nave y haciéndola crujir hasta los últimos remaches. Yo, que era novicio a bordo, no supe explicarme qué cataclismo se había producido.

Un rumor corre por entrepuente, rumor que se confirma: "El comandante Prat ha muerto..." "El Teniente Uribe ocupa su puesto". Este primer espolonazo ha sido dado en la vecindad del puente de mando; el espolón, penetrando en el costado del buque, ha quedado incrustado por algunos momentos, y en esta situación inesperada, Prat, llevado por esa fuerza irresistible que enciende el alma de los héroes, grita: "¡Al abordaje!" y salta el primero sobre la cubierta del buque enemigo, llevando en alto su espada de combate.

Más su voz es apagada por el estruendo de los cañones, y no pudo ser oído en la confusión del combate. Sólo el Sargento Aldea y otro marinero, cuyo nombre ha quedado ignorado, acompañan al Comandante al pisar la cubierta del Huáscar. El cañoneo y el fuego de rifle no se interrumpen. En cubierta hay muchos heridos graves que no es posible transportar por falta de gente. Oigo decir que en cubierta se están organizando dos brigadas de abordaje; una, la de proa, al mando del Teniente Serrano; la de popa, al mando del Teniente Sánchez. El oficial de entrepuente, Fernández Vial, hoy contralmirante, me da a entender que el buque se irá pronto a pique, y que está listo.

En este momento el personal de las máquinas principia a abandonar sus puestos, porque el buque se está inundando. El primer ingeniero ha muerto en cubierta al ir a comunicar al

Comandante el estado de su sección. El segundo ingeniero, señor Manterola, se me acerca y después de haberme mirado fijamente, me dice: "Doctor, yo quiero mucho a los médicos; una hermana mía es casada con el doctor Zorrilla; no se separe de mí, porque el buque se va a hundir y yo soy gran nadador". Se produjo el segundo espolonazo, pareciéndome que el buque se abría y se despedazaba. Subí a cubierta y vi que el centinela que defendía la escotilla estaba muerto; miré al Huáscar, que estaría a unos cincuenta metros de distancia, y vi un grupo de marineros chilenos en el castillo de popa con sus armas en las manos; vi al Teniente Serrano cuando con su espada levantada avanzaba hacia la torre enemiga.

Casti inmediatamente después de abandonar la cámara de guardiamarinas estalló una granada, matando a todos los heridos, personal de ingenieros, mecánicos y fogoneros que habían llegado en la ambulancia. A mi generoso protector, señor Manterola, no lo vi más. El único que sobrevivió de los que estaban conmigo fue mi ayudante Segura.

Avanzando sobre cubierta, traté de orientarme, pues los cañones desmontados, los mamparos destruidos, la arboledura despedazada, la gran cantidad de cadáveres horriblemente mutilados, la sangre mezclada al agua de las tinajas de combate, que corría y movía en cada valén del buque, todo aquel horrible cuadro que presentaba

(A LA PAGINA 2)



UNA HORA ANTES del combate toda la tripulación estaba en sus puestos y lista para romper el fuego. No se trataba de considerar la desigualdad de la contienda y la posibilidad de triunfo; se pensaba solamente en que los azares de la guerra colocaba a un grupo de chilenos en situación más brillante y difícil que el posible imaginar: dos buques poderosos y veloces al frente de dos pequeños barcos de madera que enarbolaban la bandera tricolor. Primer torneo en que la desigualdad de las armas sólo se podría equilibrar con el temple de los corazones. Toda la tradición gloriosa de la Marina Chilena debía dar en esta ocasión sus frutos.

La sección de sanidad estaba instalada en la cámara de Guardiamarinas y la formaba el siguiente personal: el contador, señor Oscar Goñi, el ayudante de cirujano, señor Germán Segura; el dispensero, el maestro de viveres, el practicante y boticario, don Juan Agustín Cabrera, que en comisión del Gobierno se encontraba a bordo en calidad de pasajero, mientras pudiera regresar al sur. Este caballero preguntó al comandante Prat en qué podía servir, quien le contestó: "Vaya usted a agregarse a la ambulancia". El señor Cabrera, que más tarde fue mi muy apreciado amigo, encontró que carecía de condiciones para servir a los heridos, y por otra parte, el sitio en que estábamos nos obligaba a permanecer en la más completa ignorancia de todo lo que pasaba en cubierta. Solicité entonces, permiso para ir a hablar con el comandante.

Esta vez se le ordenó que tomara un rifle. Más tarde, el contador fue llamado para atender a la destrucción de la correspondencia y de toda la documentación. De este modo mi personal quedó reducido en dos valores menos.

Se siente un cañoneo a distancia. En nuestro barco hay un silencio sepulcral. El comandante Prat en el puente de mando alza su voz para hablar a la tripulación, que estaba al pie de sus cañones. Yo desde mi puesto divisaba al comandante, que pálido y vestido de media pargada, pronunció con voz firme y clara su inolvidable arenga. Al escuchar a este hombre, todo mi cuerpo se conmovió, y me pareció oír una sentencia de gloria y de muerte. Inmediatamente el corneta dio la orden de romper el fuego, primero a estribor y después a babor. Ya este cañoneo terrible no ira disminuyendo, sino hasta que los cañones se vayan inutilizando por su propio uso y también por los destrozos que el enemigo causa en el buque.

Los primeros heridos que nos llegan lo han sido por metrallas lanzadas por el enemigo desde tierra. Todos son gravísimos, pues los cascos de granadas les han penetrado en el cráneo, en el tórax, o en los miembros. Más tarde van llegando los heridos por los cañones de 300 del "Huáscar". En este caso las mutilaciones son enormes, y no hay vendaje posible y hay tantos

Los primeros heridos que nos llegan lo han sido por metrallas lanzadas por el enemigo desde tierra. Todos son gravísimos, pues los cascos de granadas les han penetrado en el cráneo, en el tórax, o en los miembros. Más tarde van llegando los heridos por los cañones de 300 del "Huáscar". En este caso las mutilaciones son enormes, y no hay vendaje posible y hay tantos

Los primeros heridos que nos llegan lo han sido por metrallas lanzadas por el enemigo desde tierra. Todos son gravísimos, pues los cascos de granadas les han penetrado en el cráneo, en el tórax, o en los miembros. Más tarde van llegando los heridos por los cañones de 300 del "Huáscar". En este caso las mutilaciones son enormes, y no hay vendaje posible y hay tantos

Los primeros heridos que nos llegan lo han sido por metrallas lanzadas por el enemigo desde tierra. Todos son gravísimos, pues los cascos de granadas les han penetrado en el cráneo, en el tórax, o en los miembros. Más tarde van llegando los heridos por los cañones de 300 del "Huáscar". En este caso las mutilaciones son enormes, y no hay vendaje posible y hay tantos

Los primeros heridos que nos llegan lo han sido por metrallas lanzadas por el enemigo desde tierra. Todos son gravísimos, pues los cascos de granadas les han penetrado en el cráneo, en el tórax, o en los miembros. Más tarde van llegando los heridos por los cañones de 300 del "Huáscar". En este caso las mutilaciones son enormes, y no hay vendaje posible y hay tantos

Los primeros heridos que nos llegan lo han sido por metrallas lanzadas por el enemigo desde tierra. Todos son gravísimos, pues los cascos de granadas les han penetrado en el cráneo, en el tórax, o en los miembros. Más tarde van llegando los heridos por los cañones de 300 del "Huáscar". En este caso las mutilaciones son enormes, y no hay vendaje posible y hay tantos

Los primeros heridos que nos llegan lo han sido por metrallas lanzadas por el enemigo desde tierra. Todos son gravísimos, pues los cascos de granadas les han penetrado en el cráneo, en el tórax, o en los miembros. Más tarde van llegando los heridos por los cañones de 300 del "Huáscar". En este caso las mutilaciones son enormes, y no hay vendaje posible y hay tantos

Los primeros heridos que nos llegan lo han sido por metrallas lanzadas por el enemigo desde tierra. Todos son gravísimos, pues los cascos de granadas les han penetrado en el cráneo, en el tórax, o en los miembros. Más tarde van llegando los heridos por los cañones de 300 del "Huáscar". En este caso las mutilaciones son enormes, y no hay vendaje posible y hay tantos

Los primeros heridos que nos llegan lo han sido por metrallas lanzadas por el enemigo desde tierra. Todos son gravísimos, pues los cascos de granadas les han penetrado en el cráneo, en el tórax, o en los miembros. Más tarde van llegando los heridos por los cañones de 300 del "Huáscar". En este caso las mutilaciones son enormes, y no hay vendaje posible y hay tantos

Los primeros heridos que nos llegan lo han sido por metrallas lanzadas por el enemigo desde tierra. Todos son gravísimos, pues los cascos de granadas les han penetrado en el cráneo, en el tórax, o en los miembros. Más tarde van llegando los heridos por los cañones de 300 del "Huáscar". En este caso las mutilaciones son enormes, y no hay vendaje posible y hay tantos

Los primeros heridos que nos llegan lo han sido por metrallas lanzadas por el enemigo desde tierra. Todos son gravísimos, pues los cascos de granadas les han penetrado en el cráneo, en el tórax, o en los miembros. Más tarde van llegando los heridos por los cañones de 300 del "Huáscar". En este caso las mutilaciones son enormes, y no hay vendaje posible y hay tantos

Los primeros heridos que nos llegan lo han sido por metrallas lanzadas por el enemigo desde tierra. Todos son gravísimos, pues los cascos de granadas les han penetrado en el cráneo, en el tórax, o en los miembros. Más tarde van llegando los heridos por los cañones de 300 del "Huáscar". En este caso las mutilaciones son enormes, y no hay vendaje posible y hay tantos

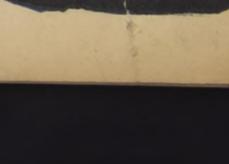
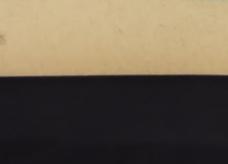
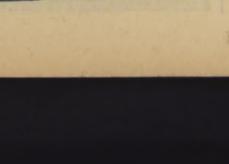
Los primeros heridos que nos llegan lo han sido por metrallas lanzadas por el enemigo desde tierra. Todos son gravísimos, pues los cascos de granadas les han penetrado en el cráneo, en el tórax, o en los miembros. Más tarde van llegando los heridos por los cañones de 300 del "Huáscar". En este caso las mutilaciones son enormes, y no hay vendaje posible y hay tantos

Los primeros heridos que nos llegan lo han sido por metrallas lanzadas por el enemigo desde tierra. Todos son gravísimos, pues los cascos de granadas les han penetrado en el cráneo, en el tórax, o en los miembros. Más tarde van llegando los heridos por los cañones de 300 del "Huáscar". En este caso las mutilaciones son enormes, y no hay vendaje posible y hay tantos

Los primeros heridos que nos llegan lo han sido por metrallas lanzadas por el enemigo desde tierra. Todos son gravísimos, pues los cascos de granadas les han penetrado en el cráneo, en el tórax, o en los miembros. Más tarde van llegando los heridos por los cañones de 300 del "Huáscar". En este caso las mutilaciones son enormes, y no hay vendaje posible y hay tantos

Los primeros heridos que nos llegan lo han sido por metrallas lanzadas por el enemigo desde tierra. Todos son gravísimos, pues los cascos de granadas les han penetrado en el cráneo, en el tórax, o en los miembros. Más tarde van llegando los heridos por los cañones de 300 del "Huáscar". En este caso las mutilaciones son enormes, y no hay vendaje posible y hay tantos

Los primeros heridos que nos llegan lo han sido por metrallas lanzadas por el enemigo desde tierra. Todos son gravísimos, pues los cascos de granadas les han penetrado en el cráneo, en el tórax, o en los miembros. Más tarde van llegando los heridos por los cañones de 300 del "Huáscar". En este caso las mutilaciones son enormes, y no hay vendaje posible y hay tantos



Un dramático relato del... (De la primera página)

el aspecto de un matadero, hacia difícil la marcha. Por fin llegué al castillo de popa. Allí estaba el Comandante Uribe, que con revólver en mano y una persona detrás de la torre del Huáscar, único ser vivo que se divisaba en el blindado peruano.

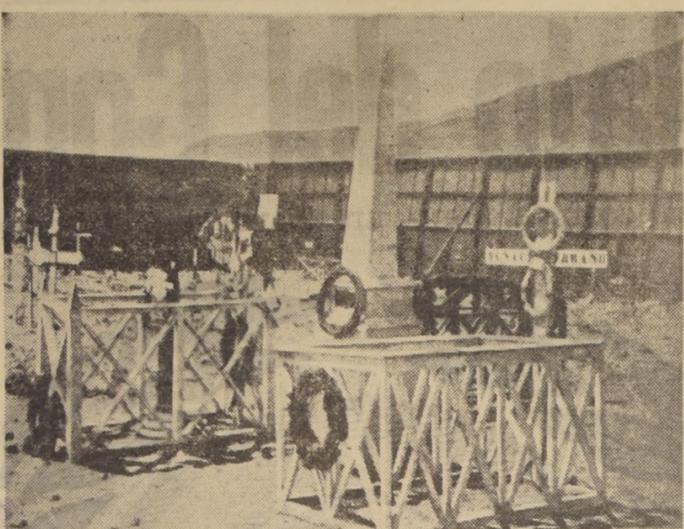
TERMINA PRIMERA PARTE DEL DRAMA.— Toda la "guardia de la bandera" ha muerto. El guardamarina Vicente Zegers, mi querido amigo, está al pie de la bandera de combate, solo y como un defensor heroico de nuestro pabellón. Al disparar nuestra nave uno que otro cañonazo. El Huáscar se ha alejado un poco, pero continúa haciendo fuego con sus grandes cañones. De repente observamos que el enemigo se dirige a toda fuerza de máquina hacia nosotros, como un toro enfurecido que embiste y a la vez dispara simultáneamente los cañones de su torre, produciendo un formidable y último choque. Me pareció que mi buque se pararía por la mitad y una ola hiriente nos cubrió y sumergió. No puedo decir hasta qué profundidad hemos llegado. Yo, que soy gran nadador, nadé con el tiempo de llegar a la superficie y de salir de la oscuridad en que me encontraba; luego vi una luz y una claridad. Miró a mi alrededor y veo que varias cabezas emergían casi al mismo tiempo, y también aparecían flotando una gran cantidad de tablones rotos, coque y tiras de combate; sirviéndonos todo eso de ayuda para no sumergirnos nuevamente. Los sobrevivientes formábamos un círculo que permitía vernos las caras y reconocernos. Nos contamos, somos 37; en la mañana éramos 210.

El Huáscar queda como a 100 metros de distancia, y la ciudad de Iquique, bastante lejos. En esta crítica situación permanecemos largo rato, tal vez media hora. Sin embargo, nunca dudamos que el buque enemigo nos socorrería. Efectivamente, se nos explicó después que la tardanza en socorrernos fue debida a la compostura de los botes, destruidos por nuestros proyectiles.

Conducidos el Huáscar, y mientras desfiliábamos los oficiales a la cámara del Comandante Grau, vimos tendido sobre cubierta el cadáver de Prat.

El guardamarina que va junto a mí le descubre el rostro, cubierto con un feldón de su levita, y yo puedo ver una profunda herida por arma de fuego en la parte más alta de su hermosa frente.

Una vez encerrados en la cámara del Comandante, se nos proveyó de un saco y un pantalón de marinero, pues estábamos casi desnudos. Se nos dijo que el Comandante Grau vendría a vernos. Efectivamente, al poco rato llega un marinero de cierta corpulencia, no muy grande, ancho de espalda, de rostro tostado por la vida de mar, patillas a la española, donde aparecen algunas canas. Cifra espada, pero su aspecto es el de un capitán de buque mercante. Nos saluda con ademán cordial, nos felicita por nuestra conducta, y recordó que a algunos de nosotros conoció en otra época en El Callao. Notando que estábamos sin zapato-



SEPULTURA DE LOS VALIENTES.— Estas son las humildes sepulturas en que descansaron los restos de Arturo Prat y el teniente Ignacio Serrano, en el cementerio de Iquique, antes que

los, ordenó que se nos proveyera.

Hemos quedado solos: el Huáscar se pone en marcha a toda fuerza con rumbo al sur. En estos instantes nos llamaron la atención, unos quejidos y lamentos. Alguno de los nuestros creyó reconocer en ellos la voz de Serrano.

Como continuaran los quejidos, nuestro jefe, el Teniente Uribe, se apresuró a solicitar la audiencia de algún oficial a fin de dejar nuestros temores y sospechas. Vino uno de ellos y dijo que efectivamente había un oficial chileno gravemente herido, y después de algunas consultas con sus superiores, se accedió a lo solicitado, es decir, que el médico chileno fuera a atender a su compatriota.

NOBLEZA Y...— Acompañado de mi ayudante Segura, fuimos conducidos a la cámara de oficiales, donde se me hizo esperar. Luego llegó un oficial y me preguntó si yo era el médico; y como viere que yo tenía el traje de marinero, penetré en su camarote y volví con un vestón de brin blanco con insignias de oficial, de su uso personal. Me dice que mientras él vuelva vea a los heridos que hay en la cámara.

Tendido en la mesa de oficiales y cubierto con una sábana, está el cadáver del teniente Velarde, oficial de señales del "Huáscar", herido mortalmente por una bala que le rompió la arteria femoral en la región del triángulo de Escarpa. En los camarotes de los oficiales, encontré dos marineros negros,

heridos, al parecer gravemente, y que ya estaban vendados. Mientras tanto el tiempo pasaba y yo no podía ver a Serrano. Me dirigí inútilmente a los centinelas de los pasillos, más éstos nada sabían y les estaba prohibido hablar. Después de una larga media hora de espera, un marinero nos conduce nuevamente al recinto donde están nuestros compañeros, a quienes refirió lo ocurrido.

Para nosotros fue inexplicable esta cruel conducta, esa negativa injustificada a proporcionar un consulto a un herido, que aunque fuera enemigo, ya tal vez sería un moribundo. Pasando los años, ha corrido la voz de origen peruano, que Serrano, mortalmente herido, concentró sus últimas fuerzas y prendió fuego al camarote que lo encerraba. Esta sería entonces la única explicación para negar la atención médica que al principio, sin dificultad, se había concedido. Durante este tiempo, el Huáscar, que marchaba a toda fuerza de máquina con rumbo al sur, se detuvo algún rato. Esta detención correspondía a los momentos en que los buques enemigos se comunicaban en el sitio en que el blindado "Independencia" había encontrado su tumba; Punta Gruesa.

La pericia y resistencia desesperada con que el Comandante Condell sostuvo ese desigual combate, le dio el heroico triunfo, y coronó con todo éxito la jornada del 21 de mayo. El Huáscar continuó su ruta hacia el sur, persiguiendo con tenacidad y furia a la Covadonga, que victoriosa de la Independencia buscaba las aguas de Chile. La persecución parece abandonada, pues el Huáscar toma rumbo al norte. Nosotros no sabemos dónde estamos e ignoramos lo ocurrido en Punta Gruesa.

El barco se detiene; Grau llega nuevamente a nuestro recinto no tan cordial como antes: la imagen de la Independencia varada lo tiene anonadado. Nos dice que se ve obligado a dejarnos en Iquique, donde no estaremos muy bien, pues tiene que expedicionar al sur. "Alístenos para bajar a los botes". Nosotros estamos listos, ya que no poseemos más que nuestros cuerpos.

Estando en los botes, el teniente Uribe mira a su alrededor en la bahía y no divisan a la Independencia, pregunta por ella. Un oficial dice: "Luego llegará".

En el trayecto hacia el muelle de Iquique anochece; desembarcamos en medio de un gran gentío que ocupaba todo el largo del muelle. Como los prisioneros llevábamos uniforme de marineros peruanos, el público no se dio cuenta de lo que ocurría. Sin embargo, casi al término de nuestro trayecto hay un altercado, un tumulto: creyéndolo chileno, han atacado de hecho al oficial peruano que nos acompaña. Sí; creo que fue el teniente Díaz Caneque, quien murió más tarde en la toma del Huáscar. Nosotros instintivamente nos agrupamos y apuramos el paso hasta llegar al edificio de la Aduana, donde estaba el Estado Mayor. Desde allí oímos grandes voces y gritos de la muchedumbre, que sólo en ese instante se imponía que chilenos prisioneros pisaban suelo peruano. Los gril-

tos de "¡Mueran los chilenos!" resonaron varias veces.

Se nos ha conducido a un gran y elegante salón; llegan algunos jefes, nos saludan y se retiran. Estando yo en un extremo del salón, se me acerca un caballero que tiene aspecto de extranjero, me conversa con nerviosidad de las impresiones del día; me dice que toda la ciudad ha presenciado el combate y la destrucción a cañonazos de un barco que poco a poco lo ven desmantelarse, perforarse sus costados y desaparecer por el mar. "Nosotros hemos creído, nos dice, que nadie ha podido salvar de semejante catástrofe y por esta razón no hemos enviado embajadores a socorrerlos." Observando que yo no tenía camisa se despidió y al poco rato volvió entregándome un pequeño paquete; era una camisa.

Muy avanzada la noche, fuimos conducidos entre dos filas de soldados, a un galpón de zinc, que servía de cuartel a la compañía de bomberos "Ausarica". Estamos incomunicados y rodeados de guardias. Nuestras camas son simples jergones; nos acostamos vestidos.

La jornada ha terminado, sólo los oficiales estamos juntos; la marinería prisionera no la volveremos a ver más.

Ahora vamos a experimentar las amarguras y tristezas de los prisioneros de guerra. La patria la distancia muy lejos, y nadie podrá saber el fin de nuestro prisión.

COMO SUPIMOS EL DE-SASTRE DE LA "INDEPENDENCIA."— La suerte de la "Covadonga" la creíamos igual a la nuestra, y como no había prisioneros, supimos muertos a todos sus tripulantes.

El día 22 de mayo continuaron las visitas y saludos de los jefes del Ejército. Entre éstos llega uno de los jefes del batallón peruano "Zepita", que dice: "Yo saludo a ustedes, que han sabido defender a su patria, mientras tanto ese infame Moore nos pierde la "Independencia".

Con semejante noticia quedamos trastornados. Muy pronto sabemos más detalles: la "Independencia" varada, y la "Covadonga", aunque averiada, sigue viaje al sur. Comprendimos inmediatamente el valor y la importancia de nuestro inmortel 21 de Mayo: la mitad de la escuadra peruana está destruida. Desde este momento quedamos felices y tranquilos. Nada nos importa la buena o mala suerte que nos depara el destino.

Sabemos que el Sargento Aldea, que había recibido doce balazos y a quien se le había amputado un brazo en el hospital de la ciudad, habla muerto al amanecer del día 22; que el teniente Serrano había muerto el mismo día 21 de Mayo, a las 3 de la tarde, a consecuencia de una herida en el abdomen,



EL UNIFORME DEL HEROE.— Este es el uniforme con que el Comandante Arturo Prat inmolo su vida en la cubierta del monitor peruano. En la imposibilidad de vencer en una lucha a distancia, Prat intentó abordar la nave enemiga, pero sólo el sargento Juan de Dios Aldea lo

rescuso. El pantalón muestra una rotura en rodilla derecha y la chaqueta manchas de sangre, que han sobrevivido al tiempo. Contemplando la reliquia los escolares Juan Jiménez, Lorena Acuña Aliste y Pedro Valdebenito.

Los cadáveres de Prat, Aldea y Serrano fueron recogidos por el presidente de la Sociedad de Beneficencia Española, señor Eduardo Llanos, quien les dio humilde sepultura en el cementerio de la ciudad.

El día 23 de mayo, el amanecer, unos discretos y misteriosos golpecitos en el zinc de uno de los costados de nuestra prisión nos llaman a atención. Por un pequeño espacio abierto se nos introdujo, con mucho sigilo, unos cuantos panes y un tarro de leche condensada. Más tarde supimos que la mano generosa que nos llevaba este primer alimento, ya que nada habíamos comido, era una señora chilena.

Después de meditación, llegó a visitarnos el coronel Velarde, jefe del Estado Mayor. En la con-

NOS VISITA UN GRAN GENERAL.— Hemos recibido la primera visita del jefe del Ejército peruano, señor General Buendía. Hombre culto y agradable, que trató de ayudarnos en lo que podía. Nos refirió que en la Campaña del año 38 había servido como capitán del regimiento chileno "Carampangue", a las órdenes del general Bulnes. Entre otras atenciones, recuerda que nos mandaba por las noches agua resacada de su uso personal, pues la que nosotros bebíamos y la que bebía todo el pueblo, era salobre: la "Independencia" varada, que bloqueaba el puerto, impedía funcionar la resaca. También nos visitaba el coronel Velarde, jefe del Estado Mayor. Este distinguido jefe, viendo una noche que no teníamos ropa de cama, nos mandó frazadas compradas con el peculio particular.

Entre penalidades y tristezas, se va pasando el tiempo. A fines de este mes de junio, se recibió una orden del Presidente Prado, para que el guardiamarina Wilson fuera trasladado a Arica, declarando que quería compartir la suerte de sus compañeros y no separarse de ellos.

En la noche del 10 de julio, se sintió un fuerte cañonazo en la bahía y algunos disparos referidos en la población. Como a las dos de la mañana llegó a nuestra pieza el general Bulnes, un tanto agitado. Nos dice que con motivo del cañonazo, el pueblo se ha amotinado y pateado nuestras cabezas. Ha sido necesario reforzar la guardia. Nos dice: "La situación de ustedes es segura; he telegrafiado al Presidente Prado para que los alije de esta plaza. No estoy tranquilo pensando que bajo mi mando fuera a marcharse a los prisioneros de guerra".

dos sus oficiales del Regimiento de Carabineros de Yumbato de Carabineros de Yumbato prisioneros del "Rimac". A mediodía de diciembre de 1881, nos da la gran noticia de que ha terminado nuestro largo triste cautiverio, que hemos sido canjeados por prisioneros de "Huáscar" y en tren directo nos conducen a El Callao, donde embarcamos en el vapor "Esperanza", que nos condujo a Chile. Después de tantos años, cuando ya se está en la estación, que grato es poder decir: "Algo he padecido por la Patria".



HOMENAJE DE



Optica AHUMADA

ROTTER & KRAUSS LTDA.

atendido personalmente por Sr. A. Rotter

Una experiencia de 40 años al servicio de sus ojos

AHUMADA 324 FONO 87213 CASILLA 289 SANTIAGO



El mejor marisco
Las mejores ostras
La mejor comida
en el
RESTAURANT MARTINI
BANDERA 560
A LOS HEROES DEL PACIFICO

El nombre "Esmeralda" ha sido llevado por seis barcos de la Armada Nacional

Actualmente lo luce un nuevo buque-escuela

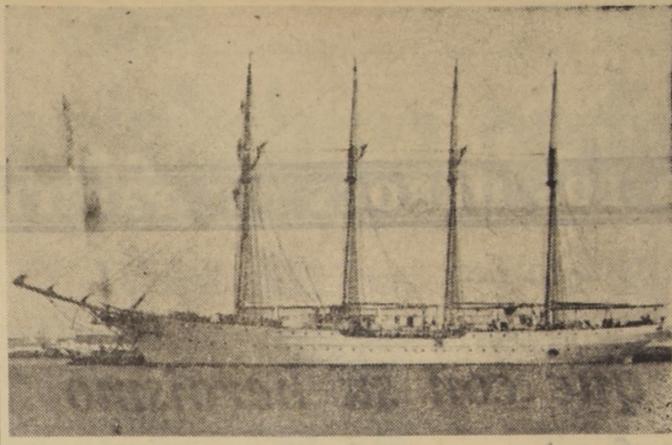
En el glorioso historial náutico de la Marina de Guerra de Chile, cinco barcos han llevado el nombre de "Esmeralda". A lo largo de algunos días el sexto buque que lucirá ese inmortal nombre, será el buque-escuela que la Marina mandó construir en los Arsenales de Cádiz, España, y que ya se en-

contró a construir en Inglaterra un crucero de siete mil toneladas. Después de largos servicios prestados a la Marina de Guerra, esta nave, que también llevó el nombre de la gloriosa corbeta que sucumbió en 1879 fue puesta fuera de servicio y desguazada en 1930. Su casco fue vendido en pública subasta en el año 1933.

LA QUINTA. — Pasaron los años, y gracias a una feliz gestión comercial con Estados Unidos, después de la Segunda Guerra Mundial, Chile adquirió tres flamantes fragatas. Una de ellas fue bautizada con el nombre de "Esmeralda" para mantener vivo el recuerdo de la otra que cayera en brazos de la Gloria Naval. Sus otras dos compañeras llevan los nombres de "Iquique" y "Covadonga", las que han participado en varias oportunidades en las expediciones anua-

les al territorio antártico chileno.

LA DE HOY. — Cuando en 1952 se decidió adquirir un nuevo buque-escuela para la instrucción de guardiamarinas y grumetes, la Superioridad Naval dispuso que esa nueva nave también se denominara "Esmeralda". Y es así como en estos días, en el puerto de Cádiz, un buque que lleva ese legendario nombre, y que ya está listo para abandonar las aguas españolas para enderezar rumbo a las costas chilenas. La fragata que llevaba ese nombre continúa en servicio activo, pero con la denominación de "Baquedano" en recuerdo de aquel otro buque-escuela que pasó por los mares del mundo la arrogante y nunca arriada bandera de los que' y "Covadonga", las que han participado en varias oportunidades en las expediciones anua-

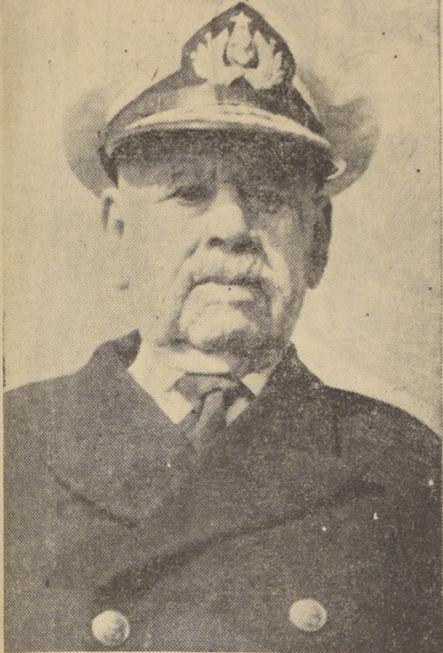


LA NUEVA "ESMERALDA".— Próxima a terminarse está la nueva corbeta de la Armada Nacional que llevará el glorioso nombre inmortalizado en Iquique por Prat y sus 198 valientes. A las pruebas en alta mar la someten en estos días en los astilleros españoles donde ha sido construida.

LA CASA EN QUE VIVIO EL HEROE EN LA CAPITAL

Cuando Arturo Prat llegó a Santiago para realizar sus estudios primarios —su madre fue Bernardina Suárez— vivió en San Diego (hoy Arturo Prat), en la casa situada con el N.º 20, que pertenecía a su madre, doña Rosario Chacón. La propiedad, de humillísima apariencia, estaba ubicada a una cuadra y media de la Alameda de las Delicias. Algunos años después del heroico sacrificio de Iquique en el dintel de la casa se mostraba un letrero que decía: "20 — La Arturo Prat — 20". Había sido transformada en una tienda de generos.

Esta propiedad fue vendida por la madre del Héroe a don Cayetano Vialtes, quien 14 años después la vendió a don Mario Ortiz.



ULTIMO SOBREVIVIENTE. — Vicealmirante en retiro, señor Wenceslao Vargas Rojas, preciosa reliquia de la gloriosa jornada naval del 21 de Mayo de 1879. A pesar de su larga existencia muy querida para los chilenos, está lleno de vigor, y es por eso que hoy presidirá las festividades en el mismo histórico puerto en que se desarrolló el desigual combate naval. Reside en La Serena y se dirigió a Iquique a bordo del transporte "Presidente Pinto", en donde fue recibido con el ceremonial marítimo de ordenanza. En la "Esmeralda" ocupó el cargo de grumete. Hoy es el último sobreviviente de la inmortal tripulación.

se ordenó construir en Inglaterra. Era una corbeta de 854 toneladas con fuerza de 200 caballos de vapor y 50 cañones de 40 libras. Esto ocurría en 1855 y cuando fue bautizada recibió el lema de "Gloria y Victoria", y fueron sus padrinos el almirante Blanco Encalada y la señora Tránsito Irrazábal de Guzman.

Después de viajar por el extranjero, regresó a las costas chilenas, y su primera acción de importancia fue el apresamiento del vapor mercante "Sportman", que cargaba metales 10 leguas al sur de Mejillones.

En 1859 prestó importantes servicios a la República, en sus faenas de pacificación a lo largo del litoral.

Cuando se declaró la guerra a España, en 1865, Chile sólo contaba con la "Esmeralda", que fue armada rápidamente y bajo el mando del comandante Williams Rebolledo, se alistó para futuras acciones navales.

El 25 de noviembre de 1865 este buque obligó a rendirse a la "Covadonga". Concluida la guerra, la "Esmeralda" fue enviada a los Arsenales para que se le cambiaran las calderas.

Muchas alternativas marítimas tuvo la corbeta hasta que llegó el momento en que en la rada de Iquique debía enfrentarse con la Historia.

En marzo de 1877 fue enviado como crucero de instrucción con 13 guardiamarinas a Tahití y Pascua, al mando del capitán de corbeta don Jorge Montt, y como segundo comandante, a don Carlos Condell.

Cuando en 1878 comenzaron a circular rumores de ciertas dificultades con Perú y Bolivia, se pensó nuevamente en el alistamiento de los buques de guerra.

Cuando el 1º de abril de 1879 se declaró la guerra, la Escuadra Chilena se componía de los acorazados "Cochrane" y "Blanco"; corbetas "Chacabuco" y "O'Higgins"; cañoneras "Magallanes" y "Covadonga"; el transporte "Valdivia", convertido en pontón, y la "Esmeralda" que era simplemente una reliquia del pasado.

El histórico buque, con largos años al servicio de la Armada Chilena, ante tal emergencia fue destinado a cubrir el bloqueo de Iquique. En esa labor estaba cuando ocurrió el Combate Naval, que hoy todos los chilenos recuerdan con fervor patriótico y con profunda admiración para Arturo Prat y sus valerosos colaboradores.

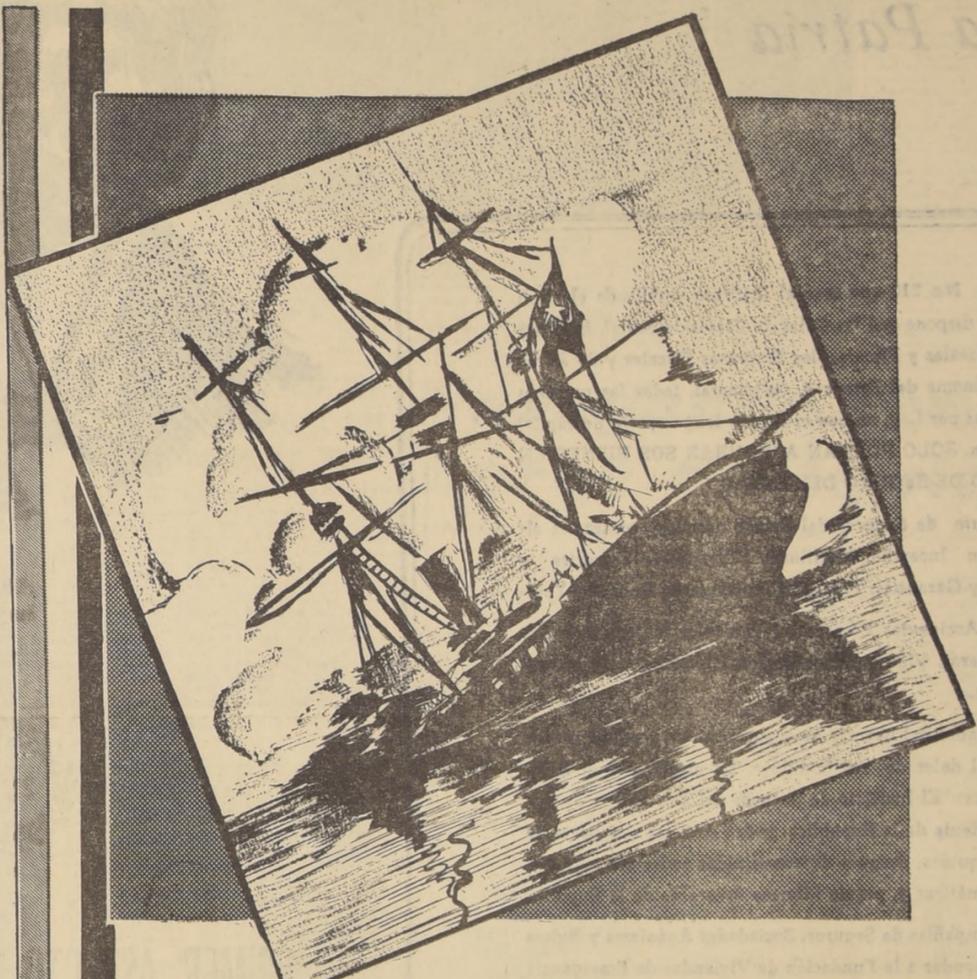
A mediados del 21 de Mayo de 1879, la segunda nave con el nombre de "Esmeralda" se hundió en la bahía de Iquique con el Pabellón al tope y abatida por una fuerza superior.

EL TERCERO. — Terminada la Guerra del Pacífico, el pueblo de Chile no podía olvidar a la gloriosa corbeta que yacía en el fondo del mar. Y fue así como mediante una erogación popular fue posible mandar a construir un crucero acorazado que debía llevar el nombre de "Esmeralda".

Este buque llegó a nuestro país en 1889, y en 1890, bajo el mando del capitán Policarpo Toro escoltó al crucero "Lima" que condujo a El Callao los restos del Almirante Grau.

En 1893, este crucero fue vendido al Japón.

EL CUARTO. — Mientras el anterior buque era enajenado al Japón, el Presidente, don Jorge



EN EL GLORIOSO COMBATE, EL 21 DE MAYO DE 1879, CHILE PERDIO LA "ESMERALDA", QUE AL HUNDIRSE CON TODA SU TRIPULACION EN LAS PROFUNDIDADES DEL PACIFICO, RESUCITO EN EL CORAZON DE CADA CHILENO, E INSCRIBIO EN LOS ANALES DE LAS LUCHAS NAVALES, UNA IMBORRABLE PAGINA DE VALOR, LEALTAD Y HEROISMO.

HOMENAJE DE

SEDYLAN S.A.C.

MANUFACTURAS DE SEDAS Y LANAS

CASILLA 3858 CABLES SEDYLAN SANTIAGO DE CHILE

A LOS HEROES DEL PACIFICO



ESTUFAS A PARAFINA
CRÉDITOS

MONEDA 833
FRONTIERA



A LOS HEROES DEL PACIFICO

*que con su heroísmo
forjaron el porvenir
de la Patria*

El DFL. N.º 210 que creó el Instituto, publicado el 5 de agosto de 1953, dispone que las Cajas de Previsión Social, las Instituciones Semifiscales y Fiscales; las Empresas Fiscales y de Administración Autónoma del Estado y, en general, todas las personas jurídicas creadas por Ley, en que el Estado tenga aporte de capital o representación, SOLO PODRAN ASEGURAR SUS BIENES EN EL INSTITUTO DE SEGURO DEL ESTADO.

El Instituto de Seguros del Estado asegura contra los siguientes riesgos: Incendio, Marítimos, Transporte Terrestre y Aéreo; Fianzas y Garantías; Fidelidad Funcionaria, Robo con Fractura, Cristales, Accidentes Personales, Vehículos Motorizados, Seguros para Viajeros, Vida y Desgravamen Hipotecario; Responsabilidad Civil, etc.

Las utilidades del negocio de seguros, ahora tendrán un fin social: Aliviar el dolor de los humildes. En efecto, en el DFL. N.º 338, establece: "El Instituto de Seguros del Estado, con autorización del Presidente de la República, podrá destinar una parte de sus utilidades líquidas, después de constituidas todas sus reservas técnicas y matemáticas y, previo informe favorable de la Superintendencia de Compañías de Seguros, Sociedades Anónimas y Bolsas de Comercio, a ayudar a la Fundación de Viviendas de Emergencia y a las instituciones del Estado que protejan la niñez desvalida e indigente".

De este modo, esta Institución en vez de distraer fondos del Fisco acrecienta las arcas fiscales y luego de las utilidades destina parte para remediar los males de Chile.

El Instituto de Seguros del Estado, está atento a introducir nuevos planes de seguros cuando las necesidades del país lo exijan, fijando para ellos las primas más bajas posibles. Esta institución que debe cumplir una función social, dentro de este doble y generoso papel, tiene por delante una inmensa labor que desarrollar.



ARTURO PRAT, HEROE SUBLIME,
hoy, más que nunca, la ciudadanía
necesita imitarlo



PRIMER ASPECTO DE LA FUNCION SOCIAL DEL INSTITUTO DE SEGUROS DEL ESTADO

Cumpliendo el primer aspecto de su función social, para lo cual fue creado por el Supremo Gobierno, el Instituto de Seguros del Estado ha obtenido que la Superintendencia de Compañías de Seguros lo autorice para rebajar en un CINCUENTA POR CIENTO la prima para todos los seguros de los IMPONENTES DEUDORES HIPOTECARIOS, tanto para edificios, como para contenidos, y hasta el valor total expuesto a riesgo de la cosa asegurada.

INSTITUTO DE SEGUROS DEL ESTADO

HUERFANOS 886 - Entrepiso - CASILLA 185-D. - Dirección Telefónica: "SEGURESTAD"

TELEFONOS

Departamento Incendio y otros N.º 391830
Sección Incendio
" Marítima
" Automóviles
" Fianzas y Varios

N.º 391740

Departamento Vida y Desgravamen
Hipotecario N.º 61666
Fiscalía N.º 392131
Secretaría General N.º 391835

HORARIO

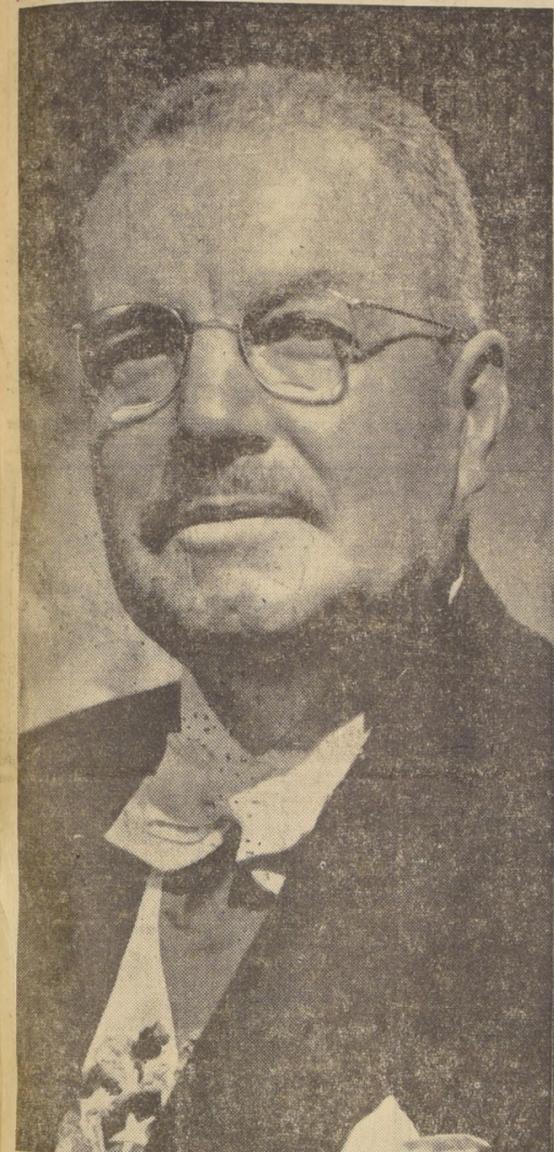
Lunes a Viernes: 13 a 20 horas
Sábados: 9 a 13 horas

S. E. inaugura hoy la legislatura ordinaria

Dará lectura a su segundo mensaje presidencial

Presenciará desfile militar desde balcones de la Moneda

La labor administrativa desarrollada durante 365 días dará a conocer el Presidente de la República, Excmo. señor don Carlos Ibáñez del Campo, en el Mensaje que leerá a las 10 horas de hoy, ante el Congreso Nacional reunido en pleno y con asistencia de autoridades militares, judiciales de Carabineros, civiles, eclesiásticas, Cuerpo Diplomático y altos funcionarios de la Administración Pública.



EXCMO. SEÑOR CARLOS IBÁÑEZ DEL CAMPO

Poco antes de las 10 horas, el Jefe del Estado saldrá desde el Palacio de la Moneda en dirección al Congreso Nacional, acompañado de sus Ministros de Estado, a excepción de los de Defensa Nacional y Educación, que se encuentran ausentes de la capital. En su trayecto al Parlamento, el Primer Mandatario recibirá los honores militares que le rendirán tropas de la guarnición, al mando del General don Eduardo Yáñez Zabaleta, Comandante en Jefe de la División de Caballería; además de los que le rendirán las Escuelas de Aviación y Militar. Inaugurado ya el período ordinario de sesiones del Congreso Nacional, el Presidente de la República regresará a la Casa de Gobierno, donde recibirá los saludos del Cuerpo Diplomático y de las autoridades civiles, judiciales, militares y eclesiásticas. Posteriormente, desde los balcones de la Moneda, presenciará el desfile de las tropas de la Guarnición, y en segunda presidencia varios otros actos oficiales, de carácter patriótico, pues la apertura del período de sesiones coincide con la gloriosa fecha de la conmemoración del Combate Naval de Iquique.

Los actos oficiales que se desarrollarán hoy, por orden cronológico, se ceñirán al siguiente programa:

SALUDO A LA MARINA NACIONAL.

A las 7.55 horas, la Dirección de Informaciones del Estado, en cadena nacional de radioemisoras, transmitirá un saludo de congrato, en el que el Jefe del Estado envía a la Marina de Chile, en el 75º aniversario del Combate Naval de Iquique, fecha en que la Armada Nacional celebra sus glorias.

La carroza de S. E. será escoltada por un escuadrón montado del Regimiento Cazadores, con sus características lanzas. Los vehículos oficiales enfilarán por calle Morandé hasta el edificio del Congreso Nacional, frete al cual la Escuela Militar rendirá al Primer Mandatario los honores de rigor. Tanto durante el trayecto hacia el Parlamento, como al regreso hacia el Palacio Presidencial, el Jefe del Estado recibirá los honores de las tropas de la Guarnición, apostadas a lo largo de la calle Morandé. Cuando el Primer Mandatario llegue al recinto legislativo, será recibido por las Comisiones de Reja y de Portico, del Senado y de la Cámara de Diputados. Después, una vez en el Salón de Honor, tomará posesión en la Mesa, entre el Presidente de ambas Corporaciones Legislativas, senador don Fernando Alessandri y diputado don Baltasar Castro. Sus Ministros y Edecanes se ubicarán en sitios especiales, y las diversas aposentaduras de la Sala serán ocupadas por señores, magistrados, miembros del Cuerpo Diplomático, altos jefes de las tres ramas de las Fuerzas Armadas y Carabineros, dignatarios eclesiásticos, funcionarios de la Administración Pública, y otros invitados. Las Comisiones Parlamentarias estarán integradas de la siguiente forma: Comisión de Reja: senadores, Humberto Martones, Eduardo Alessandri, Raúl Rettig, Enrique Curti, Eduardo Frei, Américo Rodríguez y Jorge Lavanderos; diputados, Aníbal Zúñiga, Rafael Vives, Arturo Ibáñez, Gustavo Loyola, Gustavo Aqueveque, Ramón Espinoza, Luis Martínez, Pedro Poblete, Julia de Dios Carmona, Armando Palma y Arnaldo Rodríguez. Comisión de Portico: senadores, Blas Bellolio, Carlos A. Martínez, Ezequiel González, Alfredo Cerda, Eduardo Cruz-Coke, Alberto del Pedregal y Manuel Videla Ibáñez; diputados, Luis A. Guzmán, Ricardo Weber, Humberto del Río, Rolando Rivas, Jorge Meléndez, José Oyarce, Humberto Bolaños, Humberto Martones, Heriberto Alegre, Juan Acevedo y Carlos José Errázuriz. Estas Comisiones recibirán y despedirán al Presidente de la República, a su entrada y salida del Congreso Nacional.

MENSAJE.— Presidirá la sesión, el Presidente del Senado, don Fernando Alessandri. Abierta la sesión, el señor Alessandri ofrecerá la palabra al Presidente de la República, quien, ante el Congreso Pleno y autoridades asistentes, dará cuenta de la labor administrativa desarrollada en el lapso de 365 días, enfocando los diversos aspectos de la vida nacional, con lo cual dará por abierta la Sala.



AGENCIA DE TURISMO SOCIAL.

Con un cóctel en el Club de la Unión, ayer a las 19 horas, fue inaugurada la Sociedad de Viajes y Turismo, bajo la presidencia de don Manuel Blanchi Gundán. Durante el acto se dieron a conocer los fundamentos de esta nueva organización, que junto con fomentar el turismo nacional, permitirá a las familias de obreros y empleados conocer los principales centros de atracción del país. Posteriormente se establecerá un sistema que permita viajes al extranjero. La Sociedad, que tendrá su sede en Bandera 117, tendrá como gerente al señor Hermes Moncada. Asistieron a este cóctel los señores Guillermo Gandarillas, Arturo Ríos, Manuel Blanchi Gundán, Guillermo Moncada, Héctor Zanelli, Rafael Elizalde, Agustín Rojas Álvarez, Ricardo Healy, Manuel Piñón y Humberto Contreras, quienes aparecen en el grabado.

DELEGACION DEL EJERCITO A LOS ACTOS DE HOY

La delegación del Ejército que hoy concurrirá a las ceremonias de la apertura de la Legislatura Ordinaria del Congreso Nacional y recepción en el Palacio de la Moneda, será encabezada por el comandante general de la Guarnición, general de división don Enrique Franco Hidalgo, e integrada por los siguientes oficiales superiores: Generales de brigada, señores Oscar Herrera Jarpa, Raúl Araya Süglic, Daniel García Maffey, Javier Díaz Donoso y Luis Videla Vargas; coronelos, señores Ramón Salinas Figueroa, José Felli de la Rosa, Manuel Felli de la Rosa y Horacio Gamboa Núñez.

Navegando con un héroe de Iquique

ENTREVISTA A BORDO DEL TRANSPORTE PINTO, AL VICEALMIRANTE WENCESLAO VARGAS R.

A BORDO DEL "PINTO".— (Por Pablo Estay).— "Yo serví en el cañón N.º 6, de la corbeta "Esmeralda" que comandaba mi Capitán Prat, y cuando el "Huáscar" nos dio el segundo espolonazo, salté con mi teniente Ignacio Serrano a la cubierta del monitor peruano"; fue la respuesta que dio el vicealmirante don Wenceslao Vargas, a un grupo de estudiantes de los liceos de Santiago que lo

visitó en su camarote durante la navegación entre Coquimbo e Iquique, y que le hizo varias preguntas sobre ese hecho naval. Frente a la reliquia arrogante del último sobreviviente de la gloriosa nave, cuyos restos yacen en el fondo del mar, a poca distancia del muelle de Iquique, uno se sobrecoge y recuerda la Historia de Chile, que conoció en la escuela, y en que una de sus más impresionantes páginas narra lo que fue el Combate Naval de Iquique.

COMO NAVEGO WENCESLAO VARGAS.— Hemos estado varias horas junto al venerable anciano que ostenta en su uniforme azul oscuro —el mismo color de sus ojos— los galones de vicealmirante de la Marina de Guerra de Chile, que le concedió el Gobierno a mediados del año pasado. Su cutis es moreno; su rostro denota arrugas profundas en la frente, pero sus mejillas están aún tersas, y no señalan visiblemente los 94 gloriosos años que cumplirá el 28 de septiembre del presente año. Su cabellera escasa contrasta con la abundancia de sus bigotes grises.

El que fuera grumete de la "Esmeralda", ha viajado en este transporte de alaska hacia Iquique, después de una ausencia de 40 años del histórico puerto, Erwin Hernández, Jorge Filman,

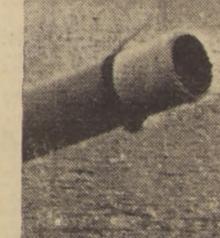
Waldo Mendoza, Carlos Monreal y Lázaro Eregas, entre otros de liceos de Santiago, llegaron hasta el camarote del vicealmirante Vargas, a saludarlo, y a satisfacer su curiosidad de conocer a uno de los protagonistas del desigual combate. Con una cordialidad a toda prueba él ha aceptado de buen grado las visitas que a cada instante invaden su camarote especial que tiene cinco metros de ancho por tres de largo, acondicionado con una excelente litera, y un bien instalado escritorio, el que ha ocupado en firmar autógrafos para los estudiantes y cadetes.

ALGO DEL COMBATE.— "Estuve prisionero desde el 21 de marzo hasta el 23 de noviembre de 1879. Cuando mi teniente Serrano cayó atravesado por una bala de rifle en el estómago, quedamos varios en la cubierta del "Huáscar" con nuestros rifles en las manos prontos a disparar, pero los peruanos habían dejado solitaria la cubierta, y se habían parapetado

A LA PAGINA 6, columna 1)

HOMENAJE A LOS HEROES.

La caravana patriótica llegó ayer a Iquique para rendir homenaje a los mártires del 21 de Mayo de 1879. En el Angulo superior, el contralmirante don Wenceslao Vargas estrecha la mano a uno de los alumnos de la Escuela de Niñabu, lugar de nacimiento del héroe, a bordo del transporte "Pinto". Abajo, la marinería del barco en los momentos que entra a la bahía. Finalmente, al pasar frente a la boya que señala el lugar en que se hundió la "Esmeralda", se rindió honores a los que cayeron en la contienda.



HOMENAJE FLORAL A DOÑA CARMELA CARVAJAL DE PRAT

Una delegación de Oficiales de Marina, encabezados por el Jefe del Estado Mayor de la Armada, colocará hoy, a las nueve horas, una ofrenda floral en la tumba de la esposa del Héroe de Iquique, señora Carmela Carvajal de Prat, en el Cementerio General. Asistirán a este acto veintiseis suboficiales de esa arma.



M. GARRIDO GANO POR NOCAUT AL 2.º ROUND A JOSE LEGARDON

Por nocaut al segundo round venció Mario Garrido (66.300) al argentino José Legardón (63.800 kilos), en la pelea principal de la reunión pugilística profesional efectuada anoche en el cuadrilátero del Teatro Caupolicán, ante una asistencia de público de más o menos tres mil personas que pagaron en boletería la suma de 230 mil pesos. Salvo el encuentro básico, el resto del programa no agradó al público que se mostró molesto porque los combates que sirvieron de preliminares tuvieron un término inesperado, ya que Carlos Navarrete venció por K. O. técnico al primer round a Heriberto Grandón, que sufrió una herida, y luego Germán Pardo dio cuenta de Juan Valdes en el transcurso de la vuelta inicial, después de derribarlo en dos ocasiones consecutivas y demostrar de paso, una superioridad manifiesta. Por otro lado, Víctor Urbina, que peleó el encuentro de semifondo, llegó con gran retraso al ring, dando margen así para especular más al público. Y para comprobar su retraso, no obstante haberse opuesto sería resistencia a Sergio Salvia, hubo de quedarse sentado al término del tercer round porque un golpe al estómago le paralizó las piernas, dejando la impresión, incluso de que había ingerido alimentos fuera de hora. En cuanto al encuentro estelar de la noche, venció, precisamente, el mejor, porque como todos sabemos, Mario Garrido es actualmente el boxeador chileno que dispone de mayores recursos técnicos que la mayoría de nuestros profesionales, y no en vano exhibe el título de campeón. Anoche después de un round de acciones casi pareja, donde el pupillo de Villatoro colocó golpes más precisos al finalizar el mismo, comenzó el segundo round con mayor disposición de ánimo, como para demostrar su superioridad. Luego de iniciarse el segundo round que sería el último, Garrido, sin hacer alarde alguno, trató de adiestrarse del cuadrilátero y aún cuando el argentino Legardón respondía los ataques sin amedrentarse, el campeón lo llevó sobre las cuerdas donde le conectó dos izquierdas al mentón, seguido de un cruzado derecho a la mandíbula, cayendo el argentino de bruces por la cuenta fácil. El Árbitro señor Hugo Ossandón, contó los diez reglamentarios, mientras Legardón trataba de cambiar de posición sobre la lona. Como podrá apreciarse, Garrido no hizo otra cosa que confirmar su calidad pugilística, demostrando de esta manera que sus conocimientos y capacidad son superiores a las de Hugo Ossandón.

Descentraliza sus Servicios Caja de Empleados Públicos

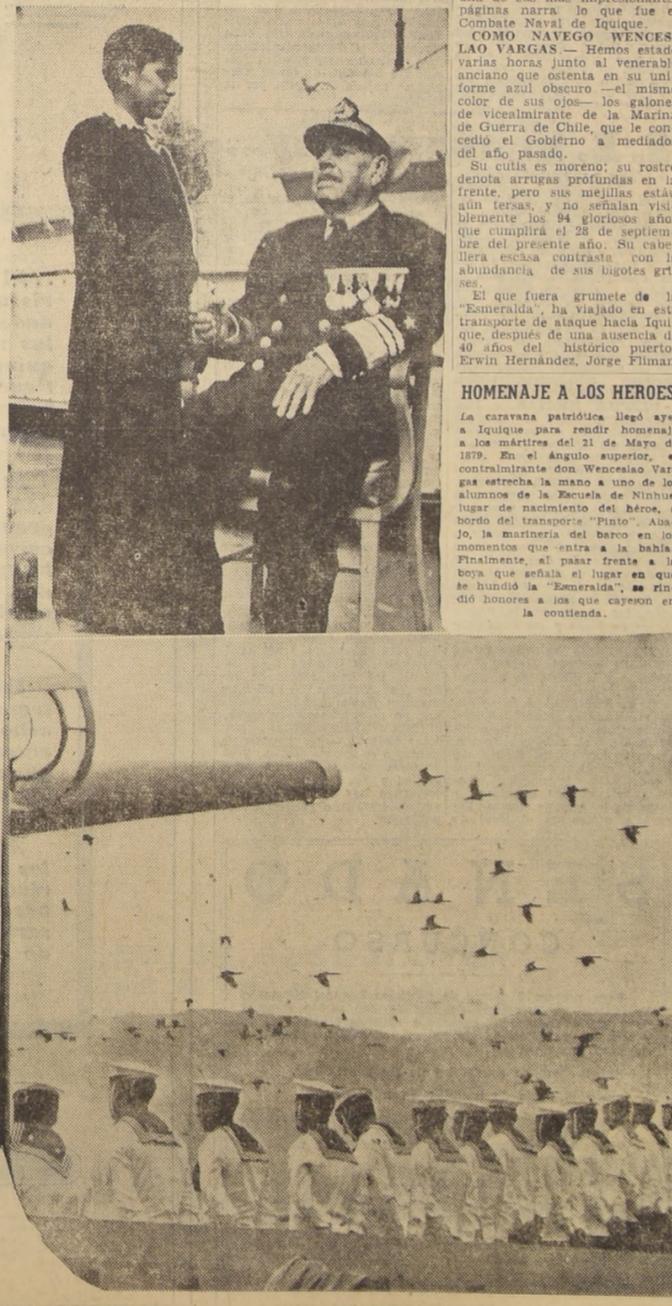
En breve será descentralizada la Agencia de la Caja de Empleados Públicos y Periodistas en Valparaíso. Así lo hace conocer un informe emitido por el Vicepresidente Ejecutivo de ese organismo, señor Federico Godoy, que de este modo respondió a la expectativa de los 14.630 imponentes de esa jurisdicción. El señor Godoy hizo saber además que la descentralización se referirá a la tramitación, contabilidad y pago de las operaciones en esa agencia. Las obligaciones y aportes de cada uno de los imponentes serán trasladadas al 31 de diciembre de 1953, para continuar en el futuro con el registro de las nuevas imponentes y préstamos a servicios. Se hizo saber, también, en la Caja, que se proyecta crear agencias descentralizadas en Talca y Puerto Montt.

HOMENAJE FLORAL A DOÑA CARMELA CARVAJAL DE PRAT

Una delegación de Oficiales de Marina, encabezados por el Jefe del Estado Mayor de la Armada, colocará hoy, a las nueve horas, una ofrenda floral en la tumba de la esposa del Héroe de Iquique, señora Carmela Carvajal de Prat, en el Cementerio General. Asistirán a este acto veintiseis suboficiales de esa arma.

FOTOGRAFIAS DIBUJANTES Y AFICIONADOS
Fotos artísticas de las más bellas modelos, seleccionadas de los mejores estudios de arte francés, ponemos a su disposición. Remita \$ 60.—, en carta certificada (estampillas impuestas). Valor de catálogo y postal de muestra, a ESTUDIOS ARTISTICOS CLASIFICADOR 313 - SAN BERNARDO

Copias a Mimeógrafo
MAQUINARIAS ELECTRICAS MODERNAS - RAPIDEZ - EXACTITUD - COPIAS A MAQUINA
NUEVA YORK 54 - SUBTERRANEO



ORGANIZACION GREMIALES MANTUVIERON UNA INTENSA ACTIVIDAD; LOS ACUERDOS

Gran actividad desarrollaron ayer, las organizaciones afiliadas al Comando de Trabajadores Civiles del Estado, como igualmente la Central Unica de Trabajadores, con respecto a la solución de los problemas de carácter económico y retiro de los decretos de vacancia de cargos, de los empleados que hicieron efectivo el paro el lunes 17.

LA FEDECH.—Ayer se concentró el profesorado en el local de la Escuela Técnica N.º 1. Los dirigentes dieron cuenta de las gestiones realizadas para darle solución al conflicto del magisterio.

LA CUTCH.—Por su parte la Central Unica de Trabajadores hizo entrega a la prensa de una extensa declaración, después de efectuada la reunión extraordinaria de su Consejo Nacional.

ASOCIACION POSTAL TELEGRAFICA.—La Asociación Postal Telegráfica, por medio de su consejo directivo nacional, envió ayer una circular a sus colegas de todo el país, en la cual se protesta de las medidas disciplinarias en contra de los dirigentes nacionales del gremio.

FEDERACION IND. FERROVIARIA.—El secretario general de la FIFCH, nos declaró que frente a las medidas que anunció la Dirección General de la Empresa, agotará todos los medios legales de que dispone, para defender la integridad de las organizaciones ferroviarias.

COMANDO DE TRABAJADORES DEL ESTADO.—Este comando no efectuó reunión ayer en la tarde, quedando pendiente para el lunes próximo, a las 19 horas en Alameda 850.

LA ANES.—La directiva nacional de la Agrupación de Empleados Semifuncionales, ha convocado reuniéndose en sesión permanente en su sede de Huérfanos 788.

COLEGIO DE ABogados.—Este colegio no efectuó reunión ayer en la tarde, quedando pendiente para el lunes próximo, a las 19 horas en Alameda 850.

Tropas de la guarnición desfilarán frente a S. E.

A las 11,30 horas de hoy comienza presentación de las Fuerzas Armadas

Dos mil hombres representarán a la Guarnición de Santiago, durante las ceremonias conmemorativas del septuagésimo aniversario del Combate Naval de Iquique, a realizarse hoy.

Participan en esta formación las siguientes unidades del Ejército: Escuela Militar (que formará frente al portico principal del Congreso Nacional); Escuela de Infantería; R. I. 1 "Bum"; R. A. 1 "Tacna"; G. A. C. 2 "Maturana"; R. C. 2 "Cazadores"; Escuela de Telecomunicaciones; Escuela de Unidades Mecanizadas; Batallón de Transporte N.º 2. De la Fuerza Aérea formarán en esta oportunidad la Escuela de Aviación "Capitán Avales" (que tomará colocación frente a la Moneda); Escuela de Especialidades y el Regimiento de Artillería Antiaérea.

Todas estas unidades estarán al mando del general de brigada don Eduardo Yáñez Zavala, Comandante en Jefe de la División de Caballería, a quien secundará su Cuartel General.

HONORES A S. E.—La Comandancia General de Guarnición de Santiago, ha instruido a los correspondientes para que todas las unidades militares —del Ejército y de la FACh—, los días señalados, empuen el día y regrese al Congreso Nacional para la apertura de la Legislatura Ordinaria.

El Jefe de las fuerzas, general don Eduardo Yáñez, recibirá la cuenta a las 9,30 horas, empuenando por la Escuela Militar.

El paso de la comitiva presidencial, integrado por los carros en que viajan el Jefe del Estado y sus Ministros, que serán escoltados por un escuadrón de lanceros del Regimiento "Cazadores", las tropas representarán a la Guarnición de Santiago.

El desfile se programó para las 11,30 horas y romperá la marcha la Banda de la Escuela Militar para pasar a continuación el Comandante General de la Guarnición de Santiago y su Cuartel Mayor.

Este desfile se desarrollará en calle Moneda, frente a la Moneda y la Plaza de la Constitución.

ANEF BUSCA DESTRUIR NUESTRA DEMOCRACIA, DECLARAN EMPLEADOS DE TESORERIA; REFUTAN CONCEPTOS

Una extensa nota ha enviado a nuestro diario la Asociación de Empleados de Tesorerías (Provincial de Santiago) contestando algunas publicaciones de la ANEF y refutando sus puntos de vista sobre el paro legal del lunes último.

En esta nota —cuyos párrafos más importantes damos a conocer más abajo— los empleados de Tesorerías contestan la inserción publicada por la ANEF en el diario "Las Noticias de Última Hora", con fecha 20 del actual.

En consecuencia, repudiamos la declaración de la ANEF en la que se alude en términos denigrantes a tres de nuestros destacados dirigentes, lo que —a su vez— revela la falta de criterio y fino de algunos obcecados perseguidores de la ciudad entera, que sólo fomentan, con su actitud, odios, resentimientos y divisiones organizadas.

Respecto al término de "traidores" sólo podemos decirles a éstos pseudos dirigentes gremiales, que en lugar de obedecer órdenes inconscultas y atarabiarlas, desprovistas de objetivos definitivos, rechazan las finalidades del citado paro, por considerarlo de índole netamente política, ya que tras la pantalla de nuestras justas reivindicaciones económicas, se incluyen materias tan delicadas como la derogación de la Ley de Defensa de la Democracia, Desahucio del Pacto Militar con Estados Unidos, Relaciones con todos los países del mundo, etcétera.

Finalmente, aceptamos gustosamente el epíteto de ser ovejas negras del falsificado movimiento que se alude en términos denigrantes a tres de nuestros destacados dirigentes, lo que —a su vez— revela la falta de criterio y fino de algunos obcecados perseguidores de la ciudad entera, que sólo fomentan, con su actitud, odios, resentimientos y divisiones organizadas.

Respecto al término de "traidores" sólo podemos decirles a éstos pseudos dirigentes gremiales, que en lugar de obedecer órdenes inconscultas y atarabiarlas, desprovistas de objetivos definitivos, rechazan las finalidades del citado paro, por considerarlo de índole netamente política, ya que tras la pantalla de nuestras justas reivindicaciones económicas, se incluyen materias tan delicadas como la derogación de la Ley de Defensa de la Democracia, Desahucio del Pacto Militar con Estados Unidos, Relaciones con todos los países del mundo, etcétera.

Respecto al término de "traidores" sólo podemos decirles a éstos pseudos dirigentes gremiales, que en lugar de obedecer órdenes inconscultas y atarabiarlas, desprovistas de objetivos definitivos, rechazan las finalidades del citado paro, por considerarlo de índole netamente política, ya que tras la pantalla de nuestras justas reivindicaciones económicas, se incluyen materias tan delicadas como la derogación de la Ley de Defensa de la Democracia, Desahucio del Pacto Militar con Estados Unidos, Relaciones con todos los países del mundo, etcétera.

Respecto al término de "traidores" sólo podemos decirles a éstos pseudos dirigentes gremiales, que en lugar de obedecer órdenes inconscultas y atarabiarlas, desprovistas de objetivos definitivos, rechazan las finalidades del citado paro, por considerarlo de índole netamente política, ya que tras la pantalla de nuestras justas reivindicaciones económicas, se incluyen materias tan delicadas como la derogación de la Ley de Defensa de la Democracia, Desahucio del Pacto Militar con Estados Unidos, Relaciones con todos los países del mundo, etcétera.

NOTICIAS DIVERSAS

UN TOTAL de 16 puestas jubilaciones fueron aprobadas por el Consejo de la Caja de Empleados Particulares.

LA SAP entregó una comunicación a la prensa haciendo alusión a una publicación hecha por don Gustavo Labarca, quien protesta por una requisición provisoria de un inmueble en Mapipilla.

LOS EMPLEADOS del Instituto de Seguros no admiran al paro legal del lunes.

EN CASA de dudosa moralidad mataron ayer a Arturo Lora Navia.

ROBOS CON forado realizaron ayer en dos tiendas de Santiago, ubicadas en San Diego 1185 y 1199.

VIDA DE ARTURO PRAT POR LA SNA

Cadetes de la Escuela Militar tendrán hoy a su cargo dos transmisiones en las 13 y 20 horas, por la SNA y CB 90, Radio Cooperativa de Valparaíso, respectivamente, destinadas a radiotelegrafizar aspectos de la vida de Arturo Prat.

MANANA REPARTIRAN ROPA DE INVIERNO EN ESCUELA LOS NOGALES

Mañana la Alcaldesa de Santiago visitará la escuela mixta de la Población Los Nogales, llevándose ropa de invierno a las alumnas de ese establecimiento educacional recientemente inaugurado.

El señor Oscar Bustos, cuya jubilación está tramitándose después de haber servido por más de 30 años en la Administración Pública, hará entrega a fines del presente mes de la Jefatura de la Oficina del Presupuesto al señor Martínez.

Con este motivo se ofrecerá a ambos jefes una manifestación de aprecio por el personal subalterno del Presupuesto y del Ministerio de Hacienda.

El señor Oscar Bustos, cuya jubilación está tramitándose después de haber servido por más de 30 años en la Administración Pública, hará entrega a fines del presente mes de la Jefatura de la Oficina del Presupuesto al señor Martínez.

Con este motivo se ofrecerá a ambos jefes una manifestación de aprecio por el personal subalterno del Presupuesto y del Ministerio de Hacienda.

El señor Oscar Bustos, cuya jubilación está tramitándose después de haber servido por más de 30 años en la Administración Pública, hará entrega a fines del presente mes de la Jefatura de la Oficina del Presupuesto al señor Martínez.

Con este motivo se ofrecerá a ambos jefes una manifestación de aprecio por el personal subalterno del Presupuesto y del Ministerio de Hacienda.

El señor Oscar Bustos, cuya jubilación está tramitándose después de haber servido por más de 30 años en la Administración Pública, hará entrega a fines del presente mes de la Jefatura de la Oficina del Presupuesto al señor Martínez.

Con este motivo se ofrecerá a ambos jefes una manifestación de aprecio por el personal subalterno del Presupuesto y del Ministerio de Hacienda.

El señor Oscar Bustos, cuya jubilación está tramitándose después de haber servido por más de 30 años en la Administración Pública, hará entrega a fines del presente mes de la Jefatura de la Oficina del Presupuesto al señor Martínez.

Con este motivo se ofrecerá a ambos jefes una manifestación de aprecio por el personal subalterno del Presupuesto y del Ministerio de Hacienda.

El señor Oscar Bustos, cuya jubilación está tramitándose después de haber servido por más de 30 años en la Administración Pública, hará entrega a fines del presente mes de la Jefatura de la Oficina del Presupuesto al señor Martínez.

Con este motivo se ofrecerá a ambos jefes una manifestación de aprecio por el personal subalterno del Presupuesto y del Ministerio de Hacienda.

Navegando con...

(DE LA PAGINA 5) en los emprendimientos y no hablamos, a quien le hiciera la puntería, les refiere a los estudiantes. Uno de los estudiantes que tomó colocación muy junta a Wenceslao Vargas, le fue a una proyección que estaba a flor de labio de todos. Uteza don Wenceslao, vio al Capitán Prat en la cubierta del "Huáscar".

BIEN DE SALUD.—Se le ha interrogado acerca de su salud y responde: "Estoy bien, pero es el hígado el que está regular. La otra vez me llevaron en avión a Valparaíso para que curaran la urtemia y del hígado. Me aliviaron la urtemia, y siempre el hígado da que hacer... Yo he volado tres veces", apunta con no disimulado orgullo.

Y así lo prueba cuando el sargento mayor don Juan Elgueta le sirve su almuerzo que ayer consistió en arroz sin alifios y pescado cocido. Sólo cuando almorza se sirve un sorbo de vino tinto. El mayor don Elgueta fue especialmente embarrado en Valparaíso con la única misión de atender al sobreviviente del Combate Naval de Iquique.

El modesto grumete de hace 75 años, al conocer los detalles de las festividades extraordinarias con que este año se celebrará el aniversario del Combate, dice: "Esto está muy bien acordado. Así se levanta el patriotismo porque puede haber otro 'bochinche'".

Este desfile se desarrollará en calle Moneda, frente a la Moneda y la Plaza de la Constitución.

POR BIGAMIA FUE CONDENADO A 541 DIAS DE CARCEL

La Corte de Apelaciones confirmó ayer la sentencia dictada por el Jefe de Sala Juegado del Crimen, en contra del carabinero César Demetrio Olguin M., quien cometió los delitos de bigamia y falsificación de documentos públicos.

La causa fue iniciada el 11 de febrero del año 1952, con la denuncia hecha en contra de Olguin, según la cual éste, en su domicilio con doña Clara Rosa Díaz, a la que inscribió más tarde como fallecida. Casó después con doña Margarita Campos Maldonado. Fue condenado en primera instancia a 541 días de cárcel, sentencia dejada a firme por la Corte.

DON IGNACIO GARCES, FISCAL EN SUMARIO DE CORREOS Y TELG.

El Ministro del Interior, Contralor don Jorge Araoz, designó al Subsecretario de Justicia, señor Ignacio Garces Bassure, Fiscal en el sumario que se instruirá en los servicios de Correos y Telégrafos, con motivo del paro ilegal a que se plegó parte del personal, efectuado el lunes.

S. E. inaugura hoy...

(DE LA PAGINA 5) to el período ordinario de sesiones del Congreso Nacional.

Este desfile se desarrollará en calle Moneda, frente a la Moneda y la Plaza de la Constitución.

SENADO CONCURSO

Para proveer 2 cargos de Oficiales 3.º del Escalafón Profesional de Secretaría del Senado, con sueldo mensual de \$13.870, hálmase a concurso a chilenos mayores de 18 y menores de 30 años, que reúnan, además los siguientes requisitos mínimos:

- 1.— Haber cumplido con la ley de Servicio Militar.
2.— Poseer el título de bachiller en humanidades.
3.— Demostrar buena redacción y conocimientos acerca de la tramitación de las leyes y demás disposiciones constitucionales relacionadas con las funciones y atribuciones del Congreso Nacional.
4.— Tener práctica de dactilografía.

La inscripción se atenderá por el Oficial Mayor del Senado todos los días de 10 a 12 y de 15 a 18, con excepción de los días martes, miércoles y sábados en la tarde, y la quedará impostergablemente cerrada el día miércoles 26 del presente a las 12.

El concurso se llevará a efecto el día lunes 31 a las 15.

EL SECRETARIO DEL SENADO

Air Chile advertisement featuring a map of Chile, an airplane, and text: 'El escenario de la gloriosa epopeya de Prat ha dado el nombre a una de las más importantes máquinas que Air Chile mantiene en servicio para el transporte de carga y pasajeros a la zona norte. El cuadrimotor "Ciudad de Iquique", el más grande aparato aéreo de carga que existe en Chile, ha cumplido largas jornadas, vinculando las provincias del norte con el centro del país. Una vez por semana, transporta pasajeros y ocho toneladas de carga, entre Santiago, Antofagasta, Iquique, Arica y las oficinas salitreras. AIR CHILE se une a los homenajes que el país rinde a la memoria de sus héroes en el 75.º aniversario del Combate Naval de Iquique. A LOS HEROES DEL PACIFICO'



NUEVOS OFICIALES DE INVESTIGACIONES.—

Ayer recibieron, de manos del Presidente de la República, sus diplomas de Oficiales de Investigaciones, 26 de los primeros, en el Salón O'Higgins del Palacio de la Moneda. En la presente fotografía aparecen los nuevos oficiales...

don Octavio Durfau. Entre los nuevos oficiales se cuenta Humberto Vega Alvarado, antiguo y prestigioso subcomandante de la Brigada de Homicidios. La nómina de los diplomados es la siguiente: Alfonso Melis Carrasco, Osvaldo Almaraz Almaraz, Fernando Echeverría Molina, Hernán Valenzuela Muñoz, Manuel Pino Toro, Víctor Silva Vera, Oscar Patrocinio Pérez, Carlos Sanhueza Barros, Martín Vega Pemjean, Germán Villegas Garín, Wenceslao Carvallo Cordero, Jorge Herrera Soto, Luis Muñoz Tapia, Gustavo Arias Urrutia, Juan Toro Moyano, Gabriel Vargas Valenzuela, Julio Vergara García, Marco Parada Carrasco, Ramón Valenzuela Castro, Oscar Mancuil Benítez, Humberto Vega Alvarado, Luis Zárate Guajardo, Manuel Alfaro Camus, César Galdames Chacón, Ramón Jacques Leiva y Exequiel Mena González.

La Asociación de Boy Scouts de Chile cumple hoy 45 años

El scoutismo, difundido en todo el mundo, constituye hoy la entidad juvenil más grande, cuyas proyecciones en la formación moral y física se traducen en un notable mejoramiento de las razas, porque a dicha institución se han incorporado miles de todas las latitudes, religión, lengua y color.

La base de este gran movimiento fue el primer campamento para jóvenes scouts, que dirigió personalmente su creador, Sir Lord Robert Baden Powell, en el año 1907, hace exactamente 47 años, en la Isla de Brownes, con sólo sesenta muchachos de ambiente obrero de Portsmouth, y con otros venidos de colegios particulares.

Actualmente el Movimiento Scouts está difundido entre 56 naciones, y su número alcanza a más de diez millones de muchachos, con una excursión a las pintorescas márgenes del río Malipo. INSTITUCION NACIONAL.— Por decreto ley N.º 520, de 6 de septiembre de 1925, la Asociación fue declarada institución nacional, estableciéndose en el mismo que no podrán organizarse grupos de boy scouts, sin la autorización del directorio general, quien dictará, además, normas sobre el uniforme, etc.

La institución scoutiva en el país ha llegado a adquirir bienes, como el edificio propio de la comandancia, refugios, etc.

En este Servicio se nos ha expresado que este fallo se encuentra en abierta contradicción con otro dictado hace poco por los ministros de la Segunda Sala de la Corte de Apelaciones. En efecto, los señores González Castillo, Acevedo y el abogado integrante, señor Zenteno, quienes acogieron una queja en contra del mismo juez y por el mismo motivo, declarando que no le correspondía al juez pronunciarse si el decreto con fuerza de ley 424 había sido o no dictado dentro de las atribuciones concedidas al Presidente de la República en la ley ya citada, 11.151, y que debía suspender el lanzamiento a petición de la SAP.

En atención a que el fallo de los ministros de la Segunda Sala fue apelado por el representante del arrendador, es, en consecuencia, la Corte Suprema la que deberá decidir la última palabra sobre este asunto.

LA SAP DEFIENDE LEGALIDAD DE SUSPENDER LANZAMIENTOS

La Superintendencia de Abastecimientos y Precios ha entregado a la prensa una nota en la cual plantea la legalidad que tiene este organismo para suspender un lanzamiento dictado por un magistrado del Poder Judicial. Este alcance lo ha hecho debido a un fallo de la Quinta Sala de la Corte de Apelaciones de Santiago, que declaró legal el decreto con fuerza de ley número 424, que autorizó a la SAP para suspender lanzamientos de arrendamientos.

La nota entregada por la SAP al respecto, es la siguiente: Con motivo de la sentencia de la Quinta Sala de la Corte de Apelaciones de Santiago, formada por los ministros señores Retamal, Ezaguirre y Bravo, que no dio lugar a un recurso de queja de la Superintendencia de Abastecimientos y Precios en contra del juez del Segundo Juzgado de Mayor Cuantía, y declaró que el decreto con fuerza de ley 424 infringió la prohibición impuesta al Ejecutivo en el artículo 12 de la ley 11.151.

En atención a que el fallo de los ministros de la Segunda Sala fue apelado por el representante del arrendador, es, en consecuencia, la Corte Suprema la que deberá decidir la última palabra sobre este asunto.

Vibrante mensaje envía S. E. a la Armada Nacional

"Mi espíritu está con vosotros esta mañana, cuando sacude nuestro pecho la viril emoción de los cañonazos de las salvias y se alza vuestra alegría marinera en la arboladura de todos los barcos, en las mil banderas de los empavesados".

El texto del mensaje que será transmitido en cadena radial hoy en la mañana, es el siguiente:

"Conciudadanos, marinos de Chile, en servicio activo, en retiro y reserva naval:

Al cumplirse hoy, 75 años del Combate Naval de Iquique, la Armada Nacional celebra un aniversario muy significativo. Es una ocasión propicia para nobles remembranzas y grandes propósitos. Por eso, como Presidente de la República, he querido que mi palabra de saludo llegue a todos los marinos, precisamente en este día sacramental para la institución, en que confirma su fe chilena en el destino oceánico del país.

la emoción del gobernante, del soldado y compatriota, a todos los marinos de la República, que, sea en sus navíos, en la defensa de la costa, en unidades y bases de tierra firme, como en los fríos páramos de nieve antártica, cubren la guardia más celosa de los fueros y derechos de la soberanía y de la seguridad de los habitantes del país.

En esta ocasión de jubilosos recuerdos, también congratulo en forma muy sincera a todos los marinos en retiro y a los reservistas de la gran familia naval, porque saben continuar más allá del servicio activo, las virtudes patrióticas, la mística institucional, la disciplina y normas sociales, y el respeto a las autoridades y leyes del Estado, inculcadas en la Armada de la República. Son mis deseos más fervientes que las Bodas de Diamante de esta efeméride, que antaño demostró lo que el chileno es capaz de ofrendar en

los altares de su patria, sirva en el presente, más que nunca, como factor de unión espiritual entre toda la ciudadanía, ahora congregada a la sombra del pabellón que los Manes de los héroes del 21 de Mayo custodian en la inmortabilidad, nimbados por el fulgor de la estrella solitaria. Quiero impetrar a la Divina Providencia que, cuando hoy se escuche el tañido de la histórica campana de la "Esmeralda", recordando la hora en que zarpó para el rumbo celeste de la Cruz del Sur, sintamos en el corazón y en la conciencia, el honor de ser hijos de Chile; el orgullo de tener una Marina que siempre nos dará triunfos y fama; y la plena confianza de sentirnos capaces de imitar a los que allí, en Iquique y Punta Gruesa, colocaron el deber y el amor a la patria, como la razón suprema de la existencia humana. (Fdo.): CARLOS IBÁÑEZ DEL CAMPO".

INDEPENDENCIA DE CUBA FUE CELEBRADA AYER EN SANTIAGO

Con motivo de celebrarse ayer la Fiesta Nacional de Cuba, el Presidente de la República y el Ministro de Relaciones Exteriores enviaron conceptuosos cables de congratulación al General Fulgencio Batista, Presidente de ese país, y al Ministro de Relaciones de esa nación.

En la tarde el Subdirector del Protocolo, señor Alvaro Droggett del Fierro y el Jefe de la Casa Militar, Capitán de Fragata, don Jorge Ibarra, visitaron al Embajador de Cuba en Chile, Excmo. señor Ramiro Hernández Portela, con el objeto de presentarle los saludos del Supremo Gobierno y de la Cancillería.

El aniversario de la proclamación de la República de Cuba, fue celebrado en Santiago con un programa de actos que tuvo su iniciación el martes pasado y que se desarrolló, especialmente, en los círculos de la colonia residente.

Créditos para fomento lechero aprobará el Banco del Estado

El Banco del Estado considerará con el mayor interés las solicitudes de créditos para fomento lechero, que sean presentadas con recomendación del Ministro de Agricultura, y concederá préstamos a un plazo no superior a cuatro años. Así queda establecido en una nota que el Gerente General del Banco del Estado, envió ayer al Ministro de Agricultura, señor Alejandro Hales, en cuyas partes principales se dice lo siguiente:

"El Directorio del Banco del Estado, en sesión celebrada el 6 del presente, acogió favorablemente su proposición para que se consideren con el mayor interés las solicitudes de créditos para fomento lechero que sean presentadas a este Banco, con la recomendación del Ministerio de Agricultura, solicitudes que, como es lógico, la institución se reserva la facultad de resolver con arreglo a las normas establecidas para créditos de esta clase y que, en todo caso, no podrían ser aprobadas a un plazo superior a cuatro años. A este respecto me permito recomendar a U.S., que el Banco no está en situación de conceder tales créditos cuando su plazo exceda de dicho lapso.

"El Departamento Agrícola del Banco se encargará de resumir y tramitar las solicitudes de préstamos de esta clase". La nota que comentamos, termina diciendo que mediante el acuerdo en referencia el Banco del Estado está seguro de prestar una ayuda efectiva al plan de fomento lechero que patrocina el Supremo Gobierno.

del costo de la vida, el profesor ganará \$ 2.500 o \$ 3.000 más". EL REAJUSTE ES MATERIA DE LEY.— Finalmente, expresó que el reajuste, en todo caso, será materia de ley y alcanzará a toda la administración civil del Estado con un mayor gasto de \$ 6.000.000.000 al año, o sea, de TREES MIL MILLONES DE PESOS en lo que resta del presente año.

DESCUENTOS A LOS HUELGUISTAS.— También se refirió el Ministro a los descuentos que ordena el Estatuto Administrativo y que se aplicarán a los huelguistas del lunes pasado. Dijo: "Es una cuestión administrativa en la que sólo participan el Contralor General y el Tesorero General de la República. En todo caso, no será posible descontar nada en este mes porque están hechas las planillas y confeccionados los cheques".

\$ 2.500 mensuales sería el aumento de los sueldos básicos de profesores DEL PEDREGAL EXPLICO FORMULA DEL EJECUTIVO QUE CONCRETARÁ UNA LEY

El Ministro del Pedregal, titular de la Cartera de Hacienda, se refirió a los reajustes de sueldos para los profesores, que permanecen en huelga, diciendo que "se mantendrá la proposición del Ejecutivo y sólo se trata entonces de encontrar una fórmula para su aplicación. El problema ahora es de los profesores y no de nosotros", dijo.

Agregó que quería "insistir en la inexactitud de la información dada, según la cual, el aumento ofrecido por el Gobierno es sólo de \$ 117 mensuales".

"Si el sueldo base actual de un profesor primario es de \$ 10.400 y quedará en \$ 11.600 —es decir, el propuesto por el Gobierno— ya tiene un reajuste de \$ 1.200 y, como en junio tendría un nuevo aumento de un 20 o 25%, según el cálculo del costo de la vida, el profesor ganará \$ 2.500 o \$ 3.000 más".

El texto de la comunicación es el siguiente: "En respuesta a su telegrama de hoy, acepto enviar un Inspector, siempre que el alumnado se reintegre inmediatamente a sus clases".

"Por ningún motivo el Gobierno transigirá con actitudes indisciplinarias, que signifiquen alteración del principio de autoridad y jerarquía. Menos tolerable es esta actitud de quienes sólo reciben beneficios del Estado. (Fdo.): Alejandro Hales, Ministro de Agricultura".

MURIO EDUCADOR D. DAVID DIAZ GASCOGNE

Tras una larga y penosa enfermedad, se produjo ayer el fallecimiento de don David Díaz Gascoque, fundador y director general de las Escuelas Politécnicas Profesionales que llevan su nombre, y que además de las escuelas filiales de provincias, cuenta con tres establecimientos en la ciudad argentina de Mendoza.

El extinto, inició su labor docente a los veinte años de edad; y fundó entre otras instituciones la Academia Musical Roma; la Escuela Nacional de Masajistas; el Instituto Profesional Presidente Alessandri; centros culturales que ganaron prestigio.

En esta fecha, sitio y aniversario de uno de los sucesos más gloriosos de nuestra Historia, trayéndonos el mensaje cordial, henchido de afecto y fervor patriótico de S. E. el Presidente de la República.

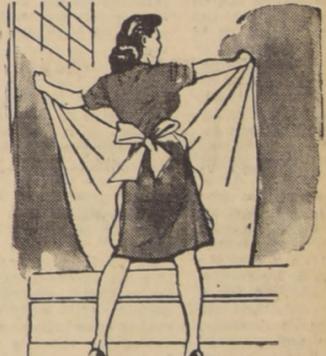
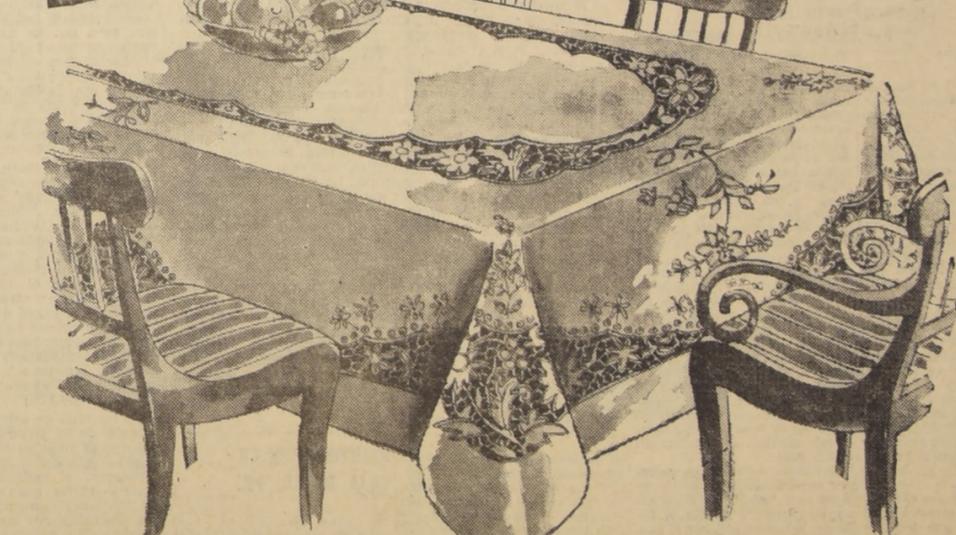
Exhortación al trabajo y al sacrificio común hizo Ministro Barrios en el acto oficial de ayer en el puerto de Iquique

En un acto oficial que se realizará en Iquique, con motivo de la celebración del 75.º aniversario de la epopeya que cubrió de gloria a la Armada Chilena, el Ministro de Educación, don Eduardo Barrios pronunció la siguiente alocución patriótica: "Reverente llegó hasta vosotros, a esta ciudad y a esta fecha, sitio y aniversario de uno de los sucesos más gloriosos de nuestra Historia, trayéndonos el mensaje cordial, henchido de afecto y fervor patriótico de S. E. el Presidente de la República. Terminó su brillante discurso el Ministro, diciendo: "Sobre las cenizas sagradas de los que todo lo dieron por Chile, exaltados con la inspiración de esas vidas ejemplares y con fe inquebrantable en el destino de esta tierra que nos vio nacer, hagamos ahora en el aniversario del combate heroico el juramento sagrado de unión, trabajo y sacrificio que ha de salvarnos". Las palabras del Ministro de Educación, don Eduardo Barrios, fueron acogidas con una verdadera ovación que se prolongó por algunos minutos.

En esta fecha, sitio y aniversario de uno de los sucesos más gloriosos de nuestra Historia, trayéndonos el mensaje cordial, henchido de afecto y fervor patriótico de S. E. el Presidente de la República. Terminó su brillante discurso el Ministro, diciendo: "Sobre las cenizas sagradas de los que todo lo dieron por Chile, exaltados con la inspiración de esas vidas ejemplares y con fe inquebrantable en el destino de esta tierra que nos vio nacer, hagamos ahora en el aniversario del combate heroico el juramento sagrado de unión, trabajo y sacrificio que ha de salvarnos". Las palabras del Ministro de Educación, don Eduardo Barrios, fueron acogidas con una verdadera ovación que se prolongó por algunos minutos.

No gaste en LAVADOS de MANTELES antiguos y sucios...

Tenga en su MESA los modernos y económicos MANTELES IMPLATEX



Un ahorro de lavandería... y de malos ratos... con los MANTELES IMPLATEX, que se limpian con un paño húmedo de toda clase de manchas... ¡y que hermosura de colores, dibujos y diseños!

NO SE DESCOLORAN por el sol, el agua ni por ningún otro elemento natural o artificial...

Tenga en su hogar MANTELES IMPLATEX para sus comidas de gala, para el uso diario, para la hora del té... Elijalos adecuados para cada ocasión... Hay tipos gruesos, delgados y regulares...



IMPLATEX Av. Zañartu 1673-Tel. 50390 Una Industria Chilena que sirve a todo el Continente. Creada con capitales y esfuerzo chilenos

ANO XXXIII N.º 12.216
Empresa Periodística "LA NACION" fundada el 14 de enero de 1917.
AGUAFINAS 1200. — TELEFONO 5222. — CASILLA 81-D.
SUSCRIPCIONES: Anual, \$ 3.540; seis meses, \$ 1.632; tres meses, \$ 825.
Valor del ejemplar del día, \$ 10.— Ejemplares atrasados, \$ 28.

Santiago de Chile, viernes 21 de mayo de 1954

HACE 75 AÑOS

Este año, las festividades que se realizarán para celebrar el 21 de Mayo tendrán una solemnidad especial. Hoy se cumplen tres cuartos de siglo desde que un puñado de chilenos penetró en la inmortalidad. Arturo Prat les señaló el camino de la gloria con la punta de su sable de abordaje.

que todos los soldados y hombres de mar del mundo hayan guardado siempre un recuerdo de admiración para la epopeya escrita por ese puñado de hombres de hierro en una desconocida playa del remoto Pacífico.

Para nosotros los chilenos, la figura de Arturo Prat se agiganta de año en año, y en cada aniversario que se celebra surgen nuevas enseñanzas del sublime acto de ese hombre que todo lo supo sacrificar por la patria.

Así se hacen grandes los pueblos jóvenes y así también las viejas naciones prosiguen su camino a través de los siglos. Nada se construye sobre el egoísmo. En cambio, todo es posible cuando se subordinan todos los intereses al interés supremo de la patria.

Al cumplirse 75 años de la epopeya de Iquique se han preparado solemnidades especiales, en que se ha dado destacada importancia a la participación de la juventud escolar de nuestra patria.

FECHAS HISTORICAS
El Combate Naval de Iquique (21 DE MAYO DE 1879)
Por ANIBAL BRAVO KENDRICK
Especial para LA NACION

El Combate Naval de Iquique, librado el 21 de Mayo de 1879, es uno de los más heroicos que registra la historia. Mostró al mundo entero que el chileno no se rinde jamás, sea cual fuere el número de sus enemigos.

El Combate Naval de Iquique, librado el 21 de Mayo, dos poderosos blindados peruanos, el "Huascar" y la "Independencia", aparecen de repente por el norte, y vienen a medirse con los dos buquecillos que bloquean el puerto.

Prat y Condell sostenían el bloque de Iquique con sólo dos débiles embarcaciones que se movían apenas: la "Esmeralda" y la "Covadonga". Eran inservibles e incapaces para un combate. Debían tan sólo impedir la entrada de buques mercantes a la bahía.

Prat mira, entonces, en derredor; estrecha en su pecho los retratos de su esposa y los de sus pequeños hijos, y ordena el toque de "zafarranco", el toque de combate. Llenos de ilusión, se abalanzan a vestir el uniforme de marino, y ofrecen a los suyos, a sus padres, a sus hermanas, a sus amigos, la gloria, el honor, el sacrificio, la muerte.

ARTURO PRAT VUELVE

He sido testigo de no pocos casos maravillosos en mi vida, pero ninguno igual al que ocurrió ayer, en mi casa.



Dormitaba en el sillón de lectura, después de almorzar, cuando sonaron tres fuertes golpes en la puerta. Estaba solo. Me levanté, miré por la ventana y un temblor sacudí mi cuerpo. El que golpeaba era don Arturo Prat, con el uniforme de marino, como aparece en el retrato que cuelga en mi dormitorio. Abrí.

—¿Me reconoce? —Sí, señor. Estoy confundido.

—Seré más que el hijo de don Arturo Prat. He visto que los diarios y las personas le elogian de manera inusitada. Creí que usted se habría muerto.

—No. Es que me han nombrado académico, respondí.

—Ah.

tenta en una conducta. Mi conducta, culminante el 21 de mayo, fue un fruto del cumplimiento del deber, del espíritu de sacrificio y de la mística de la obediencia. Siempre obedecí a mis padres y a mis superiores. Llegó el momento de mandar y entonces me hice obedecer.

En 1858 llegué a las puertas de la Escuela Naval, modesto comienzo de la actual. Tenía diez años. Mi primer pago en la Armada fue para mi madre. El corazón de mi madre palpó desde entonces en las quillas de los barcos y en el ulular de los vientos marinos.

El día de mi sacrificio y el de la marina, no fue un momento aislado, sino un corolario, esto es, una culminación. El hecho se sus-

vehículo público, con cuatro caballos, atropelló a mi cuerpo, en la vía pública. Nuevos trabajos para mi pobre madre. Mi padre en su lecho de paralítico y yo en el mio, de herido. Tenía nueve años cuando ingresé en la escuela.

De esas hazañas pasadas que quedan algunos restos gloriosos en el Oriente. Entre ellos Goá, en la India. Entre ellos Nehrú, quien como una obsesión de Goá sea de la India. Y esto no significa otra cosa que arrebatarela a Portugal, que la tiene desde hace siglos, desde los tiempos de los Vasco de Gama y los Alburquerque.

Dijo esto don Arturo Prat. Me incorporé. Sonaron otros golpes recios en mi puerta. Miré, y ya no estaba. Me asomé a la calle. El héroe de los héroes había desaparecido.

Notas del Día

Le he preguntado a la más chica de las chicas los niños que vivieron con el héroe de Iquique, Arturo Prat, sus valientes compañeros en la bahía de Iquique. Bien necesita el país de la devoción de sus hijos, pues el mundo entero atraviesa por momentos de dura prueba, que forzosamente tienen que repercutir en nuestra realidad nacional.

La niña, tan pequeña, no ha dicho un gran héroe, ha dicho un gran hombre. Ella no sabe lo que es un héroe; para ella sólo existe el hombre, el gran hombre, un hombre grande, que es grande por algo que ella no acierta aún a comprender.

Una fase no conocida del Combate Naval de Iquique

Por Diego Márquez Márquez

¿Por qué no fue alcanzada y hundida la "Covadonga" por el "Huascar", teniendo éste un andar muy superior? Veamos lo que dicen los hechos: culminado el combate, hundida la "Esmeralda", el Almirante Grau ordena navegar a toda máquina, al sur, rumbo a la punta que cierra la bahía, con el fin de atrapar a la "Covadonga", que en esos momentos cañoneaba al buque peruano "Independencia", encallado en los roqueros cerca de la misma punta sur. El "Huascar", navegando a toda máquina, su velocidad no era la de costumbre, había perdido tres millas en su andar, y aún más, con sus timones centrados tendía al viraje al lado de babor.

El Almirante Grau, en vista de lo ocurrido a su buque, se dio por terminada la persecución de la "Covadonga", ordenó navegar rumbo al norte en demanda de la caleta de Pisagua, y más tarde al puerto militar de El Callao, donde el "Huascar" fue prolijamente revisado; los ingenieros llegaron a la conclusión de que los daños en la superestructura de la nave no podían repararse sino en astilleros europeos, y que las reparaciones demorarían por lo menos un año.

REINTEGRO EN LA CAJA DE EE. PP.

Al ser promulgada la Ley de Continuidad, se creó en la Caja de Empleados Particulares la Sección Integros y Reintegros, la que se encuentra en plena actividad, para facilitar al imponente la gestión destinada al reconocimiento de los años servidos en otras instituciones.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS

En la misma forma, los imponentes que teniendo más de cuarenta años de edad, y hayan permanecido desafilados algunos años, podrán hacerlos reconocer por intermedio de la sección respectiva, y quedar en condiciones de ser acogidos por la ley de continuidad.

PANORAMA

POR DERECHO DE GLORIA?

Cuando en "Los Maia" y en "La Ilustre Casa de Ramirez", del maravilloso Eca de Queiroz, se alude a las conquistas portuguesas en la India, siempre se habla con ironía de esas hazañas que se inmortalizan en sus "Luizadas".

De esas hazañas pasadas que quedan algunos restos gloriosos en el Oriente. Entre ellos Goá, en la India. Entre ellos Nehrú, quien como una obsesión de Goá sea de la India. Y esto no significa otra cosa que arrebatarela a Portugal, que la tiene desde hace siglos, desde los tiempos de los Vasco de Gama y los Alburquerque.

Una fase no conocida del Combate Naval de Iquique. ¿Por qué no fue alcanzada y hundida la "Covadonga" por el "Huascar", teniendo éste un andar muy superior?

NUOVA AURORA?

Es una historia simple y conmovedora la de esta niña chilena. Ahora todos la repiten. La relatan con voz humanizada y novelesca. El cable la transmite a todos los puntos de la tierra.

Administración Pública

PRESIDENCIA. — Se entrevistó con S. E. el General del Aire, don Armando Ortiz Ramírez, para informarle de las negociaciones tendientes a adquirir los terrenos en donde se edificará el futuro Hospital de la Fuerza Aérea.

Actividades culturales

FOTOGRAFIAS Y FOTOGRAMAS DE M. Borowicz, fotógrafo polaco radicado en Chile desde hace dos años y ganador de la medalla de oro en el Salón Internacional de Arte Fotográfico, en Baltimore, USA. Este exhibiendo sus obras en la Sala de Exposiciones del Foto Cine Club, Huérfanos 1233.

Cartas al DIRECTOR

¿Quisiera tener un diario escrito por el público? — (Iberia)

Illapel agradece la ayuda del Presidente. Señor Director: El Comité de Comerciantes e Industriales de Illapel. Pro-instalación de corriente eléctrica alterna, desahucios de gestiones en Santiago, especialmente de la entrevista que sostuvo con S. E. el Presidente de la República, para hacer públicos sus agradecimientos al Primer Mandatario, por el interés y atención prestada a nuestra misión en Santiago. S. E. ha comprometido nuestra gratitud, por la forma abierta y pronta como resolvió nuestra petición, al autorizar para plantear esta obra de impulso y progreso ante la Corporación de Fomento y gestor de la Compañía Nacional de Electricidad (Endesa).

Mal aspecto de una oficina pública. Señor Director: Tuve que acompañar a un amigo extranjero a la Oficina Central de Correos y Telégrafos, para despachar una carta aérea. A este amigo le llamaron la atención mis tableros, al parecer metálicos colocados a la entrada del edificio, donde seguramente en tiempos pasados se anotaba la fecha de la llegada de correspondencia.

Costos de la maternidad. Señor Director: Uno de los problemas económicos que más afecta a las familias, principalmente las constituidas por un jefe de hogar que vive de un sueldo o salario, es el alto precio que cobran los profesionales que intervienen en el nacimiento de un nuevo ciudadano.

Se separadamente concurren los Ministros del Trabajo, Señor Lanchares; de Interior, señor Araoz; de Hacienda, señor Del Pedregal, y el Secretario General de Gobierno, señor Cevaldo Koch, los que dieron cuenta al Presidente de problemas relacionados con sus respectivas Carteras.

Actividades culturales

Exposiciones de Fotografías y Fotogramas de M. Borowicz, fotógrafo polaco radicado en Chile desde hace dos años y ganador de la medalla de oro en el Salón Internacional de Arte Fotográfico, en Baltimore, USA. Este exhibiendo sus obras en la Sala de Exposiciones del Foto Cine Club, Huérfanos 1233.

Actividades culturales

Exposiciones del Palacio de Bellas Artes, se inaugurará el día próximo, a las 17 horas la exposición de oleos de este destacado artista, la que permanecerá abierta hasta el 20 del presente mes.

DOCUMENTOS PARLAMENTARIOS.

HOMENAJE A LA UNIDAD CONSERVADORA SE RINDIO EN LA CAMARA DE DIPUTADOS

SINTESIS DE LOS DISCURSOS PRONUNCIADOS POR LOS HONORABLES DIPUTADOS SEÑORES ROLANDO RIVAS, SERGIO SEPULVEDA Y HUGO ROSENDE, EN LA SESION DEL MARTES 18 DE MAYO DE 1954.

"La doctrina social cristiana es la justificación central que informa la vida de nuestro partido", dijo Rosende

"Es motivo de viva complacencia para el Partido Conservador Unido y para los diputados que lo representan en esta Honorable Cámara..."

"La doctrina social cristiana es la justificación central que informa la vida de nuestro partido", dijo Rosende



DON SERGIO Sepúlveda Gárces, diputado liberal por la provincia de Osorno.

SATISFACCION DEL PARTIDO LIBERAL, ANOTO SEPULVEDA

"El primer vicepresidente del Partido Liberal, diputado don Sergio Sepúlveda Gárces, admirador del homenaje que, en la Cámara, se rindió a la unidad conservadora, expresando que su satisfacción con inmensa satisfacción..."

"El Partido Conservador tiene un sitio preferente en el concierto republicano", expresó el Sr. Rivas

"Yo rindo hoy mi homenaje de admiración a este gran Partido Conservador, pues, para nuestra vida republicana, conviene destacar esta unidad a todos los chilenos que aman una patria grande, libre y soberana..."



DON ROLANDO Rivas Fernández, diputado radical por la provincia de Valparaíso.

recordamos con cariño y que se han confundido con las nuestras. Ellos tuvieron a los hermanos Walker, Martínez y nosotros a los Gallo; Manuel y J. Irarrázabal, y nosotros a Manuel Antonio Matta; Alfredo Barros Errázuriz, y nosotros a Enrique Mac Iver; Matías Ovalle, y nosotros a Daniel Feliú, Luis Gutiérrez Allende, y nosotros a Octavio Señores, etc.

recordamos con cariño y que se han confundido con las nuestras. Ellos tuvieron a los hermanos Walker, Martínez y nosotros a los Gallo; Manuel y J. Irarrázabal, y nosotros a Manuel Antonio Matta; Alfredo Barros Errázuriz, y nosotros a Enrique Mac Iver; Matías Ovalle, y nosotros a Daniel Feliú, Luis Gutiérrez Allende, y nosotros a Octavio Señores, etc.

ACTIVIDADES PARTIDARIAS

UNION LABORISTA - Con la asistencia de la líder, ex senadora señora María de la Cruz, del presidente de la UNAL, diputado don Galvarino Rivera, y de toda la directiva nacional de esta colectividad, se fundará la asamblea laborista de San Antonio, Lío Lío y Cartagena. Este acto se efectuará al mediodía del próximo domingo.

DON MAMERTO FIGUEROA DESMIENTE DECLARACION QUE LE FUE ATRIBUIDA

El ex Intendente de Santiago don Mamerto Figueroa Zárate, entregó ayer una declaración a la prensa, en la cual desmiente las versiones que aparecieron en diarios de la tarde, en las cuales se le atribuyen declaraciones sobre un posible cambio ministerial.



DON HUGO Rosende Subiabre, diputado conservador por el Primer Distrito de Santiago.

El texto de la mencionada declaración es el siguiente: "Señor Director de 'El Debate' - Presiente - Señor Director: En la edición de hoy, en el diario de su digna dirección, se publica una información que dice: 'El ex Intendente-Alcalde de Santiago, Mamerto Figueroa Zárate, aseguró anoche que era inminente una reorganización ministerial, y que el Primer Mandatario le había ofrecido de modo formal un cargo en su nuevo gabinete'...

miembros tenían la suprema jerarquía en su ideología.

Surgió así como una agrupación política de inspiración fundamentalmente católica con todas sus derivaciones en los diversos campos de la actividad humana.

Espectacularmente en el político, como un partido amante de la libertad pero junto a una autoridad robusta y respetable.

En el campo económico - social, aceptando sin reservas la inspiración de la doctrina social en la Iglesia, expresada en las encíclicas pontificias, propendiendo a su realización en nuestro medio concreto nacional.

"Es posible que en esta unidad se produzcan fuertes encuentros entre interpretaciones diversas de estos principios comunes, única-mente en el campo económico-social, porque en lo demás, jamás se ha producido disparidad alguna. Esta pugna interpretativa permitió aceptar con inextinguible energía vital a un gran Partido, que no podía caer en el extremismo demagogico por la influencia vigorosa de las corrientes antagonicas pero a una posición retardataria, por la presión de los grupos de avanzada."

El país no se sintió afectado con esta justa lucha democrática mientras ella tuvo como escenario el ambiente fraternal de un gran partido; no sólo ello, el país se enriqueció."

ALIANZA POPULAR

Por Radio Nuevo Mundo, CB-93 y CE-1.174, se transmitirá el próximo domingo 23 de mayo, a las 10 horas, desde el Salón de Honor del Congreso Nacional, el acto inaugural de la Asamblea Nacional Constituyente de la Alianza Popular.

HABLARAN:

- Arturo Olavarría Bravo
Rafael Tarud
Mamerto Figueroa
Senador Humberto Martones
Ana Acosta de Urdaneta
Venancio Coñuepán, y
Senador Aniceto Rodríguez

PAL ha actuado con lealtad en defensa del Gobierno legalmente constituido

En relación con los sucesos político-gremiales recientes, la Junta Ejecutiva del Partido Agrario Laborista, formuló ayer la siguiente declaración:

"1.º) El agrariolaborismo reconoce plenamente el derecho inalienable de los trabajadores manuales e intelectuales para efectuar movimientos que aseguran el mejoramiento de sus condiciones de vida. La legitimidad de este derecho se constituye cuando las fuerzas del trabajo son arrastradas a movimientos que persiguen finalidades ajenas a sus auténticos intereses."

El reconocimiento expresado vale más allá de la mera declaración de un derecho. Nuestro partido reitera en esta oportunidad, una vez más, nuestra democracia, hoy exclusivamente política, hasta obtener que las fuerzas del trabajo se incorporen directa y responsablemente a la conducción económico-social del Estado.

PSP solicitó postergar Asamblea Constituyente de la Alianza Popular

Anoche, de 20 a 23 horas, se efectuó en el local del Partido Femenino Ibañeta, una reunión de la Alianza Popular, en la cual se planteó el pensamiento de su partido frente a la situación por que atraviesa el país. A continuación hizo uso de la palabra el diputado del Partido Agrario Laborista don Javier Lira Merino, quien a su vez, hizo una minuciosa exposición de la actitud de su partido frente a la situación gremial actual. Expresó, asimismo, que el PAL defendía, por esencia, el principio de autoridad, y al régimen democrático, razones por las cuales había levantado la candidatura del Excmo. señor Ibáñez.

La fecha, y que en la actualidad el partido no ha estado en condiciones de orientar para rectificar. "3.º) Finalmente, el agrariolaborismo pone de relieve la lealtad con que ha actuado en defensa del Gobierno legalmente constituido, con plena conciencia de sus deberes para con el país y para con el Gobierno, de que forma parte, menoscabando las consideraciones meramente electorales o de política subterránea que, en otros regímenes, obligaban a los partidos oficiales a hacer un juego doble y despreciable. La lealtad, en consecuencia, que el Partido Socialista Popular, en la reunión pública que se efectuó ayer, hoy de hoy, se haya negado a la debida apreciación de los factores y circunstancias que se dejan espuestas."

Sólo el PSP guardó reserva al respecto. Los representantes de este mismo Partido, pidieron en esta ocasión a la Alianza, se postergara la Asamblea Constituyente, fijada para el 23 del mes en curso. La solicitud de los socialistas populares no fue aceptada y sus representantes quedaron de consultar al Comité Central sobre los resultados obtenidos en la reunión.

Finalmente, el Consejo de la Alianza acordó designar como presidente de la Comisión Política al diputado don Javier Lira Merino, quien a su vez, hizo una minuciosa exposición de la actitud de su partido frente a la situación gremial actual. Expresó, asimismo, que el PAL defendía, por esencia, el principio de autoridad, y al régimen democrático, razones por las cuales había levantado la candidatura del Excmo. señor Ibáñez.

Todos los demás partidos de la Alianza estuvieron de acuerdo con las expresiones vertidas por el joven parlamentario agrario.

queció con el aporte vivificador del pensamiento comunitario que venía a traducir el equilibrio de fuerzas opuestas en la interpretación, pero inquebrantablemente unidas en la sustentación del principio común. En cambio, alires de anarquía y de honda desconfianza en la estructura de nuestras instituciones republicanas desde que la natural convivencia de estas corrientes divergentes se tradujo en la existencia de partidos políticos independientes, de lo cual no era posible ya esperar un resultado positivo para el país, sino una lucha seca y abierta de preponderancia por la recíproca hegemonía.

Este partido ha defendido la integridad constitucional de Chile en el marco de sus principios, en el Parlamento con sus senadores y diputados; en los Municipios con sus regidores; y en los campos de batalla de toda fuerza y el corazón de sus militantes.

Y siempre ha sabido triunfar para el bien y prosperidad de la República.

El partido, el Radical, más joven que ellos, pero con tanto o más vigor republicano que de ellos, ha luchado frente a frente de ellos, dentro de la justa y correspondiente convivencia democrática nacional.

Hemos tenido crisis, nos hemos distanciado muchas veces; pero siempre con un solo norte, con un solo objetivo, la defensa de la patria.

Ellos han tenido figuras cumbres en la política nacional que todos

El llamado "nuevo Congreso", que surgió de las urnas el 1.º de marzo de 1953, cumple hoy un año de labor.

En su primera legislatura ordinaria (21 de mayo a 18 de septiembre de 1953), la cual dura 3 meses y 23 días, despachó 99 leyes de interés general.

En su primera legislatura ordinaria (14 de octubre de 1953 a 19 de marzo de 1954), la que duró 7 meses y 5 días, despachó 52 leyes que ya se encuentran publicadas en el Diario Oficial. Esto significa que el primer año de labor, despachó 150 leyes de interés general. Pero esto no es todo, pues el Congreso, durante ese lapso, aprobó también 169 leyes de interés particular, lo que hace un total de 319 leyes despachadas, entre el 21 de mayo de 1953 y el 19 de mayo del año en curso.

Por lo demás, la Cámara, durante la legislatura extraordinaria reciente, terminada, despachó otros 27 proyectos de ley, que todavía se encuentran en trámite en el Senado o que no han sido publicadas.

LABOR FISCALIZADORA - En cumplimiento de su labor constitucional fiscalizadora, la Cámara de Diputados remitió 803 oficios.

En respuesta a los mismos, recibió 621 oficios, distribuidos como sigue: Presidencia de la República, 4; Ministerio del Interior, 82; Ministerio de Hacienda, 21; Ministerio de Obras Públicas, 130; Ministerio de Salud, 38; Ministerio de Economía, 74; Ministerio de Agricultura, 15;

ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

Ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de los intereses del pueblo. En la Universidad, en el foro, en la educación primaria, secundaria y superior, en la medicina, en el comercio y la industria, en el Poder Judicial, en todas partes nuestros hombres de estudio se han juntado para forjar un Chile mejor.

ellos tienen su gran prensa que siempre han puesto al servicio de

Fervor patriótico vibra desde ayer en Valparaíso



FERVOR PATRIOTICO EN VALPARAISO.

Desde ayer en un ambiente de intenso fervor patriótico. Las calles de Valparaíso se vieron invadidas por un público numerosísimo para presenciar el desfile de los estudiantes secundarios, especiales y universitarios que concurrirán a rendir su cálido homenaje a los héroes de Iquique, al pie del monumento que perpetúa sus memorias. En el presente grabado, arriba, un aspecto de la Plaza Sotomayor durante la ceremonia de ayer, al centro el Colegio Infantil Aída Rino; a continuación las autoridades llegando al monumento presididas por el Intendente de la provincia, don Luis Garín. Abajo, los colegios de Los Salesianos, Javiera Carrera y de La Misericordia, durante el desfile.

VALPARAISO. — En la mañana de ayer se efectuó el primer desfile de la correspondencia efectuada su ya tradicional homenaje a los estudiantes de segunda enseñanza humanística, comercial, especial y universitaria, tanto de establecimientos fiscales cuanto particulares de las ciudades de Valparaíso y Viña del Mar y delegaciones de colegios particulares de Limache y Quilicura. En efecto la concentración quedó terminada a las 9.45 horas y una vez ubicados cada colegio en su sitio, se procedió a la iniciación de las ceremonias.

LOS ESCALONES. — Previamente se formaron cuatro escaciones para facilitar el desfile final. En el primer escalón se ubicaron: Colegio Mixto "Javiera Carrera", Jardín Infantil "Aída Rino", Colegio "Saint Peter's", "Windsor School", "English School N.º 31", con su Escuela Vocacional Anexa, Instituto "Montessori", Jardín Infantil "Gabriela Mistral", Colegio "David Trumbull", Colegio "San Pablo", Colegio Infantil "Manuel Rodríguez", Colegio "Saint Dominic", Liceo "Carlos Cousiño", Colegio de las "Adoradoras" de Viña del Mar y Colegio Coeducacional del Recreo. En el segundo escalón se ubicaron: Casa de la Providencia, Casa

de María, Escuela Lulu F. Salas, Escuela San José, Escuela Monseñor Gimpert, Escuela Pedro de Valdivia, Escuela Bernardo O'Higgins, Escuela Parroquial Hugo Errázuriz, Escuela San Lulú, Escuela Santa Cruz, Escuela Teresiana, Internado San José, Colegio de la Inmaculada Concepción, Escuela Vocacional Federico Santa María, Giffen School for Girls, Colegio Inglés de las Monjas Franciscanas, Liceo Zuazágorria, Monjas Inglesas de Viña del Mar, Colegio Argentino de N. S. de la Misericordia, Colegio de las Religiosas Pastora-

las, Colegio de María Auxiliadora de Valparaíso, Escuela San Bosco, Escuela Italiana, Colegio Alemán de Valparaíso, Colegio Alemán de Viña del Mar y la Escuela Industrial. En el tercer escalón fueron ubicados: Liceo N.º 1 de Nariá, Liceo N.º 2 de Nariá, Liceo de Niñas de Viña del Mar, Escuela Técnica Femenina de Valparaíso, Instituto Pedagógico de Valparaíso, Liceo de Hombres, Liceo de Hombres de Viña del Mar, Liceo Rubén Castro, Escuela de Enfermeras Carlos V. Euzen, Escuela de Derecho de la Universidad de Chile, Escuela de Servicio Social (Universidad de Chile) e Instituto Superior de Comercio de Valparaíso.

En el cuarto y último escalón se ubicaron: Colegio Saint Margaret, Colegio Mac Kay, Universidad Técnica Federico Santa María, Liceo Coeducacional de Limache, Colegio de los Sagrados Corazones de Valparaíso, Colegio de las Monjas Franciscanas de Valparaíso, Colegio de las Padres Franciscanas de Viña del Mar, Colegio de las Monjas Franciscanas de Viña del Mar, Colegio Episcopa, Colegio de las Monjas Franciscanas, Colegio Agustín Edwards, Colegio Santo Domingo, Colegio San Pedro Nolasco, Instituto Comercial de Viña del Mar, Universidad Católica de Valparaíso y finalmente, montada en bríos caballos, la Escuela Agrícola de Laguna Verde.

LA CEREMONIA. — A las 9.45 horas, un toque de clarín anunció que la comitiva oficial presidida por el señor Intendente de la Provincia salía de la Intendencia en dirección a las escalinatas del monumento, pasando por el corredor formado por los escalones 2.º y 3.º y haciendo un discurso conmemorativo a la crupia que guarda los restos de los héroes; Desfile Militar. Las tropas se retirarán a sus respectivos cuarteles, efectuando previamente el siguiente recorrido por la ciudad: Plaza Echazarren, Serrano, Prat, Esmeralda, Condell, Independencia, General Cruz, Pedro Montt, Edwards, Avenida del Brasil y Avenida Errázuriz.

GUARDIA DE HONOR EN EL MONUMENTO. — De 9 a 12 horas, 8 cadetes y un brigadier de la Escuela Naval, cubrirán Guardia de Honor en el Monumento a los Héroes; de 12 a 20 horas, lo harán 8 cadetes de tropa y un Oficial de la Escuela de Ingeniería Naval.

LANCHA "MAULINA" BATIÓ UN RECORD. — Un record de navegación batió una lancha maulina al recorrer en solamente 20 horas la distancia que media entre la boca del Río Maule y la bahía de Valparaíso. Esta travesía se efectuó para la navegación una sola vela en un solo palo, llamado Isante, y una tripulación que un máximo de 4 hombres.

IMPORTANTE CARGA TRAE "SANTA OLIVIA". — Hoy se espera en Valparaíso la motonave de bandera norteamericana "Santa Olivia", perteneciente a los registros de Nueva York y puertos intermedios, vía el Canal de Panamá, trayendo un importante cargamento para nuestro país.

ESPECTACULOS DE HOY. — Dos gemelos en quipito. — CONDELL (2021). — Un solo vaso de felicidad. — IMPERIO (4567). — Las tres hitas de Eva. — METRO (2111). — Historia de tres amores. — PACIFIC (6087). — Rumba caliente. — REAL (2540). — El malabarista. — Agregados. — RIVOLI (2283). — Piaceres de París y Cita a las 12. — VELARDE (4854). — Rumba caliente. — VALPARAISO (5522). — Melba. — VICTORIA (3778). — La lanza roja. — MUNICIPAL (V. del Mar—81739). — Penquero, para señoras. — OLIMPO (Viña del Mar—31380). — El León. — RIALTO (Viña del Mar—81908). — Del Cón Can al Mambo. — REX (Viña del Mar—83050). — Jimena de la Mongolia.

NOTA. — Los números que van en este periódico corresponden al teléfono de cada sala.

Intlamado de patriotismo, el pueblo de Iquique inició ayer los festejos

BRILLANTE PRESENTACION DE LAS DELEGACIONES ESCOLARES

IQUIQUE. — (Por Pablo Estay, enviado especial). — Intlamado de patriotismo y en medio de un entusiasmo desbordante, el pueblo de Iquique inició hoy los actos conmemorativos de la heroica y sublime gesta guerrera librada hacen justamente sesenta y cinco años.

A las nueve horas arriaron los buques de la Escuadra al mando del contralmirante Víctor Oelklinger quien de inmediato se dirigió a la plaza para concurrir al homenaje de los escolares. Momentos después, el público presenció la soberbia presentación que los profesores y alumnos hicieron en homenaje al héroe máximo de nuestra historia naval. Participaron alrededor de doce mil estudiantes de todas las ramas, tanto de colegios fiscales como particulares, los que junto a las delegaciones venidas de todo Chile, se congregaron en las cercanías de la Plaza Prat para el desarrollo del programa.

Presidieron la ceremonia el Ministro de Educación, don Eduardo Barrios; el Intendente de la provincia, don Eduardo Lecaros; el jefe de la División, general René Vidal; el Alcalde de Iquique, don Alejandro Valencia, y el Director General de Educación Primaria, don Luis Gómez Catalán.

DESARROLLO DEL ACTO. — Un disciplinado conjunto formado por alumnas primarias efectuó en forma majestuosa el Himno Patrio; luego, el Ministro de Educación pronunció un discurso de elevados conceptos. Una delegación del sexto año de la Escuela Normal N.º 1 de Santiago, encabezada por su directora, doña Gertrudis Muñoz de Jorjapeter, que viajaba en el "Ayuéñu" rumbo al sur, desembarcó en este puerto y participó en el acto escolar, cantando una hermosa melodía alusiva a Iquique.

En seguida, habló el comandante del "Pinto", capitán de navío don Alberto Kahn, quien conmemoró la excesiva acción naval.

Al término del acto, diversas delegaciones de escolares condecoraron a depositar ofrendas florales en el monumento, siendo la delegación de Aruco la primera en hacerlo. Los alumnos araucanos depositaron un corazón formado por coplillas. Este gesto que fue largamente aplaudido, ya que esta flor nacional, como tantas otras, es totalmente desconocida en esta zona.

El monumento quedó cubierto con estas ofrendas, la mayoría de las cuales eran anclas florales. Después, durante una hora, desfilaron los escolares, encabezados por las delegaciones de todo Chile, que eran identificadas por los carteles que portaban. Ovocaciones las saludaron al paso. El acto escolar, en homenaje al héroe, constituyó una verdadera hermandad estudiantil.

UN MUERTO Y 9 HERIDOS POR EL CHOQUE DE 2 MICROBUSES

VALPARAISO. — Un trágico accidente del tránsito ocurrió en la mañana de ayer en la Avenida Pedro Montt esquina de Avenida Simón Bolívar, a las 9.40 horas. La colisión se produjo entre el microbus PT-280 de la línea Recreo Alto Chorrillos Aduana, manejado por Eusebio Torres Jaks, con el microbus PT-874 del recorrido O'Higgins Barón Aduana, manejado por Alberto Vera Arizón.

A consecuencia del choque, el primero de los micros nombrados se volcó en medio de los gritos de los pasajeros y ruptura de vidrios. El conductor Angel Glambo Grimaldi, de 27 años de edad, casado, domiciliado en calle Doce de Febrero 295, falleció instantáneamente. Su cadáver, por orden del Jefe del Crimen de Turco, fue enviado a la Morgue para su reconocimiento médico legal.

El asistimiento de un costado del micro provocó las heridas a 9 personas, de las cuales dos en estado de gravedad, y las restantes con heridas menos graves. Todos fueron atendidos en la Asistencia Pública. Los dos choferes fueron liberados por la responsabilidad que les cabe en este grave accidente.

Ceremonias militares que se efectuarán en el monumento a los Héroes de Iquique

Tendrá el mando general de las fuerzas el Capitán de Navío, don Mario Espinosa Gacitúa

VALPARAISO. — En la "Orden del Día", del Comando en Jefe de la Primera Zona Naval, para la celebración del 75.º aniversario del Combate Naval de Iquique, se dispone lo siguiente:

FUERZAS QUE TOMAN PARTE. — Delegación de Cadetes de la Escuela Naval, Regimiento de Infantería N.º 2 Maipo, Regimiento de Caballería N.º 4 Corcoran.

MANDO DE LAS FUERZAS. — Asumirá el mando de las fuerzas el Capitán de Navío, señor Mario Espinosa Gacitúa.

SALVAS. — A las 8 horas, a las 12 horas y a las 17.32 horas, las baterías de la Base Naval, el Almirante Silva Palma y las de la Escuela de Artillería Naval, efectuarán una salva mayor de 21 cañonazos.

CEREMONIAS EN LOS BUQUES Y REPARTICIONES. — A las 8 horas, los buques y reparticiones de la Base Naval, iniciarán las ceremonias que se detallan: Izamiento del Pabellón Nacional con los honores de ordenanza; Embarcadero completo de los buques de guerra; Desfile Militar. Las tropas se retirarán a sus respectivos cuarteles, efectuando previamente el siguiente recorrido por la ciudad: Plaza Echazarren, Serrano, Prat, Esmeralda, Condell, Independencia, General Cruz, Pedro Montt, Edwards, Avenida del Brasil y Avenida Errázuriz.

GUARDIA DE HONOR EN EL MONUMENTO. — De 9 a 12 horas, 8 cadetes y un brigadier de la Escuela Naval, cubrirán Guardia de Honor en el Monumento a los Héroes; de 12 a 20 horas, lo harán 8 cadetes de tropa y un Oficial de la Escuela de Ingeniería Naval.

LANCHA "MAULINA" BATIÓ UN RECORD. — Un record de navegación batió una lancha maulina al recorrer en solamente 20 horas la distancia que media entre la boca del Río Maule y la bahía de Valparaíso. Esta travesía se efectuó para la navegación una sola vela en un solo palo, llamado Isante, y una tripulación que un máximo de 4 hombres.

IMPORTANTE CARGA TRAE "SANTA OLIVIA". — Hoy se espera en Valparaíso la motonave de bandera norteamericana "Santa Olivia", perteneciente a los registros de Nueva York y puertos intermedios, vía el Canal de Panamá, trayendo un importante cargamento para nuestro país.

ESPECTACULOS DE HOY. — Dos gemelos en quipito. — CONDELL (2021). — Un solo vaso de felicidad. — IMPERIO (4567). — Las tres hitas de Eva. — METRO (2111). — Historia de tres amores. — PACIFIC (6087). — Rumba caliente. — REAL (2540). — El malabarista. — Agregados. — RIVOLI (2283). — Piaceres de París y Cita a las 12. — VELARDE (4854). — Rumba caliente. — VALPARAISO (5522). — Melba. — VICTORIA (3778). — La lanza roja. — MUNICIPAL (V. del Mar—81739). — Penquero, para señoras. — OLIMPO (Viña del Mar—31380). — El León. — RIALTO (Viña del Mar—81908). — Del Cón Can al Mambo. — REX (Viña del Mar—83050). — Jimena de la Mongolia.

NOTA. — Los números que van en este periódico corresponden al teléfono de cada sala.

CONGRESO DE LOS EE. DEL SERV. DE SALUD

VALPARAISO. — Ayer a las 20 horas se efectuó la sesión inaugural del Congreso Nacional de Empleados Administrativos del Servicio Nacional de la Salud, en la sede de la Asociación Local, ubicada en la calle Simón Bolívar.

En la sesión se designó al Sr. José María Díaz como presidente y a don Luis Díaz como vicepresidente. Se abrieron los trabajos con un discurso del Sr. Díaz, en el que se abordó el problema de la salud pública en Chile, y se establecieron los objetivos del congreso.

ASUMIO AYER EL NUEVO NOTARIO

VALPARAISO. — El nuevo Notario de Valparaíso, don Luis Díaz Rivera, designado recientemente para esta ciudad, en la vacante producida con el fallecimiento del Sr. don Juan José Godoy Pruvot, asumió ayer a su cargo. El Sr. Díaz Rivera desempeña su cargo en la ciudad de Valparaíso.

El Sr. Díaz Rivera es abogado de profesión y ha ejercido la notaría en la ciudad de Valparaíso.

Movimiento de Vapores

SURTOS EN EL PUERTO

LOVARI, a gir. — LOA, RIO BLANCO, GERDA DAN, ARAUCA, ANDINO y ANTARTICO.

—LEGAN—

— Hoy: SANTA JUANA, de Nueva York. SANTA OLIVIA, de Nueva York.

— Mañana: MARCO POLO, de Génova.

— El domingo 23: SAN VICENTE, de Valparaíso. SAN NAVINO, de Baltimore. LON VICTOR, de Valparaíso. — SALEN —

— Hoy: SANTA JUANA, para Nueva York. SANTA OLIVIA, para Nueva York. SANTA OLIVIA, para Nueva York.

— El domingo 23: ANTARTICO, para Vancouver. MADIA ELISABETH, para Iquique. ANDINO, para Río de Janeiro.

— El lunes 24: ARAUCA, para Buenos Aires.

S. E. VENDRA A FIESTA EN EL CLUB NAVAL

VALPARAISO. — En fuentes bien informadas se manifiesta que el Sr. don Carlos Ibáñez del Campo, ex Presidente de la República, se encontrará en el Club Naval, almirante don Leopoldo Fontaine Naktin, que se efectuará en el Club Naval en conmemoración del Combate Naval de Iquique.

Al venir S. E. a Valparaíso se quedará a pasar el fin de semana en el Palacio Presidencial de Viña del Mar, para reintegrarse a sus altas funciones el lunes en la mañana.

LO QUE DICE LA PRENSA

VALPARAISO. — "EL MERCURIO" dice que el ambiente de libertad en que se ha venido desarrollando en los últimos meses el comercio de la carne de vacuno ha permitido reducir las dificultades de abastecimiento de este artículo a un mínimo compatible con el grave descenso experimentado desde hace tiempo por nuestras reservas ganaderas.

"LA UNION" comenta el análisis de la huelga de lunes hecho por el parlamentario conservador don Francisco Rojas Correa.

Ambos diarios rinden también, en sus páginas editoriales, homenaje a Cuba en el 52.º aniversario de su Independencia.



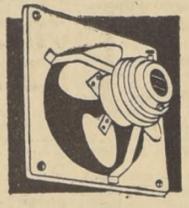
Falta un DETALLE

En su nueva casa a Ud. le agradará tener Aire limpio

Es un detalle importante!

Es fácil tener habitaciones libres de olores ingratos, al instalar el más eficaz de los

Extractores de Aire Aircal



- * Alta capacidad de extracción
- * Fabricado en fierro enlozado
- * Instalación inmediata facilísima

ESCUCHE Lunes-Miércoles y Viernes a las 9.15 de la noche -MUSEO DE CERAMICA en Radio

Por mayor WALLACE & Co. Miraflores 556-Sigo. Blanco 1098-Valpo.

PIDALOS EN LAS CASAS DEL RAMO

"ITALIA"
SOCIETA DI NAVIGAZIONE - GENOVA

M.N. "MARCO POLO"

27 DE MAYO

Saldrá de Valparaíso para Europa con escalas en Antofagasta, Iquique, Arica, Callao, Punta (Guayaquil), Manila, Buenaventura, Cartagena, Cristóbal, Curacao, La Guayra, Trinité, Barcelona, Nápoles y Génova.

VALPARAISO Av. Estrella 441

ITALMAR
Agentes General

ALITALIA
AEROLINEAS ITALIANAS INTERNACIONALES

Aviones DC-6B, desde Buenos Aires a Roma, todos los martes y viernes.



SEÑORITA CELICA MARIA RODRIGUEZ FOGLIANO, hija del Agregado Militar a la Embajada del Uruguay...

BAUTIZO.— Ha sido bautizado Alejandro Vial Guzmán, hijo del señor Alejandro Vial Guzmán...

MATRIMONIO.— Ha quedado concertado el matrimonio de la señorita Valentina Gajardo Roberts...

ESTRENOS EN SOCIEDAD.— A la lista de jovencitas que harán su presentación en sociedad durante la presente temporada...

MATRIMONIO.— Ha quedado concertado el matrimonio de la señorita Gladys Streeter Abell...

HA SIDO BAUTIZADO.— Ha sido bautizado Alejandro Vial Guzmán...

Advertisement for Nancy M.R. Chalecos Chombas en lana fina CREDITOS MAC IVER 266

Advertisement for Casa Foto Valle: Artículos fotográficos nacionales e importados

Advertisement for Cheques Letras: PAGARES-ESCRITURAS Cobramos sin ningún costo...

EN LA MONEDA.— El Presidente de la República y la señora de Ibáñez del Campo ofrecerán hoy a las 12 horas la acostumbrada recepción en el Palacio de la Moneda...

EN LA EMBAJADA ARGENTINA.— El Embajador de la República Argentina, Excmo. señor Ismael J. de la Cruz Guerrero...

EN LA EMBAJADA DE ITALIA.— El Embajador de Italia y la señora de Borgo ofrecerán una recepción en la sede de la Embajada...

RECEPCIONES.— Don Juvenal Moreno Bruce y señora María Merino de Moreno ofrecerán hoy, una recepción en su residencia de Almirante Barroso 156...

RECEPCIONES.— Don Juvenal Moreno Bruce y señora María Merino de Moreno ofrecerán hoy, una recepción en su residencia de Almirante Barroso 156...

ANIVERSARIO COLEGIO MARIA AUXILIADORA.— Con motivo de celebrarse el 24.º aniversario del 60.º Aniversario de la fundación del Colegio María Auxiliadora...

ENFERMOS.— Continúa el día de salud la señora Olga Budge de Edwards.

EN EL EXTRANJERO.— En Nueva York, el señor Nicanor Lora.

PARTES DE MATRIMONIO.— Está circulando el parte de matrimonio de don Luis Sepúlveda Dagmino de Sepúlveda...

Se hace un arroz graneado; cuando esté listo se divide en dos partes. Con cada una de ellas se hacen unas tortillas.

Advertisement for Tia Paulina: TORTA DE ARROZ CON ERIZOS

Advertisement for Futura Mama: Trajes maternales, única exclusiva especialidad...

Advertisement for Tia Paulina: CONSERVAS

Notas chilenas de Nueva York.

NUEVA YORK.— (CHIAM).— Para festejar al presidente de la Corporación de Ventas del Sultre y Yodo don Jorge Vidal de la Fuente...

EN EL HOTEL GOTHAM.— Nueva York se encuentran alojados el ingeniero y industrial, señor Pedro Obuligen y señora Clotilde Obuligen...

BOGATUN DE COMBATE DEL 21 DE MAYO.— La tradicional ceremonia de izar la bandera se efectuará hoy a las 12.10 horas...

MATINEE INFANTIL.— Hoy, a las 18 horas se llevará a efecto en la sede de la Unión Española...

MATRIMONIO.— En la Parroquia de Viña del Mar se efectuó el matrimonio de la señorita Teresa Casabellas Olsen...

NACIMIENTOS.— Ha nacido un hijo del señor Raúl Martínez Fuentetaja y de la señora Lucrecia Concha de Martínez.

Advertisement for Felaxen: píldoras conifitadas con chocolate de efecto suave y constante.

Advertisement for Fajas: GRAN SURTIDO EN MODELOS Y COLORES A SOLO \$698. ROSAS 1130 FABRICA

Advertisement for ROPA DE GUAGUA: Especialidad en artículos para recién nacidos.

Advertisement for Novedades en FAJAS y SOSTENES: modelos exclusivos Mon Bijou

Advertisement for Cristal YUNGAY: Nuevamente al más bajo precio

Advertisement for FCA. DE TEJIDOS "ROSSY": GRAN LIQUIDACION EN PLENA TEMPORADA

Advertisement for ESPEJOS: SON REGALOS DISTINGUIDOS y SIEMPRE BIEN RECIBIDOS

Manifestación en honor del Embajador de México en Chile



Ayer a mediodía la Compañía Chilena de Navegación Interoceánica ofreció una manifestación en el Club de la Unión...

MISA.— Con motivo de cumplirse hoy el tercer aniversario del fallecimiento de don Carlos Mascareño Vildósola...

DON EUSEBIO IBAR SCHEPPEL.— Ha fallecido en esta capital el poeta y escritor señor Eusebio Ibar Schepeler...

MATRIMONIO.— En la Parroquia de Viña del Mar se efectuó el matrimonio de la señorita Teresa Casabellas Olsen...

NACIMIENTOS.— Ha nacido un hijo del señor Raúl Martínez Fuentetaja...

Advertisement for MUEBLES FINOS: Su hogar puede llegar a límites insospechables de Comodidad, Elegancia y Confort...

Advertisement for OTTY MODAS: TRAJES SASTRE, ABRIGOS, VESTIDOS, PALETOES 3/4, BLUSAS - FALDAS

Advertisement for Fajas: GRAN SURTIDO EN MODELOS Y COLORES A SOLO \$698

Advertisement for FCA. DE TEJIDOS "ROSSY": GRAN LIQUIDACION EN PLENA TEMPORADA

Advertisement for ESPEJOS: SON REGALOS DISTINGUIDOS y SIEMPRE BIEN RECIBIDOS

Advertisement for HECTOR ALARCON VENEGAS: Alameda 276 al llegar a Portugal

Adenauer hizo un llamado a Europa para enfrentar expansión de soviéticos

ESTRABUSGO, 20. (UP.)— El Canciller de Alemania Occidental, Konrad Adenauer, exhortó hoy a Europa a la "expansión de toda la energía que pueda acopiar" para hacer frente a los designios agresivos soviéticos y frustrar los planes de Moscú de extender su dominio sobre el continente libre. Dijo:

Según el Canciller, la reciente conferencia de Berlín y la corriente de Ginebra con el bloque comunista no lograron descubrir "ningún deseo genuino" de éste de aliviar la tirantez internacional. Al exhortar a los occidentales a unirse, Adenauer advirtió que "es peligroso despreciar las oportunidades históricas, pues para vez vuelven a presentarse".

Una "sobria apreciación" del panorama europeo, a juicio del estadista alemán, "demostrará claramente la peligrosa situación del mundo occidental".

"La conferencia de Berlín — prosiguió — ha conducido a una completa inflexión de ambos frentes, y ha demostrado que los poderes que amenazan nuestro sistema de vida no están dispuestos a

abrir sus fronteras a la libertad y, en su lugar, se preocupan meramente de ampliar su esfera de influencia y privar de ese modo a todo el mundo de libertad".

Adenauer, en su carácter de presidente del Comité de Ministros de las 15 naciones que componen el Consejo de Europa, dijo que la reciente conferencia de Ginebra sobre Asia tampoco logró demostrar que los objetivos políticos básicos de los soviéticos han variado.

"En Ginebra — declaró — no hemos podido ahora observar ningún deseo genuino, por parte de la Unión Soviética y sus asociados, de permitir que se produzca un alivio real de la tensión".

JUNTA DE GOBIERNO DA A CONOCER PORMENORES DE LA REVOLUCION PARAGUAYA

ASUNCION, 20. (UP.)— Una extensa declaración de la Junta de Gobierno del Partido Colorado arroja alguna luz sobre los orígenes de la revolución del 4 de mayo que terminó en la renuncia del Presidente Federico Chaves.

Se indica que sólo por casualidad no se produjo un asesinato armado a las ciudades de Asunción, y en consecuencia la pérdida de muchas vidas.

El Partido Colorado reitera su firme apoyo a la candidatura presidencial del General Alfredo Stroessner, para las elecciones del 11 de julio. Expresa que todos los miembros de su Junta de Gobierno están sincera y firmemente decididos a propiciar y hacer triunfar dicha candidatura.

Después de hacer una relación de los antecedentes políticos de la crisis, el documento se refiere a la situación militar que existía en la guarnición de Campo Grande al estallar de la capital, que es el asiento de la Primera División de Caballería. Destaca que la situación subversiva de esa unidad se agravó el lunes 3 de mayo con el apresamiento del Comandante del Regimiento N.º 3 de Caballería, Mayor Virgilio Candia, por orden del jefe de la guarnición, Teniente Coronel Néstor Ferreira, sin aprobación del Comandante en Jefe de las Fuerzas Armadas, General Stroessner.

Requerido por el General Stroessner a presentarse al Comandante en Jefe de las Fuerzas Armadas, General Stroessner, se negó bajo la excusa que estaba muy atareado.

El martes 4 de mayo, a las 20 horas, Ferreira concurre a entrevistarse con el General Stroessner, quien preguntó qué significaba su actitud, respondiendo Ferreira que había dejado instrucciones a su unidad para atacar a la capital, en caso que no regresara a su unidad hasta las 21.45 horas.

Entretanto, prosigue la información, la División de Caballería había ya destacado tropas de cobertura hacia la capital en dirección al oeste de Campo Grande, y que fuerzas destacadas en la ciudad se apresuraron para defenderla.

Agrega la declaración de la Junta de Gobierno del Partido Colorado que, luego el miércoles 5 de mayo, a las 3 A. M., el General Stroessner informó al Presidente de la Junta de Gobierno, ingeniero Romero Pereira, del curso de los acontecimientos y de la situación militar. Stroessner hizo ver el grave riesgo de un choque entre las fuerzas que seguían alineadas, y que para evitar un derramamiento de sangre, ponía en manos de la Junta de Gobierno la solución de la crisis, lo que determinó que el ingeniero Romero Pereira, telegraficó a la División de Caballería, a la Primera División de Caballería, Teniente Coronel Del

EMBAJADOR DE CHILE VISITO LA BOLSA DE VALORES EN MADRID

MADRID, 20. (UP.)— El Embajador de Chile en Madrid, don Oscar Salas, hasta su nombramiento para el cargo actual que desempeña, fue presidente de la Bolsa de Santiago de Chile, la vi-sitada oficialmente "la Bolsa de Madrid". El señor Salas recorrió las dependencias de una sesión y después asistió al acto de publicación de las cotizaciones. Se cambió el nombre de cordialidad entre el Embajador y el presidente de la Bolsa de Madrid, señor Rodríguez Salmones.

TREGUA en Indochina se lograría en próximas reuniones de la Conferencia de Ginebra

GINEBRA, 20. (AL.)— El receso de las actividades oficiales de sesiones de la Conferencia de Ginebra, hoy día, no significa de ninguna manera que cesara la febril actividad de todas las delegaciones.

Una de estas entrevistas que es calificada aquí como "tal vez la más importante", es la que sostuvieron el Canciller británico, Anthony Eden y su colega de China continental, Chou En Lai. Se asegura que ambos discutieron "muy cordialmente" un posible retiro de la solicitud comunista para que sean incluidos los gobiernos de Pathet Laos e Isarak Cambodia en la Conferencia de Ginebra, sobre las propuestas de los comandos en jefe, y a "suspender" las hostilidades desde la firma del acuerdo. Mientras tanto, el punto del plan vietnamin que desea se discute el señor Molotov, dice que "la suspensión de las hostilidades en Indochina y la conclusión de los acuerdos respectivos entre Francia, y cada uno de los estados de Indochina, deberá ser en todo caso, precedida por el cese del fuego". Este punto abunda luego en consideraciones prácticas sobre la mejor fórmula concreta para llegar a la tregua en el terreno indochino específicamente.

Así, Bidault acepta ahora que el problema de los Tres Estados Asociados sea tratado simultáneamente.

Mientras tanto, Molotov desea que se discutan específicamente dos puntos de la propuesta francesa, y uno de la del Vietnam. Estos puntos se refieren, los franceses para que sean incluidos las unidades rearmadas en zonas determinadas por la Conferencia de Ginebra, sobre las propuestas de los comandos en jefe, y a "suspender" las hostilidades desde la firma del acuerdo. Mientras tanto, el punto del plan vietnamin que desea se discute el señor Molotov, dice que "la suspensión de las hostilidades en Indochina y la conclusión de los acuerdos respectivos entre Francia, y cada uno de los estados de Indochina, deberá ser en todo caso, precedida por el cese del fuego". Este punto abunda luego en consideraciones prácticas sobre la mejor fórmula concreta para llegar a la tregua en el terreno indochino específicamente.

HOY, MAS OPTIMISMO QUE AYER. — Los observadores locales han manifestado hoy más optimismo que ayer, sobre las resoluciones de la tercera sesión restringida de la Conferencia de los "9", sobre los problemas indochinos.

Parécense, en realidad, que los primeros indicios eran más desalentadores de lo justo.

Este "optimismo" de último momento, o efecto retardado, se debe, según expresan los correspondientes, a que:

Primero: Bidault precisó en una declaración que si insiste en que los asuntos de Cambodia y Laos, sean tratados separadamente de los del Vietnam, no quiere decir que con ello está exigiendo prioridad para este punto.

Y segundo: A la intervención de Molotov, hacia el final de la reunión, expresando su deseo de que la Conferencia pase a la discusión de los puntos de dos propuestas — la francesa y la del Vietnam — referentes a la suspensión del fuego en Indochina.



TRAS EL DIVORCIO. — NUEVA YORK, 20. — La marquesa de Milford Haven es fotografiada aquí, hoy 20 de mayo, en los momentos en que sube al avión para dirigirse a El Paso, Texas, y seguir luego a Chihuahua, México, a fin de obtener el divorcio de su esposo David Michael Mountbatten, primo de la Reina Isabel II y del Duque de Edimburgo. La ex Romaine Dahlgren Pierce Simpson, de 30 años, acusó al marqués de "crueldad mental". — (RADIOFOTO UNITED PRESS).

En reunión de Cancilleres se trataría la situación creada en América Central

WASHINGTON, 20. (UP.)— El Embajador de Nicaragua, Guillermo Sevilla, declaró hoy que su país contempla la conveniencia de solicitar una reunión de los Ministros de Relaciones Exteriores americanos, para considerar los "graves" acontecimientos de América Central, que, dijo, "evidencian un bien concebido plan de tipo comunista".

La reunión de Ministros de Relaciones Exteriores podría convocarse ya sea bajo los términos del Tratado de Río de Janeiro, de 1947, o de la resolución anticomunista aprobada en la Conferencia Interamericana de Caracas, en abril último. Ayer Nicaragua rompió sus relaciones diplomáticas con Guatemala, como protesta por los acontecimientos que se registran en América Central, y que considera obra de la influencia comunista en Guatemala.

"Lógicamente — dijo Sevilla — la situación nos hace considerar la posibilidad de una consulta interamericana

aplicando los postulados del Pacto de Río de Janeiro y de la Declaración Anticomunista de Caracas.

En relación con esta posibilidad, el Embajador nicaragüense se entrevistó más tarde, en el día de hoy, con funcionarios del Departamento de Estado.

En fuentes diplomáticas se manifestó que entre los representantes diplomáticos de las Repúblicas centroamericanas se efectúan conversaciones extraoficiales con vistas a la convocación de una conferencia de Ministros de Relaciones Exteriores americanos.

Señalaron que estos contactos tienen por fin determinar si existe entre los Gobiernos de la región una actitud común, y de ser así, qué pasos podrían darse para contener la presunta amenaza comunista. Se subrayó que no se dará paso alguno a los diversos Gobiernos, sino que se espera un curso definido de acción en una conferencia de Cancilleres.

ENCONTRARON TUMBA DE EPOCA IMPERIAL ROMANA EN NAPOLES

NAPOLES, Italia, 20. (AL.)— En la ejecución de unos trabajos de excavación que se están realizando en el Parque de los Recuerdos, de esta ciudad, los obreros encontraron una antigua tumba, que se cree que se remonta a la época del Imperio Romano.

De dicha tumba, hasta ahora, se ha encontrado una cabeza de mujer, labrada en mármol, cuyo tamaño no sobrepasa los 11 centímetros, además de algunos finos pafelinos, bordados en lana y algunas ornamentaciones fosilizadas.

GUATEMALA MANTIENE EN NICARAGUA A SU MISION DIPLOMATICA

CIUDAD DE GUATEMALA, 20. (AL.)— Guatemala no retirará a su Embajador en Managua hasta cuando se sepa cuál será el destino de los cuatro asilados políticos que buscaron y obtuvieron refugio en su sede diplomática allí, según anunciaron fuentes oficiales.

El anuncio fue hecho por el Viceministro de Relaciones Exteriores, Ramón Cadena, quien agregó que se habían dado instrucciones en ese sentido al Embajador Gabino Santiso, quien fue llamado ayer a las 17 horas a la Cancillería de Nicaragua para comunicarle la decisión del Gobierno del Presidente Somoza.

MANAGUA, 20. (AL.)— Hasta el momento no ha habido una explicación oficial sobre las causas de la ruptura de relaciones entre Nicaragua y Guatemala. Las relaciones entre los dos países habían estado tirantes desde hace tiempo, agravándose dicha tirantez a raíz de una acusación formulada en febrero pasado por Guatemala, que acusó a este país de proporcionar una conspiración destinada a derrocar al Gobierno de Jacobo Arbenz.

El anuncio entregado ayer por Nicaragua no hace referencia alguna al reciente embarque de armas de procedencia comunista recibido por Guatemala, y denunciado por el Departamento de Estado norteamericano.

El señor Aurelio Montenegro, Embajador de Nicaragua en Guatemala, regresó a Managua por la vía aérea pocas horas después de la ruptura, confiando primero los archivos de la Legación al Embajador de los Estados Unidos, John Peurifoy, y luego a la Legación de Guatemala.

La huelga de los trabajadores de la United Fruit Co., en el norte del país, será decretada para el próximo lunes 24.

RUSOS FUSILARON A UN UCRANIANO

MOSCU, 20. (AL.)— El diario "Estrella Roja", órgano oficial del ejército soviético, da cuenta hoy de la ejecución de Vasily Ostapovich Okhrimovich, quien es identificado como nacionalista ucraniano.

Agrega "Estrella Roja" que Okhrimovich fue reconocido ante un Tribunal Militar de Kiev, estar trabajando bajo las órdenes del Servicio de Inteligencia de los Estados Unidos, en Ucrania, de haber sido lanzado territorio ucraniano por un avión norteamericano.

El nacionalista ucraniano fue fusilado.

Dice el diario que Okhrimovich fue lanzado en territorio de la Unión Soviética, por medio de un transmisor de radio, un receptor, claves, armas, dinero soviético y extranjero y documentos falsos.

ARGENTINA DONARA OBRAS ARTISTICAS A PUEBLO CHILENO

BUENOS AIRES, 20. (AL.)— El Senado aprobó un proyecto, enviado por el Poder Ejecutivo, por medio del cual se donarán algunas obras de arte a Chile.

La iniciativa pasó, en segundo trámite, a la Cámara de Diputados. Además, la Cámara Alta aprobó un proyecto por medio del cual se autoriza al Presidente de la República donar al Paraguay, en representación del Gobierno argentino, cuatro pianos de escuela.

NUEVA PROFESIONAL



Srta. TERESA VELASQUEZ JEREZ

Distinguida alumna de los cursos de oficinistas y de contables auxiliares del INSTITUTO "ALONSO FIGUEROA", que al término de sus estudios, ha rendido exámenes con muy buenas calificaciones haciéndose merecedora al diploma que se otorga a las alumnas distinguidas.

Esta abierta la matrícula para los nuevos cursos en ambos locales del establecimiento, calle Central 1257, y Alameda 2263.

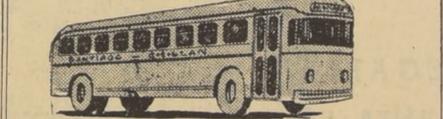
MANUEL ALEGRIA HEUSTONE

Ordene sus trabajos de pintura interior y exterior, óleo, temple, cal, etc. REFERENCIAS DE ARQUITECTOS Y PARTICULARES SATURNO 647 (TROPEZON) FONDO 33444

ALEMAN

ENSEÑANZA SEGUN METODOS ACTIVOS Clases individuales de conversación, lectura. Excelente pronunciación. Llamar tardes Fono 391203

BUSES PULLMAN MACK A CHILLAN



AVENIDA BULNES 144 — TELEFONOS: 67210-85224 ALEJANDRO RIOS MACKENNA

FOTOGRAFIAS

COLOCAMOS SIN DEMORA en MARCOS y PORTA RETRATOS DIRECTAMENTE en la FABRICA "Vidriera AMERICANA" STO. DOMINGO 1044 (FRENTE CIA. GAS)

Soc. "O'Higgins-San Martín"

Viajes a La Serena y Farellones EN COMODOS AUTOMOVILES Salidas diarias — Reservas MAC IVER 142 — LOCAL 16 — TELEFONO 34653 Santiago Agencia en LA SERENA: A cargo del señor ARTURO LABRA PEREZ CARRERA 446 — TELEFONO 564

EDEN A LONDRES. — Voceros allegados a la delegación británica dijeron hoy que el Secretario del Foreign Office y jefe de la delegación de la Gran Bretaña a la Conferencia de Ginebra, señor Anthony Eden, tenía proyectado dirigirse por avión a Londres, el sábado, para informar al Primer Ministro Sir Winston Churchill de los progresos y problemas de la Conferencia, en los aspectos de Corea y de Indochina.

CONVERSACIONES FRANCÓ-NORTEAMERICANAS. — Circulos oficineros de la delegación norteamericana no han ocultado su pensamiento de que las próximas conversaciones franco-norteamericanas sobre el problema indochino, planteadas en un terreno director entre los gobiernos de París y Washington, unidas al eventual fracaso o completo estancamiento de la Conferencia de Ginebra, podrían llevar a una intervención militar directa en Indochina, de parte de los norteamericanos.

Estas conversaciones, sin embargo, puntualizan esas esferas, aún están en sus etapas preliminares; en ningún caso serían efectuadas antes de la llegada del general Paul Ely, jefe del Estado Mayor conjunto de Francia, desde su jira de inspección a Indochina, y no se sabe siquiera el nombre del negociador norteamericano para ellas, dando aún lo mismo que tales acuerdos se discutan en París o en Washington.

El nuevo tono sinfónico

Ahora está a su alcance en Hall Victor, Ahumada 54

Adquiera un radio con excepcionales Facilidades en ...

"Hall Victor"
Echeverría Renard y Cia. Ltda.
Distribuidor RCA Victor Autorizado
AHUMADA 54

516-X-C, 5 tubos, onda larga y corta. Cuota mensual \$ 632.-	526-X, 5 tubos, onda larga. Cuota mensual \$ 570.-	V-9-3, 5 tubos, onda larga y corta. Cuota mensual \$ 1.580.-
5-0-25, 5 tubos, onda larga y corta. Cuota mensual \$ 910.-	Q-317, 6 tubos, onda larga y corta. Cuota mensual \$ 1.320.-	QU-24, Radiofonógrafo, 3 veloc. Onda larga y corta. Cuota mensual \$ 2.142.-
7-Q-55, 8 tubos, onda larga y corta. Cuota mensual \$ 1.580.-	PIRAMIDE 1-X-591, 5 tubos, onda larga y corta. Cuota mensual: \$ 875.-	

RCA VICTOR
PASE A CONSULTARNOS SIN COMPROMISO
Sabado abierto todo el dia

Cada 21 de Mayo Valparaíso vibra a impulsos de un auténtico patriotismo

Los días 19 y 20 los escolares inician los homenajes con un impresionante desfile.— El 21 lo hacen las Fuerzas Armadas y otras diversas instituciones.— El monumento que guarda los restos de los marinos heroicos.

VALPARAISO vive todos los años su día de máxima expresión de patriotismo al conmemorarse el aniversario del Combate Naval de Iquique, ya que sus hijos se vuelcan en las calles para admirar el desfile que cumplen los miembros de las unidades de las Fuerzas Armadas o bien para concurrir a presenciar los múltiples homenajes de que son objeto los héroes, en los actos que se realizan al pie del monumento levantado para inmortalizarlos, el que sirve de marco a la Plaza Sotomayor, verdadero barrio cívico de la ciudad.

Millares y millares de personas se aglomeran para presenciar, como sea posible, la ceremonia patriótica que tiene lugar todos los años en la mañana del día 21, en la cual se encuentran presentes las más altas autoridades y las unidades tanto navales como militares y de la Fuerza Aérea, siguiendo en el resto del día los homenajes iniciados el día anterior.

La celebración del 21 de mayo en Valparaíso es lo que la de las Fiestas Patrias en Santiago. La solemnidad margina cada uno de los actos recordatorios de la magna epopeya, poniendo cuantas personas participan en los actos que se pre-

paran el máximo de su esfuerzo para lograr el lucimiento de esta fiesta patriótica de tan altos caracteres.

La preparación y el clima de fiesta comienzan varios días antes, ordenando todos los años las autoridades navales el arreglo del monumento en cuya cripta se guardan los restos de los héroes.

Se pinta cuanto es necesario, se retocan inscripciones, se limpian y pulen mármoles y se coloca adecuada iluminación para que el bello monumento luzca esplendoroso durante las fiestas.

Estas fiestas comienzan siempre los días 19 y 20, con la magna concentración de los escolares de la ciudad, la que en los últimos años ha rebasado el límite de la comuna, pues han concurrido a ella alumnos de diversos planteles de Viña del Mar y ciudades vecinas, hasta de Límache.

Dicha concentración escolar ha tenido caracteres de verdadero acontecimiento, por el número de estudiantes que se reúnen en la Plaza Sotomayor, para rendir homenaje a Prat y sus compañeros de sacrificio, coronándose esta reunión estudiantil con un hermoso desfile.

Para dar una idea precisa de este homenaje, baste destacar el

hecho de que se ha tenido que limitar en los últimos años la concurrencia de escolares, ya sea a determinados cursos o a cierto número de ellos por plantel, para impedir—como ha ocurrido—que la Plaza Sotomayor no

con el correr del tiempo fue imitado, llegando a generalizarse este acto patriótico estudiantil.

Son también incontables las personas que de provincias acuden a Valparaíso a participar en estas fiestas, dando a la ciudad

terminadas en un plazo de ocho meses.

Los primeros restos en ser colocados en la cripta de este heroico monumento fueron el 21 de mayo de 1886 los del heroico capitán de la "Esmeralda" Arturo Prat, los del teniente Ignacio Serrano y los del sargento Juan de Dios Aída, que fueron traídos desde Iquique a Valparaíso a bordo del monitor "Húsar", en cuya cubierta encontraron la muerte en la gloriosa jornada del 21 de mayo de 1879.

En la ceremonia que se cumplió en Valparaíso, al ser depositados sus restos en la cripta de los héroes, el entonces Presidente de la República don Manuel Balmaceda, expresó: "Prat y sus compañeros de heroísmo y sacrificio han recorrido en su fama hasta los últimos confines de la tierra. Aquellos espíritus descansan ya en la mansión donde reposan los grandes capitanes y los bienhechores del género humano. Yo los evoco para rendirles el homenaje de un pueblo que los bendecirá por los siglos de los siglos", decía él.

Después de 62 años de cumplida aquella ceremonia, fueron trasladados al monumento los restos de quien, con el correr de los años, llegó a ser el almirante don Luis Uribe, rindiéndole también Valparaíso a este héroe, un cálido homenaje en la mañana del 21 de mayo de 1950.



Arriba: La gallarda muchachada del "San Pedro Noticias" desfila ante el monumento a los Héroes de Iquique. Abajo, alumnas de las Monjas Argentinas durante el homenaje.

sea capaz de contener al alto número de niños que desean reunirse en ella.

Al día siguiente, al terminar el homenaje de las Fuerzas Armadas, las instituciones patrióticas, culturales, de beneficencia, sociales, etc., se hacen presentes también en el monumento por medio de delegaciones o con la totalidad de sus miembros, quienes portando ofrendas florales llegan a cantar con fervor el himno patrio, para recordar a quienes con su sacrificio ayudaron a forjar la grandeza de la patria.

Son los Boy Scouts y la Cruz Roja quienes ponen la nota alta en la tarde de cada 21 de Mayo, pues también se concentran en la Plaza Sotomayor para rendir homenaje a los Héroes de Iquique. Cumplen ellos todos los años con esta patriótica obligación que se han impuesto de muchos años, adquiriendo cada vez mayores caracteres este homenaje, al igual que lo que sucede con el que rinden los escolares, iniciado hace más de 20 años por los alumnos del Liceo "Eduardo de la Barra", el que

un aspecto diferente con su deambular por las arterias porteñas, formando además en las largas colas que, aprovechando los horarios disponibles, pueden todos los años bajar a la cripta del monumento a meditar frente a la tumba de los héroes y a contemplar cuanto de bello hay en el recinto, adornado con el correr de los años con placas e inscripciones colocadas por instituciones nacionales y extranjeras o por grupos de patriotas que han querido exteriorizar en tal forma su admiración por ellos.

EL MONUMENTO.—El 21 de mayo de 1886 fue inaugurado en Valparaíso el monumento erigido para honrar la memoria de los héroes de la Armada Nacional, dedicado también a contener en su cripta los restos de ellos.

La primera piedra de este monumento fue colocada el 18 de septiembre de 1885, presidiendo el acto don Domingo de Toro Herrera, comandante general de la provincia y delegado oficial del Presidente de la República. Todas las obras fueron confiadas al arquitecto don J. Eduardo Ferhman; su costo fue de cien mil pesos y ellas quedaron

Pedro Pizarro Ramos

AGENTE GENERAL DE ADUANA

DESPACHOS
EXPORTACIONES
EMBARQUES

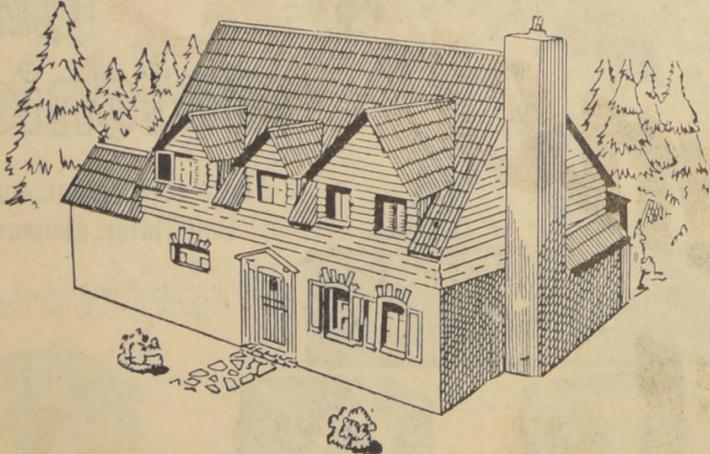
COCHRANE 440 — CASILLA 205 - V

TELEFONOS: 57269 — 6187 — 3708

Dirección Telegráfica "PEPIZA"

VALPARAISO
(Chile)

PLANCHAS DE CEMENTO ARMADO "MIGUELANIA" PARA TECHOS



LA FABRICA DE POSTES DE CONCRETO ARMADO Y ARTICULOS DE CEMENTO DE LA EMPRESA MUNICIPAL DE DESAGUES DE VALPARAISO Y VIÑA DEL MAR

Provedora de la casi totalidad de los postes ornamentales de concreto armado para alumbrado público que actualmente adornan las ciudades del país.

PRESENTA AHORA SU NUEVO PRODUCTO

Planchas de Cemento Armado para Techos PLANCHAS "MIGUELANIA"

VALPARAISO
Condell 1259 - Fono 3504

VIÑA DEL MAR
1 Norte 275 - Fono 81456

KENRICK & CIA. LTDA.

AGENTES DE NAVES

Fletes y Estibas — Embarques y Descargas — Harneos y bodegajes

BODEGAS WARRANTS — OFICINAS

VALPARAISO — SANTIAGO
SAN ANTONIO — IQUIQUE



CIA. NAVIERA DEL SUR LTDA. PRAT 778 TELEF 6125-6126-VALPARAISO

SECCION MAESTRANZA
EJECUTA TODA CLASE DE TRABAJOS DE
MECANICA Y CALDERERIA
ESPECIALMENTE PARA BUQUES E
INDUSTRIA EN GENERAL



FONTAINE & SALVO S.A.C. "TELEGRAMAS: MILAGRO" CASA FUNDADA EN 1872

ARMADORES
AGENCIAS DE VAPORES
EMBARQUES Y DESEMBARQUES

BODEGAJES
PLANTA SELECCIONADORA DE SEMILLAS



VALPARAISO
SAN ANTONIO SANTIAGO

Valiosas reliquias de nuestra historia conserva el Museo Naval de Valparaíso

TEXTO DE LA MEMORIA CON QUE PRAT SE RECIBIO DE ABOGADO

Cuando han pasado los años, cuando todo acto bello pasa a convertirse en un suceso del pasado, y el tiempo comienza a desmenuzarse en pedruzcos, cuando los hombres, después de haber aportado su corazón y sus energías a una lucha que les asegurará el bienestar, retornan desde el frente de batalla a sus hogares, a sus labores, a la vida tranquila del ciudadano, cuando el patriota deja de ser soldado para reiniciar sus tareas cotidianas, la historia, desgranándose a través del tiempo, deja en pie los hechos verdaderos, los actos dignos de heroísmo, los actos sobresalientes que se elevan por su grandeza. Todo ello necesita ser simbolizado mediante los elementos que el mismo suceso aporta. De allí, que se levantan los museos históricos, que son, finalmente, los reducidos dónde se refugia todo lo que evoque el valor, el sacrificio y la integridad, y todas las cualidades que hacen del hombre un patriota.

EL MUSEO NAVAL DE VALPARAISO. — El Museo Naval de Valparaíso cumple esta tarea. Ubicado en nuestro principal puerto, el mencionado Museo resume en cada una de sus salas el contenido de toda la historia naval de Chile. Allí palpitan, surgen, reviven todos los sucesos que determinan la marcha de nuestra Armada Nacional. Retratos de serios almirantes, vestuarios y condecoraciones, sables y carabinas, modelos en miniatura de grandes barcos antiguos, cartas y medallas, todo cuanto constituye la vida marinera está allí, adornada, reposando su aliento de vieja gloria. Es una enseñanza que nos entrega el pasado. Parece que todo volviera a repetirse. El cuadro enorme de Lord Cochrane evoca al valeroso marino británico entregando su existencia a la causa de la independencia de los países sometidos a potencias extranjeras: Chile, Brasil y Grecia. Y el almirante Blanco Encalada, el viejo marino argentino que sirvió a Chile durante toda su vida. Y el capitán Arturo Prat Chacón, convertido moralmente en el héroe máximo de nuestra marina.

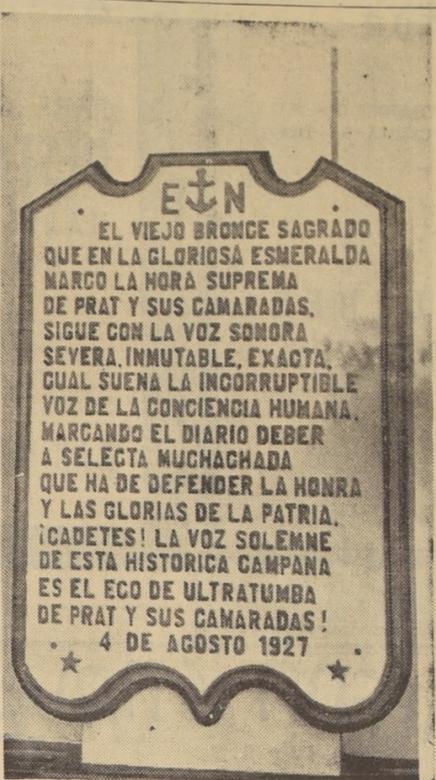
RECUERDOS DE ARTURO PRAT. — Hacia el fondo de la sala principal se alza el retrato de Prat. Silencioso y altivo, a través de sus ojos, repletos de eternidad y de heroísmo, refleja una hazaña que tiene oculta desde el día de su sacrificio. Debajo del retrato, está la vitrina, toda ella de vidrio, dónde se guardan las reliquias per-

sonales del capitán. El frac que le servía de uniforme en 1879, un anillo de servilleta, cartas personales, recogidas entre sus familiares, algunos objetos de uso doméstico. Y, sobre todo, lo que constituye lo más importante del conjunto, su solicitud de ingreso a la Escuela Naval, elevada en 1858, cuando el héroe tenía recién diez años de edad. Otro niño de su misma edad, Luis Uribe, ingresaba a la Escuela Naval, junto a Prat. Ambos se convertirían después en soldados del 21 de mayo. Existe asimismo otro cuadro del Almirante don Anacleto Goffi, el cual, cuando comandaba la fragata "Esmeralda" en uno de los tantos cruceros de instrucción, llevaba a su bordo a casi todos los cadetes, que más tarde serían los capitanes chilenos del 21 de Mayo, entre ellos Prat, Uribe, Condeil, Montt, Thompson, Latorre. Todos estos muchachos constituyen el que después sería llamado el "curso de los héroes", puesto que estaban destinados a ganar las campañas navales de la Guerra del Pacífico.

Otro retrato que circunda la sala, es el del abogado y periodista don Jacinto Chacón, esposo de la notable poetisa doña Rosario Chacón, el cual coloca sus brazos sobre los hombros de dos muchachos, sobrinos suyos, que son Arturo Prat y Luis Uribe. Sin embargo, los restos de Uribe no acompañan a los del hombre que acompañó en casi toda su vida naval. Uribe yace en un mausoleo del Cementerio Número 1 de Valparaíso.

Finalmente, simbolizando toda la trayectoria épica del héroe, la vieja campana de la "Esmeralda" se guarda como homenaje al gesto de los hombres que sucumbieron bajo su enseñanza.

PRAT, ABOGADO. — También se encuentra en el Museo Naval un ejemplar de la Memoria que permitió al capitán Arturo Prat recibir su título universitario de abogado. Dicha memoria se titula: "Observaciones sobre la Ley Electoral vigente", en la cual aporta notables conceptos acerca de este asunto jurídico. Cabe mencionar, que su carrera judicial exigió enormes sacrificios al oficial de marina, puesto que estudió sin maestros, valiéndose nada más que de los textos de Derecho de que disponía. Aprovechaba para estudiar sus horas de vigilia y hasta sus momentos de descanso.

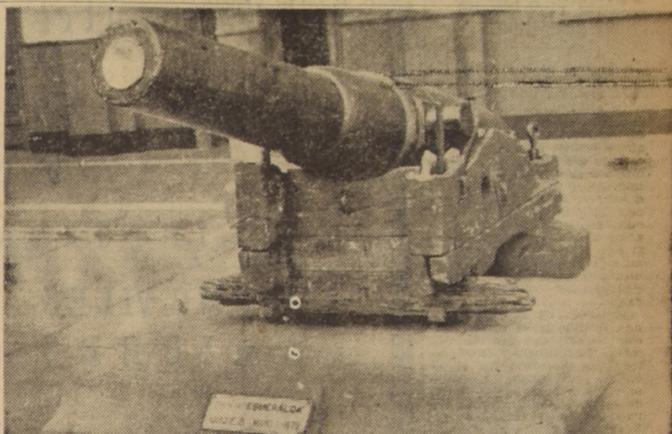


LEYENDA DE UNA RELIQUIA. — Con estas frases colocadas sobre su superficie, la vieja campana de la Esmeralda sigue vigorizando con su son, el patriotismo que bulla en el pecho de cada cadete naval. Como una reliquia de inapreciable valor, la campana que indicó a los héroes de Iquique las actividades del día, y el llamado a zafarrancho, se conserva intacta en el Museo Naval de Valparaíso.

Puede decirse que su carrera la realizó a bordo de los distintos barcos en que sirvió. **DETALES DEL COMBATE DE IQUIQUE.** — Los escasos y débiles elementos de defensa de que disponía la "Esmeralda" resaltan al presenciarse los trozos de madera carcomida y deshecha que se recogieron del casco de la corbeta. Asimismo, al lado de esos tres pedazos de madera están un mástil de la "vieja mancarona", como la llamaban los marinos, una celosía de la cámara de oficiales, los sacratapos de los cañones,

los chuzos de bordajes, armas, y balas del barco chileno y del "Huáscar", lo que expone visualmente la superioridad abrumadora del navío peruano. Allí, en medio de tanto símbolo y recuerdo, parece sobrevivir la presencia del capitán Prat, ordenando la lucha hasta el final; los tripulantes defendiéndose del tremendo asalto enemigo, y la gesta de los oficiales, sobreviviendo con sus risas y penas en la pequeña pero calurosa cámara de la oficialidad. También se halla allí una fo-

tografía que muestra el antiguo y vetusto cementerio del puerto de Iquique. Unas cuantas cruces en la soledad más árida y espantosa. La arena de la pampa todo lo envuelve con un sudario de silencio. No hay flores, y se percibe la sensación de que nunca podrían brotar flores en ese lugar. Prat, Serrano y sus compañeros fueron sepultados merced a la caridad de los vecinos Eduardo Llanos, Presidente de la Sociedad de Beneficencia Española, y Benigno Posada, también español. No pusieron otra cosa que una cruz sobre sus restos. El teniente 2.º, Jorge Velarde, que murió en el "Huáscar", durante la acción, recibió una brillante sepultura de parte de sus compatriotas peruanos.



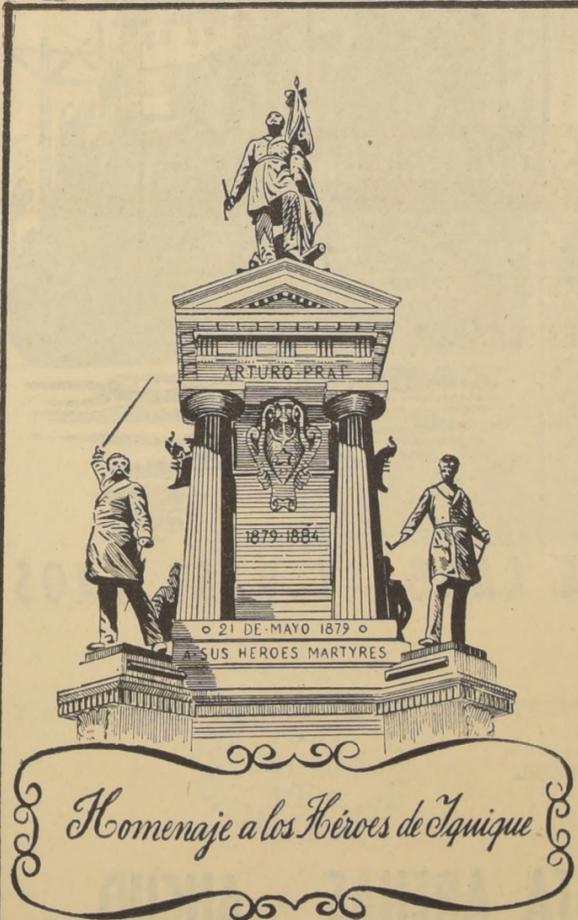
FORMENORES DE OTROS HEROES. — Otras vitrinas con tienen las reliquias de los demás héroes de la marina durante la Guerra del Pacífico: Galvarino Riveros, que fue Comandante en Jefe de la Armada Nacional, Vicente Zegers, guardiamarina de la "Esmeralda", Arturo Wilson, también guardiamarina, quien posteriormente, al igual que el anterior, alcanzó el grado de Almirante. Luis Uribe, Fernández Vial, Condeil, y otros.

CANON DE LA ESMERALDA. — Macizo y poderoso, como un rudo testigo de la heroica acción de Prat y sus compañeros, este cañón que desde la cubierta de "La Esmeralda" disparó sus proyectiles contra el "Huáscar", permanece silenciosamente apoyado en su carcomido maderamen, en el Museo Histórico Naval. Es una reliquia que guía y orienta hacia el honor y la gloria a los nuevos oficiales de mar.

INTERCAMBIO COMERCIAL CHILENO-ECUATORIANO

COMPANIA FRUTERA CHILENO-ECUATORIANA LTDA.

OF. GENERALES 50 PEGAS
 AVENIDA ERRAZURIZ 1644 VALPARAISO AVENIDA ERRAZURIZ 1640
 FONO 7355 FONO 7355



Homenaje a los Héroes de Iquique

1879-1954 Lo Bueno es Eterno!

Cemento EL MELON

La Mutual de la Armada, institución modelo

SU MAGNIFICA TRAYECTORIA A TRAVES DE 35 AÑOS DE EXISTENCIA.— COMO NACIO Y LO QUE HA REALIZADO

La Mutual de la Armada celebra en sus 35 años de vida, una trayectoria brillante y plena de sentido social. Desde su fundación, en 1919, ha tenido por norma el extender hasta lo imposible, los beneficios de la previsión social, inculcando a sus asociados el espíritu del mutualismo.

Incorporada de un afán de progreso, y a la vez que de apoyo a sus asociados, la historia de La Mutual de la Armada, ha ido ligándose cada vez más firmemente al adelanto de Valparaíso. Ahí están sus obras, pruebas irrefutables del deseo de la Mutual de la Armada de poner a disposición de la ciudad, sede de la institución, el capital formado en casi tres décadas.

LOS PRIMEROS AÑOS.— El primer directorio fue el siguiente: presidente, vicealmirante señor Francisco E. Neff; vicepresidente, señor Carlos Álvarez Condado; directores, señores Luis Beauchemin y Arturo Acevedo; director-gerente, don Lautaro Rosas. Este último es el fundador de la Sociedad.

A mediados de 1919, el capitán de fragata, don Lautaro Rosas, presentó al directorio del Club Naval, un proyecto de Corporación Mutual de Previsión. Se consultó en él, el ingreso voluntario del personal de la Armada, Ejército y Policía, sin distinción de jerarquía militar, como también el de todos los ciudadanos chilenos inscritos en los registros navales o militares.

Siguiendo con los preliminares de La Mutual de la Armada, consideramos su éxito. El traslado del personal de las instituciones armadas a suscribir, se, contaba, un mes más tarde, con dos mil asociados, aunados, sin distinción de jerarquías.

FORMACION DEL CAPITAL.— Al fundarse la Sociedad, no contaba con capital alguno; éste se fue formando con las pro-

González y Goñi Ltda.

AVENIDA FRANCIA 302
esquina CHACABUCO

TELEFONO N.º 2885
CASILLA N.º 1105

Valparaíso

IMPORTADORES DE:

AUTOMOVILES
CAMIONES

REMOQUES
SEMI-REMOQUES

COMPRA-VENTA

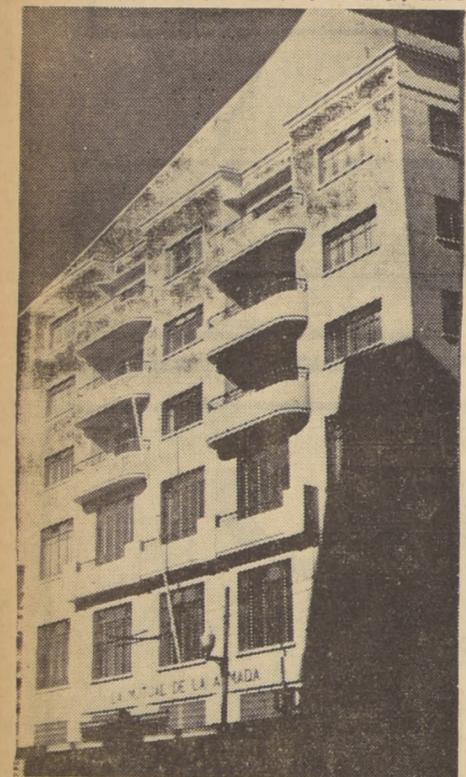


PARA COMER BIEN RESTAURANTE "MENZEL"

MARISCOS
OSTRAS
LOCOS
LANGOSTAS
ERIZOS



LAS HERAS 563 — VALPARAISO



El moderno edificio de "La Mutual de la Armada" en la calle Condell de Valparaíso

pias cuotas de los asociados, en un periodo de once meses de acumulación de fondos.

Con este nuevo método, no hay accionistas, no se reparten dividendos; el accionista es el propio asociado y todos los fondos acumulados pasan a las reservas.

La Mutual no goza de ninguna protección del Estado, y sólo cuenta con algunas franquicias administrativas en vista de las elevadas finalidades que ella persigue.

La Mutual inició sus actividades entre el personal de las Fuerzas Armadas y socios del Club Naval. Pero, como sus estatutos fueron redactados por hombres visionarios y se permitía también el ingreso de civiles, fueron accediendo a ella muchos empleados públicos, profesionales, comerciantes, empleados particulares y también modestos obreros, para quienes el porvenir de su hogar constituía una primordial preocupación.

Ya en 1920, la Sociedad tenía 5.148 socios; capitales asegurados de \$ 22.864.500 y reservas acumuladas ascendentes a \$ 373.306.

En la actualidad, después de haber desarrollado durante 35 años su labor, contribuyendo de este modo a su obra de previsión social, cuenta con más de 65.000 asegurados y con 350 millones de pesos de reservas acumuladas, habiendo otorgado, desde su fundación, a sus asociados —según datos estadísticos—, los siguientes beneficios:

Más de \$ 84.236.752 prestados para adquisición de propiedades.

Más de \$ 55.749.376.06 se han pagado por siniestros.

Más de \$ 75.661.041.60 facilitados en préstamos de auxilio durante 1953.

Más de \$ 1.346.246.840 en pólizas vigentes.

Además, el 50 por ciento de los excedentes de los balances anuales se destinan a formar un Fondo de Bonificación para los asegurados que se distribuye cada 5 años entre las pólizas que tengan en cada periodo quin-

quenal, 5 años de antigüedad, a lo menos. La primera distribución se efectuó el 31 de diciembre de 1945, permitiendo beneficiar las pólizas mencionadas con ediciones salidas por un valor de \$ 8.113.430.

ULTIMAS INVERSIONES.— En junio del año pasado, quedó totalmente terminado el edificio construido en la ciudad de La Serena, calle Prat esquina de Balmaceda, cuyos locales comerciales, departamentos y oficinas

se encuentran totalmente ocupados. En esta obra se han invertido \$ 12.867.680.75 y representa un positivo progreso urbanístico para dicha ciudad. Se iniciaron ya los trabajos de un edificio de renta en la ciudad de Concepción, encontrándose ya terminada la obra gruesa y habiéndose invertido la suma de \$ 22.020.809.51. Con estas construcciones, su actual directorio continúa su política de levantar edificios en aquellas ciudades del país en donde residen numerosos asociados, como sucede en La Serena y Concepción, contribuyendo así a solucionar en parte el grave problema de la habitación.

SUS ACTUALES DIRIGENTES.— Presidente, don Juan A. Cornejo Harker; vicepresidente don Danilo Bassi Galleguillos; director, señores Bernardo Riquelme, Emiliano Costa Pelá y Carlos Torres Hevia; director-gerente, don Carlos Fuenzalida Vergara.

Al hablar de los progresos de "La Mutual de la Armada" es justo destacar la participación preponderante que en este asunto le ha correspondido a su Director Gerente, don Carlos Fuenzalida Vergara, trabajador incansable dentro de esta institución modelo.

CIA. CHILENA de NAVEGACION

INTEROCEANICA

VALPARAISO



SERVICIOS REGULARES DE CARGA Y PASAJEROS LINEA PACIFICO NORTE:

CHILE — PERU — ECUADOR — COLOMBIA — PAISES CENTROAMERICANOS — MEJICO — EE. UU. DE N. A. Y CANADA.

LINEA ATLANTICO SUR: ARGENTINA — URUGUAY — BRASIL.

CON SUS NAVES:

ARICA - ARAUCO - PUNTA ARENAS - ANCUD
ANTARTICO - ALMAGRO - ANDINO - AMADEO

mayores informes dirigirse a los armadores:

VALPARAISO

SANTIAGO

PUERTO MONTT

Plaza Justicia 59.

New YORK 53.

Antonio Varas 851.

Fono 7721 — Casilla 1410

Fono 84523 — Casilla 4246

Casilla 12-D.

OPTICA



COMPRAR ANTEOJOS NO ES CUESTION DE PRECIO SINO DE CONFIANZA
Optica Oscar Hammerley
BANDERA 290
Frente Banco Edwards
Casilla 3164
NO CONFUNDA
Atención periódica a provincia.

CUNA DEL HONOR Y DE HEROISMO ES LA ESCUELA NAVAL DE CHILE



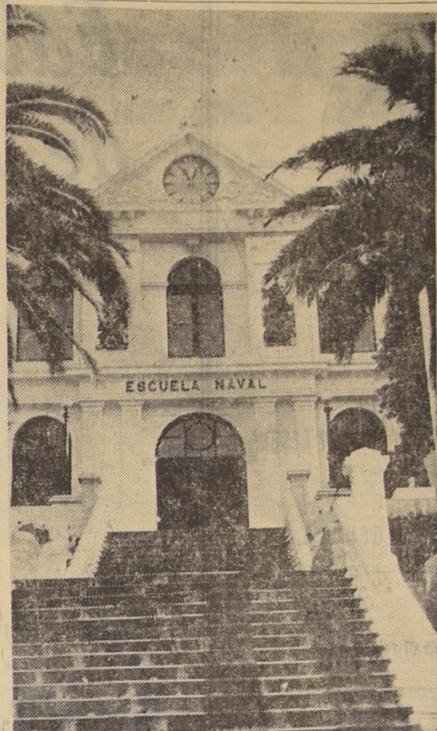
Capitán de navío
D. Oscar Ferrari
es su director

La Escuela Naval es un establecimiento que honra al país. Fue fundada por el Director Supremo de la nación, General don Bernardo O'Higgins, por decreto del 4 de agosto de 1818. Este glorioso establecimiento sufrió un verdadero peregrinaje en sus primeros años, y fue así que en 1822, fue clausurado; pero en 1824, ante el inminente peligro de una reacción de las fuerzas españolas, fue instalada a bordo de la fragata "Lautaro" la Academia Náutica, bajo la dirección del capitán de navío don Manuel García; después de funcionar un año, fue cerrada por economía.

Pero en 1836, ante la inminencia de una nueva guerra, se creó una tercera escuela, con el mismo nombre anterior, que se instaló en las cercanías de la actual Iglesia de La Matriz, bajo la dirección del capitán de navío español, don José Villegas y Córdova.

ACTUAN EN UN COMBATE. — Iniciadas las operaciones contra la Confederación Perú-Boliviana, fueron embarcados los alumnos y profesores en la escuadra, y actuaron en el combate de Casma. Terminada la guerra volvieron los alumnos a su escuela, la que después fue trasladada a un nuevo edificio en la que es ahora Avenida Pedro Montt.

En 1843 fue instalada a bordo de la fragata "Chile", al ancla en Valparaíso, bajo la dirección del escritor argentino don José María Gutiérrez. El 1.º de marzo de 1858, durante el gobierno de don Manuel Montt, este plantel fue trasladado a tierra. Al año siguiente se le dio el título definitivo de Escuela Naval y se le dotó de recursos propios y completos.



LA ESCUELA NAVAL.— A través de los años, la Escuela Naval ha sido para la juventud, un símbolo del patriotismo, la elevación espiritual y el heroísmo. El grabado representa el frontispicio de este plantel.

Aspirantes a Ingenieros, que funcionaba en Talcahuano, y desde ese año proporcionó a la Armada los oficiales para sus diversos servicios ejecutivos, ingenieros y de administración.

ASPECTO EDUCACIONAL. — Para el desarrollo de la instrucción técnica profesional, la Escuela cuenta con modernos gabinetes; para la instrucción práctica de los ramos profesionales posee talleres instalados en amplios pabellones y para la instrucción de educación física, está dotada de un vasto gimnasio, piscina temperada y cubierta, canchas para diferentes deportes y posee un cuerpo de excelentes profesores.

La Escuela Naval chilena goza de fama en América, por la preparación que se da al cadete y por la historia brillante que tiene. Ella es un orgullo para los chilenos.

La Escuela está dirigida actualmente, por el capitán de navío, don Oscar Ferrari Chaigneaux, a quien secundan el Subdirector, capitán de fragata don Jorge Swett y el Jefe de Estudios, capitán de corbeta, don Guillermo Barros.

UN CHILENO DIRIGIO LA CONSTRUCCION DE LAS NAVES PERUANAS

Un hecho curioso: tanto la construcción del "Huáscar" como la de la "Independencia", en Inglaterra, fueron dirigidas por un chileno de nacimiento, don José Miguel Salcedo, que alcanzó el grado de almirante de la Armada Peruana, después de 44 años de servicios. Su padre se radicó en Lima en 1818, y su hermano, don Manuel Salcedo y Carvello, se batió en Ayacucho como oficial del Regimiento "Húsares de Junín". Ambos eran nietos del famoso cronista de la colo-

nia, don Vicente Carvello y Goyeneche.

Sin embargo, a pesar de los 44 años de brillantes servicios al Perú, fue relevado de su cargo naval y acusado de "notoria chilenidad". A raíz de esto, renunció también a su grado, para trasladarse a Chile en compañía de su esposa, también chilena, doña Emilia del Solar Ojeda.

El origen de esta medida peruana de separar al almirante de su mando fue la petición que el Gobierno chileno hizo a los constructores de las naves, de cederlas a

nuestro país cuando Chile participó en defensa del Perú en su guerra contra España. En esta actitud, nuestro Gobierno fue apoyado por Salcedo, quien afirmó que en ningún momento había renunciado a su nacionalidad chilena.

El atraso de la construcción de la "Independencia" y los temporales que se desencadenaron en el Atlántico y el Pacífico durante el cruce, retrasaron la llegada de ambas naves al Pacífico hasta 1866, cuando el conflicto con España había terminado.

FORJADORES DE OFICIALES. — La brillante tradición de la Escuela Naval jamás se ha empaldecido, gracias a los hombres de carácter que siempre ha tenido a su frente. Aparecen en el grabado el capitán de navío don Oscar Ferrari Chaigneaux, Director de la Escuela Naval, acompañado del Subdirector, capitán de fragata don Jorge Swett, y del Jefe de Estudios, capitán de corbeta don Guillermo Bravo.

EL HEROE MAXIMO DE LA MARINA JAPONESA RINDE HOMENAJE A ARTURO PRAT

El nombre de Prat con su aureola de gloria eterna ha cruzado todos los mares y continentes, hasta transformarse en un símbolo internacional de hidalguía, amor patrio y heroísmo.

Como ejemplo cabe citar lo ocurrido al Capitán de Navío en retiro don Jorge Fernández. Durante el desempeño de su misión de Adicto Naval en Tokio y con motivo de la celebración del aniversario del combate de Tushima que transformó al Almirante Togo en el héroe de la jornada y en el ídolo de su patria, llegó hasta su mansión para saludarlo en nombre de nuestra Marina de Guerra.

En la mansión de Togo fue recibido por el hijo de éste, a la sazón Capitán de Fragata, pidiendo excusara a su padre por no poder recibirle debido a que se encontraba en sus habitaciones, ligeramente enfermo. Fernández le envió su tarjeta informándole el objeto de su visita y se despidió. No alcanzó a abandonar los jardines de la casa cuando fue llamado nuevamente. Togo había resuelto recibirlo, así fuera en bata.

"No podía dejar que se fuera sin ver a un hijo de la Marina de Prat", le dijo el Almirante. Agregó que había tenido el honor de conocerlo cuando ambos eran guardiamarinas y que el heroísmo del Capitán chileno es citado en todas las tradiciones navales. Como prueba de su admiración pidió al Adicto Militar le recibiera una foto suya, autografiada, como recuerdo de su visita.

El Comandante Fernández conserva en su hogar esta verdadera reliquia del Almirante que definió en 1905, la guerra ruso-japonesa.

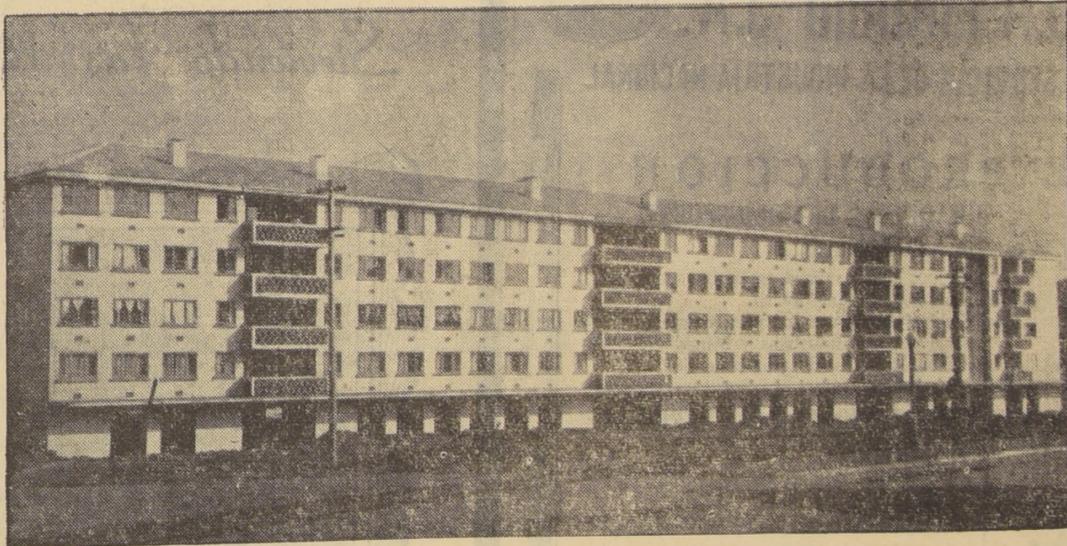
Dos biznietos del héroe pertenecen a la Armada Nacional

Trece son los descendientes directos del Héroe del Combate Naval de Iquique, y que llevan orgullosamente el apellido del capitán de la "Esmeralda". Ellos son:

Hijo, señor Arturo Prat Carvajal, e hija, señora Blanca Prat viuda de Undurraga. Nietos, señores Arturo Prat Echaurren, Carlos Prat Echaurren, Jorge Prat Echaurren, Roberto Prat Echaurren, Arturo Undurraga Prat, Camilo Undurraga Prat, Horacio Undurraga Prat, y Fernando Undurraga Prat. Biznietos en servicio activo en la Armada Nacional, teniente 2.º señor Ramón Undurraga Carvajal y cadete don Horacio Undurraga Abbott.

Homenaje
de
CIA. MOLINOS Y FIDEOS

Carvajal
QUILPUE



Ejemplo típico de construcciones obreras en el mineral de la Cia. Carbonífera y de Fundición Schwager, Coronel.

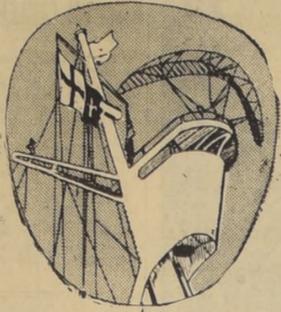


★
COLECTIVO PARA OBREROS EN EL LUGAR DENOMINADO CHOLLIN

HOMENAJE DE

CIA CARBONIFERA Y DE FUNDICION SCHWAGER VALPARAISO CORONEL

*Las
Lineas siempre
preferidas para
el Mediterráneo*



VALPARAISO, BARCELONA Y GENOVA

B. AIRES, CANNES Y GENOVA.

NUEVA YORK, GIBRALTAR Y GENOVA.

"ITALMAR"

AGENTES GENERALES

Italia

SOCIEDAD DE NAVEGACION - GENOVA

LA NACION

Fábrica de Cáñamo de San Felipe S. A.



Hilos - Cordeles

Almbras de Cáñamo,
Tipos Wilton y Rústicas,
Unicolor y Jaspeadas.
Pisos Decorados

Arpillera - Sacos

Filástica - Lienzas
Correderas - Jarclas
Huinchas para Muebles
Redes en General.



DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS:

Duncan Fox & Co. Ltda.



MAESTRANZA MADRID S.A.



LA INGENIERIA AL SERVICIO DE LA INDUSTRIA NACIONAL

LINEA DE PRODUCCION

CALDERERIA

Cajas de Transformadores
Chimeneas
Estanques Estacionarios
Estanques Elípticos para camiones
Estanques para carros Petroleros
Tolvas de Volteo
Tuberías de Alta Presión
Tuberías de canalización

FUNDICION

Fundiciones ferrosas y no ferrosas

ELEMENTOS PARA INDUSTRIA

Autoclaves - Calentadores
Calderas - Destiladores
Evaporadores - Filtros
Mezcladores - Prensas
Secadores - Transportadores

INGENIERIA NAVAL

Construcción de Boyas
Reparaciones y Transformaciones de Barcos

ESTRUCTURAS METALICAS

Cerchas y Vigas Armadas
Edificios Metálicos
Galpones Industriales

MAQUINAS DE TRANSPORTE Y ELEVACION

Carros marcos para estanques petroleros
Carros para Ferrocarril
Coches de Ferrocarril para pasajeros
Carros para Industrias y Minas
Grúas Puentes de gran tonelaje
Tornamesas

INSTALACIONES PARA REPRESAS Y CANALES

Compuertas de todo tamaño
Reguladores y Válvulas
Tubería de Conducción

TALLER DE SOLDADURA

TERMITICA

Taller de soldadura Termítica "UNICO EN CHILE"
Permite soldar secciones hasta de 800 pulgadas 2.

SOLDADURA ELECTRICA Y AUTOGENA

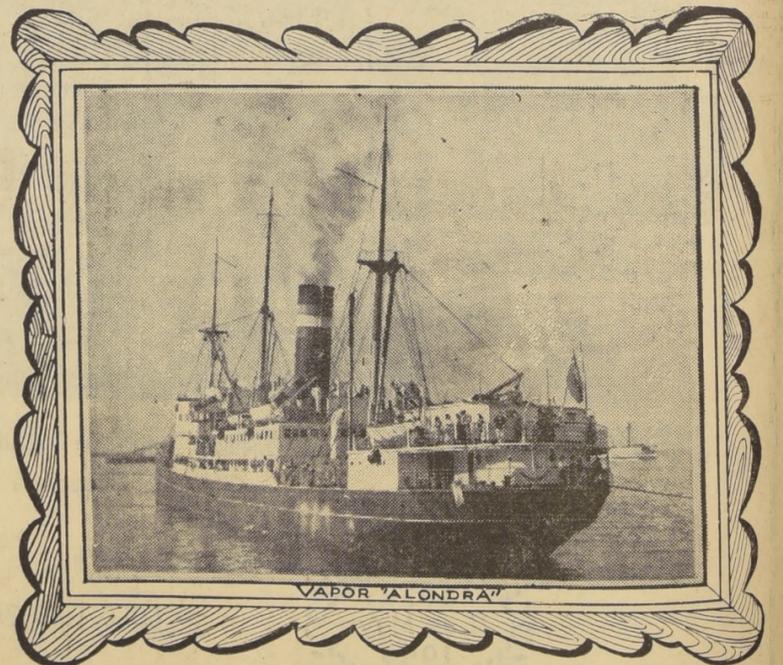
Especialidad en toda clase de estructuras y elementos soldados.
Culatass de motores de fierro fundido.



VALPARAISO
Chacabuco 2355 — Fono 2636
Casilla 660

SANTIAGO
Huérfanos 786 — Oficina 808
Fono 391095 — Casilla 28-D

Sirviendo las Rutas de Chile



VAPORES DE CARGA Y PASAJEROS

ALONDRA
PUYEHUE
VILLARRICA
VIÑA DEL MAR
TAITAO
TENGLU
TRINIDAD
DALCAHUE
LEMUY

EMPRESA MARITIMA DEL ESTADO

EN VALPARAISO
Errázuriz 711 - 765, 2.º piso
Casilla 105 V — Fonos 3147-3148

EN SANTIAGO
Bandera N.º 138, 2.º piso
Casilla 9087 — Fono 88705

El abastecimiento de carne para el invierno está totalmente asegurado



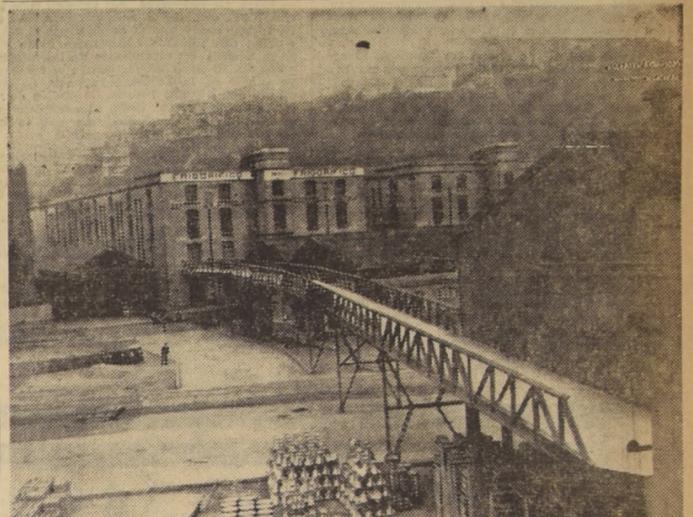
EN PLENA LABOR.— Los corderos de Magallanes, destinados a los centros de consumo de la zona central, son sometidos a un prolijo y minucioso procedimiento. Personal especializado se encarga de descuartarlos y darles la preparación que requiere un largo viaje por alta mar y ferrocarril. Luego son atados convenientemente y embarcados hacia su destino. En el grabado, aparecen dos obreros junto a los animales que se acaban de beneficiar. En las salas contiguas, un equipo de veterinarios y laboratoristas vela permanentemente por la salud de la población consumidora. La carne congelada de cordero de Magallanes, según los entendidos, es la menos propensa a las contaminaciones, uniéndose a esta ventaja su bajo costo y buen sabor.

1.500 TONELADAS DE CORDERO CONGELADO CARGARA HOY EN P. ARENAS EL VAPOR "CONCON"

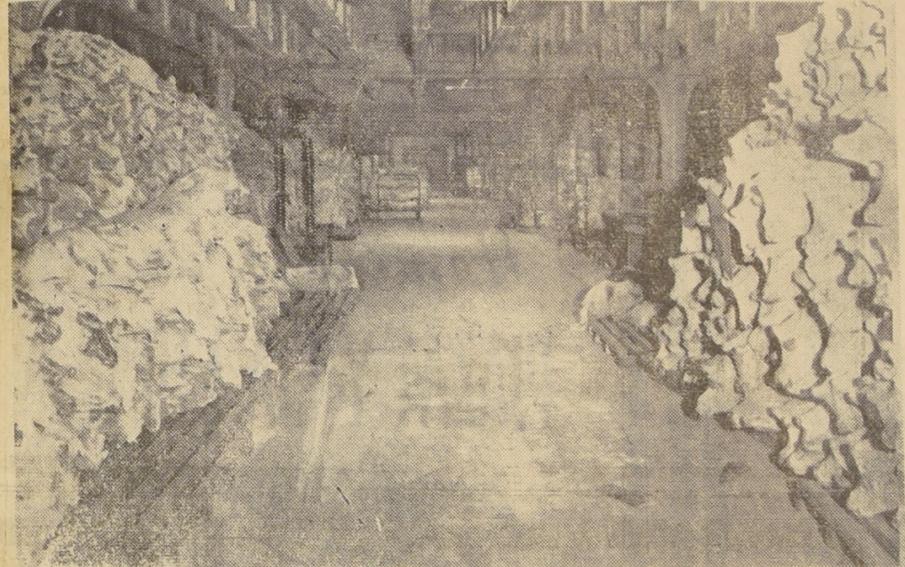
Para ser totalmente almacenado en Valpo. en el Frigorífico Luis Arteaga García

El abastecimiento de carne para la zona central durante el invierno, se encuentra totalmente asegurado. El Gobierno ha adoptado con tiempo las medidas para contrarrestar la escasez de este vital producto y, a pesar del temor de los consumidores de verse privados de este alimento, Santiago contará con suficiente abastecimiento para toda su numerosa población. El vapor "Concón" de propiedad de la Compañía de Muelles de la Población Vergara, tomará hoy en Punta Arenas su primer cargamento de carne congelada para traerla hasta Valparaíso. Se embarcan en este día mil quinientas toneladas de cordero congelado de Magallanes, las que serán almacenadas en el Frigorífico "Luis Arteaga García", que el Instituto Nacional de Comercio posee en dicha ciudad. Periódicamente, se irá

incrementando el stock de carne con nuevas entregas. Cuenta esta nave con cámaras especialmente habilitadas para el transporte de carnes, donde se pueden transportar cómodamente enormes partidas. El Frigorífico "Luis Arteaga García", por su parte, es un recinto que cuenta con toda clase de instalaciones para el almacenaje de este artículo de consumo. Las nuevas partidas permitirán al Gobierno mantener siempre carne suficiente para toda la población de la zona central, durante el período invernal, tomando aún en consideración los factores imprevistos que puedan detener momentáneamente los envíos regulares. Estas medidas del Gobierno, principalmente de la iniciativa personal del Presidente de la República, permitirán dar solución a uno de los problemas más agudos que soportaba la población. Si bien es cierto que la carne constituye sólo uno de los



ALMACENARA CARNE PARA EL INVIERNO.— Con el almacenaje de carne congelada de cordero de Magallanes, la zona central no sufrirá este año las consecuencias de la falta de este indispensable producto. Mil quinientas toneladas de carne cargará hoy en Punta Arenas el vapor "Cóncon", perteneciente a la Compañía de Muelles de la Población Vergara. Esta partida será transportada al Frigorífico "Luis Arteaga García", que INACO posee en Valparaíso.



CORDERO CONGELADO.— Millones de kilos de cordero congelado salen de los frigoríficos de Magallanes hacia el puerto de Valparaíso, donde, desde su Frigorífico "Luis Arteaga", son distribuidos hacia los centros de consumo, solucionando en esta forma el problema de la escasez de carne de vacuno.

El Gobierno está vivamente interesado en impulsar esta poderosa industria, que beneficia a la masa consumidora del país, y que en la actualidad no cubre sus necesidades, ya que se hace de imprescindible necesidad importar carne de aquellos países productores.



SUBSECRETARIO DE MARINA.— Capitán de navío, señor Erwin Gundlach Pozo, que desempeña con especial brillo las funciones de Subsecretario de Marina. Es un excelente colaborador del Ministro de Defensa Nacional.

rraza; sargento 1.º mecánico-electricista, señor Mario Arriagada Arriagada; sargento 2.º enfermero, señor Luis Torres Poblete; sargento 2.º de Defensa de Costa, señor Jorge Vásquez Rojas; cabo radiotelegrafista, señor Mario Salgado Pincheira, y cabo cocinero, señor Rodolfo Ríos Burgos. Todos ellos, al igual que el personal de las bases del Ejército y de la Fuerza Aérea de Chile, permanecerán un año en la zona polar, como fieles y abnegados vigilantes de la soberanía chilena en esas regiones siempre azotadas por la nieve y recios temporales.

Base naval en la Zona Polar lleva el nombre de Prat

La primera base construida en el territorio antártico chileno lleva el nombre del héroe de la Armada, capitán Arturo Prat, como un homenaje al ciudadano y marino, que con su heroico sacrificio señaló a los chilenos la ruta del mar. La base naval "Arturo Prat" fue construida en febrero de

1947, cuando viajó al casquete antártico la primera expedición chilena al mando del comodoro don Federico Guesalaga, que en un largo crucero a bordo de la fragata "Iquique" y del transporte "Angamos", navegó a lo largo de esa lejana posesión chilena. Su primer comandante fue el

entonces teniente señor Boris Kopatic. En la plazoleta del cuartel polar, se levanta un severo busto de Prat, en donde hoy la reducida guarnición se congregará para rendir un excelso homenaje al valiente marino que sucumbiera en el combate naval de Iquique. La actual dotación de la base

"Prat", instalada en el puerto de Soberanía, está integrada por el siguiente personal: comandante de la guarnición, teniente de Defensa de Costa, señor Hernán Sepúlveda C.; 2.º comandante, teniente 2.º de Defensa de Costa, señor Carlos Peralta; sargento 1.º radiotelegrafista, señor José Miranda Ba-

alimentos que el hombre necesita para vivir, cabe destacar que la costumbre ha colocado este artículo como algo esencial y enteramente indispensable. **FOMENTO GANADERO.**— La enorme cantidad de ganado ovino que pascia en las llanuras magallánicas, nació de 300 ovejas que, con el ánimo de destinárselas a la reproducción, trajo a nuestro país en 1876 don Diego Duió Almeyda. Todas provinieron de las Islas Malvinas, y eran de primera calidad, tanto por su sabrosa carne, como por su fecundidad y su excelente lana. El comienzo de esta industria entusiasmó a muchos colonos, que, deseados de reunir dinero invirtieron sus ahorros

en la adquisición de este ganado. En el año 1893 los ovejunos de Magallanes sobrepasaban los cuatrocientos mil, y en 1936 el número ascendió a dos millones cuatrocientos mil cabezas. En la actualidad se ignora la cifra exacta, pero cálculos prudentes permiten suponer que deben ser alrededor de cinco millones. Los frigoríficos de Magallanes trabajan la carne ovejuna desde comienzos del siglo. Entre estos establecimientos, el más antiguo es el de Río Seco, que ya tiene 49 años de existencia. Le siguen en antigüedad el Frigorífico Puerto Sara, creado en 1908; el de Bories, en 1915, y en 1924, los de Puerto Natales y Tres Puentes.



MONUMENTO A LOS HEROES.— Frente al río Mapocho, entre 21 de Mayo y San Antonio, se está levantando el monumento con que la patria rendirá homenaje a los héroes del Combate Naval de Iquique. Esta es la maqueta del conjunto que obtuvo el primer premio en el concurso que se realizó en 1948. Fue obtenido por José Caroca, que trabajó en conjunto con el arquitecto don Julio García.

1879
21 de Mayo
1954

Velarde Hnos.

TEATROS:
PACIFICO, COLON y VELARDE (Valparaíso)
REX (Viña del Mar) VELARDE (Quilpué)

OFICINAS: Edificio Teatro Pacífico.
TELEFONO 3582 — Casilla 1145.
CABLES: Cinevelar.

— VALPARAISO —

FABRICA
JERSEY
DE LANA FINA
Liso, Listado y
Jaspeado
SAN DIEGO 1430

Cia. Sudamericana de Explosivos

DINAMITA
FULMINANTES

ACCESORIOS
PARA VOLADURAS

M. R.

GERENCIA:
— VALPARAISO —
CASILLA 130-V

FABRICA:
RIO LOA
— CALAMA —

SUCURSAL:
— ANTOFAGASTA —
CASILLA 843

SOC. INDUSTRIAL Y COMERCIAL

TH. STORM Y CIA.

VALPARAISO

TELEFONO 4023 OFICINA
TELEFONO 2363 VENTAS

CASILLA 593 — COCHRANE 563 — BLANCO 564

DIRECCION TELEGRAFICA "LEJEUNE"

FERRETERIA:

Herramientas para Mecánicos, Bronce y Cobre en barras y planchas, Mangueras, Chorizos, Correas, de suela y goma. Sierras en cintas y circulares. Descansos y Transmisiones.

ARTICULOS NAVALES:

Anclas, Cadenas, Grilletes, Cables de Acero y Manila, Asbestos, Empaquetaduras surtidas, Fittings para cañerías, Llaves y válvulas de bronce, cinc para calderas.

PINTURAS:

para buques, Azarcón, Aceite de Linaza y Aguarrás.

Modesta tumba recibió restos de Prat y Serrano en Iquique

Terminado el combate, más o menos a las 17 horas, fueron mandados a tierra los cadáveres de Prat y Serrano, por el contralmirante Grau, cada uno atado a una tabla; el llegar al muelle, fueron colocados en el suelo y abandonados.

El gentío que allí se reunió fue inmenso. El cadáver del teniente Velarde, muerto por un tiro de pistola por Serrano, al intentar el abordaje del "Huáscar", que se había desembarcado con todos los honores militares, atrajo la atención popular. Los restos de nuestros héroes permanecieron allí hasta las nueve de la noche.

A las cinco de la tarde del día 22, una inmensa procesión, precedida de una banda de músicos, tocando marchas fúnebres, se dirigió al cementerio. Oficiales de Marina, multitud de vecinos y gran número de marineros componían aquella espléndida comitiva. Era el acompañamiento mortuario del Teniente Velarde, a quien le tributaban los honores prescritos por la Ordenanza.

Media hora después salían del hospital los féretros que contenían los cuerpos inanimados de Prat y Serrano. Un carrerón de carga, perteneciente a

A esa hora, el Prefecto mandó recoger los cadáveres y que fuesen colocados sobre un carro de carga del ferrocarril. Allí pasaron toda la noche, hasta que, por la mañana, alrededor de las 10, fueron conducidos al hospital por el cabildero español don Eduardo Llanos, que había obtenido la licencia correspondiente de las autoridades peruanas. El señor Llanos obtuvo el concurso del presidente de la Sociedad Española de Beneficencia, don Benigno Posada. La gestión de ambos fue coronada por el éxito, al concederse la licencia, con la única condición que se hiciera privadamente, sin ningún aparato.

un argentino, se acercó para recibirlos, y al instante se puso en marcha, por distinto camino del que había seguido el acompañamiento de Velarde.

Don Eduardo Llanos, don Benigno Posada, ciudadanos españoles; otro caballero compatriota de ellos; don Juan Nairn, ex cónsul inglés; don Eduardo Wallis, gibraltense, casado con chilena, y el señor Latour, caballero francés, formaban todo el séquito fúnebre del mismo que debía llenar el mundo con su fama.

El carrerón entró al cementerio por la puerta posterior, y siguió hasta el lugar donde habían sido abiertas las fosas, permaneciendo los acompañantes a unos veinte metros de distancia, al pie de la gran cruz que entonces ocupaba en el centro. Entonces el carrerero preguntó: ¿Quién me ayuda a bajar los cajones? contestándole don Edmundo Wallis único acompañante que había llegado hasta la sepultura ¡Yo, que para eso he venido! Entre ambos bajaron los atáides del carro y los colocaron al lado de una de las fosas.

ANIBAL LARRAZABAL

DESPACHOS DE ADUANA
EMBARQUES Y COMISIONES

CASA ESTABLECIDA EL AÑO 1895

Teléfono 3312
AV. ERRAZURIZ 1194
Casilla 171

Dirección Telefónica:
"LARRAZABAL"
— VALPARAISO —

Semblanza del héroe inmortal

Arturo Prat Chacón nació el 3 de abril de 1848, en la hacienda de San Agustín de Puñual, parroquia de Ninhue del departamento de Itata.

Aprendió sus primeras letras en la Escuela Superior que dirigía el maestro don José Bernardo Suárez, orgullo del magisterio y de la Educación chilena.

A los diez años de edad, ingresó a la Escuela Naval a instancias de su tío materno, don Jacinto Chacón.

Caracterizan sus años de estudiante, una actitud valiente y decidida en la convivencia con los demás, así lo acreditan diversas anécdotas que se recuerdan de este período de su vida.

El 12 de febrero de 1873 recibía los despachos de capitán de Corbeta, y dos años

más tarde, su título de abogado.

Su temperamento sobrio y retraído lo alejaron del ambiente de fiestas y entretenimientos, para dedicar la totalidad de su tiempo al estudio, al cumplimiento del deber, a su profesión y a su calidad de padre y esposo ejemplares, incluso se dio el tiempo necesario para hacer clases a los obreros en la ciudad de Valparaíso.

El estudio de su rica personalidad como hombre, marino y ciudadano, destaca en primer plano, su reciedumbre moral como el común denominador de todas sus actitudes frente a la vida.

Sin embargo, y como contradicción, estas cualidades extraordinarias que lo identifican como un ser excepcio-

nal, fueron casi desconocidas para quienes lo rodearon, según F. Antonio Encina, "más para oficinista, y si alguien hubiera intuido su temple de alma habría provocado una carcajada universal".

Cumplió por orden superior una misión en la República Argentina. Los informes que sobre ella entregó al Gobierno, como el plan estratégico y al estratagema, con rasgos sobresalientes como los que acompañan al marino y al

abogado.

El estudio de su rica personalidad como hombre, marino y ciudadano, destaca en primer plano, su reciedumbre moral como el común denominador de todas sus actitudes frente a la vida.

Sin embargo, y como contradicción, estas cualidades extraordinarias que lo identifican como un ser excepcio-

nal, fueron casi desconocidas para quienes lo rodearon, según F. Antonio Encina, "más para oficinista, y si alguien hubiera intuido su temple de alma habría provocado una carcajada universal".

Cumplió por orden superior una misión en la República Argentina. Los informes que sobre ella entregó al Gobierno, como el plan estratégico y al estratagema, con rasgos sobresalientes como los que acompañan al marino y al

abogado.

El estudio de su rica personalidad como hombre, marino y ciudadano, destaca en primer plano, su reciedumbre moral como el común denominador de todas sus actitudes frente a la vida.

Sin embargo, y como contradicción, estas cualidades extraordinarias que lo identifican como un ser excepcio-

nal, fueron casi desconocidas para quienes lo rodearon, según F. Antonio Encina, "más para oficinista, y si alguien hubiera intuido su temple de alma habría provocado una carcajada universal".

Cumplió por orden superior una misión en la República Argentina. Los informes que sobre ella entregó al Gobierno, como el plan estratégico y al estratagema, con rasgos sobresalientes como los que acompañan al marino y al

abogado.

El estudio de su rica personalidad como hombre, marino y ciudadano, destaca en primer plano, su reciedumbre moral como el común denominador de todas sus actitudes frente a la vida.

Sin embargo, y como contradicción, estas cualidades extraordinarias que lo identifican como un ser excepcio-

nal, fueron casi desconocidas para quienes lo rodearon, según F. Antonio Encina, "más para oficinista, y si alguien hubiera intuido su temple de alma habría provocado una carcajada universal".

Cumplió por orden superior una misión en la República Argentina. Los informes que sobre ella entregó al Gobierno, como el plan estratégico y al estratagema, con rasgos sobresalientes como los que acompañan al marino y al

abogado.

El estudio de su rica personalidad como hombre, marino y ciudadano, destaca en primer plano, su reciedumbre moral como el común denominador de todas sus actitudes frente a la vida.

Sin embargo, y como contradicción, estas cualidades extraordinarias que lo identifican como un ser excepcio-

nal, fueron casi desconocidas para quienes lo rodearon, según F. Antonio Encina, "más para oficinista, y si alguien hubiera intuido su temple de alma habría provocado una carcajada universal".

Cumplió por orden superior una misión en la República Argentina. Los informes que sobre ella entregó al Gobierno, como el plan estratégico y al estratagema, con rasgos sobresalientes como los que acompañan al marino y al

abogado.

El estudio de su rica personalidad como hombre, marino y ciudadano, destaca en primer plano, su reciedumbre moral como el común denominador de todas sus actitudes frente a la vida.

Sin embargo, y como contradicción, estas cualidades extraordinarias que lo identifican como un ser excepcio-

nal, fueron casi desconocidas para quienes lo rodearon, según F. Antonio Encina, "más para oficinista, y si alguien hubiera intuido su temple de alma habría provocado una carcajada universal".

Cumplió por orden superior una misión en la República Argentina. Los informes que sobre ella entregó al Gobierno, como el plan estratégico y al estratagema, con rasgos sobresalientes como los que acompañan al marino y al

abogado.

El estudio de su rica personalidad como hombre, marino y ciudadano, destaca en primer plano, su reciedumbre moral como el común denominador de todas sus actitudes frente a la vida.

Sin embargo, y como contradicción, estas cualidades extraordinarias que lo identifican como un ser excepcio-

nal, fueron casi desconocidas para quienes lo rodearon, según F. Antonio Encina, "más para oficinista, y si alguien hubiera intuido su temple de alma habría provocado una carcajada universal".

Cumplió por orden superior una misión en la República Argentina. Los informes que sobre ella entregó al Gobierno, como el plan estratégico y al estratagema, con rasgos sobresalientes como los que acompañan al marino y al

abogado.

El estudio de su rica personalidad como hombre, marino y ciudadano, destaca en primer plano, su reciedumbre moral como el común denominador de todas sus actitudes frente a la vida.

Sin embargo, y como contradicción, estas cualidades extraordinarias que lo identifican como un ser excepcio-

nal, fueron casi desconocidas para quienes lo rodearon, según F. Antonio Encina, "más para oficinista, y si alguien hubiera intuido su temple de alma habría provocado una carcajada universal".

Cumplió por orden superior una misión en la República Argentina. Los informes que sobre ella entregó al Gobierno, como el plan estratégico y al estratagema, con rasgos sobresalientes como los que acompañan al marino y al

abogado.

El estudio de su rica personalidad como hombre, marino y ciudadano, destaca en primer plano, su reciedumbre moral como el común denominador de todas sus actitudes frente a la vida.

Sin embargo, y como contradicción, estas cualidades extraordinarias que lo identifican como un ser excepcio-

nal, fueron casi desconocidas para quienes lo rodearon, según F. Antonio Encina, "más para oficinista, y si alguien hubiera intuido su temple de alma habría provocado una carcajada universal".

Cumplió por orden superior una misión en la República Argentina. Los informes que sobre ella entregó al Gobierno, como el plan estratégico y al estratagema, con rasgos sobresalientes como los que acompañan al marino y al

abogado.

El estudio de su rica personalidad como hombre, marino y ciudadano, destaca en primer plano, su reciedumbre moral como el común denominador de todas sus actitudes frente a la vida.

Sin embargo, y como contradicción, estas cualidades extraordinarias que lo identifican como un ser excepcio-

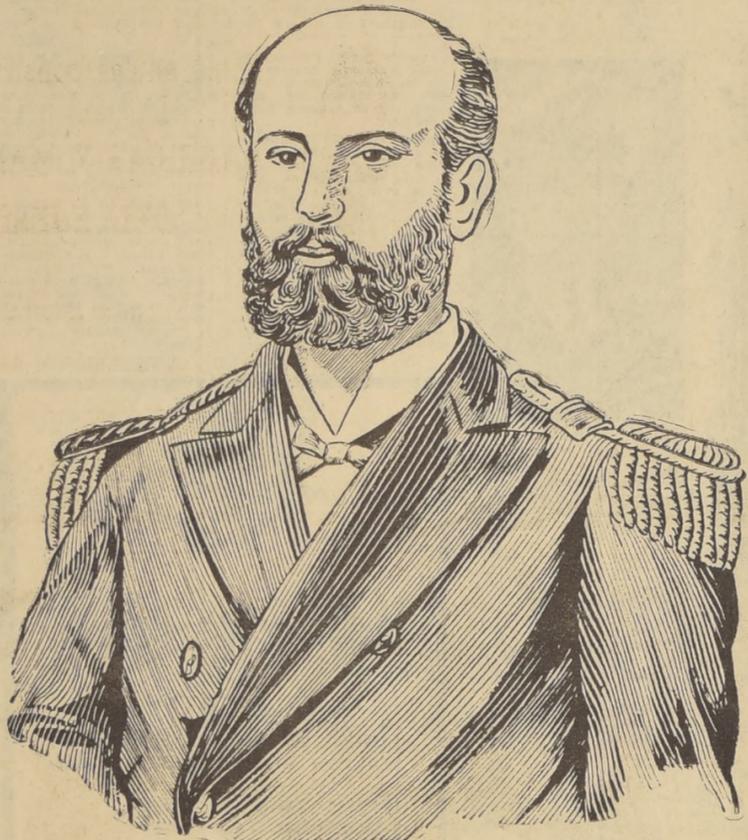
nal, fueron casi desconocidas para quienes lo rodearon, según F. Antonio Encina, "más para oficinista, y si alguien hubiera intuido su temple de alma habría provocado una carcajada universal".

Cumplió por orden superior una misión en la República Argentina. Los informes que sobre ella entregó al Gobierno, como el plan estratégico y al estratagema, con rasgos sobresalientes como los que acompañan al marino y al

abogado.

El estudio de su rica personalidad como hombre, marino y ciudadano, destaca en primer plano, su reciedumbre moral como el común denominador de todas sus actitudes frente a la vida.

Sin embargo, y como contradicción, estas cualidades extraordinarias que lo identifican como un ser excepcio-



ANDES MAR BUS

SE ASOCIA AL HOMENAJE

A LOS HEROES DEL PACIFICO

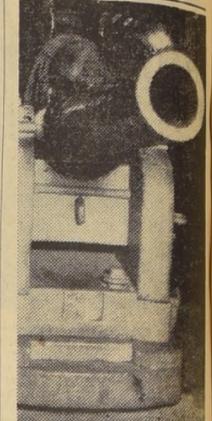
LA NACION

VENTA DE MADERAS DE PINO, CUARTONES Y TAPAS

Se reciben propuestas por la venta de 39.302 pulgadas de madera de pino, 26.684 Cuartones varias dimensiones y 21.512 Tapas, encastilladas en Estación Los Angeles y Hacienda Canteras.

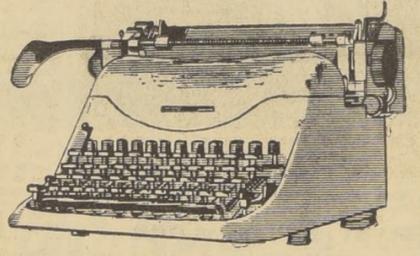
Las propuestas se recibirán hasta el 26 del presente, a las 18 horas.

Mayores antecedentes en Agustinas 1253, piso 7.º, Oficina 704, Santiago. Horas de consulta desde 12.30 adelante.



FUE EL ÚLTIMO QUE DISPARÓ.— Este — se presume — es el cañón que disparó el teniente Ernesto Riquelme, en los momentos en que la corbeta se hundía en el mar, abriendo una de las más brillantes páginas de la historia universal. Es otra de las piezas sentimentales valiosas que conserva el Museo de la Marina.

Homenaje de PIAZZA Y CIA. LTDA.



Modelo "LEXICON 80"

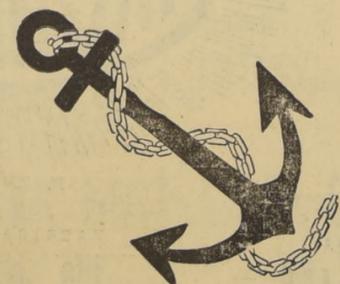
Olivetti

IMPORTADORES EXCLUSIVOS:

SANTIAGO: Matias Cousiño N.º 119 — Casilla 1527

VALPARAISO: Avenida Brasil N.º 1472 — Casilla 1855

HOMENAJE DE



ASTILLEROS DE LAS HABAS S.A.

Prat presintió que su fin se acercaba junto con el Combate



Fuercía Naval de S. F. y jefe de la Casa de Moneda, capitán de fragata D. C. don Jorge Ibarra. Su afable trato y su limitada caballerosidad, le han granjeado el aprecio general. Es un eficiente colaborador directo del Jefe de Estado.

Ultimo recuerdo para su esposa confió a oficial

Hace setenta y cinco años que la página más heroica y bella de la historia naval de Chile fue escrita a sangre y fuego, en las apacibles aguas del Océano Pacífico. Mil acontecimientos han transcurrido el mundo, y el devenir del progreso ha arrastrado con tradiciones y costumbres. Pero el recuerdo de la epopéyica jornada, librada por un puñado de valientes en la rada de Iquique, permanecerá siempre inmarcescible en el corazón de los chilenos. La figura de Prat se agiganta a través de la lejanía, y las nuevas generaciones siempre han de mirar su sacrificio como el ejemplo máximo de valor, generosidad y cumplimiento del deber.

Los detalles de la heroica jornada nunca perecen en el recuerdo nacional. Cada página de la historia, cada episodio del singular combate, hacen revivir el patriotismo de los chilenos, y sienten que más que nunca aman a su patria y a su bandera tricolor.

ULTIMO RECUERDO PARA CARMELA DE PRAT.— Entre estos episodios, que a veces pasan desapercibidos en los textos de historia, cabe destacar las últimas palabras que Prat envió a su esposa.

Faltando cerca de veinte minutos para el comienzo de la memorable epopeya, el capitán Prat llamó a su lado al teniente don Vicente Zegers, y le dijo textualmente, según refiere el Interpelado: "Creo, Zegers, que Ud., como sus demás compañeros, no ignora la suerte que nos espera. Mas, como usted es muy joven, tengo fe en que su buena estrella lo ha de salvar".

"Señor, respondo, éste, creo que usted tiene las mismas probabilidades de salvación que nosotros, y Dios ha de querer que el comandante no nos falte".

Prat lo miró pensativamente, y luego respondió: "Gracias, pero como es difícil que eso suceda, si lo que espero se cumple, no se olvide de mis palabras, que serán tal vez las últimas. Cuando usted regrese a Valparaíso y vea a mi Carmela, díjale que mis últimas palabras son para ella y mis pensamientos. Miró en seguida al oficial, como auscultando sus pensamientos, y agregó: "Zegers, tenga presente mi encargo. Ahora vaya a la máquina y díjale al ingeniero Hyatt que dé toda la fuerza".

Aun el héroe de Iquique no terminaba de pronunciar la frase, cuando las cubiertas del débil barco fueron barridas por la artillería enemiga.

AYUDA PARA FAMILIAS DE LOS HEROES.— El Gobierno chileno, comprendiendo la angustiosa situación económica en que habían quedado las familias de los héroes de la espectacular epopeya, decidió fijarles pensiones de montepío. Después de los trámites de rigores, se fijó para la madre de Arturo Prat Chacon, una pensión vitalicia de 125 pesos mensuales, y de 200 pesos para la viuda. Los hijos fueron beneficiados con una pensión anual de quinientos pesos.

Por otra parte, la madre del teniente Ignacio Serrano quedó recibiendo una pensión de cincuenta pesos mensuales, mientras que la viuda fue agraciada con 150 al mes.

Por último, a la madre del guardiamarina Riquelme, el valiente marino que disparó el último cañonazo desde la "Esmeralda", el Gobierno le asignó una pensión hasta su muerte, de 183 pesos mensuales.

MONUMENTO A LOS HEROES.— De un grupo de chilenos residentes en Buenos Aires nació la iniciativa de perpetuar en el bronce el recuerdo de la titánica y desigual lucha.

La primera noticia que se tiene sobre el particular fue un telegrama dirigido desde la capital argentina al señor Justo Arteaga. En su parte, y decía así: "Don Luis Bilbao se suscribe a estas Prat con doscientos pesos; David y Jacobo Tezanos Pinto, con doscientos pesos; Luis Felipe Bilbao, 50. A. Carrasco Albano".

Al día siguiente otra noticia cabiográfica decía: "Arturo Prat merece vivir en bronce y que su imagen sirva a nuestros compatriotas como un testimonio eterno del honor de Chile. Si usted la accede, la idea será un hecho. Adolfo Carrasco, Cornelio Saavedra Rivera, José Manuel Balmaceda".

Miles de erogaciones se sumaron a las primeras, y la iniciativa, lanzada con ciertas vacilaciones, se transformó luego en una hermosa realidad.

La ejecución estuvo a cargo del arquitecto Maillard y del escultor Puelich, quienes en su taller de París, eran visitados asiduamente por los miembros de la colectividad chilena, deseosos de conocer el desarrollo del trabajo.

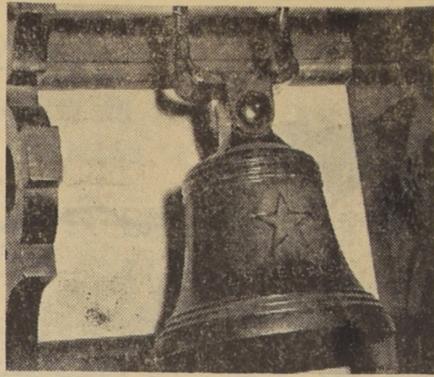
UBICACION DE LA CORBETA "ESMERALDA"— La nave de la gloria fue ubicada sumergida en el mar a 30 brazas de la superficie, a los tres meses después del singular combate.

El comandante del "Cochrane", don Enrique A. Simpson, a cuyo cargo se encontraba el bloqueo de Iquique, deseoso de ubicar el barco perdido, ordenó practicar sondajes en el sector donde se calculaba que ésta había naufragado.

El "escandallo" fue lanzado varias veces a fondo sin ningún resultado. Cuando ya se preparaba el jefe naval para ordenar el término de las faenas, el pesado artefacto de inmersión quedó sujeto por algo que le entraba su normal ascenso. Presintiendo el éxito, el comandante Simpson ordenó practicar nuevo sondajes, hasta que después de múltiples tentativas fue extraído un pesado trozo de cable, que, según se pudo comprobar, pertenecía a la gloriosa nave. Según se estima, este trozo de cuerda fue el que arrojó Serrano sobre el "Huáscar" en la segunda embestida, con el objeto de aproximar entre sí ambos barcos.

Ante la ansiedad de la tripulación, Simpson hizo descender a un buzo, quien, a las treinta brazas de la superficie encontró los restos de la "Esmeralda".

Para recordar la ubicación precisa, el comandante referido hizo colocar una boyas pintada de rojo y luego, con el respeto que merece una reliquia de la patria, guardó en su camarote el trozo de cuerda hallado bajo el mar.



ESTA CAMPANA LLAMO A LA GLORIA.— Es la de la "Esmeralda", la misma que llamó a nuestros marinos a defender el sagrado tricolor de la patria. Hoy se encuentra en el Museo Histórico Nacional, al que fue obsequiada por el general don Aristides Pinto Concha. Fue rescatada del mar por el buzo Perini.

EL TENIENTE URIBE, DESDE SU PRISION, DA CUENTA DEL COMBATE

Cuarenta horas después de la epopeya de Iquique, desde su prisión en ese puerto, el Teniente Luis Uribe, que asumió el mando de la "Esmeralda" a la muerte del Capitán Arturo Prat, envió en una escuela el siguiente parte que debía ser transmitido telegráficamente al Gobierno chileno por el Comandante Naval de Antofagasta:

Iquique, mayo 23 de 1879. Señor Javier Molina, — An-

tofagasta. — Sirvase comunicar a Valparaíso lo siguiente: "Señor Comandante General de Marina; El 21 del presente la "Esmeralda" ha sostenido un sangriento combate de cuatro horas con el "Huáscar". La "Esmeralda" con el pabellón izado al pico de mesana fue echada a pique al tercer ataque de espón del "Huáscar". Han muerto el Capitán Prat, el Teniente Serrano; el Guardiamarina Riquelme; el Inge-

niero primero Hyatt; los terceros Manterola, Gutiérrez; el Ingeniero 2.º Mutilla y 150 individuos de la tripulación. El que suscribe y el resto de la oficialidad y tripulación fuimos recogidos del agua por los botes del "Huáscar", y en la actualidad estamos prisioneros en pestad. Su segundo llegaba a Iquique.

Dios guarde a US. — (Fda.); Luis Uribe.

CASINO VALPARAISO

— AV. OSSA 591 —

Con ocasión de las festividades del "COMBATE NAVAL DE IQUIQUE", tendrá un **GRAN FESTIVAL A BASE DE MUSICA CHILENA**

por el "TRIO LOS CORDILLERANOS" — Dos grandes ORQUESTAS — Pista de invierno **EMPRESA QUILLERMO MUÑOZ CONTRERAS**



Subsecretario de Marina, capitán de navío don Erwin Gundelach, cuya atinada actuación ha obtenido la superación profesional y técnica de los Servicios.

FARMACIA TRONCOSO

AGUSTINAS Esq. TEATINOS
TELEFONO 84750

ATENCION ESMERADA EN EL DESPACHO DE RECETAS

Carlos Mena Salas

Importador y Distribuidor de Fábricas nacionales
Fono 57083 Blanco 1155
Casilla 2097 Valparaíso

BERTA ROJAS MULLER
CORTADORA • MODISTA



BLUSAS
FALDAS
ENAGUAS

SANTIAGO • ESMERALDA 869 • LOCAL 12

MODAS Simon

con \$300- y A SOLA FIRMA
ENTREGA TODA CLASE de CONFECCIONES

ABRIGOS ELEGANTES • SPORTS ABRIGOS de PIELS

PILOTOS IMPERMEABLES TRAJES SASTRE CHAQUETOS VESTITOS

SAN ANTONIO 85

MARINA DE CHILE

21 de Mayo de 1879-1954

Estas anclas, construídas por las **FABRICAS Y MAESTRANZAS DEL EJERCITO,**

son simbolo de su esfuerzo y cooperación en pro del mantenimiento de nuestra navegación armada y comercial, en este día en que la Marina de Chile celebra la gloriosa epopeya de Iquique.

EJERCITO Y MARINA, UNIDOS EN UN COMUN ESPIRITU DE TRABAJO, DE SACRIFICIO Y DE AMOR A LA PATRIA

F A M A E

ESTA HACIENDO LABOR PATRIOTICA, AL PONER SUS MEDIOS AL SERVICIO DEL PAIS Y DE LA PROSPERIDAD NACIONAL



Hagamos Patria



Hace 75 años, en la rada de Iquique un hombre rubricó con su sangre generosa los ideales patrióticos que animaban al pueblo chileno. Su inmólación heroica levantó los espíritus inflamó los corazones e hizo posible la campaña gloriosa del Pacífico.

Ahora, más que nunca, se necesita levantar el espíritu nacional, abatiendo el pesimismo y restableciendo la fe en los destinos de Chile.

Miremos al Porvenir

y contribuyamos al robustecimiento de sus grandes instituciones.

La Caja de Amortización

está levantando sobre sólidos cimientos el crédito de la República y su prestigio.

Invierta su dinero disponible en Bonos de la Deuda Interna y estará siempre a cubierto de todo género de eventualidades, asegurándose también la mejor rentabilidad.

CAJA AUTONOMA DE AMORTIZACION

Audaz estrategia naval reveló poseer Condell en el Combate de Punta Gruesa



1879
21 de Mayo
1954

Homenaje de

Restaurant ATENAS

BASCUÑAN GUERRERO 23 TELEFONO 90252

ESPECIALIDAD EN MARISCOS
Y COLA DE MONO

CUMPLIO SU PLAN AL HACER ENCALLAR LA "INDEPENDENCIA"

La "Esmeralda" estaba predestinada a sacrificarse en la rada de Iquique, pero aún quedaba la goleta "Covadonga", que capitaneada por Carlos Condell y Juan José Orella, se lanzó rumbo al sur, apegada a la costa, lo cual le era permitido por su pequeño calado. Pero era todo eso lo que Condell se proponía. Se hacía perseguir por la corbeta peruana "Independencia", el navío que acompañaba al "Huáscar".

La persecución se prolongó durante cuatro largas horas. La tensión era abrumadora, sobre todo en el espíritu combativo de la marinería tan aficionada a dar salida a su voluntad de lucha. No podía sentirse demasiado bien con una carrera que no le brindaba la oportunidad de atacar, combatir ni asaltar. El navío peruano lucía una orgullosa presencia, una altiva ame-

cia tierra, y ocurrió lo inevitable: encalló sobre las rocas submarinas. El triunfo estaba decidido. Los marinos peruanos, abrumados por el golpe estruendoso por el fuego chileno, no tenían otra posibilidad que la de rendirse.

La "Covadonga" se colocó sobre la popa del barco enemigo para evitar sus fuegos, y allí reanunció sus fuegos, aportillándole su costado de babor.

No obstante todo esto, la "Independencia" contestó los fuegos durante algunos momentos. Hasta Condell casi fue herido. Pero toda resistencia era inútil. Y el capitán Moore ordenó levantar una bandera de rendición en Punta Gruesa, donde ocurrió su derrota. Se entregaban prisioneros todos los tripulantes peruanos. La victoria era completa. La "Esmeralda" había sido vendada en el mismo día.



LA ESPADA DE IGNACIO SERRANO.—Esta es la espada con que el teniente Ignacio Serrano saltó a la cubierta del "Huáscar" siguiendo el ejemplo de su jefe, en un esfuerzo por tomar la nave por abordaje. Este pieza histórica fue adquirida en Lima por el actor Italo Martínez, quien luego —según se informó en el Museo— la dejó en la Caja de Crédito Popular, de donde la rescató el Museo, pagando por ella, ciento veinte pesos. La espada es mostrada por el Director del establecimiento, don Leopoldo Pizarro.

naza y cada vez se agrandaba más. Desesperaba a los marinos chilenos con su prepotente aspecto.

Los disparos de la "Independencia" lastimaban no sólo a la nave peruana, sino también a la sensibilidad, el espíritu de los tripulantes. Los tiros de los peruanos atravesaban el barco, se paseaban de banda a banda. Se llevaron el palo de trinquete. Se llevaron las jarcias del palo mayor, se llevaron el bote. Lo rompían todo. Cada chileno estaba quieto, mudo, sin mover la cabeza, sobre la cual desfilaban los tiros contrarios. Y Condell, el capitán Condell estaba impasible. Sabía lo que quería. Lo sabía perfectamente bien. Lo sabía tan bien que las cosas resultaron como él las había planeado. No se trataba de entablar combate. El barco peruano no habría resistido una acción tan violenta frente a una magnífica corbeta de guerra. Nada de combate. Lo que Condell quería era lograr que la "Independencia" encallase en las rocas.

Esa era la premisa elemental de su plan. Y lo logró, aunque a costa de algunos obstáculos. Dos veces, Condell cercó su barco de tal manera que la "Independencia" la enfilara con su espón. Sin embargo, el intenso cañoneo que se realizaba al aproximarse ambos barcos, impedía la operación que Condell pretendía.

La tercera tentativa se efectuó a 250 metros. La "Independencia", peligrosamente aproximada al barco chileno, se arrojó temerariamente. Condell ordenó hacer fuego de fusiles y ametralladoras. El navío peruano, seriamente dañado por el fuego chileno, realizó una operación de viraje, para rehuir la intensidad de la fusilería chilena; la hizo hacia estribor, es decir, ha-

Chile perdía una vieja fragata y conquistaba un héroe. El 21 de mayo pasaba a integrar las páginas de la historia de Chile con el ejemplo más alto de patriotismo y valor.

Los actos individuales de heroísmo tampoco faltaron en el combate de Punta Gruesa. Cuando se efectuaba el tenaz fuego peruano, durante la persecución, el cirujano Videla perdió ambas piernas, mientras cumplía con sus duras tareas.

Tampoco puede olvidarse al grumete Juan Bravo, que cumplió un papel incomparable. Tenía clásica fama de excelente disparador de fusil. Era el "hombre" que Condell necesitaba para encomendarle la misión de liquidar a los artilleros peruanos del cañón de proa de la "Independencia". El muchacho trepó hasta la cofa de mesana, y después de instalarse en ella, inició la andanada de sus fuegos. Los artilleros del mencionado cañón debieron ser repuestos constantemente. Condell estimaba excepcionalmente al grumete Bravo y cuando llegó a Santiago para recibir los honores, el muchacho le acompañaba.

Respecto a Carlos Condell que después alcanzaría el grado de contraalmirante de la Armada Nacional, y cuyo valor le colocó junto a Prat en la acción del 21 de mayo, podemos mencionar que nació en Valparaíso el 14 de agosto de 1843. Al iniciarse la Guerra del Pacífico, era capitán de corbeta.

Conquistado el monitor "Huáscar" en el Combate de Angamos, su mando le fue encomendado a Condell, quien bloqueó el puerto de El Callao, atacando violentamente sus fortalezas, el 10 de mayo de 1880. Cuando Riveros, Comandante en Jefe de la Armada Nacional, le reprochó a Condell su audacia para acer-

La 21 de MAYO



Casa especialista en fajas y sostenes, batas, mañanitas y ropa interior fina

21 DE MAYO 698 — FONO 85984 — SANTIAGO

DIAZ Y CIA.

Homenaje



A LOS HEROES

DEL PACIFICO

1879
21 de Mayo
1954

LABAN y MAIRA LTDA.—ROSAS 1202

CASILLA 10263—STGO.—

IMPORTADORES—ARTICULOS DE PAQUETERIA EN GRAL.

¿HA ESCUCHADO LA GENTE?

PIRAMIDE. Modelo 1-X-591. 8 tubos. Hermoso gabinete diseñado para mejor sonoridad. Onda corta y larga.



Modelo 5-Q-25. 5 tubos. Onda larga y corta. Conexión para discorola.

\$ 1.500.— AL MES



Modelo V-9-3. Radiofónografo 3 velocidades, de sobremesa. Onda corta y larga.

\$ 2.000.— AL MES



Modelo 516-X-C. 8 tubos. Onda larga y corta.

\$ 825.— AL MES



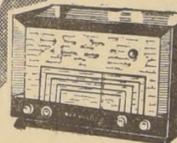
RADIO Popular. Modelo 136-X. Corriente Universal. Conexiones. Toca discos.

\$ 750.— AL MES



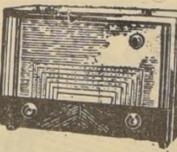
Radiofónografo. Modelo Q-317. 3 velocidades. Onda larga y corta.

\$ 3.000.— AL MES



Modelo Q-317. 6 tubos. Ojo mágico. Gabinete enchapado. Conexión tocadiscos.

\$ 1.850.— AL MES



Modelo 7-Q-55. 8 tubos. Ojo mágico. Onda corta y larga. Conexión para tocadiscos.

\$ 1.950.— AL MES

Sábado abierto todo el día! RCA VICTOR

ORDINA

ALAMEDA 2981—FONO 92661



Buenos entre los mejores vinos de Chile

FONO 53521 — SANTA ELENA 2290 (A)

VENTA AL PUBLICO DE 9 A. M. A 18 HRS.



SASTRERIA Garcia ESTADO 30

ABRIGOS pura lana, forros seda, color unido. Desde

\$ 3.800.—

ABRIGOS cruzados con cinturón, en rica gamuza lana,

\$ 6.800.—

ABRIGOS cadete, pura lana, colores surtidos,

\$ 2.850.—

TRINCHERAS y PILOTOS

en todos los tipos



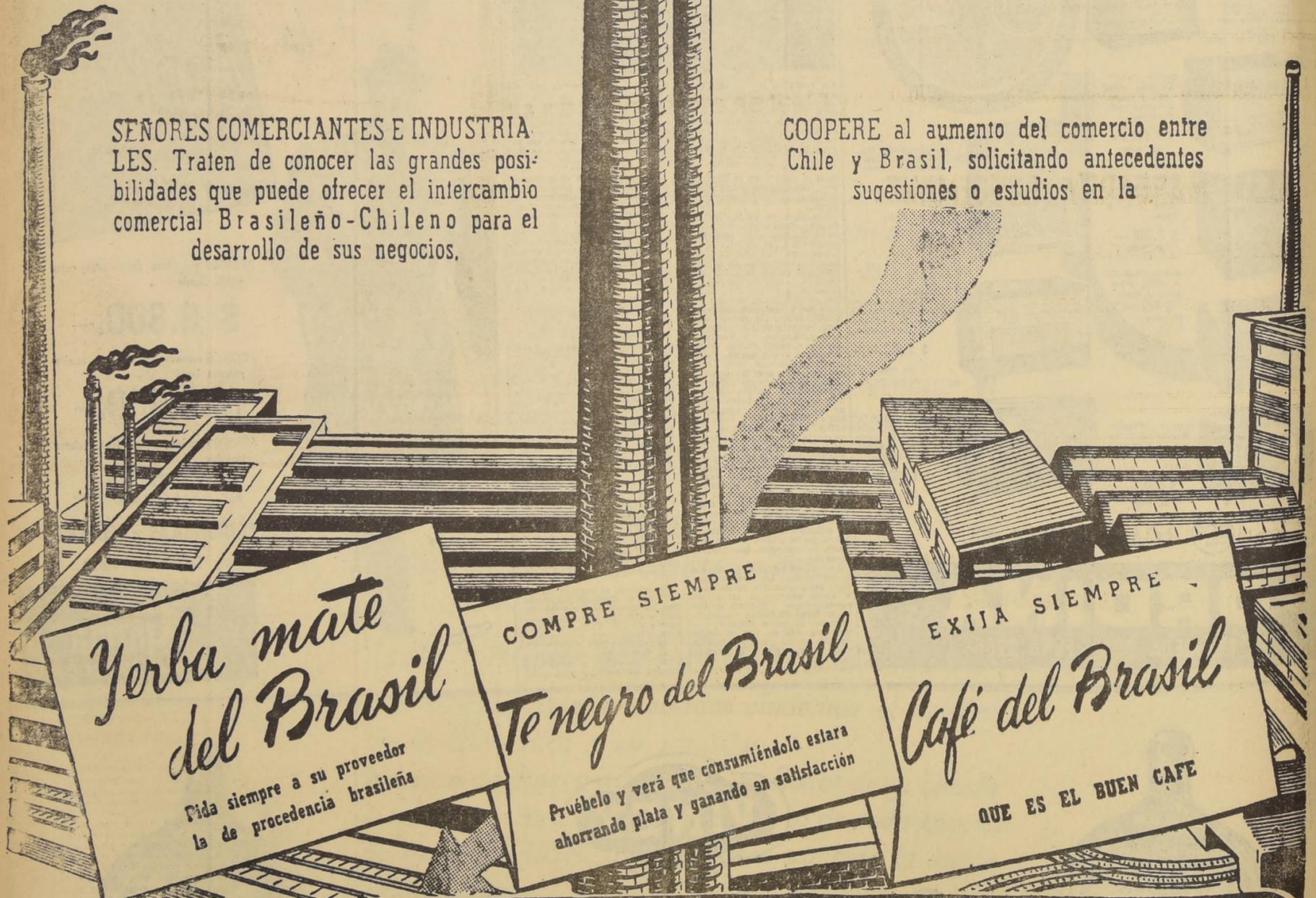
UN MERCADO de cincuenta y cinco millones de personas para la producción chilena y una gran fuente de productos para el consumo de Chile

EL PARQUE INDUSTRIAL DEL BRASIL, que cuenta con un variadísimo surtido de artículos, constituye una excelente oportunidad para los importadores que deseen ampliar sus actividades mercantiles.



SEÑORES COMERCIANTES E INDUSTRIALES. Traten de conocer las grandes posibilidades que puede ofrecer el intercambio comercial Brasileño-Chileno para el desarrollo de sus negocios.

COOPERE al aumento del comercio entre Chile y Brasil, solicitando antecedentes, sugerencias o estudios en la



Yerba mate del Brasil
Fida siempre a su proveedor la de procedencia brasileña

COMPRE SIEMPRE
Te negro del Brasil
Pruébelo y verá que consumiéndolo estará ahorrando plata y ganando en satisfacción

EXIJA SIEMPRE
Café del Brasil
QUE ES EL BUEN CAFE

OFICINA COMERCIAL DEL GOBIERNO DEL BRASIL AGUSTINAS 1022
OFICINAS 701-704-FONO 85658
QUE ESTA A DISPOSICION DEL COMERCIO E INDUSTRIA CHILENOS PARA CUALQUIER CLASE DE INFORMACIONES ★

Página de sublime valor escribieron en la historia los héroes de Iquique

LA GLORIA NIMBO TAMBIEN A TRES MUCHACHOS DEL PUERTO

Una lluvia y una fría mañana arrojaba aquel día 21 de mayo sobre el puerto de Iquique, principal lugar de desembarco de la provincia de Tarapacá, bloqueado por un cordón de tres barcos chilenos: la fragata "Esmeralda"—un viejo y maltratado cascarón de mar, que los marineros llamaban la "vieja mancarona"—la goleta "Covadonga" y un transporte, "Lamar", que los historiadores acostumbra a olvidar continuamente.

A las ocho de la mañana se divisaban los humos de la división naval peruana del Almirante Miguel Grau, y la historia comenzaba a poner un nuevo capítulo en la larga trayectoria del soldado de mar chileno.

La vida de la marinería chilena proviene desde la época de la guerra de la independencia, cuando, bajo el mando del insigne marino británico Lord Cochrane, conquistó un navío español "La Esmeralda" en la rada de El Callao, rompiendo a culatazos la red armada que había colocado el enemigo realista de "Esmeralda" en la rada de El Callao, rompiendo a culatazos la red armada de la Marina Nacional. Y había algo más también. Durante la misma guerra con España, los infantes de Marina chilenos, comandados por oficiales nacionales y extranjeros, entre ellos el Coronel Miller, que después fue uno de los Mariscales de Bolívar, asaltaron los fuertes realistas de la isla de Chiloé, liquidando los últimos bastiones del poder español en Chile.

Posteriormente, cuando nuevamente España pretendió subordinar la libertad adquirida por los países latinoamericanos de la costa del Pacífico, hacia 1865, Chile, que asumió la tarea de mayor responsabilidad—organizó una coalición defensiva y ofensiva con Bolivia, Perú y Ecuador—encomendó a su Armada, o más bien a su heroísmo, a su espíritu de sacrificio, puesto que toda ella estaba constituida por los tres barcos, la misión de doblegar a la escuadra española que bloqueaba nuestros puertos. El paseo de los barcos enemigos impedía toda actividad comercial en el país, puesto que la intromisión de dichos navios impedía toda tarea de intercambio, es decir de embarque y desembarque.

Fue el Almirante Juan Williams Rebolledo, después presidente de la patria, quien dirigió la salvación de la corbeta. Por un cable lanzado a tierra se descolgó la tripulación, hombre a hombre.

Sólo dos audaces jefes quedaban a bordo disputándose el último lugar. Lynch pasó adelante; Prat fue el último en dejar el buque.

Gasiado por el esfuerzo sobrehumano, fue llevado a su casa, donde, presa de una fiebre violenta, pasó algunas horas perdido el conocimiento.

El y su buque estaban ya rescatados para más gloriosos destinos.

do el peso de una tradición gloriosa, escrita en el agua del Pacífico, toda la necesidad de no rendirse a pesar de los obstáculos materiales, caía sobre sus espaldas como un mandato definitivo. En cada fibra del marino parecía instalarse la patria, ella estaba en sus ojos, en sus manos, en sus labios. Ella, la patria, estaba en ellos, puesta en el corazón.

Y cumplieron. Nadie quiso vivir, y los que vivieron, no se rindieron. Hasta los grumetes sucumbieron en el sacrificio. Allí están los muchachos Pantaleón Cortés, Gaspar Cabrales y Crispín Reyes, grumetes y corbetas. Todos muchachos, nada más. Victoria Mackenna, en su hermoso "Album de la Gloria de Chile", reducto literario del heroísmo, alude a estos niños, surgidos nadie podría decir de dónde. Probablemente de Valparaíso, allí donde los muchachos, circulando entre los muelles y los barcos, aprendían a chamuscar del mar, y cualquier día se embarcan para hacerse marineros. Muchas veces mueren, sin que nadie sepa nada de ellos; mueren como algo desconocido. Se les recuerda por un mote o un acto heroico realizado para salvar a tal o cual persona de un naufragio, y nada más. Pero esta vez es distinto, porque Reyes, Cortés y Cabrales han sido conducidos a la gloria por una mano férrea y poderosa, la mano de Arturo Prat.



Se asocian al Homenaje a los Héroes del 21 de Mayo

IGNACIO URIARTE Y CIA. LTDA. SAN DIEGO 1177

PROLO 5 Cts. SUPLEMENTO LA PATRIA.

CABLE SUBMARINO. GRAN COMBATE NAVAL en IQUIQUE

La "Covadonga" y la "Esmeralda" se batieron en la Independencia y el "Huáscar".

La "Independencia" destruida.

En este momento recibimos el siguiente telegrama. Lo insertamos tal como lo hemos recibido, sin variarle absolutamente nada, por la gravedad de la noticia.

Antofagasta, mayo 23. (A las 11 A. M.)

El miércoles 21 en Iquique gran combate entre la "Esmeralda" y la "Covadonga".

de parte de Chile, y el "Huáscar" e "Independencia" de la escuadra peruana. Esta última varada y destruida a bala por "Covadonga".

"Esmeralda" huyó tierra. Las bombas "Huáscar" quemaban ciudad.

"Lamar" trajo aquí la noticia. Dejémosla batiéndose.

La "Covadonga" mantuvo admirablemente.

La escuadra chilena salió al norte el sábado.

El CORRENTOPOL.

PARTE OFICIAL

Antofagasta, mayo 23.

Señor Ministro de la Guerra: Llamé atribuido ayer tarde con el siguiente:

El 21 a las 8 A. M. "Huáscar" e "Independencia" atacaron un Iquique a la "Esmeralda" y "Covadonga". Según computos fundados, la "Independencia" varó en Punta Grasa persiguiendo "Covadonga", que volvió y rompió fuegos sin respuesta.

"Esmeralda" entro tanto combates en el puerto con "Huáscar", cuyas punterías eran pocas ciertas.

El combate duraba después de tres horas y media que el "Lamar" perdió vista.

Iguarase el paradero de la escuadra.

El conyol llegó.

General en Jefe.

Facsimil de la primera publicación periodística que se emitió con relación al combate del 21 de Mayo de 1879, en la bahía de Iquique.

AL HOMENAJE A LOS HEROES DE IQUIQUE SE ASOCIA

CASA MARGARITA FRIEDEMANN

PIANOS — MUSICA — INSTRUMENTOS

Agustinas 1287 — Casilla 3937 — Teléfono 88360

SANTIAGO

NO SOLO EN IQUIQUE QUEDO EN EVIDENCIA EL HEROISMO DE PRAT

El 24 de mayo del año 1875, un furioso temporal azotaba las costas de Valparaíso, tan bravo como pocos iguales se recuerden. No había buque en la bahía que no se viera en serio peligro. La "Esmeralda", débil juguete de las olas, cortó sus amarras. En lo más recio del conflicto, su hélice se paralizó, enredada en las jarcas que el viento acababa de arrancar.

La ansiedad en tierra era indescribible. La población se agolpaba en la playa, impotente para prestar auxilio a aquel buque abandonado al furor de las olas, reliquia gloriosa y querida, que llevaba a su bordo a los jóvenes cadetes de la Escuela Naval.

En medio de la general angustia que se reflejaba en todas las miradas, un marino se abrió paso y se arrojó temerariamente mar adentro. Era Arturo Prat. Segundo Comandante de la "Esmeralda", a la sazón en tierra con licencia, cuando supo el peligro que corría su buque, sin perder tiempo, corrió a la playa y se arrojó al mar, resuelto a salvarlo o a perder la vida.

Tras los esfuerzos sobrehumanos, consiguió llegar al costado de la "Esmeralda". Atraer el bote era imposible por el embate de las olas. Prat se arrojó al agua y la abordó por un cable.

Allí se encontró con el Comandante Lynch. Con igual asombroso arrojo, él también había conseguido llegar a bordo. Lynch, enfermo y extenuado, desfallecía; su voz enronquecida ya no dominaba la tempestad. Su segundo llegaba a tiempo.

Prat, atado sobre la toldilla que las olas barrían furiosas, siguió dirigiendo la maniobra para varar la corbeta en la playa arenosa del Almendral, única salvación que le quedaba.

El gentío inmenso de tierra presenciaba anhelante aquella operación. A cada movimiento del buque, ya para evitar los escollos, ya para salvar las olas, se oía un grito contenido de júbilo y esperanza.

El momento supremo había llegado. La voz de Prat vibraba clara y distinta sobre el roncobrama de la tempestad. Los corazones latían violentos. La ansiedad era mortal.

De repente, un grito atronador, unánime, gigantesco, anunció la salvación de la corbeta. Por un cable lanzado a tierra se descolgó la tripulación, hombre a hombre.

Sólo dos audaces jefes quedaban a bordo disputándose el último lugar. Lynch pasó adelante; Prat fue el último en dejar el buque.

Gasiado por el esfuerzo sobrehumano, fue llevado a su casa, donde, presa de una fiebre violenta, pasó algunas horas perdido el conocimiento.

El y su buque estaban ya rescatados para más gloriosos destinos.

HASBUN HNOS.

MANUFACTURAS TEXTILES CACHAPOAL LTDA. ÑUBLE 1140

Se asocian al Homenaje a los Héroes del 21 de Mayo

★

1879 21 de Mayo 1954

A LOS HEROES DEL PACIFICO

E. HINZE

BARRACA DE FIERRO

CHACABUCO 61

FONOS: 90369-92019

Fierro

CARLOS ARATA AGUIRRE

AGENTE GENERAL DE ADUANA

1879 21 de Mayo 1954

Blanco 569 — Edificio Grace

Tercer piso — Of. N.º 306

SEÑOR AGRICULTOR, INDUSTRIAL Y COMERCIANTE

PROVEASE DIRECTAMENTE EN LA FABRICA DE LOS SIGUIENTES ARTICULOS:

- Cables de Acero, galvanizado; surtido completo, fabricados con alambre de 170/180 Kg. por "m.m.2" a la ruptura
- Cables, cordeles para las araduras y encierras
- Hilos para coser sacos, en todos sus tipos
- Aperos aradores, en cáñamo y suela
- Aperos para arar viñas
- Aperos para máquinas segadoras
- Aperos para rastrillo de pasto
- Coyundas tejidas de cáñamo
- Jéquimas, todos los estilos
- Huinchas para diferentes usos
- Balancines de madera
- Artículos sueltos para reponer aperos
- Lienzas y piolas de algodón
- Stock de artículos de Ferreteria

Nuestra marca registrada "LINCOYAN" garantiza la calidad de nuestros productos

FABRICA DE JARCÍAS, CORDELES Y CABLES DE ACERO

FERNANDO REICH E HIJOS LTDA.

ALAMEDA B. O' HIGGINS 3786 CASILLA 4617 CORREO 2 DIRECCION TELEGRAFICA "CANAMOS" TELEFONO 90206, STGO.

Balatas PARA FRENOS

SHYF-BESTOS

para CAMIONES, REMOLQUES, MICROBUSES Y TROLLEY-BUSES

Balatas para frenos "SHYF-BESTOS" ahora son alomadas, por sus propiedades antideslizantes y por proporcionar paradas más rápidas y suaves.

"SHYF-BESTOS" ofrece una variedad completa en diversos tipos de balatas: para automoviles, camiones livianos y pesados, remolques o microbuses.

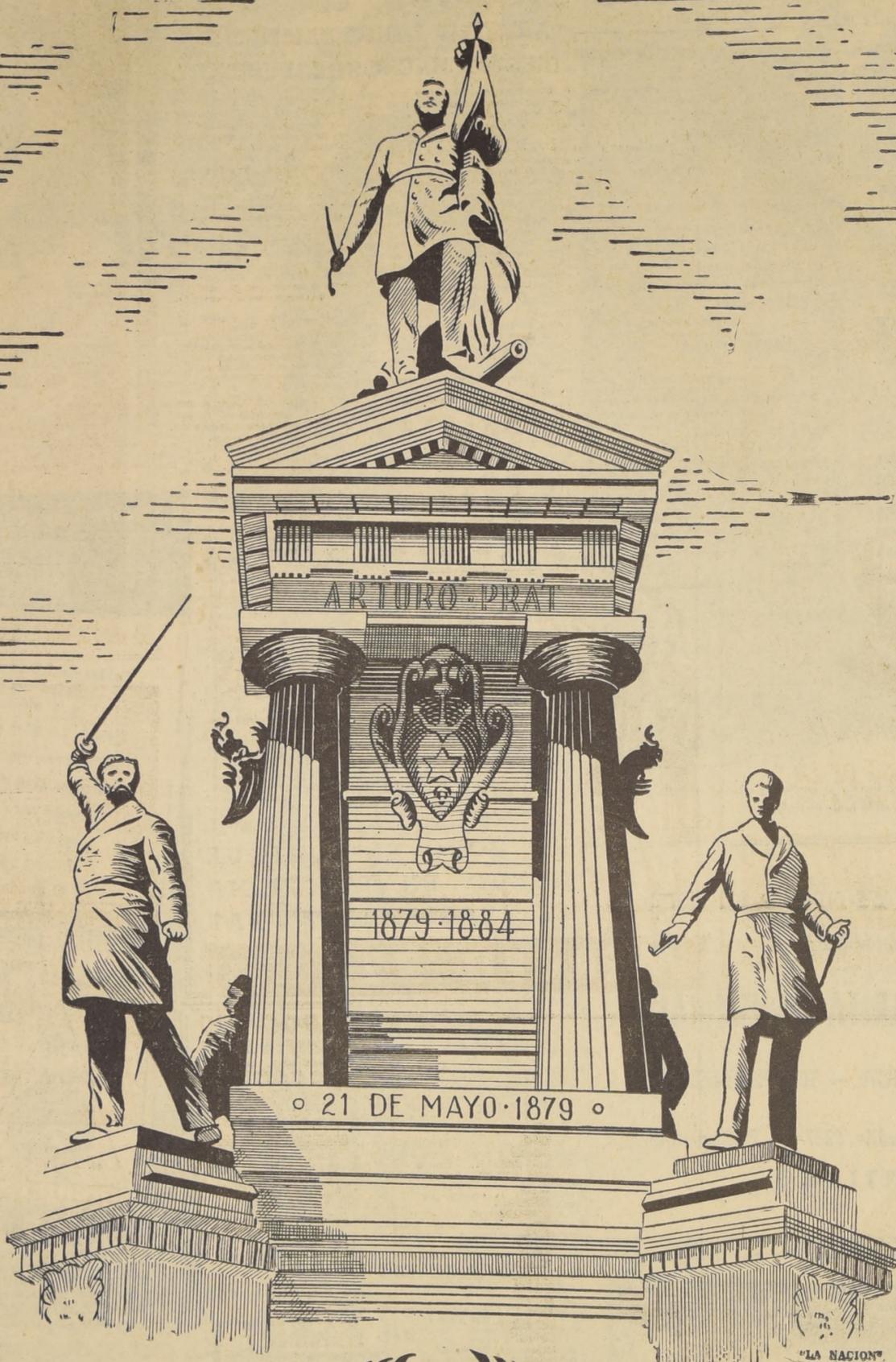
La mejor prueba de la eficiencia de la balata nacional "SHYF-BESTOS" es la comprobación práctica: más de 25.000 vehículos en el país, han probado y aceptado la balata nacional por sus excelentes propiedades, que la nivelan en calidad a lo mismo altura de la balata importada.

UN PRODUCTO DE CALIDAD

SHYF

E.H. BOHME — DUNCAN FOX Y CIA. LTDA.

ALBERTO HERMAN L. — SIAM DI TELLA, S.A.



Vidrios Planos Lirquén S.A.

Blanco 941 - Teléfono 2876
VALPARAISO

Arteaga 291 - Teléfono 50048
SANTIAGO

Noventa y tres años tiene el último sobreviviente de la gloriosa corbeta "Esmeralda", que hace hoy, justamente, 75 años, era un atrevido y valiente grumete. Se trata del actual vicealmirante en retiro, señor Wenceslao Vargas, que desde grumete ha llegado hasta el más alto grado en el escalafón de la Armada Nacional.

Nació el 28 de septiembre de 1861. Cuando una vez, hace algunos años, se le interrogó acerca de la fecha de su nacimiento Wenceslao Vargas, contestó: "Nací en el mes de los guapos...". Cuando apenas contaba 18 años de edad, y después de estar

Grumete de 1879, Wenceslao Vargas, presidirá los actos conmemorativos de hoy en Iquique

trabajando dos años en el Callao, el joven Vargas, regresó a Iquique a comienzos de 1879.

Conoció al guardiamarina, don Arturo Fernández Vial, a quien le pidió fervorosamente que le consiguiera el cargo de grumete en la "Esmeralda", pues, tenía ansias de servir a la Patria, en cualquier puesto.

Desde entonces, el vicealmirante señor Wenceslao Vargas Rojas, inició su carrera naval como grumete de la "Esmeralda"; re-

ES EL ÚLTIMO SOBREVIVIENTE DE LA EPOPEYA

ció su bautismo de fuego en la nave inmortal, y el Capitán Prat le dio el espadarazo de la fama, el 21 de mayo en la rada de Iquique.

Como reliquia de la Armada Nacional y de la Patria, ha sido invitado a presidir los actos conmemorativos con que hoy se celebra el 75.º aniversario de aquella Epopeya Naval, y que tendrán lugar en el puerto de Iquique.

La disposición legal que ha llevado al grumete de la "Esmeralda", a través de tres cuartos de siglo, hasta el más alto grado de la jerarquía naval, es una viva y elocuente lección de justicia y democracia.

El vicealmirante señor Wenceslao Vargas, que reside desde hace muchos años en la ciudad de La Serena, ha sabido llevar con dignidad la extraordinaria distinción de haber compartido la gloria de Arturo Prat.

El actual Comandante en Jefe de la Armada Nacional, vicealmirante señor Francisco O'Ryan, que fue quien invitó al almirante Vargas, a presidir los actos de hoy en Iquique, ha vertido sobre este valeroso sobreviviente, la siguiente opinión:

"El almirante Vargas se había embarcado como grumete en la "Esmeralda", pocos días antes del combate. El destino de los hombres es impenetrable, arcano y sutil. Aquel muchacho de comba azul, pleto de entusiasmo y valentía, no podía ima-

ginar, al pisar por vez primera los maderos carcomidos de la vieja corbeta, que había transpuesto para siempre los portales de bronce de la historia, por que él y los demás tripulantes, guiados por la espada indomita de Prat, iban a dar a la Patria uno de sus días más gloriosos, aquel día que anunció a las naciones del mundo, con sus clarines de heroísmo, que donde hay un corazón chileno se avanza o se muere; y que la bandera de Chile sólo flamea en los mástiles para contemplar la victoria o para hundirse en océanos de sangre y de fuego".

SU PERSONALIDAD.— El vicealmirante Vargas Rojas, pese a su avanzada edad, es un hombre que está en plenas condiciones de salud y lucidez. Lo demuestra el hecho de que ahora ha dejado su viejo hogar de La Serena para trasladarse al mismo lugar en que hace 75 años, disparó junto al guardiamarina Fernández Vial, uno de los cañones de la "Esmeralda" durante el desigual combate.

Contrajo matrimonio dos ve-

ces. La primera vez con la señora María Soto. En este matrimonio tuvo dos hijos. Viudo de dama antes mencionada, contrajo matrimonio en segundas nupcias con doña Antonia Porcillo, de cuya unión han nacido 14 hijos.

Entre sus numerosas condecoraciones que se le han conferido, ostenta las siguientes: la condecoración por la Campaña de Perú y Bolivia; la recordatoria de la Campaña de Lima; una Medalla que le otorgó la ciudad de Santiago y la que le entregaron la ciudad de La Serena, los Boy Scouts de Chile y los Boy Scouts de Mar, de Coquimbo.

RECUERDOS DE ANTANO.— El glorioso sobreviviente del Combate Naval de Iquique, recordando algunos pormenores de aquella histórica jornada del 21 de mayo de 1879, ha dicho: "Cuando regresé de El Callao, logré ocupar una plaza en la débil corbeta comandada por mi Capitán Prat. Me tocó estar al servicio de un cañón, confiado al guardiamarina Fernández Vial".

"Mi permanencia en El Callao, me había permitido conocer el poderío de la Escuadra peruana. Por esa razón advertí a mis compañeros de la "Esmeralda", que nuestras posibilidades eran muy escasas".

Con amplio dominio de su memoria, el vicealmirante Vargas recuerda que "abastida la querida corbeta, nos encontramos en la cubierta del Monitor "Huáscar", todos los chilenos que saltamos al abordaje y los que fueron recalesados del mar por orden del comandante Grau. Formamos en el castillo de popa y el jefe de la guntaria quién era nuestro Comandante. Al conocer el nombre de Arturo Prat, expresé: "Murió como un valiente, y ustedes han luchado como saben hacerlo los chilenos".

¡Evite los intermediarios!
MALETAS
PORTADOCUMENTOS, etc. Compre directamente en la
FABRICA MALETERIA MUNDIAL
21 de Mayo 665

Restaurant "LA PLAYA CHONCHI"

1879
21 de Mayo
1954



En el Homenaje A LAS GLORIAS DE LA MARINA DE CHILE

SAN PABLO 986 FONO 64080.

Peletería MONJITAS

ofrece como los años anteriores, el más grande surtido en

PIELES FINAS

EN

ABRIGOS de patas de astracán. ABRIGOS de Nutria, café, negro, plomo. ABRIGOS de Royal Mouton.

PALETOES 3/4

en Patas de astracán, Nutria, Royal Mouton y una infinidad de otras pieles con precios muy baratos.

¡FACILIDADES DE PAGO!
NO CONFUNDA LA DIRECCION

MERCED 722 FONO: 33282

A LOS HEROES DEL PACIFICO

Se asocian al Homenaje a los Héroes del 21 de Mayo

1879
21 de Mayo
1954

Café HAITI

Ahumada 140

PRECIO de VENTA \$ 250.-

GRAN VARIEDAD en SOBRIOS GUSTOS de SEDA NATURAL

Comodidad y duración como corbata de lana

25 años forjando rutas en los cielos

El 6 de Marzo de 1929, la aeromovilidad comercial chilena, celebró su primera jornada al inaugurar el servicio al Norte con los pasajeros Douglas Mohr Gipsy y Math Circus.

Con este acto se agregaba un nuevo y valioso eslabón al desarrollo de la República.

La LINEA AEREA NACIONAL, al cumplir su cuarto de siglo, respalda el espíritu que le dieron sus fundadores, sirviendo los intereses de la ciudadanía, en una trayectoria de abnegada y constante explotación.

Servicio Internacional. Servicio Norte. Servicio Sur.

LINEA AEREA NACIONAL - CHILE

Servicio Regional Puerto Montt. Servicio Regional Balmaceda. Servicio Regional Punta Arenas.

ABOGADO SANCHEZ DEL POZO
Especialmente asuntos y juicios de matrimonio. Posesiones efectivas, particiones. De 11 a 12.30 y de 17 a 19 horas.
FONO 88813
Moneda 1137 - Of. 78

LA BOLSA DE COMERCIO Y LA ECONOMIA NACIONAL

La Bolsa de Comercio crece de su deber exponer en forma muy breve la relación que sus actividades tienen con el desenvolvimiento de la economía nacional.

La Bolsa de Comercio de Santiago fue fundada en 1893 como un centro para hacer negocios y en sus ruedas tienen cabida las transacciones que diariamente se llevan a cabo sobre las acciones de las sociedades anónimas, los bonos hipotecarios y del Estado, como asimismo los bonos industriales, municipales y salitreños, y el oro físico y el oro de exportación. En suma, en las ruedas de trabajo de la Bolsa de Comercio diariamente se realizan transacciones sobre todos los valores mobiliarios que representan, verdadera y efectivamente, la riqueza del país.

Como es sabido, en Chile la economía nacional, vale decir la explotación de toda la riqueza chilena, sólo ha sido posible por medio de la organización económica llamada sociedad anónima.

La sociedad anónima o sociedad por acciones es una forma de empresa en que para reunir un capital, se reúnen muchos inversionistas, que son dueños, cada uno, de una cuota de ese capital llamado acción. Por medio de esta forma de unión financiera, se juntan los capitales que han constituido y constituyen las principales empresas bancarias, mineras, agrícolas y ganaderas, salitreras, textiles, compañías de seguros, industriales, metalúrgicas y de otros rubros económicos que en su conjunto, forman la riqueza nacional.

Este tipo de empresa llamado sociedad anónima se ha desarrollado en Chile más que en ningún otro país de América, porque en nuestro país no existen grandes fortunas individuales ni familiares y para alcanzar a reunir un capital grande, necesario para la unión de muchos capitales pequeños.

Sin embargo, y aun cuando la economía chilena exigía para su desarrollo la organización de la sociedad anónima, esta no habría podido desenvolverse en el país no hubieran existido las Bolsas de Comercio, esto es, los centros de hombres de negocios en que se realizan las compraventas de valores mobiliarios.

Existen en Chile dos Bolsas de Valores: la Bolsa de Comercio de Santiago y la Bolsa de Corredores de Valparaíso, y todo el desarrollo de la economía del país se halla íntimamente ligado a la existencia, desarrollo progre-

La Bolsa de Comercio de Santiago adhiere al homenaje que se rinde en la fecha de hoy a los héroes del 21 de Mayo de 1879.

sivo y crecimiento de las Bolsas de Valores, porque estos centros constituyen el mercado financiero de Comercio del país se efectúan al contado o a plazo, y las operaciones a plazo se realizan en períodos de 21 días y de 42 días, llamados "mal" y "proxima".

Una severa reglamentación rigió las operaciones financieras que se hacen en la Bolsa de Comercio. A los corredores que operan entre sí, por cada operación se les exigen fuertes garantías y de esta manera se ha conservado la honrosa tradición comercial de que todas las operaciones concertadas se cumplen, y en los últimos 30 años ningún corredor ha caído en falencia ni ha podido ser señalado como ajeno al cumplimiento de sus obligaciones comerciales.

En suma, la Bolsa de Comercio tiene un bien ganado prestigio dentro de la colectividad chilena y de ello quedó testimonio elocuente en la oportunidad en que cumplió 50 años de existencia en 1943, en que tanto el Gobierno, como la prensa del país y los elementos más destacados y representativos de todas sus actividades, dejaron constancia del insustituible aporte de la Bolsa de Comercio al progreso de la economía de Chile, y por consiguiente del país mismo.

Los estatutos de la Bolsa de Comercio han sido aprobados, como corresponde, por el Gobierno, y sus reglamentos también han sido aprobados por la Superintendencia de Compañías de Seguros, Sociedades Anónimas y Bolsas de Comercio, repartición administrativa que mantiene un estrecho contacto y que realiza una labor fiscalizadora e inspectiva en la Bolsa de Comercio.

Las operaciones bursátiles, es decir, las que se realizan en la Bolsa de Comercio están gravadas en la actualidad. Las operaciones al contado están gravadas en la Ley de Timbres, Estampillas y Papel Sellado en el No. 195 del artículo 7.º de dicha ley, con un impuesto que se paga al hacerse la transferencia en el traspaso que acredita la operación y que asciende al 2 por mil del valor de la operación.

Las operaciones a plazo están gravadas en la misma ley en la letra (a) del No. 130 del artículo

una suma superior a la que va a recibir por dividendos durante el primer año que conserve en su poder las acciones que quiera comprar, indiscutiblemente que se retirará de hacer esa adquisición, y por consiguiente no invertirá en la compra de valores mobiliarios.

El proyecto en estudio tiende por consiguiente a reducir primero y extinguir, después, el mercado de valores mobiliarios. No debe olvidarse que la paralización del desarrollo de este mercado o la extinción de él, significa simultáneamente, la paralización y la extinción del desarrollo de todas las sociedades anónimas del país. En una palabra, el impuesto con que se pretende gravar las compraventas o transferencias de valores mobiliarios es un tributo dirigido directamente contra la constitución y desarrollo de las sociedades anónimas por acciones, esto es, contra las empresas económicas que en nuestro país son las fuentes de la producción de la riqueza chilena.

En ningún país del mundo existe un impuesto como el que se pretende imponer a las compraventas o transferencias de valores mobiliarios, y en América solamente existen impuestos de naturaleza similar a los vigentes en la ley chilena de Timbres, Estampillas y Papel Sellado en cinco estados de los Estados Unidos; en Argentina y en Colombia, y todos estos gravámenes oscilan entre el 12 por mil y el 2 por mil del valor de la operación.

Los estudios económicos hechos por el Instituto de Economía de la Universidad de Chile y por la Corporación de Fomento a la Producción comprueban que la debilidad fundamental de la economía chilena es su exigua capitalización. La "pomerización" del país, esto es, el ser un país de valores mobiliarios, llegara a aplicarse, la capitalización del país disminuiría en vez de aumentar.

La Bolsa de Comercio de Santiago espera que del estudio que haga el Senado del proyecto de un impuesto de 2 por ciento sobre las compraventas y transferencias de valores mobiliarios, se desprenda el rechazo de este proyecto, porque está dirigido de manera manifiesta contra las sociedades anónimas que son las bases y el fundamento de la riqueza nacional.



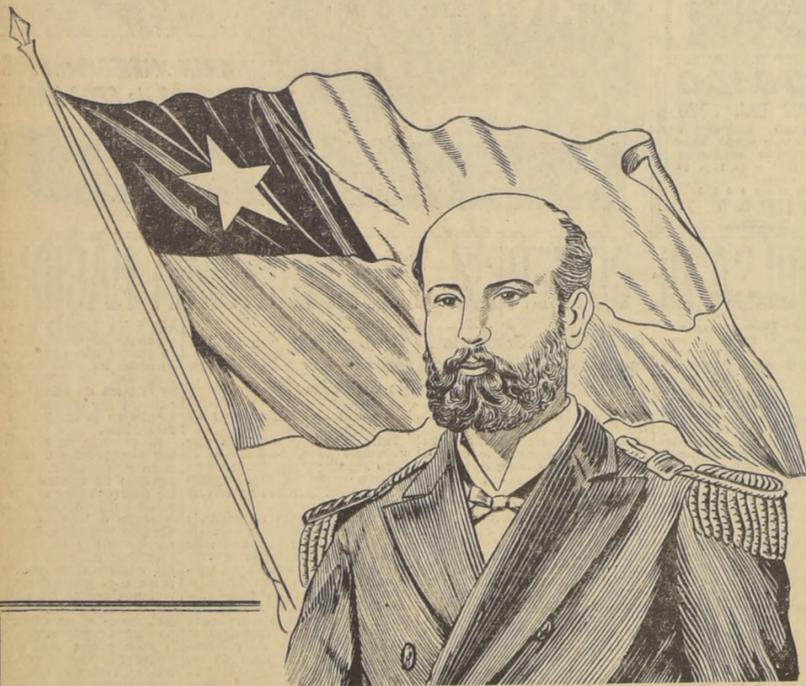
1879
21 de Mayo
1954

BUSES PULLMAN MACK A CHILLAN



**HOMENAJE DE
LEJANDRO RIOS MACKENNA**

AVENIDA BULNES 144 TELEFONOS 67210 85224



SE ASOCIAN AL HOMENAJE A LOS HEROES DEL 21 DE MAYO

GIBBS Y CIA. S.A.C.
AGUSTINAS 1350

LIADA CON:

GIBBS, WILLIAMSON LTD.
Santiago, Coquimbo, Antofagasta, Mejillones.

- Antony Gibbs & Sons Ltd., London
- Antony Gibbs & Sons (Insurance) Ltd., London
- Antony Gibbs & Co., Inc., New York
- Antony Gibbs & Co. (Canada) Ltd., Canadá
- Gibbs, Bright & Co., Australia
- Gibbs & Co., S. A. Perú
- Gibbs, Williamson S. A., Brazil
- Gibbs, Williamson (Bolivia) Ltd., Bolivia
- Gibbs, Foley & Co. Pty. Ltd., South Africa
- Gibbs & Co. (Central Africa) Ltd., S. Rhodesia

A LOS HEROES DEL PACIFICO



ARTURO PRAT

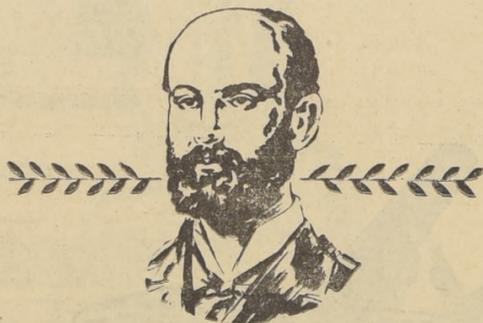


1879
21 de Mayo
1954

A LOS HEROES DEL PACIFICO

HOMENAJE DE

BANCO DE A. EDWARDS Y CIA. BANDERA 287
SANTIAGO



**AGENCIAS
GRAHAM**
S.A.C.

RINDE HOMENAJE

A LOS HEROES DEL PACIFICO

1879
21 de Mayo
1954

Colo Colo y Santiago presentan hoy su "clásico"

FUTBOLERIAS

UNION Española se puso seria tras cuatro derrotas consecutivas, y resolvió enviar dos emisarios a Buenos Aires en busca de alguna estrella. Ya retornaron los mentados emisarios trayendo consigo a un crack auténtico. Se trata de Alejandro Mur, excelente centro delantero a quien conocimos en las filas de Rosario Central. Presentaba una delantera que dio mucho que hablar y cuyas alas integraban Pérez (que está ahora en Palestino) y Santos, a la derecha, y Vilarido y Bravo, a la izquierda. Luego Mur emigró a Colombia, donde lució notablemente en Cali de Colombia.

VIAJO a Buenos Aires el señor Juan Pinto Durán, secretario de la Asociación Central. En la capital argentina asistirá en representación de nuestro fútbol al Congreso de la Confederación Sudamericana de Fútbol que se celebrará en esa ciudad. Su viaje servirá también para concretar las negociaciones del caso para que el seleccionado húngaro, cuya visita a Buenos Aires se anuncia para el próximo 18 de julio, prolongue su gira hasta nuestro país.

ALGUNOS cambios se anuncian en el conjunto de Universitario de Chile que, el domingo enfrenta a Unión Española, en Santa Laura. Se da como muy probable la reaparición del delantero argentino Russo, que en el torneo anterior actuó corto tiempo a raíz de una serie de lesiones. Jugaría como puntero derecho.

EN LAS ULTIMAS prácticas cumplidas por el cuadro de Unión Española ha participado Isaac Fernández. El celebrado zaguero se ha mostrado totalmente recuperado de la lesión que le ha impedido actuar hasta el momento, estimándose que podrá reaparecer en la sexta fecha del torneo.

EN GREEN CROSS es muy posible que no juegue Ríos, el domingo, frente a Iberia. Como Avilés fue sancionado por el Tribunal de Penales, su lugar será ocupado por Jaime, con lo que quedará completada la cuota de cuatro jugadores extranjeros, considerando además, a Gobio, Perari y Moreno. Carrasco también cumplió en forma auspiciosa, también este se lesionó, dejando al conjunto de colonia sin winger. Se da como muy seguro al nombre de Pérez, de la reserva, para ocupar esta plaza en el match del domingo en Talca, frente a Rangers.

RANGERS y Palestino confían en contar cada uno con el aporte de un nuevo delantero argentino para la sexta fecha. Emisarios de ambas instituciones fueron especialmente con este objeto a Buenos Aires. Y aun cuando no se ha adelantado nombre alguno, se entiende que el de Palestino será Vilarido, por quien el Instituto "millonario" está interesado desde la temporada anterior.

EL ELENCO de Bata de Peñarol se presentará el domingo en Curicó, frente a una selección local. Este partido ha suscitado mucho interés en la zona, dada la excelente campaña que tiene el equipo penafiorino, bajo la dirección del "coach" Oscar Andrade quien le ha dado una nueva fisonomía de juego y mayor eficacia.



EN SOLO DOS ACTUACIONES, JAIME RAMIREZ ha demostrado ser el puntero izquierdo que Colo Colo estaba necesitando. Veloz en el desplazamiento, hábil en el manejo de la pelota, más maduro en todas las facetas de su juego, el popular forward es ya el puntal en un ataque de valores consagrados. Hoy actuará en el clásico match con Santiago Morning.

POR LOS BARRIOS Y COMUNAS

EL CLUB Deportivo Latorre hará hoy un festival de fútbol en su cancha de Alameda Bernardo O'Higgins esquina Las Rejas. La recaudación que se obtenga servirá para pagar los gastos de instalación de agua potable de ese campo. Programa: 9.45 horas, Embajador Quintana con Unión Hurracán, dos equipos; Javiera Carrera con Población Edwards, dos teams; Unión Bélgica con Unión Alpatca, dos elencos.

EN DISPUTA del trofeo "Hernán Vargas", se enfrentarán hoy

COMO VAN

La posición actual de los 14 equipos que intervienen en el Campeonato Profesional de Fútbol, cuya 5.ª fecha empieza hoy, es la siguiente:
1.º Wanderers, con 7 puntos; 2.º Iberia, con 6; 3.º Palestino, con 5; 4.º Audax Italiano, Colo Colo, Green Cross, Ferrobadminton, Universidad de Chile y Everton, con 4; 10.ºs Magallanes, Rangers, Universidad Católica y Santiago Morning, con 3; y 14.º Unión Española, con 0 punto.

LA ASOCIACION Central Victoria fijó para hoy los siguientes partidos oficiales de fútbol: Atenas con Angamos; El Cañero con Chiloé; M. González con Tigre; Sol de Matta con Cielón; Loncomilla con Unión Sports; Luis Melia con B. Universitario; Víctor Manuel con Estrella de Maule y Cruz del Sur con Juventud Viel.

LOS "VIEJOS CRACKS" del Club Esquel Vilches se dirigirán hoy, a las 9 horas, a Matipú, localidad donde actuarán frente al Deportivo Campos de Batalla, en disputa del trofeo "Rogelio Vera".

Puede haber una sorpresa grande En el Nacional, a las 15.30 horas

Colo Colo y Santiago Morning juegan esta tarde en el Estadio Nacional. Es decir, darán vida a una nueva edición del match conocido como el "Clásico de los albos". Y tiene, a no dudarlo, la jerarquía de tal. Tradicionalmente, sea cual fuere la posición de uno y otro, albos y bohemios han ofrecido exhibiciones de fútbol enjundioso, luchas intensas y emotivas.

Es un partido el de hoy, en el cual no caben pronósticos. Muchas veces Santiago, atravesado por períodos precarios, se rehabilita con victorias impresionantes sobre su clásico rival. A su vez, Colo Colo, en más de una ocasión, logró triunfos contundentes. En la emergencia, el conjunto de los hermanos Robledo parece tener mayores probabilidades, ya que viene de ganar a Magallanes y a un Ferro muy guapo. Santiago, en cambio, no sabe todavía de triunfos, aún cuando sus empates —con Audax, el más reciente— no dejan de carecer de méritos. Tiene, además, a su favor el factor de contar con Luis Tirado como director técnico, siempre hábil y sagaz en esto de crear estrategias apropiadas para ocasiones como la presente.

Tal es la perspectiva que presenta el cotejo de Colo Colo y Santiago Morning. Encuentra a los rivales en momentos en que ambos dan la sensación de ir afirmándose definitivamente, aparte de que disponen de sus mejores valores. Es decir, el campeón presentará la misma escuadra de sus recientes victorias al peso que en el conjunto bohemio se anuncia la reaparición del mediocentro Pacheco, más útil que nunca, ahora que Hormazabal ha revelado singulares aptitudes para compartir con él la misión de eje central del equipo.

El clásico estará dirigido por el árbitro Enzo Coppa, actuando los siguientes equipos: COLO COLO. — Escuti; Farías y Carrasco; Peña, Villarreal y E. Robledo; Alvarado, Cremaschi, J. Robledo, Muñoz y Ramírez. SANTIAGO. — Expósito; Wirth y Farías; Jofré, Pacheco y Hornmazabal; Albalá, Pedacci, Paraja, García y Díaz.



HAY CONFIANZA EN EL. — Mucho se discutirá a Wirth, back center de Santiago Morning, pero en la cancha de confianza y seguridad a la defensa. Hoy debe tener mucho trabajo frente a Robledo. Hay expectativa por el "clásico" de los albos

NUEVA DIRECTIVA DEL UNION SAN PABLO

La nueva directiva del Club Deportivo Unión San Pablo, para el período 1954-1955, está integrada por los señores: Mariano Fuentes, presidente; Modesto Pacheco, vicepresidente; René Letia, secretario; Pedro Ramos, prosecretario; Luis Grosses, tesorero; Raúl López, protesorero; Luis Fuentes, Luis Valles, Domingo Garces, Segundo Ostalpa, y Sra. Elsa de Fuentes, directores.

OPINA la CALLE

En nuestra clásica ronda, para conocer la opinión del "Hombre de la calle", respecto a los probables resultados de los partidos de la 5.ª fecha del Torneo Profesional de Fútbol, en relación con el Concurso Futbolístico de LA NACION y "Los Tiempos", recogimos, de pasada, las siguientes declaraciones:

JOSE VALENZUELA CORREA.— Empleado público, 63 años. "Me gusta Colo Colo fiell y Magallanes sobre Palestino, porque soy un romántico admirador de los albiceleros, sobre todo ahora, que han hecho laudables esfuerzos por mejorar el cuadro. En el "Clásico Porteno" me gusta Wanderers, que por algo es puntero de la competencia hasta el momento. No me pronuncio sobre el resto de los encuentros, pero los felicito por su "Concurso Futbolístico".

LUIS TIRADO.— Conocido profesor y entrenador de fútbol, "coach", en la actualidad, del Santiago Morning. "A un entrenador, más amigos, no le conviene dar opiniones. Sólo les puedo decir que a Colo Colo le costará ganar al Santiago. Y, a tono con lo que antes les he dicho, con los demás partidos no me meto".

VICTOR GOLDZVEIG.— Médico-veterinario. Dirigente de la "U" en boxeo. Ex aficionado y campeón universitario en este deporte: "Ganaremos a la Unión y por decisivo score. Desco el triunfo de Santiago sobre Colo Colo y el de Magallanes sobre Palestino. En el "Clásico Porteno" me gusta Everton. En los demás encuentros me gustan: Ferro sobre la Católica; Green sobre Iberia y Audax sobre Rangers".

RENE PAREDES.— Dirigente boxerial. Socio de Ferrobadminton desde que Badminton se fusionó con Ferrovial. Uno de nuestros mejores árbitros de boxeo: "Ferro se desquitará con la Católica. Y con ganas. Los muchachos "tiznados" están ansiosos de reivindicarse y tratarán de ganar por goleada. ¡Lo siento por la U. C. I! En los otros cotejos me gustan "Chaguito" Morning sobre Colo Colo; Magallanes —que parece haber encontrado ya la cancha— sobre Palestino; Green Cross sobre Iberia; la Chile sobre Unión Española; Wanderers sobre Everton y Audax sobre Rangers".

OSCAR ANDRADE REVECO.— Ex entrenador de Rangers, Palestino, Walter Müller y actual "coach" del Bata: "Me gusta Magallanes sobre Palestino por 1 a 0; Ferro sobre la U. C. por 2 a 0; la "U" sobre la Unión Española por 3 a 1; Everton sobre Wanderers por 1 a 0 y Rangers sobre Audax por 1 a 0. Los otros, creo que empatarán: Colo Colo con Santiago Morning, a uno; y Green Cross con Iberia, a dos".

UNGA
JUEGOS DE COPAS DE CRISTAL Y SEMICRISTAL
Repuestos en todos los tipos FLORES CRISTAL CORTADO Estacionamiento para autos
SABADOS ABIERTO TODO EL DIA
SAN DIEGO 224 (INTERIOR)

"La tribuna del Pueblo"

Escriba a este programa. Plantee un problema de interés colectivo, por ejemplo: movilización, habitaciones populares, agua potable, etc... o un problema de interés personal, pero cuya solución dependa de autoridades administrativas, por ejemplo, préstamo en una Caja de Previsión, jubilación, etc.

NO IMPORTA QUE... CRITIQUE AL GOBIERNO... PERO... PROPONGA SOLUCIONES.
El CONSEJO seleccionará las cartas con los mejores planteamientos y que propongan las soluciones adecuadas.

HOY VIERNES
La persona o personas, así seleccionadas serán puestas en contacto directo con S. E. EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA, MINISTROS, INDEPENDIENTES, GOBERNADORES, JEFES DE SERVICIOS ADMINISTRATIVOS y autoridades en general, que resolverán los problemas presentados.

Radio Corporación a las 10.30 P.M.
Escriba a: ANUMADA 370 - OF 826 CAS 10205
miembros del CONSEJO: Sra. MARIA DE LA CRUZ y señores CARLOS DAVILA, MARIANO FONTECILLA, ERNESTO SILVA ROMAN, y Dr. OSCAR JIMENEZ.
Dirección: Mario Spector.

CRACK
MARCA REGISTRADA 102057
Patente 0659
UNICO FABRICANTE EN CHILE
CUSTODIO ZAMORA H.
Pedidos solamente por mayor
OLAVARRIETA 3706
Paradero 7, Gran Avenida - Santiago-FONO 50531

Llegaron las afamadas BICICLETAS "Erika"
MODELO ALEMAN DE GRAN LUJO, CON FRENO TORPEDO PARA DAMAS Y CABALLEROS
— Cuadro de 55 centímetros de alto.
— Ruedas de 28 por 1 1/2.
— Llantas de acero cromadas para forros de alambre.
— Cadena Unión especial 1/2 x 1/8.
— Bujes engranaje de dientes, Alemanas.
— Pedales con gomas.
— Sillin con muelles cromados.
— Maletín con herrajes.
— Manubrio levantado, modelo 26.
— Guardabarros de acero.
— Acabado ricamente esmaltado y cromado.
— Neumáticos Saffie, especiales.
— Maza trasera, Torpedo contra pedal alemán.
— Freno delantero sobre la goma.
— Cubrecadena de media luna.

ARTURO FRIEDEMANN H.
HUERFANOS 1113 (PASADO BANDERA)

NODOLEX
clorofila
En su tercer año de vida, cumple, ha cumplido y seguirá cumpliendo una labor de positivo beneficio para la colectividad
NODOLEX ha permitido que las relaciones sociales sean más amables porque suprimió un motivo de preocupación en la convivencia diaria.
Así fué posible con NODOLEX suprimir el mal aliento y los olores corporales.
SIEMPRE SERA SU MEJOR AMIGO
y ahora!
PASTA DENTIFRICA
NODOLEX
LA PASTA VERDE QUE BLANQUEA LOS DIENTES
La pasta dental NODOLEX contribuye a una buena higiene bucal y da frescura a la boca.
Contiene: AMONIO UREA y otras sustancias para la higiene bucal

Brasil debuta en Ginebra y Uruguay en Berna

ZURICH, 20 (AL).— Ha quedado determinada la programación definitiva para la serie final de la Copa del Mundo "Jules Rimet", para la cual se han clasificado 16 equipos. La competencia se desarrollará en esta forma:

ZONA A.— Brasil (cabeza de serie) con México; Ginebra, 16 de junio; Francia (2.a cabeza de serie) con Yugoslavia, Lausanna, 16 de junio.

Brasil con Yugoslavia, Lausanna, 16 de junio; Francia con México, Ginebra, 19 de junio.

Los dos equipos con mayor cantidad de puntos van a los cuartos de final, al igual que en las demás zonas.

ZONA B.— Hungría (cabeza de serie) con Corea, Zurich, 16 de junio; Turquía (2.a cabeza de serie) con Alemania Occidental, Berna, 17 de junio; Hungría con Alemania Occidental, Basilea, 20 de junio; Turquía con Corea, Ginebra, 20 de junio.

ZONA C.— Austria (2.a cabeza de serie) con Escocia, Zurich, 16 de junio; Uruguay (cabeza de serie) con Checoslovaquia, Berna, 16 de junio; Uruguay con Escocia, Basilea, 19 de junio; Austria con Checoslovaquia, Zurich, 19 de junio.

ZONA D.— Inglaterra (cabeza de serie) con Bélgica, Basilea, 17 de junio; Italia (2.a cabeza de serie) con Suiza, Lausanna, 17 de junio; Inglaterra con Suiza, Berna, 20 de junio; Italia con Bélgica, Lugano, 20 de junio.

CUARTOS DE FINAL.— La serie: Los ganadores y segundos de las zonas A y B, matches en Basilea, Lausanna, Berna y Ginebra, el 26 y 27 de junio.

2.a Serie: Los ganadores y segundos de las zonas C y D, matches en las ciudades indicadas, también el 26 y 27 de junio. Las canchas serán fijadas definitivamente una vez que se conozcan los equipos no eliminados.

SEMIFINALES.— Se disputarán en Lausanna y Basilea, eligiéndose la ciudad después de conocer a los clasificados, el 30 de junio. El ganador de la primera serie enfrentará al que haya resultado segundo en la última serie, y lo mismo ocurrirá en la segunda.

FINAL.— Se disputará en Zurich el 4 de julio entre los vencedores de los matches anteriores. Los perdedores jugarán fuerzas en Berna el día anterior, para decidir el tercero y cuarto puestos.



ARTELAMP

Lo mejor en lámparas en todos los estilos. Modelos Exclusivos.

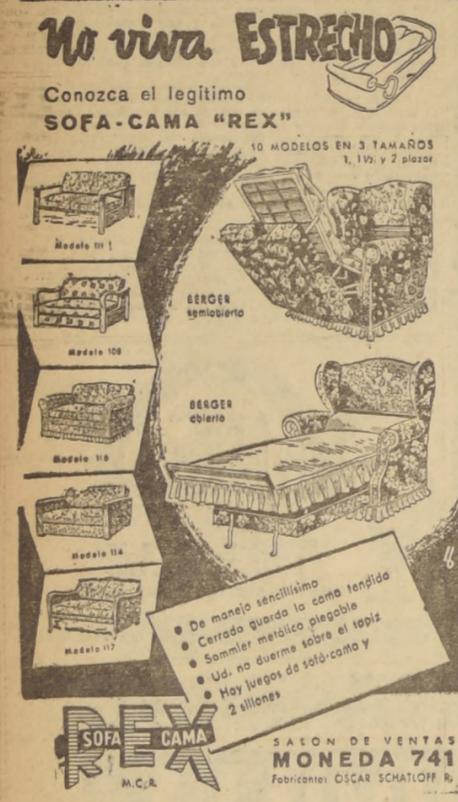
ARTICULOS NOVEDOSOS PARA REGALOS

Cuchillería y artículos de regalo — MERCED 729, teléfono 33696

No viva ESTRECHO

Conozca el legítimo **SOFA-CAMA "REX"**

10 MODELOS EN 3 TAMAÑOS 1, 1 1/2 y 2 plazas



De manejo sencillísimo
Cerrado guarda la cama tendida
Sommier metálico plegable
No duermes sobre el topiz
Hay juegos de sofá-cama y 2 sillones

SOFA-CAMA REX

SALON DE VENTAS **MONEDA 741**
Fabricante: OSCAR SCHATLOFF R.

TORNEO DE "FUTUROS CRACKS" SIGUE CON VEINTE PARTIDOS

En la mañana de hoy continuará efectuándose el Torneo de Futuros Cracks, en el que participarán alrededor de 80 equipos cadetes de los diferentes barrios de la capital. El programa a efectuarse en las canchas del Estadio Alonso e Hijos es el siguiente:

CANCHA N.º 1.— 9.30 A. M.— Diablos Buenos con Los Leones, terceros infantiles.

10.15 A. M.— Arsenal con Diablos Buenos, primeros infantiles.

11.15 A. M.— Diablos Buenos con Población Zelada, equipos juveniles.

Turno: Alonso e Hijos.

CANCHA N.º 2.— 9.15 A. M.— Séptimo de Línea con César Figueroa, terceros infantiles.

10.15 A. M.— Dubiá Almeida con Juventud, primeros infantiles.

11.15 A. M.— Juventud Ecuador con Arsenal, equipos juveniles.

Turno: Diablos Buenos.

CANCHA N.º 3.— 9.15 A. M.— Población Zelada con Arsenal, terceros infantiles.

10.15 A. M.— Los Leones con Población Zelada, primeros infantiles.

11.15 A. M.— Cañas Flores con Halcón del Oriente, equipos juveniles.

Turno: Los Flamencos.

CANCHA N.º 4.— 9.15 A. M.— Italo Chileno con Juventud Abtao, terceros infantiles.

10.15 A. M.— Los Flamencos con Italo Chileno, primeros infantiles.

11.15 A. M.— Italo Chileno con Benedito XV, equipos juveniles.

Turno: Estrella de Quinta.

CANCHA N.º 5.— 9.15 A. M.— Miso Rojas con Barcelona, terceros infantiles.

10.15 A. M.— Unión Brasil con el Clásico, primeros infantiles.

11.15 A. M.— Victoria de Chile con Unión Brasil, equipos juveniles.

Turno: Benedito XV.

CANCHA N.º 6.— 9.15 A. M.— Halcón del Oriente con Población Laboratorio Chile, terceros infantiles.

10.15 A. M.— Estrella de Quinta con Halcón del Oriente, primeros infantiles.

11.15 A. M.— Barcelona con Estrella de Quinta, equipos juveniles.

Turno: Unión Brasil.

CANCHA N.º 7.— 10.15 A. M.— Séptimo de Línea con Barcelona, primeros infantiles.

11.15 A. M.— Los Flamencos con Dubiá Almeida, equipos juveniles.

Turno: Deportivo El Clásico.

PARA ESTA TARDE

Un festival de Fútbol que contará con la participación de la División Especial de Santiago Morning y de otros prestigiosos clubes, se llevará a cabo esta tarde en las canchas del Estadio Alonso e Hijos donde se han programado los siguientes partidos:

CANCHA ALONSO N.º 1.— 14 horas: Dos Américas con Joaquín Mendoza, terceros equipos.

15 horas: Joaquín Mendoza con Dos Américas, segundos equipos.

16 horas: Dos Américas con Joaquín Mendoza, primeros equipos.

17 horas: Gran match de fondo entre Estrella de Quinta con Cuarta Especial de Santiago Morning, disputando el trofeo donado por el Sr. Toribio Reyes.

CANCHA N.º 2.— 14, 15 y 16 horas: Unión Constantino con Deportivo Ecuador, terceros, segundos y primeros equipos.

CANCHA N.º 3.— 14, 15 y 16 horas: Embelador Quintana con Manuel Lazo, terceros, segundos y primeros equipos.

CANCHA N.º 4.— 14, 15 y 16 horas: Francisco Hormazabal con Chile España, terceros, segundos y primeros equipos.

CANCHA N.º 5.— 14, 15 y 16 horas: Población Zelada con Blanco Garcés, terceros, segundos y primeros equipos.

CANCHA N.º 6.— 14, 15 y 16 horas: Unión Ailalino con Los Condores, terceros, segundos y primeros equipos.

CANCHA N.º 7.— 14, 15 y 16 horas: Juventud Chilena con Población Las Rejas, terceros, segundos y primeros equipos.

CANCHA CUARTA COMUNA N.º 1.— (Bernardo O'Higgins 4780).— 14.30; 15.30 y 17 horas: Población Igualdad con Municipal Cuarta Comuna, terceros, segundos y primeros equipos.

CANCHA CUARTA COMUNA N.º 3.— (Bernardo O'Higgins 4780).— 14.30; 15.30 y 17 horas: Deportivo Buín con Deportivo Buín, terceros equipos. Disputan Copa.

15.30 horas: Deportivo Buín con Deportes México, segundos equipos. Disputan Premio.

16.30 horas: Deportes México con Deportivo Buín, primeros equipos. Disputan Copa.

ARBITROS

Los árbitros que intervendrán en los partidos de la 5.a fecha del campeonato profesional de fútbol, son los siguientes: Enzo Coppa, Colo Colo; Santiago Morning; Claudio Vicuña, para Magallanes-Palestino; Raúl Iglesias, Green Cross-Iberia; Carlos Robles, Universidad de Chile-Unión Española; José L. Silva, Ferrobarridos-Universidad Católica; Alfonso Puyol, Audax Italiano-Rangers, y Sergio Bustamante, Wanderers-Everton.

14.30 horas: Deportivo Splendit con Solari, terceros equipos.

15.30 horas: Solari con Deportivo Splendit, segundos equipos.

17 horas: Deportivo Splendit con Solari, primeros equipos.

CAMPEONATO SABATINO

El estadio Alonso e Hijos ha programado para mañana la 3.a fecha del Campeonato Sabatino de Fútbol en el que intervienen clubes de industrias, casas comerciales y oficinas públicas.

El programa de mañana es el siguiente:

CANCHA N.º 1.— 15.15 y 16.15 horas: Soquina con Ministerio Obras Públicas, segundos y primeros equipos. Turno, Desco.

CANCHA N.º 2.— 15.15 y 16.15 horas: Ferriozza con Flak, segundos y primeros equipos. Turno, Empleados de la UCE.

CANCHA N.º 3.— 15.15 y 16.15 horas: Tintorería Vía con González Hermanos, segundos y primeros equipos. Turno, Ministerio Obras Públicas.

CANCHA N.º 4.— 15.15 y 16.15 horas: Desco con Empleados de la UCE, segundos y primeros equipos. Turno, Tintorería Vía.

CANCHA N.º 5.— 15.15 y 16.15 horas: Sederías Royal con Molino Cristóbal, segundos y primeros equipos. Turno, Soquina.

CANCHA N.º 6.— 15.15 y 16.15 horas: José Maiza con Little Master, segundos y primeros equipos. Turno, Ferriozza.

NUEVE AÑOS CUMPLE HOY EL "MADEMSA"

Con un lucido programa de festejos, que empezará a desarrollarse a las 8 A. M., y que se extenderá hasta las 20 horas, se aprueba a celebrar hoy el Club Mademsa, de los registros de la Asociación Ciclista de Santiago, el 9.º aniversario de su fundación.

Estos actos se iniciarán con el llamamiento del Fábulo Patrio y del estandarte del club, en la sede social de la institución, en calle Chilo 4623, y luego con la salva de nueve cañonazos que su dirección ha programado en celebración de esos nueve años de vida.

A continuación se dará la largada a la tradicional Carrera Aniversario Doble Angostura, media hora después, la partida a la Doble Noa, en bicicletas de paseo 7, a las 19 horas, la largada a la Doble Pasonivel de Paine, para viejos cracks ciclistas.

Proseguirán estos festejos, con un coctel a las autoridades de la industria, de la comuna y a la prensa; un gran almuerzo familiar a los socios y sus familiares; la proclamación de los campeones de 1954, entrega de premios a los mismos, y finalmente, con un gran baile de gala con entrada liberada.

Rige actualmente los destinos de esta progresista institución del barrio San Miguel, la siguiente mesa: directorio honorario, don Aurelio Simonetti, don Américo Simonetti, don Pedro Barbaglia y los empleados obreros de Mademsa. Directorio activo: Presidente, don Seno Rebeco; vicepresidente, don Plácido Marchant; secretario, don Jorge Flores; prosecretario, don Carlos Ojuna; tesorero, don Juan Díaz; protesorero, don Samuel Mallén, y los señores Mañá y Alberto Muñoz Delegado ante la Asociación Ciclista Santiago, don Samuel Mallén; capitán de corredores, Cruz Orellana, y director técnico, don Bernardo Ramírez.

COPA DEL MUNDO

El día de vuestra llegada estará marcado con letras rojas en los anales del fútbol suizo y habiendo llegado primeros entre todos los equipos, sean también los primeros en la puja por el "Campeonato Mundial". Con estas palabras, pronunciadas por Mr. Gustav Wiederkehr, vicepresidente de la Asociación de Fútbol de Suiza, fueron recibidos los integrantes de la selección uruguayo a su arribo al país en que se ha de disputar tan magno torneo. Interinamente, la hija de Mr. Wiederkehr, Marianne, una hermosa muchacha de 18 primaveras, hacia entrega de un gran bouquet de lilas blancas a Roque Gastón Maspoll el magnífico guardavallas del team celeste.

Ya instalados los jugadores en el hotel Bellevue, y previas instrucciones de los directores y dirigentes, los players se dirigieron al campo de juego de Lachen donde realizaron una sesión de entrenamiento leve, más bien para desentumescer los músculos y de ablandamiento, habiéndose también practicado algunos minutos de medicina y tiros de béisbol. Y fue en esta última instancia, donde el equipo uruguayo sufrió su primer baja, en la persona de Maspoll, quien al intentar un tiro al cesto se torció un tobillo, lo que motivó que de inmediato se le obligara a guardar cama. Se ignora la gravedad de esta lesión, pero ello unido a otra que había sufrido en Montevideo en el match contra el team alemán de Rot-Weiss, abrió al médico de la delegación Dr. Borro, a disponer que Maspoll guarde cama durante algunos días, como medida de precaución. Esto ocurrió al martes pasado, y es de esperar que ya se le habrá tomado una radiografía a fin de constatar la gravedad de aquella lesión.

CASA STEFANO

BICICLETAS IMPORTADAS

Llantas rígidas, angostas y anchas. Frenos italianos. Tubulares, livianos y pesados. Corneles importadas en todos los tipos. Repuestos legítimos italianos y franceses.

Forros nacionales y cámaras en todas las medidas

INDEPENDENCIA 445

Rochele

Lastrería

Medias, blusas, ropa interior, vestidos, novedades. Abrigos largos y 3/4 en pieles, combinados en lanas y pieles, últimas novedades en abrigos, calidad y corte incomparables.

CREDITOS A SOLA FIRMA

Modas Nonna

NYLON

Medias, blusas, ropa interior, vestidos, novedades. Abrigos largos y 3/4 en pieles, combinados en lanas y pieles, últimas novedades en abrigos, calidad y corte incomparables.

CREDITOS A SOLA FIRMA

AGUSTINAS 972 3º PISO GALERIA COMERCIAL LOCAL 316/319

ABRIGOS

AMPLIAS FACILIDADES

PILOTOS

DAMAS y CABALLEROS

CONFECCIONES y MEDIDAS FINAS

CREDITOS

TRINCHERAS

DAMAS y CABALLEROS

CHAQUETAS PELO DE CAMELLO

CREDITOS

MAC-IVER 593

ESQ. SANTO DOMINGO

SABADOS ABIERTO TODO EL DIA

MUEBLES Paris

Arte Estilo y Calidad



Visite nuestra Exposición y Venta de Muebles en todos los estilos y diseños en los pisos 5º 6º y 7º

Nuestro gran stock asegura su entrega inmediata

CONSULTE NUESTROS CREDITOS

ALMACENES Paris

ALAMEDA Y SAN ANTONIO

SABADO ABIERTO TODO EL DIA

SOLAMENTE UNA GRAN FABRICA PUEDE PRODUCIR UN GRAN MUEBLE

Los directores técnicos de acuerdo con los dirigentes, han establecido un régimen de vida, por el que deberán ceñirse los jugadores, a fin de cumplir con las obligaciones que les corresponden. En el aire libre en forma voluntaria, se han practicado los ejercicios, habiéndose adoptado las nuevas prácticas de fútbol. El almuerzo, los ejercicios, se harán a las 12 horas, a las 13 horas, a las 14 horas, a las 15 horas, a las 16 horas, a las 17 horas, a las 18 horas, a las 19 horas, a las 20 horas, a las 21 horas, a las 22 horas, a las 23 horas, a las 24 horas, a las 25 horas, a las 26 horas, a las 27 horas, a las 28 horas, a las 29 horas, a las 30 horas, a las 31 horas, a las 32 horas, a las 33 horas, a las 34 horas, a las 35 horas, a las 36 horas, a las 37 horas, a las 38 horas, a las 39 horas, a las 40 horas, a las 41 horas, a las 42 horas, a las 43 horas, a las 44 horas, a las 45 horas, a las 46 horas, a las 47 horas, a las 48 horas, a las 49 horas, a las 50 horas, a las 51 horas, a las 52 horas, a las 53 horas, a las 54 horas, a las 55 horas, a las 56 horas, a las 57 horas, a las 58 horas, a las 59 horas, a las 60 horas, a las 61 horas, a las 62 horas, a las 63 horas, a las 64 horas, a las 65 horas, a las 66 horas, a las 67 horas, a las 68 horas, a las 69 horas, a las 70 horas, a las 71 horas, a las 72 horas, a las 73 horas, a las 74 horas, a las 75 horas, a las 76 horas, a las 77 horas, a las 78 horas, a las 79 horas, a las 80 horas, a las 81 horas, a las 82 horas, a las 83 horas, a las 84 horas, a las 85 horas, a las 86 horas, a las 87 horas, a las 88 horas, a las 89 horas, a las 90 horas, a las 91 horas, a las 92 horas, a las 93 horas, a las 94 horas, a las 95 horas, a las 96 horas, a las 97 horas, a las 98 horas, a las 99 horas, a las 100 horas.

ACTIVIDADES DEL C. DOMINGO BASORA

El Club Deportivo Domingo Basora enfrentará hoy al Club San Rafael, con su segundo y tercer equipo, en la cancha de Pedro Domeo esquina calle Coleta. Con el primer equipo medirá el Deportivo Peñarol Aguirre Cerda.

El domingo, en la misma cancha, se presentará ante el Deportivo Davico y Basora, con portivo Davico, por el torneo sus tres equipos, por el torneo organizado por el Club Peñarol Aguirre Cerda.

En ambos compromisos, el cuadro superior del Domingo Basora se hará representar por los siguientes jugadores: Carlos Rojas, Zúñiga, Martínez, Silva, Valencia, Albornoz, Rojas, Calderón, Sánchez y Rojas.

HASTA LAS 13 HORAS SE RECIBEN LOS CUPONES DEL CONCURSO FUTBOLISTICO

EVERTON - WANDERERS ES EL PARTIDO CLAVE

Hoy, a las 13 horas, se dará término a la recepción de cupones para el Concurso Futbolístico de LA NACION y "Los Tiempos", que esta semana tiene como Partido Clave el "Clásico Porteño" que disputarán el domingo en El Tránsito, de Villa del Mar, Everton y Wanderers. Ordinariamente, el partido se extiende hasta el día sábado, pero ha debido ahora limitarse al día de la fecha, en razón de que la quinta fecha del Campeonato comienza esta tarde con el lance entre Colo Colo y Santiago Morning. Cada aficionado, en el anverso del sobre donde incluya cada cupón, deberá consignar el resultado del PARTIDO CLAVE con score exacto. Este requisito es indispensable para entrar al concurso y los sobres que no vengan en esas condiciones, serán dejados fuera de opción.

El premio mayor de esta semana, como las anteriores, asciende a la suma de \$ 10.000. Y habrá también tres premios de \$ 500 cada uno, 5 entradas a tribunas para los encuentros de la 6.a fecha y 6 invitaciones con dos entradas cada una, para los clubes céntricos. El primero se otorgará al que reúna el mayor puntaje, en tanto que los restantes se sortearán entre los concursantes que hayan acertado el Partido Clave.

"CIRCUITO PEDESTRE DE SANTIAGO" SE CORRE HOY

Hoy, a las 15 horas, desde la Plaza de Tropezón, calle Mapocho N.º 4100, se dará la partida de la tradicional competencia pedestre denominada "Circuito de Santiago", que ha sido organizada, al igual que en años anteriores, por el Club Atlético Royal, la cual será controlada por la Asociación Atlética de Santiago, y auspiciada por la I. Municipalidad de Santiago. La carrera se hará esta vez como un homenaje a los Héroes del Combate Naval de Iquique, y en honor de la Federación, que cumple hoy 34 años de vida.

Vencedores anteriores de esta competencia, instituida en 1920 por el ex dirigente Martiniano López (Q. E. P. D.), han sido los siguientes: 1921, Alfonso Flores; 1922, Santiago Cantillana; 1923, Alfonso Sánchez; 1924, Víctor Venegas; 1925, Juan Jorquera; 1926, Ejecutivo Sardenas; 1927, Manuel Plaza; 1928, Florador Castillo; 1929, Samuel Morales; 1930, Manuel Madrid; 1931, el mismo atleta; 1932, Manuel Plaza; 1933, Eliseo Zúñiga; 1934, Manuel Plaza; 1935, Oscar Pérez; 1936, Manuel Ramírez; 1937, no se corrió; 1938 y 1939, Manuel Ramírez; 1940, Guillermo Prado; 1941, Oscar Pérez; 1942, René Aldaya; 1943, Julio Montecinos; 1944, Pío González; 1945, Ruperto Alborno; 1946, Ramón Alegre; 1947, Enrique Inostroza; 1948, David Pando; 1949, René Millas, recordman de la prueba con el hora 20 minutos 33 segundos; 1951, Humberto Duarte; 1952, Rómulo Reinoso; y 1953, Enrique Inostroza.

El recorrido de la prueba, que contará con numerosos premios, será el siguiente: partida desde la

AUTOMOVILISMO

Gimnástico A. Prat cumple 51 años

MODENA, Italia. (AL).— El volante de una Maserati 2500, de fórmula uno, en el autódromo argentino, Domingo Marimón, inició sus entrenamientos, en el autódromo local, para su participación en la carrera por el "Gran Premio de Bari", que se realizará el próximo domingo, en esa ciudad italiana.

Marimón ha dado varias vueltas al circuito del autódromo, mejorando sus antiguos y recientes récords de vuelta, logrando cubrir los 2 mil 360 metros, con un término medio de 131 kilómetros 771 metros por hora, batiendo el récord que, desde 1952, ostentaba González, también en Maserati, pero de fórmula dos, en el "Gran Premio de Modena" de ese año.

Se ha sabido que integrarán el equipo Maserati, entre otros, los volantes Mueres y Montovani. Al mismo tiempo se dio a conocer que la Maserati con una máquina Sport del tipo "dos litros", al volante italiano Musso, vencedor de la reciente carrera "Gran Premio de Nápoles" para que dispute las "Seis Horas Nocturnas de Bari", carrera que se realizará el próximo sábado 22 y que este constituye una primicia de la que se correrá el domingo 23, en esa misma ciudad.

MODENA, Italia. (AL).— Un movimiento de agitación sindical, estallado hoy en el establecimiento "Automovilístico Ferrari", ha puesto en peligro la participación de sus máquinas en la próxima carrera del "Gran Premio de Bari", que se correrá el próximo domingo, en esa misma ciudad.

La directiva de la Casa Ferrari ha comunicado oficialmente que, en caso de la participación de sus máquinas en tal competencia, su equipo será capitaneado por el volante González, recién regresado de Gran Bretaña, donde obtuvo dos sonadas victorias. Con tal anuncio, se desmentió los rumores en el sentido de que Farina o Hawthorn serían los presuntos capitanes, ya que ambos aún no están en condiciones físicas de asumir responsabilidades, debido a que aún convalescen del último accidente sufrido.



En la foto aparecen los señores Luis Insuza, Pedro Barrios, Gastón Fernández, Federico Barahona, Juan Utría, Mario Rodríguez, y el señor Hector Arancibia Lazo.

Los colores negro-rojos se lucieron en etapas notables del fútbol aficionado. En 1935 ganó invicto el torneo amateur, triunfo que repitió en 1941. En 1940 obtuvo el título de campeón provincial. Su cumpleaños sorprendió hoy al Gimnástico Arturo Prat, un magnífico pie de organización, contando con ramas de fútbol, básquetbol femenino y masculino, ajedrez y pímpano. El programa de festejos que ha iniciado hoy consulta la visita a la tumba del Reverendo Hermano Emilio Duford, su primer presidente honorario; un banquete que efectuará a las 13 horas, en el local de calle Amunátegui N.º 232; iniciación del torneo interno de pímpano y ajedrez; homenaje al equipo juvenil, campeón de apertura de 1954, y velada cultural y baile, a las 19 horas, en el mismo local de calle Amunátegui 232.

CHARLAS EN OFF-SIDE

QUIEREN LOS nortinos que su torneo zonal de boxeo sea una contienda oficial, igual que el campeonato nacional, y que las asociaciones de la región estén obligadas a asistir a él. Me parece muy bien porque creo que es una buena manera de levantar el púñito y renovar el entusiasmo. Las competencias de esta índole no sólo servirían para hacer interesantes confrontaciones, sino que también serían un rudo golpe para ese vicio tan nefasto del profesionalismo embustero.

PERO HAY ALGO más que hacer, se me ocurre. Podría organizarse un torneo nacional —al estilo de los campeonatos latinoamericanos— a base de los zonales. Podría organizarse anualmente un "Campeonato de Campeones", a base de los vencedores de todos los zonales. Podrían intervenir cinco equipos: Norte, Santiago (con Viña del Mar, Los Andes, San Bernardo y Valparaíso), Fuerzas Armadas (Ejército, Naval y Fuerza Aérea), Centro (Rancagua y Concepción, con algunas asociaciones especiales), y Sur (Temuco hasta Punta Arenas). Una competencia por puntos que se efectuará —patrocinada y controlada por la Federación— en las principales ciudades y capitales de provincias.

UN CAMPIONATO como éste de campeones tendría que ser un acontecimiento en cualquiera ciudad del sur o del norte y, en veinte días o poco más —con tres reuniones a la semana—, quedaría listo. El nacional clásico seguiría efectuándose en la capital, pero entonces las provincias tendrían la oportunidad de asistir a una contienda de real interés que, seguramente, llegaría a ser más atractiva que la otra.

FUTBOL Amistoso

Diversas instituciones de la capital y alrededores han pactado para hoy los siguientes encuentros amistosos.

CLUB DEPORTIVO OSCAR PINTO.— Se enfrentará con sus tres equipos adultos con el Deportivo Unión Nacional, en la Cancha Germania, empezando los terceros cuadros a las 14 horas. En el encuentro de fondo se pondrá en disputa un valioso trofeo.

CLUB DEPORTIVO MADERAS VILLANUEVA.— Se medirá hoy, a las 9 horas, en la cancha Cablena, Avenida Vicuña Mackenna 4108, con sus tres equipos superiores con el Deportivo Liberty. El primer cuadro del Maderas Villanueva formará: Díaz, Caballero y Contreras; Villegas, Ramírez y Valdebenito; Henríquez Reyes, Fantuz, Muñoz y Román.

DEPORTIVO FANTASMAS F. C..— Se cotizará hoy, a las 9 horas, en la Cancha Norteamericana, con el Deportivo Flamenco. El primer cuadro del Fantasma alinearán: Moroni, Gutiérrez y Garrido; Cruz, Meneses y Verrara; G. Garrido, E. Moroni, Arriagada, Rodríguez y Casanova. Reservas: Gálvez, Figueroa y Baeza.

CLUB DEPORTIVO CALIFORNIA.— Sostendrá esta tarde, a las 14 horas, un amistoso con el Deportivo Málter de Ruda, en la cancha de estos últimos. Actuarán los tres cuadros adultos de ambas instituciones.

ATLETICO SAN FRANCISCO.— Se medirá hoy, con sus dos primeros equipos, con el Deportivo Carlos Vega, en la cancha ubicada en Román Díaz con Irarrázaval, comenzando los segundos cuadros, a las 9.30 horas.

CLUB DE DEPORTES UNION CARMEN.— Se cotizará en la tarde de hoy, con sus tres equipos, con el Deportivo Mario del Campo, en la cancha del Deportivo Fluminense. El primer equipo del Unión Carmen formará: Rojas Arellano y Devia; Smith, Sau y Gutiérrez; Labra, Pinto, Yébenes, C. Labra y Zapata.

ATLETICO SAN FRANCISCO.— A sus jugadores, hoy a las 9 horas, en cancha de calle Román Díaz esquina Yrarrázaval.

JUVENTUD POBLACION HUEMUL.— Sostendrá hoy un amistoso con el Deportivo San Francisco, de San Francisco de Mostaza, en la cancha de estos últimos. La delegación santiaguina partirá a las 10 horas, des de su secretaría, a dicho pueblo.

DEPORTES JUVENTUD ATACAMA.— Se medirá hoy con sus tres equipos con el Deportivo Cincos de Abril F. C., empezando los terceros cuadros a las 14 horas. Se pondrán en disputa tres valiosos trofeos.

NACIONAL F. C..— Se dirigirá hoy, a La Cruz para medirse con sus dos primeros equipos, con el Deportivo Arauco de esa localidad. La delegación metropolitana la integrarán: Arqueros; Calmillón, Undurraga, Leiva y Oteiza; defensas: Cabrera, Moya, García, Oyanel, Salgado, Bastías, Miranda, Acevedo, Díaz, Valenzuela, y Contreras. Delanteros: Valdés, S. Tapia, Riveros, Troncoso, Vega, Muñoz, Aguirre, Montaña, García, Sierra, Avendaño y Aguilera. El viaje se hará en microbuses especialmente contratados que saldrá desde su sede social en Gorbea 2050, a las 8 horas.

CLUB DE DEPORTES FORTALEZA.— Se medirá hoy con sus tres equipos adultos con el Deportivo Bogán, en la cancha del Hospital Roberto del Río, empezando los terceros cuadros a las 14 horas.

FRAZADAS

DE TODOS LOS TIPOS Y CLASES
Frazadas de lana, desde \$ 220.—
Doble faz, fantasía, varios colores.
Frazadas Jacquard muy finas, igual a las importadas.
Toallas Tilda, en todos los tipos.
PRECIO DE FABRICA
SAN IGNACIO 105
FRENTE A LA IGLESIA

REJILLAS

de bronce fosfórico de:
50, 65, 80, 100, 120, 150, 180, 200
MALLAS POR PULGADA CUADRADA
ENTREGA INMEDIATA
A. Montero y Cia. S. A.
Avenida O'Higgins esq. San Martín
CASILLA 312 - SANTIAGO

EL **Coñac**
MAS EXPORTADO
de Chile

TRES PALOS

Destilado de los mejores vinos chilenos.

Envejecido durante años en pipas de roble
LIMOUSIN
MITJANS S.A.
Licoristas por tradición

HECHURAS \$ 2.200

con forros de seda

Sastrería "Louis"
FONO 80955
SAN DIEGO N.º 163

11.º DE UNA SERIE DEDICADA A SEGURIDAD EN EL TRANSITO

UNIVERSIDAD TRITON 76

INCIDENTE EN UN EXPRESO

La causa, la causa... siempre buscamos la causa. ¿Para qué devanarse los sesos cuando se busca la causa de las fallas de un motor? Muchas veces es el uso de un mal lubricante. Prevengase usted con el uso de TRITON 76, de base 100% parafínico, que actúa como lubricante, anticorrosivo y detergente a la vez. En el caso de Parachoque, la causa del parte policial era simple: no tenía carnet profesional ni autorización para manejar vehículos de transporte colectivo.

¡y el Profesor Juan Segura aconseja!
Vaya seguro con TRITON 76
ruta segura... a lubricación perfecta

Un producto 76 Union Oil Co. of California

SI UD. TIENE ALGO QUE VENDER...

nada más efectivo que un "modesto" Aviso Económico Clasificado, ordenado por Ud. en la sección adecuada, por el mínimo tiempo necesario y con la redacción que indique precisamente lo que Ud. quiere.

Si desea nuestra cooperación, sírvase requerir la visita de nuestro agente, llamándonos al teléfono 82222-anexo 25.

BANCO DEL ESTADO DE CHILE

SEMILLAS DE CHACARAS

FREJOLES: CRISTAL BLANCO, CRISTAL BAYO, COSCORRONES, TORTOLAS, RE-KIDNEY, ARROZ.

PAPAS: ACKERSEGEN y VORAN, CERTIFICADAS POR MINISTERIO DE AGRICULTURA.

ARVEJAS: ARRUGADAS DULCE, REINETAS, HARDY.

MAIZ: HIBRIDO GENETICO, EUREKA.

LENTEJONES DE 7 mm.

OFRECE CON AMPLIOS CREDITOS

SECCION COMERCIAL

DEPARTAMENTO AGRICOLA --- BANCO DEL ESTADO

DEPARTAMENTO AGRICOLA

Un baño a su real gusto...

Siam

DITELLA S.A.

CALIFONT A GAS
De hermosa y sólida construcción, a prueba de explosiones, con quemadores "Bray" y válvulas de patente exclusiva.

Matías Cousiño 54
AHUMADA 65
Alameda B. O'Higgins 2300

El 20 de junio inicia el Gran Hotel "Portillo" su temporada de invierno

SU COMODIDAD SE UNE A LA INCOMPARABLE BELLEZA DE LAS CIMAS CORDILLERANAS

El 20 de junio próximo se iniciará en el Gran Hotel "Portillo" la temporada invernal de 1954. Agiles skidores volverán a surcar vertiginosamente sus amplias superficies nevadas. Desvariarán a fantásticas velocidades la cima infinita, cuyos dos mil ochocientos treinta metros de altura parecen penetrar al cielo mismo. Vigorizarán sus músculos con el rudo ejercicio y darán a los espectadores la visión más viva y hermosa del empuje juvenil, del desafío a la inmensidad y de la dicha de vivir.

Las comodidades del hotel, que rivalizan con las de los mejores hoteles cordilleros del mundo, su andarivel de arrastre, su nuevo chair-lift del plateau, su bajada hacia Juncal y la maravillosa Laguna del Inca, que se encuentra junto al bello edificio, han transformado este establecimiento en el rendez vous obligado de la sociedad chilena. Año por año

desfilan por sus salones jóvenes ávidos de ejercicio muscular, bellas muchachas sedientas de albrío, sol y nieve, y reposados hombres de negocios o rentistas que, junto con gozar del panorama nevado, se entretienen con las justas deportivas que se practican diariamente.

Alf todo es placer y comodidad. Especial para aquietar los nervios y fortalecer el cuerpo y el espíritu.

AGRADO DEL TURISTA.— El viajero que llega por primera vez al Gran Hotel Portillo, siempre vuelve. Lo seducen sus canchas naturales, extendidas a lo largo de la majestuosa cordillera de los Andes, similares y tal vez mejores que las mejores de Europa. Skidores internacionales han dado testimonio de ello, y no faltan quienes las prefieren a las propias planicies de Suiza o de Francia.

El prestigio de que gozan estas canchas se confirma con el hecho de que la mayoría de los principales campeonatos de ski se practican sobre ellas. Los deportistas y autoridades en materia de andinismo son, por lo general, los clientes vitales del Gran Hotel.

INTERIOR DEL HOTEL.— El Gran Hotel "Portillo" es como se sabe, el principal centro de ski y de deportes invernales de Sudamérica. El Consorcio Hotelero de Chile, S. A., que lo tiene bajo su tuición, no ha escatimado esfuerzos ni gastos para equiparar la belleza exterior del moderno edificio con el confort y lujo que denota su interior. Sus amplios y elegantes salones en nada difieren de los principales hoteles de la ciudad, y sus dormitorios, provistos de todo el confort moderno, hacen sentirse al turista como en su propia casa.

Dispone este bello establecimiento de capacidad para 320 pasajeros. Sus instalaciones y aposentos están distribuidos en seis pisos, todos con maravillosas vistas cordilleras. Un excelente servicio de ascensores, calefacción, agua caliente y fría, teléfonos, radios y telegrafos permiten al viajero vivir magníficamente e incluso, comunicarse a las horas que desee con cualquier parte de Chile o del exterior.

Posee el Hotel, habitaciones de lujo con comodidades refinadas y también departamentos colectivos para cuatro personas. Todas tienen baño caliente y frío.

Aparte de estas ventajas, exis-

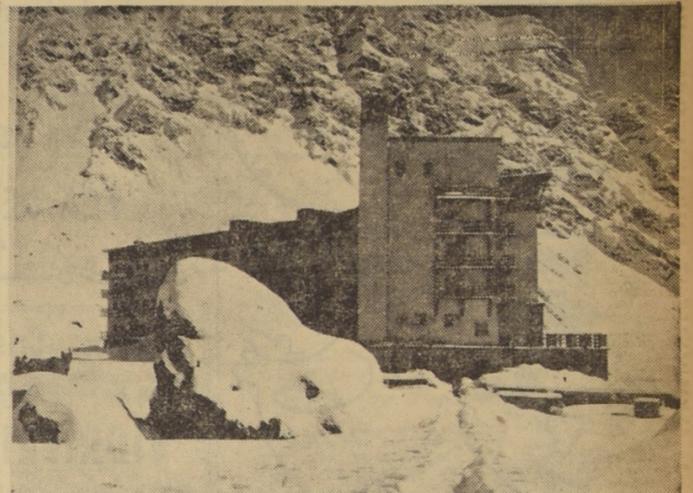
te en el Hotel servicio médico permanente, tiendas, estudios fotográficos, sala de entretenimientos, cine, bolle, un restaurante de primer orden, bares, quick lunch, salones para bailar, terrazas etc. Unido esto al ambiente de cordialidad y distinción que impera entre su clientela, constituye la etapa de placentera dicha.

PARAISO DEL DEPORTE.— El Gran Hotel "Portillo" ofrece al pasajero sus hermosas y extensas canchas de ski y de patinaje en hielo, troikas, toboganes y otras entretenimientos de invierno que con toda justicia han contribuido al prestigio de este lugar de ensueño.

La cancha principal de ski, ubicada al pie del Hotel, tiene 700 metros de bajada, que se pueden recorrer velozmente. Hay montados dos magníficos Chair-lift (Andariveles de silla) y un andarivel de arrastre. Y por añadidura, dispone de la bajada de diez kilómetros de largo que conduce a la zona denominada Hermanos Clark, desde donde el viajero dispone de autocarril para el regreso.

El internacionalmente famoso profesor de ski y ex campeón mundial, Emile Allais, dirige la escuela de este deporte existente en el Hotel "Portillo". En sus cursos de enseñanza y entrenamiento es secundado por expertos profesores franceses, norteamericanos y chilenos. Hay cursos para aprendices y para los que desean perfeccionar su estilo y conocimientos.

El aficionado a la fotografía encuentra en las diversas vistas que rodean el Gran Hotel, panoramas de tan singular belleza que le revelan en toda su amplitud el sentido del arte. Fotos sobre estos lugares han obtenido el más alto porcentaje de premios en los concursos o



En el grabado podemos apreciar la belleza del paisaje que circunda al Gran Hotel "Portillo", paraíso de los amantes de los deportes de invierno.



La calidad de las canchas de esquí, que posee el Gran Hotel "Portillo", reúne a grandes figuras de todo el mundo. En la foto la actriz de cine Norma Shearer, "habitue" de nuestras temporadas invernales.

EDUCANDO SE HACE PATRIA 1879 21 DE MAYO 1954 **HACE 49 AÑOS!**
SOMOS PALADINES EN EL CAMPO DE LA ENSEÑANZA TÉCNICO-INDUSTRIAL

¡PREPARESE HOY!
CUATRO CAMPOS LLENOS DE OPORTUNIDADES

RADIO-TELEVISION ELECTRONICA
La Radio es un campo lleno de oportunidades. No las desaproveche! Usted puede establecer por propia cuenta, tener un buen empleo, ganar más dinero. Un estudio interesante y fácil, que le producirá buenos resultados económicos. **MANDE EL CUPON HOY!**

MECANICA AUTOMOTRIZ Y DIESEL
Asegure su porvenir estudiando Mecánica! Tiene a su alcance todas las oportunidades de esta lucrativa industria. Podrá establecer un taller mecánico, o ganar buen dinero haciendo reparaciones a motores. **ENVIE EL CUPON HOY!**

INGLES PRACTICO, CON DISCOS
¿Qué mejor oportunidad de aprender Inglés pronto y bien! El famoso Sistema Audio-Visual Rosenkranz le abre las puertas a un porvenir amplio y lucrativo. Hay muchos empleos para quienes saben Inglés: **PREPARESE** y gane más Dinero. **Llene el cupón y mándelo hoy!**

NATIONAL SCHOOLS
de Los Angeles, E.U.A. Enseñanza Técnico-Práctica desde 1905

¡No Mande Dinero! ¡Solamente Mande Este Cupón!

SUCURSALES:
Argentina: Buenos Aires, 1456 Buenos Aires, Chile: Alameda No. 131, Santiago, Colombia: Calle 22 No. 8-31 Bogotá, Cuba: Edificio Suñer, Burellito y Habana, México: Av. Morelos No. 85, México, D. F. Perú: Edificio "La Nacional" Lima, Uruguay: 18 de Julio 2224, Montevideo, Venezuela: Conde o P. Sierra 4, Caracas

¡GRATIS! Pida estos prospectos y lecciones muestras.

¡No Mande Dinero! ¡Solamente Mande Este Cupón!

National Schools, Casilla 1417, Santiago, Chile.

Mándeme su libro gratis de la carrera que he seleccionado y marcado con un "X". (Marque solamente una.)
 Radio-Televisión-Electrónica Mecánica Automotriz Inglés Práctico
 Electrotecnia y Refrigeración

Nombre: _____
 Dirección: _____
 Ciudad: _____
 País: _____

FABRICA DE Casacas DE CUERO

PALETO DE CUERO
todo forrado en franela, cuello de Mouton Doré.

VENTAS POR MAYOR Y MENOR.

¡TESIMOS Y REPARAMOS CASACAS DE CUERO. TALLERES ESPECIALIZADOS.

Jorge Clavería

MAULE 625 — FONDO 52835

Cierros y Parrones DE CONCRETO ECONOMICO

FACILIDADES DE PAGO

Soc. Materiales "REX" Ltda.
ALSINO N.º 4325
FONO 95326 — (Tropezón)
Sucursal en Cartagena: órdenes a calle Antofagasta esquina Avenida Cartagena.

La nieve lo espera!

STUDIOS PAF.

A UNA HORA Y MEDIA DE SANTIAGO, UD. Y SU FAMILIA PODRAN GOZAR DE DIAS DE INOLVIDABLES RECUERDOS.

VISITE LA PARVA Y FARELONES, Y CONOCERA UNA DE LAS MARAVILLAS DE CHILE

LA PARVA

Paraíso del ski en los Andes — Andarivel de silla de 2 Kms. — Canchas para expertos y principiantes — Escuela de ski, bajo la dirección de André Bossomey

TRANSPORTES MORAN

Movilización a Farellones y La Parva. Servicios Pullman-Bus, S. Wagon, automóviles y camionetas, diariamente. Reservas para hotel y diversos refugios. Arriendos de ski.

Inf.: **HUERFANOS 979 — Of. 221**
Fono 36801

FEDERAL

Calor de hogar en el refugio con **FEDERAL**, la mejor cocina y estufa a parafina

Grant ...proteja su cutis del frío y del sol, con productos antisolares de **Grant**

...manteña elegancia en la nieve con prendas de lana **Grant**

AHUMADA 178 — SANTIAGO

ANDACOR m. r.

Acciones de andariveles de Farellones. Todavía a \$ 100. Descuentos a los accionistas.

HUERFANOS 972
OFICINA 508

JEFFS

PARA SU REFUGIO MUEBLES DE CASA JEFFS.

CARMEN 319
Fono 34355

LEO SCHANZ

PANTALONES DE SKI

MERCED 535 y 537

Brooks

Unico rival del sombrero importado

presenta sus nuevas creaciones de temporada

Prefor

REEMBOLSOS CASILLA 3684

PORTAL FERNANDEZ CONCHA 946

UNIVERSIDAD DE CHILE
ESCUELA DE MEDICINA
 De acuerdo con la Ley 10.223, llámase a concurso para proveer el siguiente cargo docente:
CATEDRA DE FISIOPATOLOGIA. Prof. J. Donoso
 1 Jefe 2.º (Bioquímico) con 6 horas diarias.
 Los interesados deben presentar sus antecedentes hasta el 8 de junio próximo inclusive, en la Dirección de la Escuela de Medicina, Independencia 1023.
 SANTIAGO, 19 de mayo de 1954.

106



"Hágale punta..."
 a los
21 MILLONES
DEL GORDO DE LA POLLA
 o a cualquiera de los otros 9.841 PREMIOS
 1 de 2 millones — 1 de 1 millón — 5 de 1/2 millón
 12 de 100.000, etc.

Entero \$ 2.000
 Vigésimo \$ 100



BUSES PANAMERICANOS
SANTIAGO - VIÑA
 Señor Pasajero, para sus viajes a Viña del Mar o pueblos intermedios, haga sus reservas de pasaje a Buses Panamericanos.
SANTIAGO — CALERA — QUILLOTA — LIMACHE — VILLA ALEMANA — QUILPUE — VIÑA.
 TARIFA: Directa, \$ 120.— Intermedios, fraccionada.
 SALIDAS: 8 A. M. — 16.30 P. M.
 En Santiago: Avda. Balmaceda 1082 — Fono 89659.
 En Viña del Mar: Plaza de la Parroquia, fono 81749.
 SE ATIENDE SERVICIO DE ENCOMIENDAS

Modas "SAMMY"
CON SOLO \$ 200.—
 ENTREGAMOS:
 * ABRIGOS
 * CHAQUETONES 3/4
 * TRAJES SASTRE
 * BLUSAS, FALDAS
 * VESTIDOS CHIC
 SECCION NOVIAS
AV. MATTA 1151

Vendo Magnífico Chalet
(Sector Bilbao-El Bosque)
 Primer piso: hall, gran living con chimenea, escritorio comedor, cocina-repostero; toilette visitas, departamento de servicios, garage, patio. Segundo piso: CUATRO DORMITORIOS amplios, con closet; magnífico hall de distribución; dos salas de baño completas; terraza, calefacción central. Precio: \$ 4.700.000.— Entrega inmediata. Tratar con su dueño. Verlo a toda hora.
Luis Thayer Ojeda N.º 2396

Ya están en venta los
"SILVERSTAR" M. R.
 Para señoras, caballeros y niños.
 EXIJALO EN LAS BUENAS TIENDAS DEL RAMO
FABRICA: Sñ. FRANCISCO 1619
 ENTRE MAULE Y NOBLE

FCA. DE MUEBLES PARA RADIOS
 Terminaciones de lujo.
 OFRECE EN SU NUEVA SECCION
FCA. DE MUEBLES LA EUROPEA
ALAMEDA 1673



Vidrios, Cristales, Espejos
 Ofrece en grandes y pequeñas cantidades a los precios más bajos. Nos encargamos de colocaciones dentro y fuera de Santiago.
"VIDRIERIA WERMA"
 FABRICA DE ESPEJOS Y VIDRIOS INASTILLABLES
 10 DE JULIO 548 — TELEFONO 35283
 Entre Carmen y San Isidro

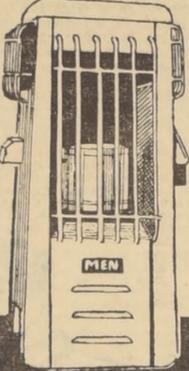
OPTICA
ROBERTO HAMMERSLEY CH.
BANDERA 310
 Fono 89031
 Trabajo rápido y preciso.
 Recetas de médicos oculistas.

PELETERIA BRUXELLAS
 ofrece el más grande surtido en abrigos de pieles gran variedad de modelos.
 Mouton Doré desde \$ 14.000
 Nutria, desde \$ 13.000
 Coipo, desde \$ 40.000
 Abrigos Faltan de Astrakán, desde \$ 60.000
 Grandes facilidades de pago.

MERCED 691
 (ESQ. MAC-IVER)
 SANTIAGO—FONO 33415

VISTASE CORRECTO
SIN PAGAR EL LUJO
MOISES JARA
 Especialista en cuerpos difíciles, ofrece a usted **Hechuras finas \$ 2.200**
SAN ANTONIO 15
 (ALTOS) FONO 84363

Evite el frío
ECONOMICE DINERO
 Gran surtido en estufas y cocinas a parafina
 DESDE:
\$ 2.000.—



FERRETERIA MADRID
SAN ANTONIO 411
FONO 30664 — CASILLA 10035

ACADEMIA FEMENINA CORON
 CURSOS DE DOS MESES: MODAS, CORTE Y CONFECCION, PIELS, MUECAS, FLORES, JUGUETES.
MATRICULA PERMANENTE
 Unica Academia en Chile que enseña primera semana secreto corte base y sin matemáticas, pudiendo la alumna cortar traje que desee. En confección entran enstanzas flores, adornos, bordado máquina. Clases individuales. Alumnas cualquiera edad. Personas ocupadas, horario especial. Garantizo aprendizaje. Diplomas válidos.
COCHRANE 418 FONO 85750 CASILLA 9915

CHALECOS Y SARGA AZUL
 Chalecos colegiales azul marino café y plomo desde \$ 175.—
 Sarga azul marino \$ 390.—
 Fraldas colegiales \$ 400.—
UNIVERSAL TEXTIL LTDA.
 Irarrázaval 440
 (FRENTE AL TEATRO ANDES)

Sociedad Cooperativa de Edificación "José Manuel Balmaceda Ltda."
 Cita a reunión general extraordinaria de accionistas, para el domingo 23 de mayo, a las 9.30 horas, en el local social del Sindicato Industrial "Mademsa" Chilco N.º 4623.
EL CONSEJO DE ADMINISTRACION

CHALECAS
 GRAN SURTIDO SWEATERS para lana, desde \$ 140
 SWEATERS lana mag-nolia, hasta \$ 600
 CHALECAS para lana, desde \$ 815
 CHALECAS, lana mag-nolia, hasta \$ 780
 MOUFLÓN DE LANA 2 mts. ancho, \$ 330 metro.
 1951 fabricante al consumidor
Casa Larach
 SAN IGNACIO N.º 107 A
 FRENTE A LA IGLESIA

CASA FLUORESCO
ESTUFA A PARAFINA
 La magnífica estufa Mademsa y cinco otras marcas de las mejores. Que:
 —NO DAN OLORES
 —NO DAN HUMO
 —NO HACEN RUIDO
JOAQUIN BIGAS S.
 Importador
Merced 754
FONO 33243

Almacenes MUNDIALES
 Catres, marquettes de acero esmal-tadas y cromadas
ALAMEDA 2497
 ESQ. GARCIA REYES

¡Recórtelo!
Le servirá.—
Sabia Ud.
 Que somos especialistas en relojes de colgar, Carillón, Westminster, franceses y eléctricos
Los garantizamos

RELOJERIA Y JOYERIA "FRANCESA"
 MAC-IVER 346 Y AGUSTINAS 1015
 (AL LADO DEL HOTEL CRILLÓN)

CALZADO señoras, señori-tas, caballeros
ABRIGOS señoras con sólo **\$ 50.—SEMANALES**
 y un pequeño ple lo entregamos al momento, calzado para damas, niños y caballeros
CASA GONZALEZ CHAVES FRANKLIN 108!

SASTRERIA
JUAN JOSE JARA
 HECHURAS FINAS:
\$ 2.200.—
 UN CORTE ESPECIAL PARA CAJA CUERPO.
 Se reciben composuras
21 DE MAYO 617
 2.º PISO, LOCAL N.º 7

CREDITOS
 ENTREGA INMEDIATA
CON \$ 100 Semanales
 CAMISAS—TERNOS—TERNITOS—ABRIGOS—CASACAS—PANTALONES
MODAS
 LATAS—TRES CUARTOS—TRAJES SASTRES
STO. DOMINGO 987
 ESQ. PUENTE-OFICINA

CLUB MILITAR DE CHILE
Junta General Extraordinaria de Socios
 En conformidad a lo dispuesto en los artículos Nos 26, 27 (3.ª parte e inc. 2.º) y 28 del Estatuto, por acuerdo del H. Directorio citase a Junta General Extraordinaria de Socios, para el 24 del corriente, inmediatamente después de terminada la sesión de la Junta General Ordinaria de ese día.
 Si no se reuniera el quórum indicado en el Art. 27 del Estatuto, la Junta tendrá lugar ante Notario, el mismo día y una hora más tarde, con el número de socios que concurra.
 TABLA: Estudio y aprobación de la reforma del Estatuto vigente.
 LOCAL: Avenida Bernardo O'Higgins N.º 1642, Santiago, 15 de mayo de 1954.
EL H. DIRECTORIO

OPTICA PINCUS
 Ahora Moneda 1119

SE HACEN COLCHONES A DOMICILIO
 Gran surtido en lana y telas para colchón, en corte listado y damasco. Colchones de lana, lanilla y algodón desde \$ 600
ALAMEDA 2497

FRIJO
 Artefactos a gas de parafina "MASTER"
 Estufa mueble 3 fuegos, de bellas líneas \$ 3.700
 Estufa 1 fuego enlozada varios colores \$ 2.500
 Cocina 3 fuegos sobremesa enlozada blanca \$ 2.300
 Cocina mueble 2 platos 1 horno, con 2 fuegos \$ 13.000
VEALAS, COMPRELAS DIRECTAMENTE A SU DISTRIBUIDOR
Casa VALENZUELA
1066 INDEPENDENCIA 1066
FONO 37050 CREDITOS FRENTE ESC. MEDICINA

FIERRO
PARA TECHO, GRUESO
 Negro, acanallado, nuevo, gran duración, pintado reemplaza al fierro galvanizado en cualquier tipo de construcción.
LARGO: 2 MTS., 2.50 MTS. y 3 MTS.
FERROBONE
 CONDOR 1268 (esq. Avda. Bulnes)
 SAN DIEGO 1138 y AVDA. MEJICO 900 (Ex Avda. Chile)

Destaque su elegancia...
Modas MARITA
 Ofrece por \$ 300.— a sola firma con entrega inmediata, los últimos modelos en:
 TRAJES SASTRE, PALETOS 3/4, ABRIGOS, VESTIDOS DE JERSEY Y LANA, GRAN STOCK EN BATAS
CREDITOS MONJITAS 820

A 12 Meses Plazo TERNOS Y SOBRETODOS
 sobre medida ofrece la acreditada Sastrería **LA BUENOS AIRES**
 SOLO POR ESTE MES **San Antonio 372**
 2.º piso, oficina 10, y por Huérfanos 801, Ascensor.

LE CONVIENE
GRAN SURTIDO EN LAMPARAS
 Las colocamos nosotros mismos
INTERNACH AHUMADA 41
FONO: 60402-80015

Modas LIBERTY
A SOLA FIRMA 10 MESES PLAZO
 Abrigos, trajes sastre, vestidos y TAMBIEEN PARA NIÑITAS
21 DE MAYO 617 LOCAL 9

NECESITO CAMIONES
 para escombros
 en el centro de Alameda, entre Ahumada y Bandera, desde hoy.

MUEBLES FINOS PARA RADIO ELECTROLA
 Comprelos directamente en la fábrica
TAMBIEEN INSTALACIONES
STA. ROSA 114

CON PRAMOS
 Fuentes de Soda, Rotise-rías, Ferreterías, Perfumerías, Emporios en Barrio Alto, Hotels, etc.
TENEMOS PEDIDOS URGENTES

Organización Comercial "ASTOR"
HUERFANOS 886
 Oficina 504 Fono 35942
 Casilla 3708

Al Comercio
 Con motivo de la próxima entrega de la Escuela de Ingeniería, de Guarnición en San Bernardo, se ruega al comercio que tenga cuentas pendientes con este Instituto, presentar las facturas correspondientes hasta el 22 del presente, para proceder a su cancelación.
EL CORONEL DIRECTOR

Radios PHILIPS
 FACILIDADES DE PAGO
Dina MERCED 709
 Esq. Mac Iver

Recibimos Consignaciones
 Sin gasto alguno para usted, por bodiegaje, propaganda ni concepto alguno, nos encargamos de vender por su cuenta, nos muebles, radios, regalos, objetos de arte, para cochillera, loza, maletas, vajilla y artefactos eléctricos, alfombras y cuanto sea útil en el hogar. Dis-cute excedente en el surto. Dis-ponemos de un amplio y eficiente local y de todos los elementos local y de todos los elementos adecuados, personal eficiente y capacidad vendedora. Consultenos sin compromisos. Consultenos. Solo requerimos calidad
CASA NIÑQUE
 OCASIONES Y CALIDAD
Huérfanos 740
 (Frente al E.x.)

Palestino debe andar con mucho cuidado frente a Magallanes JUGARAN MAÑANA

Paletino con Magallanes se confrontarán en el Estadio Santa Laura...

Hasta hace poco, de acuerdo con las performances cumplidas en las fechas iniciales...



Hicimos 35 entrenamientos

Damos a conocer hoy a nuestros lectores la segunda parte del informe oficial que el entrenador Luis Tirado presentó...

Preocupa al fútbol amateur renuncia de D. Ernesto Allendes

Un grupo numeroso de delegados de la Asociación Nacional de Fútbol Amateur...

BOXEO

UNA VELADA boxerial infantil se realizará hoy, a las 11 horas de la mañana...

ASOCIACION DE CONCHALI

Ha quedado elaborado por la Asociación de Fútbol de Conchalí el programa oficial de estos días...

Olea y Pedro Montt debutan en el torneo santiaguino de básquetbol

Interés ha despertado entre nuestros aficionados la renovación oficial de básquetbol que habrá de cumplirse hoy en la mañana en la cancha cerrada del Club Famae...

Sociedad Explotadora de Tierra del Fuego

DIVIDENDO PROVISIONAL N.º 130 Por acuerdo del directorio se pagará desde hoy miércoles 19 del presente...

TAMBIEN JUEGAN LAS RESERVAS

Con los partidos que se disputan hoy en el Estadio Nacional y Estadio El Trángulo...

LA ASOCIACION DE Boxeo de Santiago

de Santiago anuncia para el miércoles próximo la iniciación del Campeonato de Novicios de 1954...

Compra de dólares efectuada por particulares, con fecha 18 mayo, a las Casas de Cambio

Table with columns: NOMBRE, Cantidad US\$, NOMBRE, Cantidad US\$. Lists exchange rates for various individuals and companies.

Advertisement for 'FERRETERIA PARIS' featuring 'FITTINGS, VALVULAS desde 1/4 a 8" EL MEJOR SURTIDO Y EL MEJOR PRECIO'.

Advertisement for 'OPORTUNIDADES QUE OFRECEMOS!' by Armando Venegas, listing various real estate and business opportunities.

Large advertisement for 'Electro Radio LTDA.' featuring 'Aquí está su Radio' and listing various radio models and features.

Advertisement for 'ESPECTACULOS TEATRALES Y CINEMATOGRAFICOS S. A. VALPARAISO' listing theaters and movies.

Advertisement for 'GERENCIA' listing theaters and movies: CONDELL VALPARAISO, RIVOLI CHILE, etc.

Advertisement for 'MUEBLES DE PINO LIQUIDO' listing furniture items like 'COMEDORES DORMITORIOS'.

Advertisement for 'ADQUIERA SU SITIO POR \$ 2.600 MENSUALES' with a map showing land parcels.

Advertisement for 'Caja de Previsión de EMPLEADOS PARTICULARES' with 'PROPUESTA PUBLICA PUERTAS TERCIADAS PARA STOCK'.

Advertisement for 'ADQUIERA SU SITIO POR \$ 2.600 MENSUALES' with a map showing land parcels.

Indice de Clasificación

Table with 2 columns: Category and Page Number. Includes sections like Abarrotados, Acondicionado Calefacción, Alcantarillado y Anexos, etc.

RAMONA. HA SALIDO YA EL TREN PARA MAR DEL PLATA? NO, SALE DENTRO DE CUATRO HORAS Y MEDIA. QUE BUERTE QUE LLEGUE A TIEMPO!

LOS AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS DE "La Nación". Invita a usted y acompañante a ver la magnífica película que se exhibe en el lujoso Teatro Astor.

HOY TEATRO ASTOR. 2a SEMANA DE EXHIBICIONES. LA PRIMERA PELICULA DE AVENTURAS EN CINEMASCOPE. EL MILAGRO MODERNO QUE SE VE SIN ANTEJOS.

LA RETAGUARDIA. con GUY MADISON (THE COMMAND). JOAN WELDON, JAMES WILMORE.

12.-ARMAS. CASA Italiana vende una pistola de acción marca Vista, calibre 7.62 mm. 14.-ARTEFACTOS PARA EL HOGAR. ARTELAMP. Le ofrece lo mejor en lámparas de escritorio.

13.-ARTE EN GENERAL. CUADROS, esculturas, obras artes, cómics o vándalas en Casa Nino. 14.-ARTEFACTOS PARA EL HOGAR. FEDERAL lo que Ud. y su familia esperaban.

20.-ARRIENDOS BUSCADOS. a) Casas, chalets y Departamentos sin muebles. b) Casas, chalets y Departamentos amoblados.

19.-ARTICULOS PARA NIÑOS. EL MEJOR rodado al precio más bajo, ventas por mayor y menor para todo el país.

20.-ARRIENDOS BUSCADOS. BANCO Italiano tiene el agrado de ofrecer a usted, los servicios de su departamento de Comisiones de Confianza: arrendamientos, administración de bienes, compraventa de propiedades, etc.

15.-ARTICULOS PARA EL CAMPO. VENDO 10 kilos semilla cebolla Valenciana de año 700 kilos semillas porotos cristales de 30 kilos.

16.-ARTICULOS PARA EL HOGAR. CUCHILLERIA, loza, esmeril, pláques, cristales, adornos, vándalos, cómicos en CASA NINOVE. 17.-ARTICULOS PARA HOMBRES. PALETOS, casaca de cuero de todos los tipos, overoles, T-shirts, etc.

18.-ARTICULOS PARA SEÑORAS. MOCASINES legítimos para damas. Comprelos directamente al fabricante y economizará dinero.

21.-ARRIENDOS OFRECIDOS. a) Casas, chalets y Departamentos sin muebles. b) Casas, chalets y Departamentos amoblados.

SOLO CUESTA \$16.- DIARIOS. Este aviso. REPARACIONES radios y electrodomésticos. Este cupon vale el 5 de JUNIO.

10.-ANTIGUADES Y CURIOSIDADES. CACHORROS Bull-dog, ingles, puros importados, se venden en Almagro 4509. 11.-MUEBLES sencillos, piezas valiosas, adornos porcelánicos, etc.

22.-ARRIENDOS OFRECIDOS. a) Casas, chalets y Departamentos sin muebles. b) Casas, chalets y Departamentos amoblados.

LICENCIADO REAPARECE ESTA TARDE EN BUENAS CONDICIONES

Puede ganar a pesar del peso el clásico "21 de Mayo" En una pista que se encontrará en excelentes condiciones se desarrollará esta tarde el programa del Club Hípico...

CLUB HIPICO VIERNES 21 DE MAYO DE 1954

Table with 4 columns: Jockey, Horse Name, Weight, and Odds. Includes sections for 'PRIMERA CARRERA' and 'SEGUNDA CARRERA'.

Table with 4 columns: Jockey, Horse Name, Weight, and Odds. Includes sections for 'TERCERA CARRERA' and 'CUARTA CARRERA'.

Table with 4 columns: Jockey, Horse Name, Weight, and Odds. Includes sections for 'QUINTA CARRERA' and 'SEXTA CARRERA'.

Table with 4 columns: Jockey, Horse Name, Weight, and Odds. Includes sections for 'SEPTIMA CARRERA' and 'OCTAVA CARRERA'.

Table with 4 columns: Jockey, Horse Name, Weight, and Odds. Includes sections for 'NOVENA CARRERA' and 'DIEZ CARRERA'.

En las ocho carreras ordinarias del Club: Gamine, Camberwell, Uncoyén, Licinio, Chico Yáñez, Jenny Anne, Barcelonés y Paladín

Defenderán los pronósticos de LA NACION. - La pista se encuentra en excelentes condiciones

Más inscripciones que el domingo tiene el programa que se realizará esta tarde en el Club Hípico...

GAMINE POR SU SEGUNDA VICTORIA. - Se iniciará la reunión con una competencia para potrancas de dos años...

UNCYOYEN ES LA CARTA MAS INDICADA. - Análoga a la anterior en sus condiciones y distancia es la tercera...

LICINIO TIENE BUENAS PERFORMANCES. - Las últimas performances producidas por Licinio lo señalan como una carta de gran prestigio...

CHICO YANEZ EN CONDICIONES DE REPETIR. - Chico Yáñez y Verdi tendrán, seguramente, las más altas cotizaciones...

JENNY ANNE POR SUS PERFORMANCES VISAMARIANAS. - Muy buena actuación tuvo en la última temporada...

BARCELONES, SI DEJA OTRA VEZ SUS MANAS. - Abierta como cada una de las otras pruebas de la tarde...

PALADIN, POR SUS ULTIMAS FIGURACIONES. - No pueden haber sido mejores las últimas actuaciones producidas por Paladín...

PRONOSTICOS DE LA PRENSA (CLUB HIPICO)

Table with 10 columns for different races (1.a to 10.a carrera) and 2 columns for newspaper forecasts (LA NACION, LOS TIEMPOS, etc.).



LICENCIADO, elemento de primer orden de nuestras pistas, que reaparece esta tarde dispuesto a imponerse en el clásico "21 de Mayo".

Trabajos de ayer en el Club Hípico

LISTA DE CARRERA: OLIVERO, O. Olivares, 1.000 en 1.5. HOOPER, P. Alquieta, 500 en 31.5. DARRINA, L. Carrasco, 800 en 52.

MUEBLES DE GRAN OCASION. LIVING CAPITONE \$ 36.000. COMEDOR CHIPPENDALE \$ 35.000. DORMITORIO NORMANDO \$ 28.500.

FABRICA DE CALZADO. VENDE AHORA DIRECTAMENTE AL PUBLICO CALZADO PARA DAMAS. TACO ALTO, 1/2 Y 3/4, BALLET Y BALLERINA, PLANTILLA, COSIDO A MANO.

CONSUMA MANZANAS Y PERAS ASPROMAN. PEDIDOS: AL TELEF. 33852.

LOBATO HERMANOS. Avenida Matta 398, esq. de Sierra Bella - Fono 50127.

ABARROTES EN GENERAL FRUTOS DEL PAIS FIAMBREERIA. Reparto rápido a cualquier punto de la ciudad.

LIBERTAD 634. Otra idéntica en su lugar... Cada parte gastada de su Ford debe ser reemplazada por otra idéntica. El trabajo debe ser hecho por expertos que conozcan su Ford como sus propias manos.

SALAS DE BAÑO IMPORTADAS "ROCA" Y "STANDARD". Entrega inmediata. C. ESCOBAR E HIJOS LTDA. Arturo Prat N.º 153 SANTIAGO

HIPODROMO CHILE

VIERNES 21 DE MAYO DE 1954

PRIMERA CARRERA, a las 8 horas. - 1.200 metros. - Octava serie.

Table listing horse names and jockeys for the first race.

SEGUNDA CARRERA, a las 8.30 horas. - 1.200 metros. - Condiciona

Table listing horse names and jockeys for the second race.

TERCERA CARRERA, a las 9.10 horas. - 1.200 metros. - Séptima serie.

Table listing horse names and jockeys for the third race.

CUARTA CARRERA, a las 9.45 horas. - 1.200 metros. - Sexta serie.

Table listing horse names and jockeys for the fourth race.

QUINTA CARRERA, a las 10.20 horas. - 1.200 metros. - Primera serie.

Table listing horse names and jockeys for the fifth race.

SEXTA CARRERA, a las 10.55 horas. - 1.200 metros. - Quinta serie.

Table listing horse names and jockeys for the sixth race.

SEPTIMA CARRERA, a las 11.30 horas. - 1.400 metros. - Carrera espe

Table listing horse names and jockeys for the seventh race.

OCTAVA CARRERA, a las 12.10 horas. - 1.200 metros. - Segunda serie.

Table listing horse names and jockeys for the eighth race.

NOVENA CARRERA, a las 12.50 horas. - 1.200 metros. - Cuarta serie.

Table listing horse names and jockeys for the ninth race.

DECIMA CARRERA, a las 1.30 horas. - 1.200 metros. - Tercera serie.

Table listing horse names and jockeys for the tenth race.

VOIPIR

TRATARA DE SEGUIR HOY SU SERIE DE VICTORIAS EN LA ESPECIAL PALMEÑA

El Premio Aysen, prueba con el rango de especial sobre mañana de hoy, y en ella tendrá Voiplr la oportunidad de seguir mostrando las aptitudes que le han permitido una serie de consecutivas victorias.

No será inconveniente para que pueda salir airoso. En efecto, en abono a tal impresión, podemos destacar el hecho de que a través de sus tres triunfos seguidos en el Club Hípico ha revelado medios que acreditan su indiscutible calidad, y hoy actuará precedido de excelentes cotejos, signo de que se halla en posesión de su mejor estado físico.

Varios enemigos de cuidado lleva nuestro favorito. Desde luego, el veterano Remo; la veloz Odlette; el mejorado San Tropez; el corredor Camonte y, para no citar más, el buen Escorial. De los citados, nos impresionan mejor Odlette, con la cual su trainer cree salir airoso, y San Tropez, cuyos progresos son realmente admirables. A ellos dejamos los lugares secundarios.

Tolstoy, la mejor carta en la mejor serie de 1.200 metros

En las otras carreras de la mañana somos partidarios de Berlio, Planete, Nice, Grapa, Justicia, Cacareo, Zoroastro y Suzette. - Pronósticos de la prensa y apreciaciones sobre las y diversoras pruebas

PRONOSTICOS DE LA PRENSA (HIPODROMO CHILE)

Table of race predictions from various press sources, listing horse names and jockeys for 10 different races.

Berlio, que realizó excelente presentación, clasificándose 5.º en una carrera ganada por Voiplr en el Club Hípico, nos parece el mejor candidato en la prueba inicial del programa, octava serie del handicap sobre 1.200 metros. Se halla en excelentes condiciones físicas el hijo de Sahib, y no necesitaría emplearse a fondo para salir airoso.



RICARDO MADARIAGA, que tendrá a su cargo la dirección de nuestro favorito Voiplr en la Carrera Especial del Chile.

La final de la serie de 1.200 metros, Hará correr fuerte desde el vamos la hija de Copete, como es improbable que la sign, su triunfo está dentro de los acontecimientos más posibles de la mañana de hoy.



Una gran ubicación para un gran edificio

Insistimos en que nadie puede ofrecerle mayores facilidades de pago para que Ud. pueda adquirir un local comercial o un departamento, en un edificio que por sí solo forma una ciudad.

En el edificio de la CAMARA DE COMERCIO MINORISTA DE CHILE encontrará el más variado surtido de negocios en sus numerosos locales a la calle y en su extensa GALERIA; departamentos con living-comedor, uno, dos y tres dormitorios; restaurant y cine rotativo.

Construcción de primera clase con finas terminaciones, ascensores ultra-rápidos, conexiones telefónicas, calefacción central, en una palabra, todo el confort moderno al alcance de su mano.

Vendemos al costo, con sólo \$ 10.000 al contado; 5 ojo del valor de la compra a 90 días y el saldo en módicas cuotas a tres y medio años, sin intereses ni comisiones.

Atendemos consultas de provincias que contestaremos en el mismo día, y en nuestras oficinas.

Arquitectos: WENCESLAO COUSIRO y JORGE ZAMORANO B. Constructor: INGENIERO ENRIQUE ALBERTZ. Calculista: INGENIERO CARLOS INFANTE. Abogado: OSVALDO DONOSO C.

ARMANDO VENEGAS DE LA GUARDA. UNIÓN CENTRAL 1010 DEPARTAMENTO 808 FONO 80983. POR CALLE AHUMADA FRENTE AL WALDORF

VENTAJAS EN EL PESO, nos resulta el mejor candidato para ganar la 4.ª serie del handicap El Añal. El pensionista de Castro Ruiz, siendo un ejemplar de difícil conducción, parece ser superior a la mayoría de sus ocasionales adversarios y de ahí que le demos la preferencia en nuestro tablero.

Canastero, reciente perdedor en forma estrecha ante Aguilero y Pelterrey, mostrando excelentes condiciones de preparación, puede lograr una nueva figuración y le pronosticamos el segundo puesto. El último lugar lo dejamos a Sufe, otro frecuente perdedor del tablero.

LA FINAL. - La veloz Suzette, nos gusta para el primer lugar en la carrera de clausura que corresponde a la 4.ª serie del handicap sobre 1.200 metros. Hará correr fuerte desde el vamos la hija de Copete, como es improbable que la sign, su triunfo está dentro de los acontecimientos más posibles de la mañana de hoy.

Jeanne Maddou, que ha actuado bien en lotes parecidos y se ve sobresaliente, queda para escuchar a nuestra favorita. El tercer puesto, se lo dejamos a Voiplr, que podría ganar al defecionar los anteriores.

QUINTA CARRERA. - Carrera de difícil pronóstico, en la que está en la que poco menos diez de los rivales anotados tienen derecho a sorprender por la victoria. Por nuestra parte, decidimos en favor de Grapa, que en su pasada actuación llegó cuarta de Chimbero y ha seguido en tren de progresos.

Peñas Abajo y Cívico, que también ostentan buenas actuaciones en sus recientes trayectorias por la cancha, deben estar cerca de la anterior al final de la carrera y los damos, en el mismo orden, los lugares siguientes de nuestra fórmula.

QUINTA CARRERA. - El mulato Tolstoy defenderá el pronóstico de LA NACION en la mejor serie de los handicaps sobre 1.200 metros. El pensionista de Vial, a peso cómodo, en su mayor distancia y con toda la confianza de su trainer, debe ser difícil de superar, y en tal seguridad le asignamos el primer lugar de la tabla de pronósticos, indicándolo para el primer puesto.

RODRIGUEZ, que vendrá del Club en condiciones de ganar, ya que ha trabajado muy bien, y Calmán, que ha estado sistemáticamente cerca de la victoria en anteriores presentaciones, nos parecen buenos candidatos para completar la fórmula.

SEXTA CARRERA. - Muy bien se ha visto Justicia en sus recientes exhibiciones. No hace mucho llegó segunda de Chimbero, y aquí llevará rivales a los cuales puede superar actuando con un poco de suerte. Por cierto, el vaticinamos el lugar de privilegio en esta quinta serie de los handicaps sobre 1.200 metros.

Cervatiño, del que nos han suministrado antecedentes muy favorables, y Jales, que ha ganado a ejemplares parecidos y que se halla muy bien, quedan para los huecos siguientes de nuestro tablero.

OCTAVA CARRERA. - Otra prueba de difícil pronóstico es la segunda serie del handicap El Añal, sobre la distancia ya señalada. Sin embargo, en atención al conjunto de actuaciones de Cacareo y a la confianza que inspira en su stud, no vacilamos en embarcar en sus estimables medios el prestigio de nuestra fórmula de pronósticos, indicándolo para el primer puesto.

SEXTA CARRERA. - Muy bien se ha visto Justicia en sus recientes exhibiciones. No hace mucho llegó segunda de Chimbero, y aquí llevará rivales a los cuales puede superar actuando con un poco de suerte. Por cierto, el vaticinamos el lugar de privilegio en esta quinta serie de los handicaps sobre 1.200 metros.

Cervatiño, del que nos han suministrado antecedentes muy favorables, y Jales, que ha ganado a ejemplares parecidos y que se halla muy bien, quedan para los huecos siguientes de nuestro tablero.

OCTAVA CARRERA. - Otra prueba de difícil pronóstico es la segunda serie del handicap El Añal, sobre la distancia ya señalada. Sin embargo, en atención al conjunto de actuaciones de Cacareo y a la confianza que inspira en su stud, no vacilamos en embarcar en sus estimables medios el prestigio de nuestra fórmula de pronósticos, indicándolo para el primer puesto.

SEXTA CARRERA. - Muy bien se ha visto Justicia en sus recientes exhibiciones. No hace mucho llegó segunda de Chimbero, y aquí llevará rivales a los cuales puede superar actuando con un poco de suerte. Por cierto, el vaticinamos el lugar de privilegio en esta quinta serie de los handicaps sobre 1.200 metros.

Cervatiño, del que nos han suministrado antecedentes muy favorables, y Jales, que ha ganado a ejemplares parecidos y que se halla muy bien, quedan para los huecos siguientes de nuestro tablero.

La final de la serie de 1.200 metros, Hará correr fuerte desde el vamos la hija de Copete, como es improbable que la sign, su triunfo está dentro de los acontecimientos más posibles de la mañana de hoy.

Jeanne Maddou, que ha actuado bien en lotes parecidos y se ve sobresaliente, queda para escuchar a nuestra favorita. El tercer puesto, se lo dejamos a Voiplr, que podría ganar al defecionar los anteriores.

QUINTA CARRERA. - Carrera de difícil pronóstico, en la que está en la que poco menos diez de los rivales anotados tienen derecho a sorprender por la victoria. Por nuestra parte, decidimos en favor de Grapa, que en su pasada actuación llegó cuarta de Chimbero y ha seguido en tren de progresos.

Peñas Abajo y Cívico, que también ostentan buenas actuaciones en sus recientes trayectorias por la cancha, deben estar cerca de la anterior al final de la carrera y los damos, en el mismo orden, los lugares siguientes de nuestra fórmula.

QUINTA CARRERA. - El mulato Tolstoy defenderá el pronóstico de LA NACION en la mejor serie de los handicaps sobre 1.200 metros. El pensionista de Vial, a peso cómodo, en su mayor distancia y con toda la confianza de su trainer, debe ser difícil de superar, y en tal seguridad le asignamos el primer lugar de la tabla de pronósticos, indicándolo para el primer puesto.

RODRIGUEZ, que vendrá del Club en condiciones de ganar, ya que ha trabajado muy bien, y Calmán, que ha estado sistemáticamente cerca de la victoria en anteriores presentaciones, nos parecen buenos candidatos para completar la fórmula.

SEXTA CARRERA. - Muy bien se ha visto Justicia en sus recientes exhibiciones. No hace mucho llegó segunda de Chimbero, y aquí llevará rivales a los cuales puede superar actuando con un poco de suerte. Por cierto, el vaticinamos el lugar de privilegio en esta quinta serie de los handicaps sobre 1.200 metros.

Cervatiño, del que nos han suministrado antecedentes muy favorables, y Jales, que ha ganado a ejemplares parecidos y que se halla muy bien, quedan para los huecos siguientes de nuestro tablero.

OCTAVA CARRERA. - Otra prueba de difícil pronóstico es la segunda serie del handicap El Añal, sobre la distancia ya señalada. Sin embargo, en atención al conjunto de actuaciones de Cacareo y a la confianza que inspira en su stud, no vacilamos en embarcar en sus estimables medios el prestigio de nuestra fórmula de pronósticos, indicándolo para el primer puesto.

SEXTA CARRERA. - Muy bien se ha visto Justicia en sus recientes exhibiciones. No hace mucho llegó segunda de Chimbero, y aquí llevará rivales a los cuales puede superar actuando con un poco de suerte. Por cierto, el vaticinamos el lugar de privilegio en esta quinta serie de los handicaps sobre 1.200 metros.

Cervatiño, del que nos han suministrado antecedentes muy favorables, y Jales, que ha ganado a ejemplares parecidos y que se halla muy bien, quedan para los huecos siguientes de nuestro tablero.

OCTAVA CARRERA. - Otra prueba de difícil pronóstico es la segunda serie del handicap El Añal, sobre la distancia ya señalada. Sin embargo, en atención al conjunto de actuaciones de Cacareo y a la confianza que inspira en su stud, no vacilamos en embarcar en sus estimables medios el prestigio de nuestra fórmula de pronósticos, indicándolo para el primer puesto.

SEXTA CARRERA. - Muy bien se ha visto Justicia en sus recientes exhibiciones. No hace mucho llegó segunda de Chimbero, y aquí llevará rivales a los cuales puede superar actuando con un poco de suerte. Por cierto, el vaticinamos el lugar de privilegio en esta quinta serie de los handicaps sobre 1.200 metros.

Cervatiño, del que nos han suministrado antecedentes muy favorables, y Jales, que ha ganado a ejemplares parecidos y que se halla muy bien, quedan para los huecos siguientes de nuestro tablero.

OCTAVA CARRERA. - Otra prueba de difícil pronóstico es la segunda serie del handicap El Añal, sobre la distancia ya señalada. Sin embargo, en atención al conjunto de actuaciones de Cacareo y a la confianza que inspira en su stud, no vacilamos en embarcar en sus estimables medios el prestigio de nuestra fórmula de pronósticos, indicándolo para el primer puesto.

SEXTA CARRERA. - Muy bien se ha visto Justicia en sus recientes exhibiciones. No hace mucho llegó segunda de Chimbero, y aquí llevará rivales a los cuales puede superar actuando con un poco de suerte. Por cierto, el vaticinamos el lugar de privilegio en esta quinta serie de los handicaps sobre 1.200 metros.

RELOJES SUIZOS ENTREGAMOS CON SOLO \$ 500. SALDO FACILIDADES. RELOJERIA GABOR EN LA SABADO ABIERTO TODO EL DIA. ESTADO 91-5° PISO OF. 501. AL LADO DE LA BOTICA PETRIZZO.

SASTRERIA Y MODAS Athos. Precios sin competencia. CREDITOS 10, 15 y 20 meses plazo. POR CADA COMPRA. REGALAMOS UN RELOJ. MERCED 750 donde hace rincón.

La Máquina que Mejor Cosé y Borda ALFA. ENTREGA INMEDIATA. DESDE \$19.000. ENRIQUE PALMA ESTADO 18.

45.—DISTRIBUIDORES, IMPORTADORES Y REPRESENTANTES

SEÑOR Industrial: Encárganos la venta de artículos... Local centralizado, RINGO, Huérfanos 611.

46.—DOCUMENTOS EXTRAVIADOS

HABIENDOSE extraviado TAJONARIO cheque... número 3132, del Banco del Estado.

HABIENDOSE extraviado cheque

HABIENDOSE extraviado cheque c/Bco. Sud Americano No 313970...

HABIENDOSE extraviado el título

HABIENDOSE extraviado el título N.º 19 por 50 acciones de la Compañía de Seguros "Abruzzo".

FOR HABERSE extraviado librito

FOR HABERSE extraviado librito de cheques del Banco Sud Americano...

HABIENDOSE extraviado las letras

HABIENDOSE extraviado las letras aceptadas por Juan Cabrera Barboza...

HABIENDOSE extraviado librito de cheque

HABIENDOSE extraviado librito de cheque contra el Banco Sud Americano...

47.—ELECTRICIDAD Y CONEXOS

EFECTUAMOS instalaciones eléctricas con facilidades de pago...

INSTALACIONES eléctricas, luz, fuerza, calefacción...

NUESTRO taller repara radios y artefactos eléctricos...

"INSTALACIONES eléctricas", industriales, edificios, casas...

48.—EMPRESAS DE SERVICIOS DIVERSOS

SERVICIO técnico especializado en reparación toda clase radios...

DEPOSITO Máster, 21 de Mayo 787.

ATENCIÓN señora dueña de casa céntrica y limpia...

49.—FABRICAS E INDUSTRIAS VARIAS

FABRICANTES muebles, recibidos en consignación...

50.—FILATELIA

FILATELIA "Hellas", diez de Julio 448, compra colecciones...

51.—FOTOGRAFIA, OPTICA Y SIMILARES

OPTICA Ahumada, atendida por A. Rotter...

52.—FRUTOS DEL PAIS, FERIAS Y BODEGAS

7.80 KILO CARBON excelente, camiónadas, Carmen 1037.

53.—GARAGES

ALMENDRAS, nueces, compra. Puente 576, tercer piso.

54.—HERRAMIENTAS Y UTILES DE TRABAJO

BALFOUR, Lyon y Cia. Ltda. ofrece a Ud. toda clase de herramientas manuales.

55.—HOTEL Y HOSTERIAS

HOTEL Magesté, de Julia Avila. Ofrece a su distinguida clientela, plazas higiénicas...

56.—HUERTOS Y JARDINES

LONDON GARDEN, atendido por su dueña, Sra. Amelia...

57.—IMPRESNTAS Y LITOGRAFIAS

REVISTAS, libros, folletos impresos en colores...

58.—INDUSTRIA CASERA

OFRECEMOS nuestro centralísimo local para vender producción fina de la industria casera...

59.—INSTALACIONES COMERCIALES

FOR TRASLADO y demolición, vendemos grandes vitrinas...

60.—INSTALACIONES INDUSTRIALES

SE VENDE puerta horno completa para panadería o pastelería...

61.—JUDICIALES, LEGALES Y ESTATUTOS

EL SINDICATO PROFESIONAL DE Empleados de Zapaterías...

62.—LIBRERIAS, LIBROS Y ARTICULOS ESCRITORIO

COMPRO libros toda clase y cantidad, precios insuperables...

63.—LIBRERIAS, LIBROS Y ARTICULOS ESCRITORIO

COMPRO cualquier libro, revista, biblioteca...

64.—MADERAS

TERCIADO: Madera "Mosso", distribuidores directos...

25.—AUTOMOVILES Y CAMIONES VENDEN

ALMENDRAS, nueces, compra. Puente 576, tercer piso.

53.—GARAGES

GARAGE Ravello está a su disposición para cualquier arreglo de su coche.

54.—HERRAMIENTAS Y UTILES DE TRABAJO

BALFOUR, Lyon y Cia. Ltda. ofrece a Ud. toda clase de herramientas manuales.

55.—HOTEL Y HOSTERIAS

HOTEL Magesté, de Julia Avila. Ofrece a su distinguida clientela, plazas higiénicas...

56.—HUERTOS Y JARDINES

LONDON GARDEN, atendido por su dueña, Sra. Amelia...

57.—IMPRESNTAS Y LITOGRAFIAS

REVISTAS, libros, folletos impresos en colores...

58.—INDUSTRIA CASERA

OFRECEMOS nuestro centralísimo local para vender producción fina de la industria casera...

59.—INSTALACIONES COMERCIALES

FOR TRASLADO y demolición, vendemos grandes vitrinas...

60.—INSTALACIONES INDUSTRIALES

SE VENDE puerta horno completa para panadería o pastelería...

61.—JUDICIALES, LEGALES Y ESTATUTOS

EL SINDICATO PROFESIONAL DE Empleados de Zapaterías...

62.—LIBRERIAS, LIBROS Y ARTICULOS ESCRITORIO

COMPRO libros toda clase y cantidad, precios insuperables...

63.—LIBRERIAS, LIBROS Y ARTICULOS ESCRITORIO

COMPRO cualquier libro, revista, biblioteca...

64.—MADERAS

TERCIADO: Madera "Mosso", distribuidores directos...

TARZAN — (3940) — Preocupación — Por Edgar Rice Burroughs



CON GRAN ESTRUENDO, FINALMENTE, FUE DERRIDO EL VALIOSO ARBOL.

78.—MUEBLES PARA EL HOGAR

COMEDORES de ocasión. Calidad. Facilidades moderadas. Ninove Huérfanos 740.

EN VENTA privada, living, comedores, dormitorios, living, facilidades de pago.

COMPRO muebles modernos, antiguos salones, boules, vitrinas, muebles sencillos, comedores, metales, general, porcelanas, cristales, plomo, objetos de arte, cuadros, alfombras.

MUEBLES fina marquetaria, venta privada, liquida. Moneda 778.

MUEBLERIA "La Batalla", ofrece dormitorios, comedores, living, modernos y estilo, somos fabricantes.

ROPEROS, cómodos, veladores, marroquis, ofrece. Casa Araya, Compañía 1360.

AMOBLABOS confortables. Ofrece Casa Araya, Compañía 1360.

COMEDORES en pino "Arauco" gran calidad. Créditos. Casa Ninove Huérfanos 740.

DORMITORIOS para niños. Ocasional. Ninove Huérfanos 740.

MUEBLES de pino, en venta privada. Tengo orden de liquidar. Moneda 778.

DORMITORIOS: Chippendale, Sheraton, normandos, rústicos, modernos. Tengo orden liquidar. Facilidades de pago. Moneda 778.

AMOBLABOS dormitorio, comedor, living. Recibo en consignación. Moneda 778.

LIVING Reina Ana, Normandos, Chippendale, Francés, etc. Tengo orden liquidar. Moneda 778.

SILLONES, bergères, butacas tapizadas. Ofrece Casa Araya, Compañía 1360.

ESCRITORIOS, sillones, estantes para oficinas, liquidamos pequeña partida. Créditos. Casa Ninove Huérfanos 740.

CAJAS de fondos, diferentes dimensiones. Tengo orden liquidar. Venta privada. Moneda 778.

SCRITORIOS, estantes, recibidos en consignación. Moneda 778.

CAJAS de fondos, ofrece Casa Araya, Compañía 1360.

PIANOS E INSTRUMENTOS

RECIBIMOS consignaciones de instrumentos musicales en general. Se negocian créditos. Casa Ninove Huérfanos 740.

PIANOS de ocasión. Facilidades. Pío Galizys. Merced 617.

PIANOS nuevos. Casa Pío Galizys. Merced 617.

82.—NEGOCIOS COMPRAN

¿DESEA comprar algún negocio? No haga tal. Ahorrará dinero!...

COMPRAMOS negocios e industrias, edificios, muebles, etc.

HOTEL hasta \$ 2.000.000 compra urgente para cliente del Sur.

PERFUMERIA central o bien ubicada, edificio moderno, compra urgente para señora italiana.

COMPRO patente de pan, de Santiago. Independencia 402.

COMPRO bomba de bencina, preferencia. Ofrece. Llamas 8393.

¡GRATIS! su contabilidad si nos orienta la compra de su negocio. Oficina "Ferraris".

OFRECESE electricista para trabajos particulares. Fono 3679.

ENCUADERNADO mensual. Respo pío. Fono 37123.

JOVEN dictógrafo, ofrece, buen dígno, ayudante oficina, mozo, estación clubs, concha. Dirigirse a Rancagua, carne 5703.

SI SU REFRIGERADOR o máquina de lavar está mal. Llame al ORO 6677.

FUNDAS, cortinas, tapicería, barndas, alfombras, prolijidad, seriedad. Maestro G. H. Fono 9479.

OFRECESE electricista para trabajos particulares. Fono 3679.

ENCUADERNADO mensual. Respo pío. Fono 37123.

JOVEN dictógrafo, ofrece, buen dígno, ayudante oficina, mozo, estación clubs, concha. Dirigirse a Rancagua, carne 5703.

SI SU REFRIGERADOR o máquina de lavar está mal. Llame al ORO 6677.

FUNDAS, cortinas, tapicería, barndas, alfombras, prolijidad, seriedad. Maestro G. H. Fono 9479.

OFRECESE electricista para trabajos particulares. Fono 3679.

ENCUADERNADO mensual. Respo pío. Fono 37123.

JOVEN dictógrafo, ofrece, buen dígno, ayudante oficina, mozo, estación clubs, concha. Dirigirse a Rancagua, carne 5703.

SI SU REFRIGERADOR o máquina de lavar está mal. Llame al ORO 6677.

FUNDAS, cortinas, tapicería, barndas, alfombras, prolijidad, seriedad. Maestro G. H. Fono 9479.

OFRECESE electricista para trabajos particulares. Fono 3679.

ENCUADERNADO mensual. Respo pío. Fono 37123.

JOVEN dictógrafo, ofrece, buen dígno, ayudante oficina, mozo, estación clubs, concha. Dirigirse a Rancagua, carne 5703.

SI SU REFRIGERADOR o máquina de lavar está mal. Llame al ORO 6677.

FUNDAS, cortinas, tapicería, barndas, alfombras, prolijidad, seriedad. Maestro G. H. Fono 9479.

79.—MUEBLES PARA OFICINA

ESCRITORIOS, sillones, estantes para oficinas, liquidamos pequeña partida. Créditos. Casa Ninove Huérfanos 740.

CAJAS de fondos, ofrece Casa Araya, Compañía 1360.

SCRITORIOS, estantes, recibidos en consignación. Moneda 778.

CAJAS de fondos, ofrece Casa Araya, Compañía 1360.

PIANOS E INSTRUMENTOS

RECIBIMOS consignaciones de instrumentos musicales en general.

PIANOS de ocasión. Facilidades. Pío Galizys. Merced 617.

PIANOS nuevos. Casa Pío Galizys. Merced 617.

82.—NEGOCIOS COMPRAN

¿DESEA comprar algún negocio?

COMPRAMOS negocios e industrias, edificios, muebles, etc.

HOTEL hasta \$ 2.000.000 compra urgente para cliente del Sur.

PERFUMERIA central o bien ubicada, edificio moderno, compra urgente para señora italiana.

COMPRO patente de pan, de Santiago. Independencia 402.

COMPRO bomba de bencina, preferencia. Ofrece. Llamas 8393.

¡GRATIS! su contabilidad si nos orienta la compra de su negocio. Oficina "Ferraris".

OFRECESE electricista para trabajos particulares. Fono 3679.

ENCUADERNADO mensual. Respo pío. Fono 37123.

JOVEN dictógrafo, ofrece, buen dígno, ayudante oficina, mozo, estación clubs, concha. Dirigirse a Rancagua, carne 5703.

SI SU REFRIGERADOR o máquina de lavar está mal. Llame al ORO 6677.

FUNDAS, cortinas, tapicería, barndas, alfombras, prolijidad, seriedad. Maestro G. H. Fono 9479.

OFRECESE electricista para trabajos particulares. Fono 3679.

ENCUADERNADO mensual. Respo pío. Fono 37123.

JOVEN dictógrafo, ofrece, buen dígno, ayudante oficina, mozo, estación clubs, concha. Dirigirse a Rancagua, carne 5703.

SI SU REFRIGERADOR o máquina de lavar está mal. Llame al ORO 6677.

FUNDAS, cortinas, tapicería, barndas, alfombras, prolijidad, seriedad. Maestro G. H. Fono 9479.

OFRECESE electricista para trabajos particulares. Fono 3679.

ENCUADERNADO mensual. Respo pío. Fono 37123.

JOVEN dictógrafo, ofrece, buen dígno, ayudante oficina, mozo, estación clubs, concha. Dirigirse a Rancagua, carne 5703.

SI SU REFRIGERADOR o máquina de lavar está mal. Llame al ORO 6677.

FUNDAS, cortinas, tapicería, barndas, alfombras, prolijidad, seriedad. Maestro G. H. Fono 9479.

OFRECESE electricista para trabajos particulares. Fono 3679.

ENCUADERNADO mensual. Respo pío. Fono 37123.

JOVEN dictógrafo, ofrece, buen dígno, ayudante oficina, mozo, estación clubs, concha. Dirigirse a Rancagua, carne 5703.

SI SU REFRIGERADOR o máquina de lavar está mal. Llame al ORO 6677.

FUNDAS, cortinas, tapicería, barndas, alfombras, prolijidad, seriedad. Maestro G. H. Fono 9479.

OFRECESE electricista para trabajos particulares. Fono 3679.

ENCUADERNADO mensual. Respo pío. Fono 37123.

JOVEN dictógrafo, ofrece, buen dígno, ayudante oficina, mozo, estación clubs, concha. Dirigirse a Rancagua, carne 5703.

SI SU REFRIGERADOR o máquina de lavar está mal. Llame al ORO 6677.

FUNDAS, cortinas, tapicería, barndas, alfombras, prolijidad, seriedad. Maestro G. H. Fono 9479.

OFRECESE electricista para trabajos particulares. Fono 3679.

ENCUADERNADO mensual. Respo pío. Fono 37123.

JOVEN dictógrafo, ofrece, buen dígno, ayudante oficina, mozo, estación clubs, concha. Dirigirse a Rancagua, carne 5703.

SI SU REFRIGERADOR o máquina de lavar está mal. Llame al ORO 6677.

FUNDAS, cortinas, tapicería, barndas, alfombras, prolijidad, seriedad. Maestro G. H. Fono 9479.

OFRECESE electricista para trabajos particulares. Fono 3679.

ENCUADERNADO mensual. Respo pío. Fono 37123.

JOVEN dictógrafo, ofrece, buen dígno, ayudante oficina, mozo, estación clubs, concha. Dirigirse a Rancagua, carne 5703.

SI SU REFRIGERADOR o máquina de lavar está mal. Llame al ORO 6677.

FUNDAS, cortinas, tapicería, barndas, alfombras, prolijidad, seriedad. Maestro G. H. Fono 9479.

OFRECESE electricista para trabajos particulares. Fono 3679.

ENCUADERNADO mensual. Respo pío. Fono 37123.

JOVEN dictógrafo, ofrece, buen dígno, ayudante oficina, mozo, estación clubs, concha. Dirigirse a Rancagua, carne 5703.

SI SU REFRIGERADOR o máquina de lavar está mal. Llame al ORO 6677.

FUNDAS, cortinas, tapicería, barndas, alfombras, prolijidad, seriedad. Maestro G. H. Fono 9479.

83.—NEGOCIOS VENDEN

VENDO negocio de niquelados y venta accesorios de automóviles, trabajándolo actualmente, buena ubicación. Fono 30066.

OFRECEMOS patente botillería, oficina Santiago, Agustinas 1111, oficina 811, Magnolfi y Yori.

VENDO por viaje taller llaves y mecánica, casa habitación, Victoria 978.

ALMACEN vengo con anexo, casa habitación, venta privada, paradero 28, Gran Avenida.

VENDO gran botillería especial para agregar otro negocio, ubicado en 1798 esquina. Fono 1184.

FOR CAMBIO de giro vengo taller de rojería con clientela formada, instalado en calle...

SE VENDE una patente, para fruta y verdulería, un abrigo de lana, una vergata...

150.000 FRUTOS del pais. San Pablo, 2 romanas, 2 balanzas, motor, teléfono.

PATENTE cerveza, pastelería con buen reconocimiento de marca, útiles, ventas. Vergara 220.

VENDO negocio por no poder atender, patente arriendo muy bajo. Concepción 99, Lilo-Lilo (83) 24-5 P.

300.000 FUENTE soda moderna, refrigerador, cortadora, moladora eléctrica, registradora, 2 balanzas, 3 bilineales...

800.000 CARNICERIA, San Felipe, refrigerador, cortadora, moladora eléctrica, registradora, 2 balanzas, 3 bilineales...

300.000 RESTAURANTE, Chacabuco, próximo Alameda, buenas ventas. Rollo Ugarté 1184.

VENDO emporio Sibinik, en barrio Vieco, por enfermedad del dueño. Tratar en Irarrázaval 1806.

SE NECESITA persona sea bilingüe, para perfeccionar el español al portugués, en un curso de enseñanza en portugués, con detalles de prácticas. (83) 25-5 P.

SEÑORA o señorita honorable que se quiera asociarse capitalista a establecer a medias negocio de industria casera, necesitando \$ 180.

SEÑORITA muy buena calligra, ortografía, para ayudar a contable independiente, media jornada. Fono 3294.

AYUDANTE contador para oficina contabilidad, necesario. Casilla 184.

ENFERMERA necesario con curso, para atender a señora, órdenes buenas, garantido, consideración. No requiere título de enfermera, pero indispensable buena práctica, muy buenas referencias y especialmente buen carácter y cultura. Rufos, Wollá 310, por Chile-España, de 2 a 5, domingo todo el día.

SEÑORITA joven, culta, inteligente, buena presencia, sepa escribir máquina, atender oficina, sueldo mensual cuatro mil pesos. Fono 6384, solamente viernes de nueve a once de la noche.

SEÑORITA periodista prefirió jubilado, experiencia, publicación comercial. Informarnos: "Prensa", Casilla 1318.

SEÑORITA buena presencia, conocimientos general de oficina, buena práctica, copia, redacción y especialmente buen carácter y cultura. Rufos, Wollá 310, por Chile-España, de 2 a 5, domingo todo el día.

SEÑORITA joven, culta, inteligente, buena presencia, sepa escribir máquina, atender oficina, sueldo mensual cuatro mil pesos. Fono 6384, solamente viernes de nueve a once de la noche.

SEÑORITA periodista prefirió jubilado, experiencia, publicación comercial. Informarnos:

LA MEJOR MUSICA SELECTA OFRECE HOY "APPASSIONATA"

Viveca Lindfors, la estrella sueca que triunfó en Hollywood...

LUJOSA PRODUCCION EN CINEMASCOPE AL ASTOR

20th Century Fox dará a conocer desde el miércoles...

REGRESA JOSE BOHR



JOSE BOHR EN EL MOMENTO DE DESCENDER DE "EL EUROPEO" SAS.

José Bohr, el conocido artista y director de cine, regresa de Europa...

El viaje de 18 meses de duración, lo realizó en aviones de Escandinavian Airlines System...

Ahora, el señor Bohr viene de regreso a Chile, a reintegrarse a sus conocidas actividades cinematográficas.

Felicítamos sinceramente al señor José Bohr, por su magnífica labor de divulgación y propaganda a favor de Chile...

3 LIBROS: CONTABILIDAD, COLON, IMPRENTA-LIBRERIA COLON

Martes REAL LA CACERIA DE MONSTRUOS MAS CHISTOSA Y ESPANTOSA

CASA ALONSO MENAJES ARRIENDE DE SERVICIO PARA BANQUETES

PORCELANA INSTALACIONES CUCHILLERIA

VIDRIOS PLANOS LIRQUEN S. A. JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA DE ACCIONISTAS



CONCIERTO SINFONICO HOY EN EL MUNICIPAL

Hoy, a las 7 de la tarde, se llevará a efecto en el teatro Municipal...

El programa comprende, la Obertura "Ifigenia en Aulida" de Gluck...

Este mismo concierto se repetirá mañana, a las 7 en el Municipal...

Proximos estrenos

ALAN LADD es el protagonista de la cinta Paramount, "El desconocido"...

ENRIQUE VICO dirigió para Panamericana Films, la cinta nacional "Llampo de sangre"...

"EL SEÑOR Fotógrafo" se titula la última producción filmada por Cantinflas...

"NOCHES DEL Decamerón", con Joan Fontaine y Louis Jourdan, estrenará muy luego la R. K. O. Radio Pictures...

Taberna Capri y El Bodegón ofrecen un magnífico show



En los concurridos establecimientos de nuestra capital, Taberna Capri y Bodegón, debuta esta noche una figura extraordinaria...

Por otra parte, en el programa de ambos establecimientos será posible presenciar a Celeste Grijo, vedette internacional...

Como es posible comprobar, el espectáculo, preparado para solaz de los asistentes a ambos locales, es de primera categoría...

NOCHES de Ronda EL CIRCO BREMEN SE PRESENTA CON EXITO

Mucho antes de lo estipulado en su contrato, dejó de actuar en el Teatro Opera la rubia y popular vedette Daira...

La empresa de este circo está ofreciendo un magnífico programa que hace las delicias de chicos y grandes...

TEATRO de ENSAYO UNIVERSIDAD CATOLICA de CHILE Presenta MARTIN RIVAS de Alberto Blest Gana

MARTES 25 de mayo BALLET CLASICO NACIONAL VADIM SULIMA, Director T. MUNICIPAL NOCHE DE SAN JUAN

METRO Hoy JULIO CÉSAR MARLON BRANDO, JAMES MASON, JOHN GIELGUD

"La Fiesta Chilena" en homenaje al 75.º aniversario del Combate Naval de Iquique, hoy en dos funciones en el T. "Caupolicán"

En vermouth a las 6.15 y noche 9.45, se presentarán todos los destacados intérpretes de la audición folklórica más preciosa de Chile...

Un significativo homenaje al 75.º aniversario del Combate Naval de Iquique tendrá hoy la popular Empresa Chilena Cónдор.

En efecto, hoy en funciones de vermouth a las 6.15 y noche 9.45, el Caupolicán presentará a la audición "La Fiesta Chilena"...

En "La Fiesta Chilena" actuarán hoy los Hermanos Lagos, Odo María Inés, Estelita Loyola, Teresita Maibée, Ramón Díez, Lucho Souza, Sergio Farfán...

Las localidades a los precios económicos de \$ 60 Platas numeradas, \$ 40 Balcón y \$ 20 Galería, están a la venta desde las 10 de la mañana en el "Caupolicán"...

La Empresa Chilena Cónдор exhibe hoy en matinee a \$ 10 Platas grandes, \$ 5 Platas niños, \$ 5 Galería y \$ 3 Galería niños...

Diez de Julio, "El General murió al amanecer", Amarga Obsesión, La maltratada y "Exploración al Artico"...

PEPE ROJAS

RADIO - PROGRAMAS DE HOY

Table with radio programs: CB 57, AGRICULTURA; CB 58, CHILENA; CB 59, BULNES; CB 60, PACIFICO; CB 61, COOPERATIVA; CB 62, LA REINA; CB 63, CHILENA; CB 64, COOPERATIVA; CB 65, BULNES; CB 66, PACIFICO; CB 67, COOPERATIVA; CB 68, LA REINA; CB 69, CHILENA; CB 70, COOPERATIVA; CB 71, BULNES; CB 72, PACIFICO; CB 73, COOPERATIVA; CB 74, LA REINA; CB 75, CHILENA; CB 76, COOPERATIVA; CB 77, BULNES; CB 78, PACIFICO; CB 79, COOPERATIVA; CB 80, LA REINA; CB 81, CHILENA; CB 82, COOPERATIVA; CB 83, BULNES; CB 84, PACIFICO; CB 85, COOPERATIVA; CB 86, LA REINA; CB 87, CHILENA; CB 88, COOPERATIVA; CB 89, BULNES; CB 90, PACIFICO; CB 91, COOPERATIVA; CB 92, LA REINA; CB 93, CHILENA; CB 94, COOPERATIVA; CB 95, BULNES; CB 96, PACIFICO; CB 97, COOPERATIVA; CB 98, LA REINA; CB 99, CHILENA; CB 100, COOPERATIVA

ARTIFACTOS GASCO Comprélos en el DEPARTAMENTO COMERCIAL de la Compañía de Gas Santo Domingo 1061

HOY RORY Auditorium ¿Es tarde o temprano para amar? UN PELICULA DECIDIDA... VALIENTE... AUDAZ... SINCERA... 3 SEMANA

T. Principal HOY HUERFANOS 757 CON MOTIVO DE SER DIA FESTIVO, ESTE NUEVO PROGRAMA EMPEZARA A LAS 11 A.M. "El Gato Mecánico" "El Raton Desaparecido" "INDUSTRIA AZUCARERA NACIONAL" "LA CARRACA" "10º EPISODIO 'LA VUELTA DEL JINETE FANTASMA'"

T. MUNICIPAL HOY y MAÑANA a las 7 3.er SINFONICO DE LA TEMPORADA Director: ARMANDO CARVAJAL Solista: JULIO PERCEVAL

"LA EDAD DEL AMOR" (L'ETA DELL'AMORE) con MARINA VLADY-ALDO FABRIZI FERNAND GRAVEY PIERRE MICHEL BECK DIRECCION: L. DE FELICE

87.-OCUPACIONES OFRE- CEN

b) Artes y oficios diversos
MECANICO de automoviles, joven, con practica y muy buenos conocimientos...

c) Servicios para familias y negocios

NECESITO empleada para la cocina, Buen sueldo, Recoleta 348. (87-c) 25-5 P.

d) Costura sastreria y modas

NECESITO tejedores máquinas automáticas de punto de lana, Irarrazaval 707. (87-c) 25-5 P.

e) Repartidores y vendedores

NECESITO señorita mesera panadería, San Diego 299. (87-c) 25-5 P.

89.-PELETERIAS Y PIELS

PELETERIA Paris, era surtido en pieles finas, hechuras y transformaciones...

90.-PERMUTAS DIVERSAS

PERMUTO camion petrolero por casa o sitio, Roberto Espinosa 944. (87-c) 25-5 P.

92.-PRESTAMOS, DINERO Y FINANZAS, HIPOTECAS

ANTICIPAMOS dinero sobre muebles, mecedoras, etc., enviados a remesas semanales. (87-c) 25-5 P.

94.-PROPIEDADES COM- PRAN

PARA clientes exclusivos compro casas o chalets desde \$ 400.000 a 2.000.000 de pesos...

94.-PROPIEDADES COM- PRAN

COMPRO propiedad con local comercial, pago hasta \$ 300.000 al contado...

95.-PROPIEDADES, CORRE- DORES DE

ENRIQUE ARTIGAS, corredor de propiedades, ofrece sitios, casas y departamentos...

97.-PROPIEDADES VENDEN

a) Casas y chalets
\$ 650.000, IRARAZAVAL 2392, chalet de 15 cuartos...

b) Departamentos

DEPARTAMENTO EN EDIFICIO en terminación Avda. General Bustamante 317...

c) Locales comerciales

4.800.000 Diagonal Oriente, magnífica esquina moderna, locales y departamentos...

d) Locales industriales

\$ 6.000.000 tres locales para industria en Mapocho...

e) Quintas y sitios

2.432.000 Villa Matucana, 6.130 metros frente Fierro, Irarrazaval y Sánchez...

97.-PROPIEDADES VENDEN

a) Casas y chalets
\$ 400.000, DOLORES 4 casas y un local, Construcción sólida...

b) Departamentos

DEPARTAMENTO EN EDIFICIO en terminación Avda. General Bustamante 317...

c) Locales comerciales

4.800.000 Diagonal Oriente, magnífica esquina moderna, locales y departamentos...

d) Locales industriales

\$ 6.000.000 tres locales para industria en Mapocho...

e) Quintas y sitios

2.432.000 Villa Matucana, 6.130 metros frente Fierro, Irarrazaval y Sánchez...

97.-PROPIEDADES VENDEN

e) Quintas y sitios
SITIOS sobre calle San Pablo, Quinta Normal, facilidades pago...

101.-REMATES NACIONES, MARTI- LLEROS

REMATE JUDICIAL.- ANTE 5.º Juzgado Civil Mayor Cuantía, esta ciudad...

102.-RESIDENCIAS, PEN- SIONES

PIEZAS pension mesa Recife pa salero Huérfanos 1393 1.0-8-44...

103.-SANITARIOS

SANITARIOS, tinas de baños y ap- tefactos, en general, en venta p- ciosa...

104.-SASTRERIAS

SASTRERIA SALAZAR: Caballeros, niños; extenso surtido, corte ele- gante...

105.-RADIO, FONOGRAFOS Y CONEXOS

¿SU RADIO no funciona? y desea venderlo. Hagalo nuestro interme- dio...

106.-SOCIOS, BUSCAN Y SE OFRECEN

NECESITASE socio explotador camion Chevrolet, año 47, por no poder atender...

107.-TAPIERIA

LA MEJOR casa especializada en tapiceria y decoración, gran surtido...

108.-TEXTILES EN GENERAL

FLECOTEX, ofrece flecos para alfombras, teatros, cortinas marabú...

109.-TURISMO, VERANO VIAJES

SEÑOR pasajero, para sus viajes a Villa del Mar y pueblos interme- dios...

110.-VARIOS

SEÑORA NENA. Mentalismo, cartomancia, método exclusivo nalpe inglés...

101.-REMATES NACIONES, MARTI- LLEROS

REMATE JUDICIAL.- ANTE 5.º Juzgado Civil Mayor Cuantía, esta ciudad...

102.-RESIDENCIAS, PEN- SIONES

PIEZAS pension mesa Recife pa salero Huérfanos 1393 1.0-8-44...

103.-SANITARIOS

SANITARIOS, tinas de baños y ap- tefactos, en general, en venta p- ciosa...

104.-SASTRERIAS

SASTRERIA SALAZAR: Caballeros, niños; extenso surtido, corte ele- gante...

105.-RADIO, FONOGRAFOS Y CONEXOS

¿SU RADIO no funciona? y desea venderlo. Hagalo nuestro interme- dio...

106.-SOCIOS, BUSCAN Y SE OFRECEN

NECESITASE socio explotador camion Chevrolet, año 47, por no poder atender...

107.-TAPIERIA

LA MEJOR casa especializada en tapiceria y decoración, gran surtido...

108.-TEXTILES EN GENERAL

FLECOTEX, ofrece flecos para alfombras, teatros, cortinas marabú...

109.-TURISMO, VERANO VIAJES

SEÑOR pasajero, para sus viajes a Villa del Mar y pueblos interme- dios...

110.-VARIOS

SEÑORA NENA. Mentalismo, cartomancia, método exclusivo nalpe inglés...

110.-VARIOS

HAKIMA, mentalista sirla, perfeccionese con las instrucciones que imparte...

111.-VIDRIOS, ESPEJOS Y ANEXOS

ESPEJOS y lunas finas, vándalas, cómpelas nuestro intermedio...

103.-SANITARIOS

SANITARIOS, tinas de baños y ap- tefactos, en general, en venta p- ciosa...

104.-SASTRERIAS

SASTRERIA SALAZAR: Caballeros, niños; extenso surtido, corte ele- gante...

105.-RADIO, FONOGRAFOS Y CONEXOS

¿SU RADIO no funciona? y desea venderlo. Hagalo nuestro interme- dio...

106.-SOCIOS, BUSCAN Y SE OFRECEN

NECESITASE socio explotador camion Chevrolet, año 47, por no poder atender...

107.-TAPIERIA

LA MEJOR casa especializada en tapiceria y decoración, gran surtido...

108.-TEXTILES EN GENERAL

FLECOTEX, ofrece flecos para alfombras, teatros, cortinas marabú...

109.-TURISMO, VERANO VIAJES

SEÑOR pasajero, para sus viajes a Villa del Mar y pueblos interme- dios...

110.-VARIOS

SEÑORA NENA. Mentalismo, cartomancia, método exclusivo nalpe inglés...

NOVIOS REPUESTOS
¡ULTIMA NOVEDAD! ARGOLLAS
DE GOMA PARA AUTOMOVILES Y CAMIONES EN GENERAL

FABRICA DE MUEBLES Y MUEBLERIA ESTADOUNIDENSE
DORMITORIOS, comedores, living, modernos, muebles sueltos, Normandos, Chippendale...

MODAS "HONET" CREDITOS
TRAJES SASTRE - VESTIDOS, CHAQUETONES Y ABRIGOS, GRAN SURTIDO

MALETAS VALIJAS
Para avión, barco o tren. En cuero, lana y fibra, cómpelas en la misma fábrica...

CARPAS PARA CAMIONES
LONA IMPERMEABLE de primera, ofrece, para entrega inmediata...

ESTUFAS "CONTINENTAL"
Para Hoteles, Clubes, Restaurantes, etc. Unicos en Chile

CALCETINES
Venta minima: una docena. Fábrica: Bellavista N.º 0503

LA SENDA DE LA Elegancia
CONSTRUCCION DE MODELOS PARA FUNDICION, FINAS CONDUCE A BANDERA 771 CREDITOS

JOSE M. SANCHEZ ABOGADO
MATRIMONIAL
Divorcio, alimentos, nulidad, separación de bienes

ACERO
PLANOS PARA RESORTES OCHAVADO REDONDO Y CUADRADO PARA MINAS
OFRECE SACK
SAN PABLO 1179 MORANE 817 V. MACKENNA 1648

MALETAS VALIJAS
Para avión, barco o tren. En cuero, lana y fibra, cómpelas en la misma fábrica...

OPORTUNIDAD para Ud!
COLCHON SIMONS \$3200
ESTANTES CAMAS \$3400

OPORTUNIDAD para Ud!
COLCHON SIMONS \$3200
ESTANTES CAMAS \$3400

OPORTUNIDAD para Ud!
COLCHON SIMONS \$3200
ESTANTES CAMAS \$3400

OPORTUNIDAD para Ud!
COLCHON SIMONS \$3200
ESTANTES CAMAS \$3400

OPORTUNIDAD para Ud!
COLCHON SIMONS \$3200
ESTANTES CAMAS \$3400

OPORTUNIDAD para Ud!
COLCHON SIMONS \$3200
ESTANTES CAMAS \$3400

"LOS BOCHEROS" EN BOITE TAP ROOM



LOS BOCHEROS

Enorme cantidad de selecto público concurrió anoche al Tap Room, ubicado en Avenida Bulnes 135, donde debutó el conjunto "Los Bocheros", grupo europeo...

"LA PRINCESA QUE QUERIA VIVIR" AL TEATRO VICTORIA

Audrey Hepburn, la actriz que debutó en el cine, en "La princesa que quería vivir", ganó el Oscar de la Academia de Hollywood...

EL BURLESQUE ESTRENO UNA HILARANTE REVISTA

Con singular éxito el Burlesque presentó en escena la nueva, hilarante y chispeante revista "Asesura su vida... hágase chofes"...

intermedio

TEATRO INFANTIL. - En el escenario del Teatro SATCH, se presentará nuevamente el domingo a las 15 horas, la Compañía de Comedias Infantiles...

UNICA MATINEE. - En el mismo escenario del Teatro SATCH, se llevará a efecto hoy, a las 15 horas, la única matinal a Precios rebajados...

BALLET SULIMA. - El conjunto de ballet clásico que dirigen y enseñan Vadim y Nina Sulima se presentará el próximo martes en el Teatro Municipal...

MATINAL INFANTIL HOY EN EL ROT. SAO PAULO. Hoy, a las 11 de la mañana, en la tradicional matinal infantil...

COMPANIA CHILENA DE ESPECTACULOS. LOS MEJORES PROGRAMAS EN LAS MEJORES SALAS. Deseo. EL MEJOR TEATRO DE AMERICA...

REAL SANTIAGO. P. A. Ch. presenta a Laura Hidalgo y Roberto Escalada, en ARMISO NEGRO...

VICTORIA PETIT-REX. ROSAVIVO. EL RATA. Fox Film presenta...

CONFESION AL AMANECER. (Mayores) por FLORENCE MARLY, LAUTARO MORA, KARINA y PEPE ROJAS.

ARMISO NEGRO. (Mayores) por FLORENCE MARLY, LAUTARO MORA, KARINA y PEPE ROJAS.

EL RATA. (Mayores) por Jean Peters y Richard Widmark.

EL HOMBRE DEL PARAGUAY. por Maité Gatica.

ESTRENARON UN DRAMA

Jorge Mistral, Leticia Palma, Miguel Torruco y Edda Peralta tienen a su cargo los roles protagónicos de la dramática cinta de Pel Mex "Aparionada"...

ABBOTT Y COSTELLO EL MARTES AL REAL

En las funciones habituales del Cine Real conoceremos el martes la cinta de Universal-International, "Abbott y Costello contra el hombre y el monstruo"...

CARY GRANT CORTEJA A DEBORAH KERR EN "LA MUJER QUE YO SOÑE"

En la comedia M-G-M titulada "La mujer que yo soñé", Cary Grant encarna a un hombre que no está satisfecho con una mujer que sólo le dedica parte de su tiempo...

En las funciones habituales del Cine Real conoceremos el martes la cinta de Universal-International, "Abbott y Costello contra el hombre y el monstruo"...

En las funciones habituales del Cine Real conoceremos el martes la cinta de Universal-International, "Abbott y Costello contra el hombre y el monstruo"...

En las funciones habituales del Cine Real conoceremos el martes la cinta de Universal-International, "Abbott y Costello contra el hombre y el monstruo"...

En las funciones habituales del Cine Real conoceremos el martes la cinta de Universal-International, "Abbott y Costello contra el hombre y el monstruo"...

En las funciones habituales del Cine Real conoceremos el martes la cinta de Universal-International, "Abbott y Costello contra el hombre y el monstruo"...

En las funciones habituales del Cine Real conoceremos el martes la cinta de Universal-International, "Abbott y Costello contra el hombre y el monstruo"...

En las funciones habituales del Cine Real conoceremos el martes la cinta de Universal-International, "Abbott y Costello contra el hombre y el monstruo"...

En las funciones habituales del Cine Real conoceremos el martes la cinta de Universal-International, "Abbott y Costello contra el hombre y el monstruo"...

En las funciones habituales del Cine Real conoceremos el martes la cinta de Universal-International, "Abbott y Costello contra el hombre y el monstruo"...

En las funciones habituales del Cine Real conoceremos el martes la cinta de Universal-International, "Abbott y Costello contra el hombre y el monstruo"...

En las funciones habituales del Cine Real conoceremos el martes la cinta de Universal-International, "Abbott y Costello contra el hombre y el monstruo"...

En las funciones habituales del Cine Real conoceremos el martes la cinta de Universal-International, "Abbott y Costello contra el hombre y el monstruo"...

En las funciones habituales del Cine Real conoceremos el martes la cinta de Universal-International, "Abbott y Costello contra el hombre y el monstruo"...

En las funciones habituales del Cine Real conoceremos el martes la cinta de Universal-International, "Abbott y Costello contra el hombre y el monstruo"...

En las funciones habituales del Cine Real conoceremos el martes la cinta de Universal-International, "Abbott y Costello contra el hombre y el monstruo"...

En las funciones habituales del Cine Real conoceremos el martes la cinta de Universal-International, "Abbott y Costello contra el hombre y el monstruo"...

En las funciones habituales del Cine Real conoceremos el martes la cinta de Universal-International, "Abbott y Costello contra el hombre y el monstruo"...

En las funciones habituales del Cine Real conoceremos el martes la cinta de Universal-International, "Abbott y Costello contra el hombre y el monstruo"...

En las funciones habituales del Cine Real conoceremos el martes la cinta de Universal-International, "Abbott y Costello contra el hombre y el monstruo"...

En las funciones habituales del Cine Real conoceremos el martes la cinta de Universal-International, "Abbott y Costello contra el hombre y el monstruo"...

En las funciones habituales del Cine Real conoceremos el martes la cinta de Universal-International, "Abbott y Costello contra el hombre y el monstruo"...

En las funciones habituales del Cine Real conoceremos el martes la cinta de Universal-International, "Abbott y Costello contra el hombre y el monstruo"...

En las funciones habituales del Cine Real conoceremos el martes la cinta de Universal-International, "Abbott y Costello contra el hombre y el monstruo"...

En las funciones habituales del Cine Real conoceremos el martes la cinta de Universal-International, "Abbott y Costello contra el hombre y el monstruo"...

En las funciones habituales del Cine Real conoceremos el martes la cinta de Universal-International, "Abbott y Costello contra el hombre y el monstruo"...

En las funciones habituales del Cine Real conoceremos el martes la cinta de Universal-International, "Abbott y Costello contra el hombre y el monstruo"...

En las funciones habituales del Cine Real conoceremos el martes la cinta de Universal-International, "Abbott y Costello contra el hombre y el monstruo"...

En las funciones habituales del Cine Real conoceremos el martes la cinta de Universal-International, "Abbott y Costello contra el hombre y el monstruo"...

En las funciones habituales del Cine Real conoceremos el martes la cinta de Universal-International, "Abbott y Costello contra el hombre y el monstruo"...

En las funciones habituales del Cine Real conoceremos el martes la cinta de Universal-International, "Abbott y Costello contra el hombre y el monstruo"...

Quienes son LOS QUE NO MIRARON AL CIELO? Large advertisement for a film or event.

EL MEJOR FILM DEL AÑO, AL CERVANTES. La próxima semana será re-estrenada en la pantalla del cine rotativo Cervantes...

teatro L'Atelier. HUERFANOS 714. 6 SEMANAS de Atrevete SUSANA. 2 funciones 7 y 10 P. M.

HOY CINE YORK. UNA PRODUCCION DE FRANK CAPRA. CARY GRANT. ARSENICO Y ENCAJE ANTIGUO. JACK CARSON, PETER LORRE.

COMPANIA CHILENA DE ESPECTACULOS. LOS MEJORES PROGRAMAS EN LAS MEJORES SALAS. Deseo. EL MEJOR TEATRO DE AMERICA.

GRAN ESTRENO SIMULTANEO. Hoy CONTINENTAL y PLAZA. HORARIO 3-6 45-9 45 PM. 2-4 0 45-9 45 PM. Viveca Lindfors en A PPASSIONATA. Música de BEETHOVEN, CHOPIN, TCHAIKOWSKI, BRAHMS y BACH.

"GOYESCAS" Presenta hoy a EL CONJUNTO MAS FAMOSO DE AMERICA A LA HORA DEL TE Y NOCHE. LOS BOCHEROS.

HOY SATCH. UNICA MATINEE A LAS 3 P.M. A PRECIOS REBAJADOS. VERMOUTH NOCHE 6.45 * 10 P.M. SAN DIEGO 246-FONO 89350. ENTRADAS EN VENTA. COMPANIA NACIONAL ALEJANDRO FLORES. EL SUCESO DEL MOMENTO! La Terrible CAROLINA DE MIGUEL FRANK. HOY-TALIA 7 y 10 P.M., SUCESO! 43 y 44a. REPRESENTACIONES "LA DESCONOCIDA".

GUIA DEL ESPECTADOR. (LOS NUMEROS QUE VAN ENTRE PARENTESIS CORRESPONDEN AL TELEFONO DE CADA SALA). ALAMEDA (91255). ALCAZAR (80122). BRASIL (80306). COUNISO (90657). DANTE (98339). EGANA (Los Guindos 8). EL GOLF (480048). LAUTARO (Carmen Mensa 602). LAS LILAS (Plaza Loreto). ORIENTE (41345). PEDRO DE VALDIVIA (43948). REGINA (36097). SAO PAULO (Merced 772). ASTOR (29112). AUDITORIUM (84888). BANDERA (89111). CENTRAL (23555). CERVANTES (83969-89618). COCA-COLA (87532). CITY (6097). CLUB DE SEÑORAS (33550). CONTINENTAL (80735). FLORIDA (34289). LUX (87639). MERO (82361). MIAMI (85815). MIRAFLORES (30909). NORMANDIE (87749). PLAZA (84714). PRINCIPAL (30611). REAL (80555). REX (31143 y 31144). R.O.X.Y. (80809). SAN ANTONIO (8235). SANTA LUCIA (34176). SANTIAGO (32528). UNIVERSAL (3370). SAO PAULO (39798).

Sherlock Holmes - por sir Arthur Conan Doyle



La actividad bursátil

(INFORMACION PROPORCIONADA POR TANNER Y CIA., BANDERA 52, SANTIAGO)
Una fase distinta mostró el mercado de valores, que correspondió a las dos tardes de ayer: en la mañana, tranquilo y con sus precios sostenidos, aunque reflejando una pequeña debilidad, y en la tarde muy activa y con una clara tendencia al alza.

CIERRE DE AYER Y FLUCTUACIONES

Table with columns for 'Cierre de ayer' and 'Fluctuaciones'. It lists various market indices and their changes, including 'Dólares O.L.C.', 'Oro Físico', 'BONOS FISCALES', 'BONOS VARIOS', 'BANCARIAS', 'MINERAS', 'AGRICOLAS Y GANADERAS', and 'TEXTILES'.

MERCADO DE CAMBIO

INTERMAR
TERMINO - CAMBIOS
Cambio de moneda, la mejor cotización. Ordenes de pago "urgentes" a todo el mundo - Matías Cousiño 199 - Estado 102, Oficina 818 - Edificio Banco Español.

Table showing exchange rates for various currencies: Dólares, Nacionales, Soles, Uruguayos, Colombianos, Bolivianos, Libras, Francos, Suizos, Pesetas.

Agencia de "LA NACION"
ROBERTO CARRASCO ORTEGA
Arturo Prat 1561

S. SACK.
FIERRO NACIONAL
FONDO CUADRADO PLANO
SAN PABLO 1179
MORANDE 817
V. MACKENNA 1648

RADIOS
de automóvil
Diferentes modelos
L. I. Q. U. I. D. O
Alameda 230

DOLARES
NACIONALES
COMPRO
PAGO LOS MEJORES PRECIOS
INTERMAR
ESTADO 152-OF. 818

Actividades Gremiales

CINCO CONGRESOS GREMIALES SE INAUGURAN HOY

Cinco importantes organizaciones gremiales, inauguran hoy sus respectivos Congresos, a fin de tratar sus problemas de carácter económico, social y unitario. Estas entidades son: TRABAJADORES DE LA SALUD, SINDICATOS PETROLEROS, TRABAJADORES DE LA PRENSA, SUPLENTEROS, FEDERACION DE LA INDUSTRIA Y COMERCIO Y CEPCH.

LOS TRABAJADORES DE LA PRENSA
En la ciudad de Valparaíso, se inaugura hoy la Séptima Convención Ordinaria de la Federación Nacional de Trabajadores de la Prensa, que agrupa a los sindicatos y personales de las empresas periodísticas, editoriales y jubilados de todo el país.

DELEGADOS
A este torneo gremial, asistirán delegados del gremio de las Provincias del Norte y Sur del país, especialmente: Federación de Obreros de Imprentas, Unión de Sindicatos Gráficos de Santiago, Sindicato Industrial de la Industria Gráfica de Santiago, Federación Nacional de Suplenentes, Circulo de Periodistas de Santiago, Circulo de la Prensa de Valparaíso, Sociedad Unión de los Tipógrafos, Sociedad de Artes Gráficas de Chillán, Sociedad Tipográfica de Valparaíso, Escuela de Artes Gráficas, Sociedad Nacional de Periodistas "Camilo Henríquez", etc.

TEMARIO
Los problemas fundamentales a tratarse en esta Convención se relacionan con el estudio y las reformas de la Previsión, con el objeto de mejorar sus beneficios y la obtención de reformas en el Código del Trabajo, que dicen relación con los especiales en que desarrollan sus labores los trabajadores de la Prensa, especialmente nocturnas.

CLAUSURA
Este torneo gremial de los trabajadores de la Prensa, será clausurado en un acto público, en el Salón Teatro del Sindicato Industrial Huckle, al que se ha invitado a Parlamentarios, Ministros del Trabajo y Salud Pública, y autoridades locales.

LOS TRABAJADORES DE LA SALUD
Con asistencia de autoridades, Parlamentarios y Periodistas, se inauguró anoche en el Teatro Dieciséis el Congreso Constituyente Unitario de los Trabajadores de la Salud. Asisten más de 400 delegados de estos servicios en todo el país.

DISCURSO INAUGURAL
Le correspondió abrir este acto, al presidente de este Comando, señor Bernardo Vallejos, quien entre otras cosas manifestó lo siguiente:
"La formación de esta Central, no será para levantar pedestal a falsos y oportunistas redentores sociales, como en otros

COMUNAS
Edificio propio para los bomberos de Barrancas
Hoy, a las 8.45 horas, se efectuará la ceremonia de la colocación de la primera piedra del edificio que ocupará el Cuartel de Bomberos de Barrancas, cuya Compañía está al mando del primer regidor, don Benedito Flores Neira.

PROGRAMA
El programa que se desarrollará es el siguiente:
8.45 horas. — Izamiento del Pabellón Nacional;
9.00 horas. — Misa de campaña;
10.00 horas. — Bendición de la primera piedra;
11.00 horas. — Voto de honor a las autoridades, invitados, madriñas, parlamentarios y prensa;
15.00 horas. — Recepción a los señores Oficiales de las diferentes Compañías de Bomberos;
16.00 horas. — Asado a la chilena para los invitados y familiares de los voluntarios de la Primera Compañía de Bomberos;
18.00 horas. — Baile familiar, ofrecido por la Oficialidad a los invitados, autoridades y prensa, en el cuartel, calle San Pablo N.º 6451 (Jardín Lo Prado).

PROBLEMA EN LA POBLACION "LUIS POBLETE"
SAN MIGUEL. Casi al cumplir dos años de gestiones, la directiva de la Población "Luis Poblete", de esta comuna ubicada al interior de una cancha en Santa Rosa 4398, y que los referidos negocios siguen multiplicándose. El más reciente, y que ha dado lugar a serios reclamos, está ubicado en Los Pozos N.º 335. Y así, hay muchos otros.

POBLACION ROOSEVELT
LAS BARRANCAS. La directiva de la Junta de Vecinos de la Población Roosevelt, de esta comuna, celebrará reunión mañana a las 18 horas en el local de la Escuela N.º 124, y para el domingo próximo convoca a asamblea general, a las 10 horas en la cancha.

PUENTE ALTO. Para las 11 horas del próximo domingo, celebrará reunión de directiva el Comando Comunal de la Vivienda de Puente Alto, para tratar materias relacionadas con la recepción de las habitaciones que está a punto de terminar la Corporación de la Vivienda, cuyo número asciende a 617 casas. Los dirigentes citados a reunión son los señores Manuel Muñoz Bahamondes, Juan A. Villagrán, Luis Zamorano, Manuel Cerdá Frondozo, José Bravo, Armando Comó, Víctor Arriagada, Humberto Verdejo, Juan Muñoz Tapia y Domingo Baeza.

COMITE OBREROS CAMINEROS
Acompañado por el regidor de Conchalí, señor Alfonso Ortega Morales, la Directiva de este Comité se entrevistó con el Ministro de Obras Públicas, a fin de darle a conocer sus problemas de carácter económico. El Ministro señor Latorre, quedó de solucionar esta situación.

SIN DUEÑOS DE CAMIONES
Con una sesión solemne y almuero en el Rosedal, celebrará hoy este Sindicato, su vigésimo segundo aniversario de vida gremial. Han sido invitados parlamentarios y periodistas.

Ejército de Chile
DIRECCION DE INGENIERIA MILITAR
DEPARTAMENTO DE OBRAS MILITARES
PROPUESTAS PRIVADAS
Pídense propuestas privadas para el suministro e instalación de una cocina a vapor y demás accesorios en la nueva Escuela Militar (Las Condes).

Las propuestas se abrirán el 2 de junio de 1954, a las 16 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Obras Militares.

EL JEFE DEL DEPARTAMENTO

REMATE
Ante el Primer Juzgado de Mayor Cuantía de Santiago, el día 22 de junio próximo, a las 16 horas, se subastará el

PREDIO DENOMINADO "LA PUNTILLA"
ubicado en la Comuna de Puchuncaví del Departamento de Quillota, con una superficie aproximada de 62 cuerdas de rulo de propiedad de don Rafael Pérez Estay. Así está ordenado en los autos arcañados "Caja de Crédito Agrario con Pérez Estay, Rafael y otro".

Más bases y antecedentes en la Secretaría del Tribunal y en la Fiscalía del Banco del Estado de Chile.

EL SECRETARIO

BOLETIN DEL TIEMPO

MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL
(Redactado a las 20 horas del día 20 de mayo de 1954.)
Buen tiempo, con nubladillos parciales se observó en la mayor parte del territorio.

APRECIACION GENERAL
Habrá buen tiempo, con nubladillos y neblinas matinales en las zonas norte, central y sur.

ARICA a COQUIMBO. — Bueno. Nubladillos locales y vientos del suroeste y oeste.
ACONCAGUA a MAULE. — Bueno. Nubladillos y neblinas matinales. Vientos del suroeste.

INFORMACIONES DE SANTIAGO
TEMPERATURA DEL AIRE. (Día 20). — Máxima: 18.0 grados C. a las 15 horas y 50 minutos. — Mínima: 2.0 grados C. a las 7 horas y 35 minutos.

TIEMPO PARA SANTIAGO
BUENO. Nubladillo o neblina matinal.
OFICINA METEOROLOGICA DE CHILE
— Sección Previsión del Tiempo —
(FONO 96788).

DIRECCION DE PAVIMENTACION URBANA

PROPUESTAS PUBLICAS COMUNA DE ARICA

Se solicitan propuestas públicas para la ejecución de los siguientes trabajos de pavimentación de calzadas de macadam bituminoso y aceras de hormigón de cemento y obras complementarias en diversas calles de la comuna de ARICA:

- a) 9.656 metros cuadrados de calzadas de macadam bituminoso.
b) 2.057 metros cuadrados de aceras de hormigón de cemento.

Las propuestas se abrirán en la Alcaldía Municipal de Arica el día sábado 29 de mayo de 1954, a las 11 horas, y para optar a ellas se requiere estar inscrito en el Registro de Contratistas de la Dirección de Pavimentación Urbana.

JORGE CAVAGNARO MICHELIS
Director

DIRECCION DE PAVIMENTACION URBANA

PROPUESTAS PUBLICAS COMUNA DE SAN CLEMENTE

Se solicitan propuestas públicas para la ejecución de los siguientes trabajos de pavimentación de aceras de hormigón de cemento y demás obras complementarias, en el costado norte de la Avenida HUAMACHUCO, de la comuna de SAN CLEMENTE:

- a) 688.60 metros cuadrados de aceras de hormigón de cemento de 0,07 m. de espesor.
b) 192.00 metros lineales de tubos de cemento comprimido de 0,10 m. de diámetro.

Las propuestas se abrirán en la Alcaldía Municipal de San Clemente el día lunes 24 de mayo de 1954, a las 16 horas, y para optar a ellas se requiere estar inscrito en el Registro de Contratistas de la Dirección de Pavimentación Urbana, en PRIMERA, SEGUNDA o TERCERA CATEGORIA.

JORGE CAVAGNARO MICHELIS
Director

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

PROPUESTAS PUBLICAS para construcción puente Santa Isabel sobre río Diguillín

Llámanse a propuestas públicas para la construcción de un PUNTE sobre el RÍO DIGUILLÍN, en SANTA ISABEL, en el nuevo trazo del CAMINO CHILLAN-YUNGAY, sector Pueblo Seco-Pemuco, provincia de Nuble.

Características: Hormigón armado, largo 130 metros calzada 6 metros con pasillos.
Presupuesto oficial: \$ 15.797.227,30.

Los certificados previos exigidos en Art. 4.º, Bases Administrativas se recibirán hasta el 24 DE MAYO inclusive.
Fecha de Apertura: MARTES 1.º DE JUNIO 11 A. M. Sala Director Vialidad, Morandé 71.

JORGE CAVAGNARO MICHELIS
Director

CASA UTIL
ARRIENDA
Trajes de novias, madriñas, pieles, sombreros, accesorios, trajes, damas y pajes.
SAN ISIDRO 618 FONO 36953

GABARDINAS Y CASIMIRES
Peñados y semipeñados LAS MEJORES CALIDADES
Ventas por cortes al público
PRECIOS EXCEPCIONALES
FABRICA LIRA 1084
Esquina Arriada Matta

DIRECCION DE PAVIMENTACION URBANA

PROPUESTAS PUBLICAS COMUNA DE NUÑO A

Se solicitan propuestas públicas para la ejecución de los siguientes trabajos de pavimentación de aceras de hormigón de cemento y demás obras complementarias, en diversas calles de la comuna de NUÑO A:

- a) 11.399 metros cuadrados de aceras de pastones de hormigón de cemento.
b) 660 metros cúbicos de excavación y transporte.

Las propuestas se abrirán en la Alcaldía Municipal de Nuño A, el día lunes 24 de mayo de 1954, a las 11 horas, y para optar a ellas se requiere estar inscrito en el Registro de Contratistas de la Dirección de Pavimentación Urbana en PRIMERA o SEGUNDA CATEGORIA.

JORGE CAVAGNARO MICHELIS
Director